



Bodleian Libraries

UNIVERSITY OF OXFORD

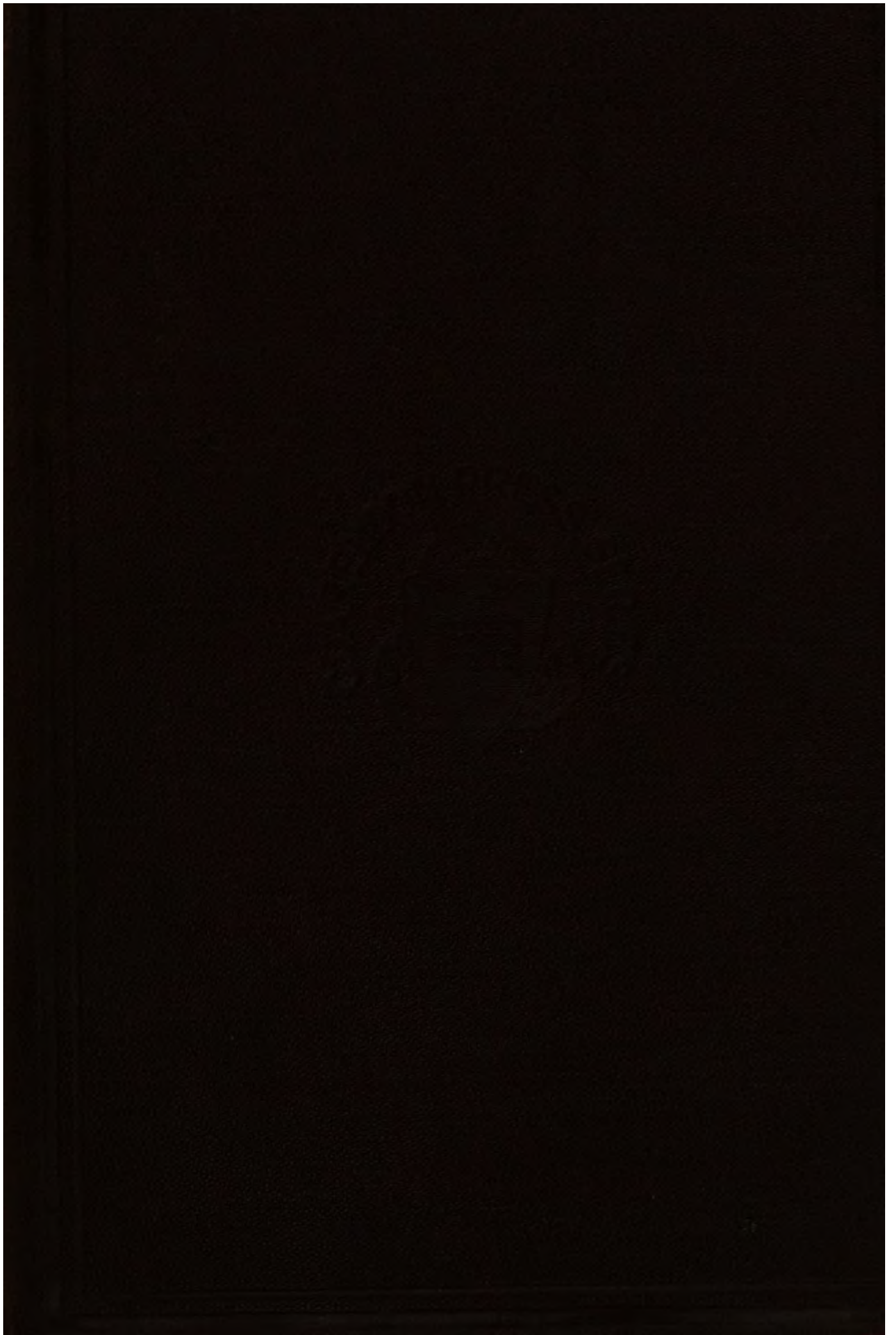
This book is part of the collection held by the Bodleian Libraries and scanned by Google, Inc. for the Google Books Library Project.

For more information see:

<http://www.bodleian.ox.ac.uk/dbooks>



This work is licensed under a Creative Commons Attribution-NonCommercial-ShareAlike 2.0 UK: England & Wales (CC BY-NC-SA 2.0) licence.



Presented by The Editor
17. b. 2







Clarendon Press Series

ENGLISH CLASSICS

SPENSER

KITCHIN

London

MACMILLAN AND CO.



PUBLISHERS TO THE UNIVERSITY OF

Oxford

Clarendon Press Series

SPENSER

BOOK II

OF

THE FAERY QUEENE

EDITED BY

G. W. KITCHIN, M.A.

Whitehall Preacher; Chaplain to the Lord Bishop of Chester;

Formerly Censor of Christ Church.

Oxford

AT THE CLARENDON PRESS

MDCCCLXVIII



INTRODUCTION.

THE First Book of the Faery Queene portrays the struggles and final victory of Truth, intellectual and spiritual, under the name of Holiness. The Second Book sets forth the temptations and triumphs of Moral Purity, under the name of Temperance. The two, between them, contain the substance of man's faith and duty. In the First Book the Christian comes out firmly assured in his belief, and that, not as a mere effort of the imagination, or as a devotional sentiment, but as a severe intellectual enquiry and sifting of the truth, a "proving all things" in order to "hold fast that which is good." For this combination of reason with religion was deemed not only allowable but essential in the sixteenth century, and bore fruit in the appeals to men's judgment and personal reason as against authority, to common sense as against the iron rules and quibbles of the later Scholastics, to the personal study of the Bible as against a blind reliance on a traditional and sacerdotal system. In the Second Book we have the Christian working out, with many lets and sundry slips, the moral ends of his existence, moderate and manly, the true 'gentleman' in the right sense of that word. The Book expresses, in fact, the profound belief of the age in morality as the natural sequel of a true and enlightened faith: and Duessa and Archimago are introduced at the opening of the "pageant," as Spenser calls it, not merely to act as artistic links, binding Book with Book, but more especially to indicate this close connection of religion with morality. For falsehood, said the age, and the false Church fight against purity of life as well as against truth of doctrine,

and the magician and the witch go on "deceiving and deceived" to the end.

It follows that Spenser, having risen to this high conception of the purpose of these Books, is obliged to break away from the plan he laid down for himself in his well-known Letter to Sir Walter Raleigh. To have worked out the twelve Books as representing "the twelve moral virtues," each with its own knight and its own adventures, would have demanded a far narrower treatment of these two opening Books. Instead of ranging over the whole extent of human life and interests as they do, portraying Holiness and Temperance, we should have had the adventures of the liberal soul struggling against extravagance or stinginess, or the brave man attacked by temptations of rashness or of cowardice. The genius of the poet happily delivered him from his own bonds, and enabled him to deal with his subject with a dignity and completeness which makes each Book a work by itself, and a commentary on the whole breadth of human life.

But though we may look on each of these Books as a whole, still the author is mindful to link the different "gests" together, by likeness of structure, by reference to the original design, by the introduction of the old actors at the beginning of the new piece, and especially by the grander figures of Arthur and the Faery Queene, who appear dimly throughout. The image of the Queen looking down on the action is never absent from the Books: in a veiled form she actually enters on the stage, the divine huntress, chaste and beautiful as Artemis herself, and ennobles the work with her presence and her high-souled words. The Prince, in quest of her through the world, full of a mysterious love and allegiance to her, appears in each Book to help the labouring knights. This link is so artfully contrived that while it carries on the mysterious undercurrent of the action, it does not diminish the interest felt in the main actors. He comes as a deliverer when the heroes are reduced to helplessness: he delivers them, but he does not do their work for them. His work is noble and perfect; but it only tends in

these Books to restore the knights to themselves, and so to enable them to work out their proper ends for themselves.

In this respect, and in many others, the two Books run upon parallel lines. It may be worth while to notice some of these similarities.

While Error's hateful figure forms a very striking introduction to the treatment of the subject of the search after Truth, the sad picture of the fall of Mordant and the consequent miseries of Amavia, give us, in the same way, the key-note of the Second Book, portraying the terrible power of moral evil, if given way to; it gives Sir Guyon the clue to his path in life, as avenger of their innocent babe. Acrasia is thus brought before us, the central figure of evil, foreseen in the effects of her poisonous fascinations: "Sin, when it hath conceived, bringeth forth death."

The House of Pride may be contrasted with Alma's Castle; the description of the Cave of Despair, and the discussion on suicide which follows it, stand over against the account of Mammon's Cave, and the disquisition held in it respecting the use and value of riches, and man's proper aim in life.

Again, as in Canto VIII. of the First Book we have the overthrow of Orgoglio (the most formidable enemy of the religious character, Pride) by the hand of Arthur; so in Canto VIII. of the Second Book we meet the same Prince doing to death the various forms of angry passion and fiery temper, which had all but undone the weakened and prostrate Sir Guyon.

Una corresponds, in a sort, to the Black Palmer; though we may rank the religious purity of the snow-white maiden higher than the moral equanimity of the sad-robed sober Mentor. Una guides the Red Cross Knight, the Palmer Sir Guyon: they are parted from one another under circumstances suitable to the character of each Book. The Red Cross Knight loses his companion through false illusions; Sir Guyon parts with his Palmer in order that he may pass with Idleness, in the boat that goes without labour, across the Idle Lake.

And, lastly, the tenth Canto of each book is dedicated to the preparation of the hero of each for the crowning work of his

calling. When the Red Cross Knight is taken to the House of Mercy, it is that his mind may be enlightened and his soul obtain glimpses of heavenly truth before his last struggle with the Old Serpent, the Father of Lies. When Guyon reaches the Castle of Alma, he betakes himself to the study of the "Antiquities of Faery Land," in order that he may prepare himself by high example and the tranquil study of the great actions of the past to discern the difference between the glitter and allurements of Acrasia and the true greatness of a temperate and upright life.

There are also, on the other hand, special characteristics and points of difference between the two Books, arising from the different themes treated in them. The Second Book stands quite alone in English literature for its melodious diction and beautiful descriptions of a false Fairyland; while the First Book is full of fighting and grim pictures, some of them revolting rather than terrible. The Dragon, laid low over acres of land, horrible even in death, fills the mind with painful images: on the other hand, Acrasia, fair and frail, carried away in bonds, not tormented nor slain, her slaves released, and restored to human form, her bower broken down, her garden defaced, may be sad, but is not horrible. Again, the First Book is naturally far fuller of historical allusions to the time in which it was written than the Second: for the latter dealt simply with the development of each man's moral nature, while the former treated of the great religious and political questions which were agitating the world. For the same reason the allegorical character of the First Book is more strongly marked than that of the Second, though we have the general similitude of the struggle against temptation, and the detailed and interpolated allegories of the House of Moderation and of the Castle of the Soul.

It may be well now to trace the way in which this allegory is worked out.

We have already noticed how the episode of Mordant and Amavia, with their bloody-handed babe, sets the action of the story into its right course. They save us from forgetting that all the struggles of the earlier Books are only preparatory to the

main issue yet to come. It seems that Spenser originally intended to have given this key-note even earlier; for in the Letter to Sir Walter Raleigh he describes the Palmer as coming in (at the very outset) to the Queen's presence, bearing the babe in his arms, and seeking redress for him; he goes on to say that the task was assigned to Sir Guyon, who went forth at once to fulfil it. But Spenser has happily deviated from his plan: otherwise we must have waited till the never-written Twelfth Book for the history of the babe and the grievance against Acrasia. The hero of the Book is drawn as an honest, manly 'gentleman,' tried as man is, but (fortified by the wise counsels of his calmer comrade) finally victorious over all temptations. And just as the episode of the bloody-handed babe brings before us the evil to be overcome, so does the Castle of Medina, in the second Canto, lay out the general principle which is to run through all morality, the Aristotelian principle that Virtue consists in the mean between the extremes of excess and defect. Yet even here the poet deviates from the philosopher. His 'defect,' the frowning Elissa, is not merely too little of the quality of which 'excess,' the gay Perissa, is too much; but each of them is a definite and independent obliquity. The one is too fond of pleasure; the other is too morose and gloomy. The knight, devoting himself to moderation, will be called on to contend now against the one, now against the other; for Spenser tacitly divides the moral trials of the knight into those of pleasure and those of pain; those of anger and spite, and those of idleness and license. The earlier Cantos deal with painful struggles against the passions of wrath and malignity, the later ones with the passions of desire. We may say, in passing, that the episode of Braggadocchio and Trompart, in the third Canto, is intended both to be quasi-comic, as a foil to the grave nobleness of the hero, and also to complete the general treatment of the subject by adding a picture of cowardice and low knavery. It would have been impossible to have subjected Sir Guyon himself to temptations to that moral deficiency, the merest suspicion of which would have damaged the dignity of the knightly character. Braggadocchio is, therefore,

drawn and left alone, after being contrasted with the splendid vision of the Virgin Queen.

The serious business of the Book begins with the fourth Canto. There Guyon encounters and overcomes Fury and the hag Occasion; and we have in the episode of Phedon a pleasing if not original illustration of the evils against which the knight is now struggling—the evils of unbridled anger and revenge. The Book continues in the same strain: to Fury and Occasion succeed the varlet Strife and the fiery Pyrocles. But in the sixth Canto the transition to the other series of temptations begins in the introduction of Phaedria, the spirit of idleness. The Knight, after these toilsome struggles, falls into her hands, and is parted from the wise Palmer. This incident relieves the action, and also prepares the way for what is to come. The loose merriment of Phaedria, the love-song in praise of idleness, the floating island, the idle lake, the little gliding skippet,—all foreshadow the yet more soft and alluring beauties of the Bower of Bliss.

With the sight of the agony and burning wounds of Pyrocles, the utter misery and pain of uncontrolled wrath, this division of the Book comes to an end.

Thus far Passion (*τὸ θυμικόν*); now Desire (*τὸ ἐπιθυμητικόν*). And first the temptations of wealth and ambition in Mammon's Cave, overcome by Guyon, but with so much stress on him that he lies senseless and as dead on his return to the upper air. In this condition he is attacked by the fiery brothers, Cymocles and Pyrocles, and would have perished had not Prince Arthur appeared to rescue him and to overthrow them finally.

Then we have the Castle of the Soul, and the venomous assaults of its myriad foes, the twelve troops of temptation—five against the five senses, and seven for the seven deadly sins—led by their gaunt captain Maleger. The curious and very dull episode of the British annals delays the action through a long Canto, and much mars its unity and forward movement. But in the last two Cantos the struggle draws to its end. Arthur delivers the beleaguered soul, destroying the devilish captain and scattering the villains away; and Guyon, passing

undismayed through many marvellous risks, reaches at last his goal the Bower of Bliss, and (thanks to a power guiding him stronger than himself) resists all the most subtle temptations of the flesh, and destroys for ever the charmed domains of luxury and intemperance.

Thus in Mammon's Cave, the World is overcome; in the person of Maleger, Arthur resists the Devil; in Acrasia's bower, Guyon wrestles with the Flesh, and prevails against it. So the three great enemies are smitten down, and the task is accomplished.

If the First Book drew the portrait of the English Christian, this Book may be said to draw that of the English gentleman, as Spenser conceived it. He says as much in the opening stanzas of the third Canto, where Braggadocchio cannot manage the steed. The thought also runs through the Book: on it are based the principles, the actions, even the temptations of the knight. Spenser draws with a loving hand the picture of a true Englishman doing his duty to God and his Queen, in the noble lines in which Belphoebe covers Braggadocchio with scorn. Those words may be regarded as the utterance of Queen Elizabeth herself, speaking for the re-awakened national life of this country. They are her protest against all lowness of aim, idleness, worldliness, self-indulgence. To be simple, industrious, truthful, pure—this is the ideal set before the Englishman, this is the moral teaching of the Book.

Let this then be our excuse for laying this little volume before the students of English history and literature. It is essentially an ennobling book, giving us a full and admirable conception of the ideal of man's best estate as a moral agent, as it was understood in those days of the young life of this country. Add to this nobility of tone and aim, a splendour of imagery never excelled, an exquisite beauty of language, a dignity of thought, ever-varied incident, graphic touches of character, ceaseless variety of illustration and accessories, and we have a book well worthy to be ranked, forgotten though it has been, among the masterpieces of that age of masters.

One word as to this edition. As before, the text is founded

on the editions of 1590 and 1596, collated afresh by the Rev. W. H. Bliss, M.A., of the Bodleian Library. My best thanks are due to him for his valuable help, and for the extreme care with which he has secured the accuracy of the text. The natural rule in the case of two editions issued in an author's lifetime and under his eye, is to trust almost entirely to the later. But unfortunately this rule does not hold here. The edition of 1596 shows throughout signs of great carelessness and haste. It is full of misprints and errors: when it does make corrections they are often for the worse; and one is almost tempted to think that the edition of 1590 with its page of "Faults Escaped" at the end, would have been a safer guide by itself alone. It is possible that Spenser (who was far busier, probably, in 1596 than in 1590) confined his attention almost entirely to the Fourth, Fifth, and Sixth Books, then for the first time appearing^a.

The Notes to this Book are bulkier than those to the First, in consequence of the very large amount of historical allusion, especially in the tenth Canto. I have tried to shorten them by omitting most of the explanations of idiomatic and peculiar phrases; thinking that they have mostly been already given in the First Book; and also, indeed, believing that the student is not the better for being over-helped.

The Glossary is also longer than I could have wished: but the fascinations of amateur philology carry one insensibly on; and after all, old words, dying or dead, have a historical value in themselves, beside their interest as parts of language.

I must add here, that both Notes and Glossary have had the very great advantage of the oversight of Professor Cowell, to whom this little book and I owe much.

^a The editio princeps, 1590, contains only the first three Books.

ERRATA IN BOOK I.

Clarendon Press Series. First Edition.

Page vi. note c. Mr. Masson has kindly pointed out to me that E. K. is not the 'unknown' annotator, but was (according to Cooper, *Athenae Cantab.* ii. p. 249) Edward Kirke, a friend of Spenser.

Page xxii. line 4. *for* than, *read* then.

Page 169, last line but one, *for* brethren *read* brother.

Page 172, line 9; *add* or, more probably, ignorant of that which she knew well.

Page 187, line 25, *for* is, so far as I know, without authority, *read* is, though rare, not without authority in Spenser. See Book II. ix. 60.

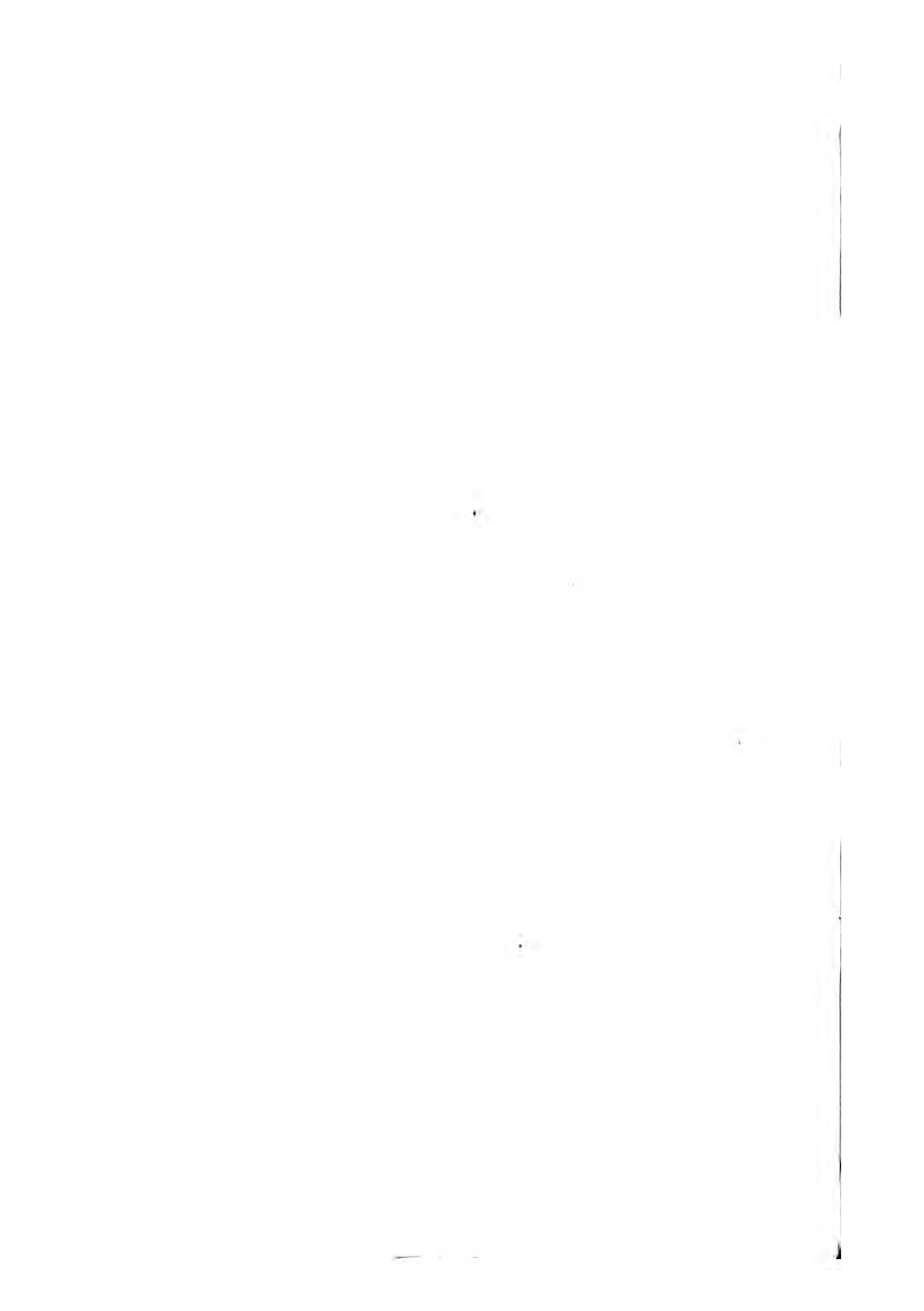
Page 199, line 35, *dele* and perhaps 'well a way.'

Page 223, line 17, *for* apparently, of ladies only, *read* usually, not always, applied to ladies.

Page 225, line 7, *dele from*—*it* (Old Engl. *bit*) is nothing
down to aforementioned.

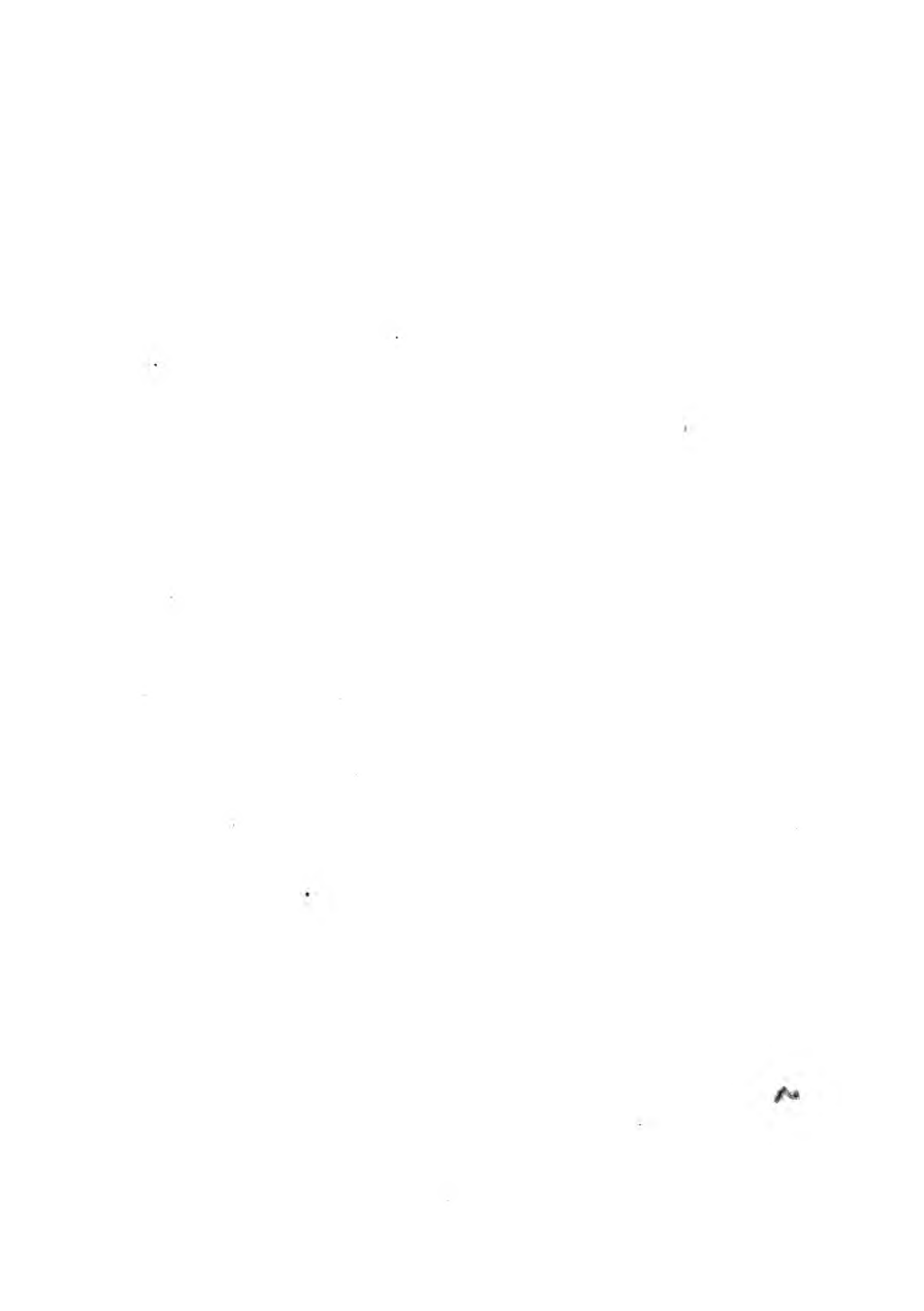
Page 235, line 31, *dele* erroneous.

Page 235, last two lines, *dele from* Ps. 40. 6. . . . *down to* slavery.



IF Music and sweet Poetry agree,
As they must needs, the sister and the brother,
Then must the love be great twixt thee and me,
Because thou lovest the one, and I the other.
Dowland to thee is dear, whose heavenly touch
Upon the lute doth ravish human sense;
Spenser to me, whose deepe conceit is such,
As, passing all conceit, needs no defence.

SHAKESPEARE, *Passionate Pilgrim*, vi.



THE SECOND BOOKE OF
THE FAERY QUEENE

CONTAYNING

The Legend of Sir Guyon,
or of Temperaunce.

- 1 RIGHT well I wote, most mighty souveraine,
That all this famous antique history,
Of some th' abundance of an idle braine
Will judged be, and painted forgery,
Rather then matter of just memory,
Sith none, that breatheth living aire, does know
Where is that happy land of Faery,
Which I so much doe vaunt, yet no where show,
But vouch antiquities, which nobody can know.
- 2 But let that man with better sence advize,
That of the world least part to us is red:
And daily how through hardy enterprize
Many great regions are discovered,
Which to late age were never mentioned.
Who ever heard of th' Indian Peru?
Or who in venturous vessell measured
The Amazons huge river, now found trew?
Or fruitfullest Virginia who did ever vew?

- 3 Yet all these were, when no man did them know;
Yet have from wisest ages hidden beene;
And later times thinges more unknowne shall show.
Why then should witlesse man so much misweene,
That nothing is, but that which he hath seene?
What if within the moones fayre shining speare?
What if in every other starre unseene
Of other worldes he happily should heare?
He wonder would much more: yet such to some appeare.
- 4 Of Faerie lond yet if he more inquire,
By certaine signes, here sett in sundry place,
He may it find: ne let him then admire,
But yield his sence to bee too blunt and bace,
That no'te without an hound fine footing trace.
And thou, O fairest princesse under sky,
In this fayre mirrhour maist behold thy face,
And thine owne realmes in lond of Faery,
And in this antique image thy great auncestry.
- 5 The which, O pardon me thus to enfold
In covert vele, and wrap in shadowes light,
That feeble eyes your glory may behold,
Which else could not endure those beames bright,
But would bee dazled with exceeding light.
O pardon, and vouchsafe with patient eare
The brave adventures of this Faery knight,
The good Sir Guyon, graciously to heare,
In whom great rule of Temp'raunce goodly doth appeare.



CANTO I.

*Guyon, by Archimage abusd,
The Redcrosse knight awaytes;
Fyndes Mordant and Amavia slaine
With pleasures poisoned baytes.*

- 1 THAT cunning architect of cancred guile,
Whom princes late displeasure left in bands,
For falsed letters, and suborned wile,
Soone as the Redcrosse knight he understands
To beene departed out of Eden landes,
To serve againe his soveraine Elfin Queene;
His artes he moves, and out of caytives hands
Himselfe he frees by secret meanes unseene;
His shackles emptie lefte, him selfe escaped cleene.
- 2 And forth he fares, full of malicious mynd,
To worken mischief and avenging woe,
Whereever he that godly knight may fynd,
His onely hart sore and his onely foe;
Sith Una now he algates must forgoe,
Whom his victorious handes did earst restore
To native crowne and kingdom late ygoe;
Where she enjoyes sure peace for evermore,
As wether-beaten ship arriv'd on happie shore.
- 3 Him therefore now the object of his spight
And deadly food he makes: him to offend
By forged treason, or by open fight,
He seekes, of all his drifte the aymed end:
Thereto his subtile engins he does bend,
His practick wit and his fayre filed tong,
With thousand other sleights: for well he kend
His credit now in doubtfull ballaunce hong;
For hardly could be hurt, who was already stong.

- 4 Still as he went, he craftie stales did lay
With cunning traynes him to entrap unwares,
And privie spials plast in all his way,
To weete what course he takes, and how he fares;
To ketch him at a vantage in his snares.
But now so wise and warie was the knight
By tryall of his former harmes and cares,
That he descride, and shonned still, his slight:
The fish, that once was caught, new bait will hardly bite.
- 5 Nath'lesse th' enchaunter would not spare his payne,
In hope to win occasion to his will;
Which when he long awaited had in vaine,
He chaungd his mind from one to other ill:
For to all good he enemy was still.
Upon the way him fortun'd to meet,
Faire marching underneath a shady hill,
A goodly knight, all armd in harnesse meete,
That from his head no place appeared to his feete.
- 6 His carriage was full comely and upright;
His countenance demure and temperate;
But yet so sterne and terrible in sight,
That cheard his friendes, and did his foes amate:
He was an Elfin borne, of noble state
And mickle worship in his native land;
Well could he tourney, and in lists debate,
And knighthood tooke of good Sir Huons hand,
When with king Oberon he came to Faerie land.
- 7 Him als accompanyd upon the way
A comely palmer, clad in black attire,
Of ripest yeares, and haire all hoarie gray,
That with a staffe his feeble steps did stire,
Least his long way his aged limbes should tire:
And, if by lookes one may the mind aread,
He seemd to be a sage and sober sire,
And ever with slow pace the knight did lead,
Who taught his trampling steed with equall steps to tread.

- 8 Such whenas Archimago them did view,
 He weened well to worke some uncouth wile:
 Eftsoones, untwisting his deceitfull clew,
 He gan to weave a web of wicked guile;
 And with a faire countenance and flattring stile
 To them approching, thus the knight bespake;
 Fayre sonne of Mars, that seeke with warlike spoile,
 And great atchiev'ments, great your self to make,
 Vouchsafe to stay your steed for humble misers sake.
- 9 He stayd his steed for humble misers sake,
 And bad tell on the tenor of his plaint;
 Who feigning then in every limb to quake
 Through inward feare, and seeming pale and faint,
 With piteous mone his percing speach gan paint:
 Deare lady how shall I declare thy cace,
 Whom late I left in languorous constraynt?
 Would God thyselve now present were in place
 To tell this ruefull tale; thy sight could win thee grace.
- 10 Or rather would, O would it so had chaunst,
 That you, most noble Sir, had present beene
 When he * * *
 Laid first his filthy hands on virgin cleene,
 To spoyle her dainty corse, so faire and sheene,
 As on the earth, great mother of us all,
 With living eye more faire was never seene
 Of chastitie and honour virginall:
 Witnes ye heavens, whom she in vaine to help did call.
- 11 How may it be, (sayd then the knight halfe wroth,)
 That knight should knighthood ever so have shent?
 None but that saw, (quoth he,) would weene for troth,
 How shamefully that mayd he did torment:
 Her looser golden lockes he rudely rent,
 And drew her on the ground, and his sharpe sword
 Against her snowy brest he fiercely bent,
 And threatned death with many a bloudie word;
 Toung hates to tell the rest, that eye to see abhord.

- 12 Therewith amoved from his sober mood,
 And lives he yet, (said he,) that wrought this act,
 And doen the heavens afford him vitall food?
 He lives, (quoth he,) and boasteth of the fact,
 Ne yet hath any knight his courage crackt.
 Where may that treachour then, (said he,) be found,
 Or by what meanes may I his footing tract?
 That shall I shew, (said he,) as sure as hound
 The stricken deare doth challenge by the bleeding wound.
- 13 He staid not lenger talke, but with fierce ire
 And zealous hast away is quickly gone
 To seeke that knight, where him that craftie squire
 Supposed to be. They do arrive anone
 Where sate a gentle lady all alone,
 With garments rent, and haire discheveled,
 Wringing her hands, and making piteous mone;
 Her swollen eyes were much disfigured,
 And her faire face with teares was fowly blubbered.
- 14 The knight, approching nigh, thus to her said,
 Faire lady, through fowle sorrow ill bedight,
 Great pittie is to see you thus dismaid,
 And marre the blossome of your beautie bright:
 For thy appease your griefe and heavie plight,
 And tell the cause of your conceived payne.
 For if he live, that hath you doen despight;
 He shall you doe dew recompence againe,
 Or else his wrong with greater puissance maintaine.
- 15 Which when she heard, as in despightfull wise
 She wilfully her sorrow did augment,
 And offred hope of comfort did despise:
 Her golden lockes most cruelly she rent,
 And scratcht her face with ghastly dreriment;
 Ne would she speake, ne see, ne yet be seene,
 But hid her visage, and her head downe bent,
 Either for grievous shame, or for great teene,
 As if her hart with sorrow had transfixed beene.

- 16 Till her that squire bespake, Madame my lief,
 For Gods deare love be not so wilfull bent,
 But doe vouchsafe now to receive reliefe,
 The which good fortune doth to you present.
 For what bootes it to weepe and to wayment,
 When ill is chaunst, but doth the ill increase,
 And the weake minde with double woe torment?
 When she her squire heard speake, she gan appease
 Her voluntarie paine, and feele some secret ease.
- 17 Eftsoone she said, Ah gentle trustie squire,
 What comfort can I wofull wretch conceave,
 Or why should ever I henceforth desire
 To see faire heavens face, and life not leave,
 Sith that false traytour did my honour reave?
 False traytour certes, (saide the Faerie knight) .
 I read the man, that ever would deceave
 A gentle ladie, or her wrong through might:
 Death were too little paine for such a fowle despight.
- 18 But now, faire ladie, comfort to you make,
 And read, who hath ye wrought this shamefull plight,
 That short revenge the man may overtake,
 Whereso he be, and soone upon him light.
 Certes, (said she,) I wote not how he hight,
 But under him a gray steede he did wield,
 Whose sides with dapled circles weren dight;
 Upright he rode, and in his silver shield
 He bore a bloodie crosse, that quartred all the field.
- 19 Now by my head, (saide Guyon,) much I muse,
 How that same knight should doe so foule amis,
 Or ever gentle damzell so abuse:
 For may I boldly say, he surely is
 A right good knight, and trew of word ywis:
 I present was, and can it witness well,
 When armes he swore, and streight did enterpris
 Th' adventure of the errant damozell;
 In which he hath great glorie wonne, as I heare tel.

- 20 Nathlesse he shortly shall againe be tryde,
 And fairely quite him of th' imputed blame,
 Else be ye sure he dearely shall abyde,
 Or make you good amendment for the same :
 All wrongs have mends, but no amends of shame.
 Now therefore ladie rise out of your paine,
 And see the salving of your blotted name.
 Full loth she seemd thereto, but yet did faine ;
 For she was inly glad her purpose so to gaine.
- 21 Her purpose was not such, as she did faine,
 Ne yet her person such, as it was seene,
 But under simple shew and semblant plaine,
 Lurckt false Duessa secretly unseene,
 As a chast virgin, that had wronged beene :
 So had false Archimago her disguisd,
 To cloke her guile with sorrow and sad teene ;
 And eke himselfe had craftily devisd
 To be her squire, and do her service well aguisd.
- 22 Her late forlorne and naked, he had found,
 Where she did wander in waste wilderness,
 Lurking in rockes and caves farre under ground,
 And with greene mosse cov'ring her nakednesse
 To hide her shame and loathly filthinesse,
 Sith her Prince Arthur of proud ornaments
 And borrow'd beautie spoyld. Her nathelesse
 Th' enchaunter finding fit for his intents
 Did thus revest, and deckt with due habiliments.
- 23 For all he did, was to deceive good knights,
 And draw them from pursuit of praise and fame
 To slug in slouth and sensuall delights,
 And end their daies with irrenowned shame.
 And now exceeding grieffe him overcame,
 To see the Redcrosse thus advaunced hye ;
 Therefore this craftie engine he did frame,
 Against his praise to stirre up enmitye
 Of such, as vertues like mote unto him allye.

- 24 So now he Guyon guydes an uncouth way
Through woods and mountaines, till they came at last
Into a pleasant dale, that lowly lay
Betwixt two hils, whose high heads overplast,
The valley did with coole shade overcast;
Through midst thereof a little river rold,
By which there sate a knight with helme unlast,
Himselfe refreshing with the liquid cold,
After his travell long and labours manifold.
- 25 Lo yonder he, cryde Archimage alowd,
That wrought the shameful fact, which I did shew;
And now he doth himselfe in secret shrowd,
To fly the vengeance for his outrage dew;
But vaine: for ye shall dearely do him rew,
So God ye speed, and send you good successe
Which we farre off will here abide to vew.
So they him left, inflam'd with wrathfulnesse,
That streight against that knight his speare he did adresse.
- 26 Who seeing him from farre so fierce to pricke,
His warlike armes about him gan embrace,
And in the rest his readie speare did sticke;
Tho when as still he saw him towards pace,
He gan rencounter him in equall race.
They bene ymet, both readie to affrap,
When suddenly that warriour gan abace
His threatned speare, as if some new mishap
Had him betidde, or hidden daunger did entrap.
- 27 And cryde, Mercie, sir knight, and mercie, lord,
For mine offence and heedelesse hardiment,
That had almost committed crime abhord,
And with reprochfull shame mine honour shent,
Whiles cursed steele against that badge I bent,
The sacred badge of my Redeemers death,
Which on your shield is set for ornament:
But his fierce foe his steed could stay uneth,
Who, prickt with courage kene, did cruell battell breath.

- 28 But when he heard him speake, streight way he knew
 His errour, and himselfe inclyning, sayd;
 Ah deare Sir Guyon, well becommeth you,
 But me behoveth rather to upbrayd,
 Whose hastie hand so far from reason strayd,
 That almost it did haynous violence
 On that fayre image of that heavenly mayd,
 That decks and armes your shield with faire defence:
 Your court'sie takes on you anothers due offence.
- 29 So bene they both attone, and doen upreare
 Their bevers bright, each other for to greete;
 Goodly comportance each to other beare,
 And entertaine themselves with court'sies meet.
 Then said the Redcrosse knight, Now mote I weet,
 Sir Guyon, why with so fierce saliaunce,
 And fell intent ye did at earst me meet;
 For sith I know your goodly gouvernaunce,
 Great cause, I weene, you guided, or some uncouth chaunce.
- 30 Certes, (said he,) well mote I shame to tell
 The fond encheason, that me hether led.
 A false infamous faitour late befell
 Me for to meet, that seemed ill bested,
 And playnd of grievous outrage, which he red
 A knight had wrought against a ladie gent;
 Which to avenge, he to this place me led,
 Where you he made the marke of his intent,
 And now is fled: foule shame him follow, where he went.
- 31 So can he turne his earnest unto game,
 Through goodly handling and wise temperaunce.
 By this his aged guide in presence came;
 Who soone as on that knight his eye did glance,
 Eft soones of him had perfect cognizance,
 Sith him in Faerie court he late avizd;
 And said, Fayre sonne, God give you happie chaunce,
 And that deare Crosse uppon your shield devizd,
 Wherewith above all knights ye goodly seeme aguizd.

- 32 Joy may you have, and everlasting fame,
 Of late most hard atchiev'ment by you donne,
 For which enrolled is your glorious name
 In heavenly registers above the sunne,
 Where you a saint with saints your seat have wonne:
 But wretched we, where ye have left your marke,
 Must now anew begin like race to runne.
 God guide thee, Guyon, well to end thy warke,
 And to the wished haven bring thy weary barke.
- 33 Palmer, (him answered the Redcrosse knight,)
 His be the praise, that this atchiev'ment wrought,
 Who made my hand the organ of His might;
 More then goodwill to me attribute nought;
 For all I did, I did but as I ought.
 But you, faire sir, whose pageant next ensewes,
 Well mote yee thee, as well can wish your thought,
 That home ye may report thrise happy newes;
 For well ye worthy bene for worth and gentle thewes.
- 34 So courteous conge both did give and take,
 With right hands plighted, pledges of good will.
 Then Guyon forward gan his voyage make,
 With his blacke palmer, that him guided still.
 Still he him guided over dale and hill,
 And with his steedie staffe did point his way;
 His race with reason, and with words his will,
 From fowle intemperance he oft did stay,
 And suffred not in wrath his hastie steps to stray.
- 35 In this faire wize they traveild long yfere,
 Through many hard assayes, which did betide;
 Of which he honour still away did beare,
 And spred his glorie through all countries wide.
 At last as chaunst them by a forest side
 To passe, for succour from the scorching ray,
 They heard a ruefull voice, that dearnly cride
 With percing shriekes and many a dolefull lay;
 Which to attend, a while their forward steps they stay.

- 36 But if that carelesse hevens, (quoth she,) despise
 The doome of just revenge, and take delight
 To see sad pageaunts of mens miseries,
 As bownd by them to live in lives despight,
 Yet can they not warne death from wretched wight.
 Come then, come soone, come sweetest death to mee,
 And take away this long lent loathed light:
 Sharpe be thy wounds, but sweete the medicines be,
 That long captived soules from wearie thraldome free.
- 37 But thou, sweete babe, whom frowning froward fate
 Hath made sad witnesse of thy fathers fall,
 Sith heven thee deignes to hold in living state,
 Long maist thou live, and better thrive withall
 Then to thy lucklesse parents did befall:
 Live thou, and to thy mother dead attest,
 That cleare she dide from blemish criminall:
 Thy litle hands embrewd in bleeding brest
 Loe I for pledges leave. So give me leave to rest.
- 38 With that a deadly shrieke she forth did throw,
 That through the wood reechoed againe,
 And after gave a grone so deepe and low,
 That seemd her tender hart was rent in twaine,
 Or thrild with point of thorough-piercing paine;
 As gentle hynd, whose sides with cruell steele
 Through launched, forth her bleeding life does raine,
 Whiles the sad pang approching shee does feele,
 Brayes out her latest breath, and up her eyes doth seele.
- 39 Which when that warriour heard, dismounting strait
 From his tall steed, he rusht into the thicke,
 And soone arrived where that sad pourtraict
 Of death and dolour lay, halfe dead, halfe quick,
 In whose white alabaster brest did stick
 A cruell knife, that made a griesly wownd,
 From which forth gusht a stream of gore blood thick,
 That all her goodly garments staine arownd,
 And into a deep sanguine dide the grassie grownd.

- 40 Pitifull spectacle of deadly smart,
Beside a bubbling fountaine low she lay,
Which she increased with her bleeding hart,
And the cleane waves with purple gore did ray ;
Als in her lap a lovely babe did play
His cruell sport, in stead of sorrow dew ;
For in her streaming blood he did embay
His litle hands, and tender joints embrew ;
Pitifull spectacle, as ever eye did vew.
- 41 Besides them both, upon the soiled gras
The dead corse of an armed knight was spread,
Whose armour all with bloud besprinckled was ;
His ruddie lips did smile, and rosy red
Did paint his chearefull cheekes, yet being ded ;
Seemd to have beene a goodly personage,
Now in his freshest flowre of lustie hed,
Fit to inflame faire lady with loves rage,
But that fiers fate did crop the blossome of his age.
- 42 Whom when the good Sir Guyon did behold,
His hart gan wexe as starke as marble stone,
And his fresh bloud did frieze with fearefull cold,
That all his sences seemd bereft attone :
At last his mightie ghost gan deepe to grone,
As lion, grudging in his great disdain,
Mournes inwardly, and makes to himselfe mone ;
Till ruth and fraile affection did constraine
His stout courage to stoupe, and shew his inward paine.
- 43 Out of her gored wound the cruell steel
He lightly snatcht, and did the floudgate stop
With his faire garment : then gan softly feel
Her feeble pulse, to prove if any drop
Of living blood yet in her veynes did hop :
Which when he felt to move, he hoped faire
To call backe life to her forsaken shop :
So well he did her deadly wounds repaire,
That at the last she gan to breath out living aire.

- 44 Which he perceiving, greatly gan rejoyce,
And goodly counsell, that for wounded hart
Is meetest med'cine, tempred with sweet voice;
Ay me, deare lady, which the image art
Of ruefull pitie, and impatient smart,
What direfull chance, armd with avenging fate,
Or cursed hand hath plaid this cruell part,
Thus fowle to hasten your untimely date?
Speake, O dear lady, speake: help never comes too late.
- 45 Therewith her dim eie-lids she up gan reare,
On which the drery death did sit, as sad
As lump of lead, and made darke clouds appeare;
But when as him all in bright armour clad
Before her standing she espied had,
As one out of a deadly dreame affright,
She weakely started, yet she nothing drad:
Streight downe againe her selfe in great despight
She groveling threw to ground, as hating life and light.
- 46 The gentle knight her soone with carefull paine
Uplifted light, and softly did uphold:
Thrise he her reard, and thrise she sunke againe,
Till he his armes about her sides gan fold,
And to her said; Yet, if the stony cold
Have not all seized on your frozen hart,
Let one word fall that may your grief unfold,
And tell the secrete of your mortall smart;
He oft finds present helpe, who does his grieffe impart.
- 47 Then casting up a deadly looke, full low
She sight from bottome of her wounded brest,
And after, many bitter throbs did throw
With lips full pale and foltring tongue opprest,
These words she breathed forth from riven chest;
Leave, ah leave off, whatever wight thou bee,
To let a weary wretch from her dew rest,
And trouble dying soules tranquiltee.
Take not away now got, which none would give to me.

- 48 Ah far be it, (said he,) dear dame, fro mee,
 To hinder soule from her desired rest,
 Or hold sad life in long captivitce:
 For, all I seeke, is but to have redrest
 The bitter pangs that doth your heart infest.
 Tell then, O lady tell, what fatall priefe
 Hath with so huge misfortune you opprest?
 That I may cast to compas your reliefe,
 Or die with you in sorrow, and partake your griefe.
- 49 With feeble hands then stretched forth on hye,
 As heaven accusing guiltie of her death,
 And with dry drops congealed in her eye,
 In these sad wordes she spent her utmost breath;
 Heare then, O man, the sorrowes that uneth
 My tongue can tell, so far all sense they pas:
 Loe this dead corpse, that lies here underneath,
 The gentlest knight, that ever on greene gras
 Gay steed with spurs did pricke, the good Sir Mordant was.
- 50 Was, (ay the while, that he is not so now)
 My lord my love; my deare lord, my deare love,
 So long as heavens just with equall brow
 Vouchsafed to behold us from above.
 One day, when him high courage did emmove,
 As wont ye knights to seeke adventures wilde,
 He pricked forth, his puissant force to prove,
 Me then he left enwombed of this child,
 This lucklesse child, whom thus ye see with bloud defild.
- 51 Him fortun'd (hard fortune ye may ghesse)
 To come, where vile Acrasia does wonne,
 Acrasia a false enchaunteresse,
 That many errant knightes have fowle fordonne:
 Within a wandring island, that doth ronne
 And stray in perilous gulfe, her dwelling is,
 Fayre sir, if ever there ye travell, shonne
 The cursed land where many wend amis.
 And know it by the name; it hight the *Bowre of blis.*

- 52 Her blisse is all in pleasure and delight,
 Wherewith she makes her lovers drunken mad,
 And then with words, and weedes of wondrous might,
 On them she workes her will to uses bad :
 My liefest lord she thus beguiled had ;
 For he was flesh : (all flesh doth frailtie breed.)
 Whom when I heard to beene so ill bestad,
 Weake wretch I wrapt myselfe in palmers weed,
 And cast to seek him forth through daunger and great dreed.
- * * * * *
- 54 Him so I sought, and so at last I found,
 Where him that witch had thrall'd to her will,
 In chaines of lust and lewde desires ybound,
 And so transformed from his former skill,
 That me he knew not, neither his owne ill ;
 Till through wise handling and faire governaunce,
 I him recured to a better will,
 Purged from drugs of foule intemperance :
 Then meanes I gan devise for his deliverance.
- 55 Which when the vile enchaunteresse perceiv'd,
 How that my lord from her I would reprove,
 With cup thus charmd, him parting she deceivd ;
 Sad verse, give death to him that death does give,
 And losse of love, to her that loves to live,
 So soone as Bacchus with the Nympe does lincke.
 So parted we, and on our journey drive,
 Till coming to this well, he stoupt to drinke :
 The charme fulfild, dead suddenly he downe did sincke.
- 56 Which when I wretch,—Not one word more she sayd,
 But breaking off the end for want of breath,
 And slyding soft, as downe to sleepe her layd,
 And ended all her woe in quiet death.
 That seeing good Sir Guyon, could uneth
 From teares abstayne, for grieve his hart did grate,
 And from so heavie sight his head did wreath,
 Accusing fortune, and too cruell fate,
 Which plunged had faire ladie in so wretched state.

- 57 Then turning to his palmer said, Old syre
Behold the image of mortalitie,
And feeble nature cloth'd with fleshly tyre,
When raging Passion with fierce tyrannie
Robs reason of her due regalitie,
And makes it servaunt to her basest part;
The strong it weakens with infirmitie,
And with bold furie armes the weakest hart; [smart.
The strong through pleasure soonest falles, the weake through
- 58 But Temperance (said he) with golden squire
Betwixt them both can measure out a meane;
Nether to melt in pleasures whot desire,
Nor fry in hartlesse grieffe and dolefull tene.
Thrise happy man, who fares them both atweene:
But sith this wretched woman overcome
Of anguish, rather then of crime hath beene,
Reserve her cause to her eternall doome,
And, in the meane vouchsafe her honorable toombe.
- 59 Palmer (quoth he) death is an equall doome
To good and bad, the common inne of rest;
But after death the tryall is to come,
When best shall bee to them, that lived best:
But both alike, when death hath both supprest,
Religious reverence doth burial teene,
Which whoso wants, wants so much of his rest:
For all so great shame after death I weene,
As selfe to dyen bad, unburied bad to beene.
- 60 So both agree their bodies to engrave;
The great earthes wombe they open to the sky,
And with sad cypresse seemely it embrave,
Then covering with a clod their closed eye,
They lay therein those corses tenderly,
And bid them sleepe in everlasting peace.
But ere they did their utmost obsequy,
Sir Guyon more affection to increace,
Bynempt a sacred vow, which none should aye releace.

61 The dead knights sword out of his sheath he drew,
With which he cut a lock of all their heare,
Which medling with their bloud and earth, he threw
Into the grave, and gan devoutly sweare;
Such and such evil God on Guyon reare,
And worse and worse young orphane be thy paine,
If I or thou dew vengeance doe forbear,
Till guiltie bloud her guerdon doe obtayne:
So, shedding many teares, they closd the earth againe.



CANTO II.

*Babes bloudie bandes may not be clenst,
The face of Golden Meane,
Her sisters Two Extremities:
Strive her to banish cleane.*

- 1 THUS when Sir Guyon with his faithful guide
Had with due rites and dolorous lament
The end of their sad tragedie uptyde,
The litle babe up in his armes he hent;
Who with sweet pleasance, and bold blandishment,
Gan smyle on them, that rather ought to weepe,
As carelesse of his woe, or innocent
Of that was doen, that ruth emperced deepe [steepe:
In that knightes heart, and wordes with bitter teares did
- 2 Ah lucklesse babe, borne under cruell starre,
And in dead parents balefull ashes bred,
Full litle weenest thou, what sorrowes are
Left thee for portion of thy livelihood,
Poore orphane in the wide world scattered,
As budding braunch rent from the native tree,
And throwen forth, till it be withered;
Such is the state of men: thus enter wee
Into this life with woe, and end with miseree.
- 3 Then, soft himselfe inclyning on his knee
Downe to that well, did in the water weene
(So love does loath disdainfull nicitee)
His guiltie handes from bloodie gore to cleene.
He washt them oft and oft, yet nought they beene
For all his washing cleaner. Still he strove,
Yet still the litle hands were bloodie seene;
The which him into great amaz'ment drove,
And into diverse doubt his wavering wonder clove.

- 4 He wist not whether blot of foule offence
 Might not be purged with water nor with bath;
 Or that high God, in lieu of innocence,
 Imprinted had that token of His wrath,
 To shew how sore bloudguiltinesse He hat'th;
 Or that the charme and venim, which they drunck,
 Their blood with secret filth infected hath,
 Being diffused through the senselesse truncke
 That through the great contagion direful deadly stunck.
- 5 Whom thus at gaze the palmer gan to bord
 With goodly reason, and thus faire bespake;
 Ye bene right hard amated, gracious lord,
 And of your ignorance great marveill make
 Whiles cause not well conceived ye mistake.
 But know, that secret vertues are infusd
 In every fountaine, and in every lake,
 Which, who hath skill them rightly to have chusd,
 To prooffe of passing wonders hath full often usd.
- 6 Of those, some were so from their sourse indewd
 By great dame Nature, from whose fruitfull pap
 Their welheads spring, and are with moisture deawd;
 Which feeds each living plant with liquid sap,
 And fills with flowres fayre Floraes painted lap:
 But other some by gifte of later grace,
 Or by good prayers, or by other hap,
 Had vertue pourd into their waters bace, [to place.
 And thenceforth were renowmd, and sought from place
- 7 Such is this well, wrought by occasion straunge,
 Which to her nymph befell. Upon a day,
 As she the woodes with bow and shaftes did raunge,
 The heartlesse hind and robucke to dismay,
 Dan Faunus chaunst to meet her by the way,
 And kindling fire at her faire-burning eye,
 Inflamed was to follow beauties chace,
 And chaced her, that fast from him did fly;
 As hind from her, so she fled from her enemy.

- 8 At last, when fayling breath began to faint,
 And saw no meanes to scape, of shame affrayd,
 She set her downe to weepe for sore constraint,
 And, to Diana calling lowd for ayde,
 Her deare besought, to let her die a mayd.
 The goddesse heard, and suddeine, where she sate
 Welling out streames of teares, and quite dismayd
 With stony feare of that rude rustick mate,
 Transformd her to a stone from stedfast virgins state.
- 9 Lo now she is that stone, from whose two heads,
 As from two weeping eyes, fresh streames do flow,
 Yet colde through feare and old conceived dreads;
 And yet the stone her semblance seemes to show,
 Shapt like a maid, that such ye may her know;
 And yet her vertues in her water byde:
 For it is chast and pure, as purest snow,
 Ne lets her waves with any filth be dyde,
 But ever like herselfe unstayned hath beene tryde.
- 10 From thence it comes, that this babes bloody hand
 May not be clenst with water of this well:
 Ne certes Sir strive you it to withstand,
 But let them still be bloody, as befell,
 That they his mothers innocence may tell,
 As she bequeathd in her last testament;
 That as a sacred symbole, it may dwell
 In her sonnes flesh, to mind revengement,
 And be for all chast dames an endlesse moniment.
- 11 He hearkned to his reason; and the childe
 Uptaking, to the palmer gave to beare;
 But his sad fathers armes with bloud defilde,
 An heavie load, himselfe did lightly reare;
 And turning to that place, in which whyleare
 He left his loftie steed with golden sell
 And goodly gorgeous barbes, him found not theare.
 By other accident, that earst befell,
 He is convaide, but how or where, here fits not tell.

- 12 Which when Sir Guyon saw, all were he wroth,
Yet algates mote he soft himselfe appease,
And fairely fare on foot, however loth;
His double burden did him sore disease.
So long they traveled with litle ease,
Till that at last they to a castle came,
Built on a rocke adjoyning to the seas,
It was an auncient worke of antique fame,
And wondrous strong by nature, and by skilfull frame.
- 13 Therein three sisters dwelt of sundry sort,
The children of one syre by mothers three;
Who dying whylome did divide this fort
To them by equall shares in equall fee:
But strifull minde and diverse qualitee
Drew them in partes, and each made others foe:
Still did they strive and dayly disagree;
The eldest did against the youngest goe,
And both against the middest meant to worken woe.
- 14 Where when the knight arriv'd, he was right well
Receiv'd, as knight of so much worth became,
Of second sister, who did far excell
The other two; Medina was her name,
A sober sad, and comely curteous dame:
Who rich arayd, and yet in modest guize,
In goodly garments that her well became,
Faire marching forth in honorable wize,
Him at the threshold met and well did enterprize.
- 15 She led him up into a goodly bowre,
And comely courted with meet modestie,
Ne in her speach, ne in her haviour,
Was lightnesse seene, or looser vanitie,
But gracious womanhood, and gravitie,
Above the reason of her youthly yeares:
Her golden lockes she roundly did uptye
In breaded tramels, that no looser heares
Did out of order stray about her daintie eares.

- 16 Whilst she her selfe thus busily did frame
 Seemely to entertaine her new-come guest,
 Newes hereof to her other sisters came,
 Who all this while were at their wanton rest,
 Accourting each her frend with lavish fest:
 They were two knights of perelesse puissaunce,
 And famous far abroad for warlike gest,
 Which to these ladies love did countenance,
 And to his mistresse each himselfe strove to advaunce.
- 17 He, that made love unto the eldest dame,
 Was hight Sir Huddibras, a hardy man;
 Yet not so good of deedes as great of name,
 Which he by many rash adventures wan,
 Since errant armes to sew he first began.
 More huge in strength, then wise in workes he was,
 And reason with fool-hardize over-ran;
 Sterne melancholy did his courage pas,
 And was for terrour more, all armd in shyning bras.
- 18 But he, that lov'd the youngest, was Sans-loy;
 He that faire Una late fowle outraged,
 The most unruly, and the boldest boy,
 That ever warlike weapons menaged,
 And to all lawlesse lust encouraged,
 Through strong opinion of his matchlesse might:
 Ne ought he car'd, whom he endamaged
 By tortious wrong, or whom bereav'd of right.
 He now this ladies champion chose for love to fight.
- 19 These two gay knights, vovd to so diverse loves,
 Each other does envie with deadly hate,
 And dayly warre against his foeman moves,
 In hope to win more favour with his mate,
 And th' others pleasing service to abate,
 To magnifie his owne. But when they heard
 How in that place straunge knight arrived late,
 Both knights and ladies forth right angry far'd,
 And fiercely unto battell sterne themselves prepar'd.

- 20 But ere they could proceede unto the place
 Where he abode, themselves at discord fell,
 And cruell combat joyn'd in middle space :
 With horrible assault, and fury fell,
 They heapt huge strokes, the scorned life to quell,
 That all on uprore from her settled seat
 The house was raysd, and all that in did dwell ;
 Seemd that lowd thunder with amazement great
 Did rend the ratling skyes with flames of fouldring heat.
- 21 The noyse thereof cald forth that straunger knight,
 To weet, what dreadfull thing was there in hand ;
 Where when as two brave knights in bloody fight
 With deadly rancour he enraunged fond,
 His sunbroad shield about his wrest he bond,
 And shyning blade unsheatd, with which he ran
 Unto that stead, their strife to understand ;
 And, at his first arrivall, them began
 With goodly meanes to pacifie, well as he can.
- 22 But they him spying, both with greedy forse
 Attonce upon him ran, and him beset
 With strokes of mortall steele without remorse,
 And on his shield like yron sledges bet :
 As when a beare and tygre being met
 In cruell fight on lybicke ocean wide,
 Espye a traveiler with feet surbet,
 Whom they in equall pray hope to devide,
 They stint their strife, and him assaile on every side.
- 23 But he, not like a wearie traveilere,
 Their sharp assault right boldly did rebut,
 And suffred not their blowes to byte him nere,
 But with redoubled buffes them backe did put :
 Whose grieved mindes, which choler did englut,
 Against themselves turning their wrathfull spight,
 Gan with new rage their shieldes to hew and cut,
 But still, when Guyon came to part their fight,
 With heavie load on him they freshly gan to smight.

- 24 As a tall ship tossed in troublous seas,
Whom raging windes, threatning to make the pray
Of the rough rockes, doe diversly disease,
Meetes two contrary billowes by the way,
That her on either side doe sore assay,
And boast to swallow her in greedy grave;
She scorning both their spights, does make wide way,
And with her brest breaking the fomy wave,
Does ride on both their backs, and faire herself does save.
- 25 So boldly he him beares, and rusheth forth
Betweene them both, by conduct of his blade.
Wondrous great prowesse and heroick worth
He shewd that day, and rare ensample made,
When two so mighty warriours he dismade:
Attonce he wards and strikes, he takes and paies,
Now forst to yield, now forcing to invade,
Before, behind, and round about him layes:
So double was his paines, so double be his prayse.
- 26 Straunge sort of fight, three valiant knights to see
Three combates joyne in one, and to darraine
A triple warre with triple enmitee,
All for their ladies froward love to gaine,
Which, gotten, was but hate. So Love does raine
In stoutest minds, and maketh monstrous warre;
He maketh warre, he maketh peace againe,
And yett his peace is but continual jarre:
O miserable men, that to him subject arre.
- 27 Whilst thus they mingled were in furious armes,
The faire Medina with her tresses torne,
And naked brest, in pittty of their harmes,
Emongst them ran, and falling them before,
Besought them by the womb, which them had borne,
And by the loves, which were to them most deare,
And by the knighthood, which they sure had sworne,
Their deadly cruell discord to forbear,
And to her just conditions of faire peace to heare.

- 28 But her two other sisters standing by,
 Her lowd gainsaid, and both their champions bad
 Pursew the end of their strong enmity,
 As ever of their loves they would be glad.
 Yet she with pitthy words and counsell sad,
 Still strove their stubborne rages to revoke,
 That at the last suppressing fury mad,
 They gan abstaine from dint of direfull stroke,
 And harken to the sober speaches, which she spoke.
- 29 Ah puissant lords, what cursed evill spright,
 Or fell Erinnys in your noble harts
 Her hellish brond hath kindled with despight,
 And stird you up to worke your wilfull smarts?
 Is this the joy of armes? be these the parts
 Of glorious knighthood, after blood to thrust,
 And not regard dew right and just desarts?
 Vaine is the vaunt, and victory unjust,
 That more to mighty hands, then rightfull cause both trust.
- 30 And were there rightfull cause of difference,
 Yet were not better, faire it to accord,
 Then with blood guiltnesse to heape offence
 And mortal vengeaunce joyne to crime abhord?
 O fly from wrath, fly, O my liefest lord:
 Sad be the sights, and bitter fruits of warre,
 And thousand furies wait on wrathfull sword;
 Ne ought the prayse of prowesse more doth marre
 Then fowle revenging rage, and base contentious jarre.
- 31 But lovely concord, and most sacred peace,
 Doth nourish vertue, and fast friendship breeds;
 Weake she makes strong, and strong thing does increace,
 Till it the pitch of highest prayse exceeds:
 Brave be her warres, and honorable deeds,
 By which she triumphs over ire and pride,
 And winnes an olive girlond for her meeds:
 Be therefore, O my deare lords, pacifide,
 And this misseeming discord meekely lay aside.

- 32 Her gracious words their rancour did appall,
 And suncke so deepe into their boyling brests,
 That downe they lett their cruell weapons fall,
 And lowly did abase their loftie crests
 To her faire presence and discrete behests.
 Then she began a treaty to procure,
 And stablish terms betwixt both their requests,
 That as a law for ever should endure;
 Which to observe in word of knights they did assure.
- 33 Which to confirme and fast to bind their league,
 After their weary sweat and bloody toile,
 She then besought, during their quiet treague,
 Into her lodging to repair a while,
 To rest themselves, and grace to reconcile.
 They soone consent: so forth with her they fare,
 Where they are well receivd and made to spoile
 Themselves of soiled armes, and to prepare
 Their minds to pleasure, and their mouths to dainty fare.
- 34 And those two froward sisters, their faire loves
 Came with them eke, all were they wondrous loth,
 And fained cheare, as for the time behoves,
 But could not colour yet so well the troth,
 But that their natures bad appeared in both:
 For both did at their second sister grutch,
 And inly grieve, as doth an hidden moth
 The inner garment fret, not th' utter touch; [mutch.
 One thought her cheare too litle, th' other thought too
- 35 Elissa (so the eldest hight) did deeme
 Such entertainment base, ne ought would eat,
 Ne ought would speake, but evermore did seeme
 As discontent for want of merth or meat;
 No solace could her paramour intreat
 Her once to show, ne court, nor dalliance,
 But with bent lowring browes, as she would threat,
 She scould, and frownd with froward countenance,
 Unworthy of faire ladies comely governaunce.

- 36 But young Perissa was of other mind,
Full of disport, still laughing, loosely light,
And quite contrary to her sisters kind;
No measure in her mood, no rule of right,
But poured out in pleasure and delight;
In wine and meats she flowd above the bancke,
And in excesse exceeded her owne might;
In sumptuous tire she joyd her self to pranck,
But of her love too lavish (little have she thancke)!
- 37 Fast by her side did sitt the bold Sans-loy,
Fit mate for such a mincing mineon,
Who in her loosenesse tooke exceeding joy;
Might not be found a franker franion,
Of her lewd parts to make companion;
But Huddibras, more like a malecontent,
Did see and grieve at his bold fashion;
Hardly could he endure his hardiment,
Yett still he sat, and inly did him selfe torment.
- 38 Betwixt them both the faire Medina sate
With sober grace and goodly carriage:
With equall measure she did moderate
The strong extremities of their outrage;
That forward paire she ever would asswage,
When they would strive dew reason to exceed;
But that same froward twaine would accourage,
And of her plenty adde unto their need:
So kept she them in order, and herselfe in heed.
- 39 Thus fairely she attempered her feast,
And pleasd them all with meete satiety:
At last when lust of meat and drinke was ceast,
She Guyon deare besought of curtesie
To tell from whence he came through jeopardie,
And whether now on new adventure bound.
Who with bold grace, and comely gravitie,
Drawing to him the eies of all around,
From lofty siege began these words aloud to sound.

- 40 This thy demaund, O lady, doth revive
Fresh memory in me of that great queene,
Great and most glorious virgin queene alive,
That with her soveraigne powre, and scepter shene,
All Faery lond does peaceably sustene.
In widest ocean she her throne does reare,
That over all the earth it may be seene;
As morning sunne her beams dispredden cleare,
And in her face faire peace, and mercy doth appeare.
- 41 In her the richesse of all heavenly grace
In chiefe degree are heaped up on hye:
And all that els this worlds enclosure bace,
Hath great or glorious in mortall eye
Adornes the person of her majestie;
That men beholding so great excellence,
And rare perfection in mortalitie;
Do her adore with sacred reverence,
As th' idole of her makers great magnificence.
- 42 To her I homage and my service owe,
In number of the noblest knights on ground,
Mongst whom on me she deigned to bestowe
Order of maydenhead, the most renownd,
That may this day in all the world be found:
An yearely solemne feast she wontes to make,
The day that first doth lead the yeare around;
To which all knights of worth and courage bold
Resort, to heare of straunge adventures to be told.
- 43 There this old palmer shewd himselfe that day,
And to that mighty princesse did complaine
Of grievous mischiefes, which a wicked Fay
Had wrought, and many whelmd in deadly paine,
Whereof he crav'd redresse. My soveraine,
Whose glory is in gracious deeds, and joyes
Throughout the world her mercy to maintaine,
Eftsoones devisd redresse for such annoyes;
Me all unfitt for so great purpose she employes.

- 44 Now hath faire Phebe with her silver face
Thrise seene the shadowes of the neather world,
Sith last I left that honorable place,
In which her royall presence is introld;
Ne ever shall I rest in house nor hold,
Till I that false Acrasia have wonne;
Of whose fowle deedes, too hideous to be told,
I witnesse am, and this their wretched sonne
Whose wofull parents she hath wickedly fordonne.
- 45 Tell on, fayre sir, said she, that dolefull tale,
From which sad ruth does seeme you to restraine,
That we may pittie such unhappy bale,
And learne from pleasures poyson to abstaine:
Ill by ensample good doth often gayne.
Then forward he his purpose gan pursew,
And told the story of the mortall payne,
Which Mordant and Amavia did rew;
As with lamenting eyes himselfe did lately vew.
- 46 Night was far spent, and now in ocean deepe
Orion, flying fast from hissing snake,
His flaming head did hasten for to steepe,
When of his pitteous tale he end did make;
Whilist with delight of that he wisely spake
Those gwestes beguiled did beguile their eyes
Of kindly sleepe, that did them overtake.
At last when they had markt the chaunged skyes, [hyes.
They wist their houre was spent; then each to rest him



CANTO III.

*Vaine Braggadocbio, getting Guyons
horse is made the scorne
Of knighthood trew, and is of fayre
Belpboebe fowle forlorne.*

- 1 SOONE as the morrow faire with purple beames
Disperst the shadowes of the mistie night,
And Titan playing on the eastern streames,
Gan cleare the deawy ayre with springing light,
Sir Guyon mindfull of his vow yplight,
Uprose from drowsie couch, and him addrest
Unto the journey which he had behight:
His puissant armes about his noble brest,
And many-folded shield he bound about his wrest.
- 2 Then, taking congé of that virgin pure,
The bloody-handed babe unto her truth
Did earnestly commit, and her conjure
In vertuous lore to traine his tender youth,
And all that gentle noriture ensu'th;
And that so soone as ryper yeares he raught,
He might, for memory of that dayes ruth,
Be called Ruddymane, and thereby taught
T' avenge his parents death on them, that had it wrought.
- 3 So forth he far'd, as now befell, on foot,
Sith his good steed is lately from him gone;
Patience perforce; helplesse what may it boot
To fret for anger, or for griefe to mone?
His palmer now shall foot no more alone:
So fortune wrought, as under greene woods syde
He lately heard that dying lady grone,
He left his steed without, and speare besyde,
Aud rushed in on foot to ayd her, ere she dyde.

- 4 The whyles a losell wandring by the way,
One that to bountie never cast his mind,
Ne thought of honour ever did assay
His baser brest, but in his kestrell kind
A pleasing vaine of glory did he fynd,
To which his flowing tounge and troublous spright
Gave him great ayd, and made him more inclind:
He that brave steed there finding ready dight,
Purloynd both steed and speare, and ran away full light.
- 5 Now gan his hart all swell in jollitie,
And of himselfe great hope and help conceiv'd,
That puffed up with smoke of vanitie,
And with selfe-loved personage deceiv'd,
He gan to hope, of men to be receiv'd
For such, as he him thought, or faine would bee:
But for in court gay portance he perceiv'd,
And gallant shew to be in greatest gree,
Eftsoones to court he cast t' advaunce his first degree.
- 6 And by the way he chaunced to espy
One sitting idle on a sunny bancke,
To whom avaunting in great bravery,
As peacocke, that his painted plumes doth prancke,
He smote his courser in the trembling flancke,
And to him threatned his hart-thrilling speare:
The seely man, seeing him ryde so rancke,
And ayme at him, fell flat to ground for feare,
And crying Mercy lowd, his pitious handes gan reare.
- 7 Thereat the scarcrow wexed wondrous prowde,
Through fortune of his first adventure faire,
And with big thundring voyce revyld him lowd;
Vile caytive, vassal of dread and despayre,
Unworthie of the commune breathed aire,
Why livest thou, dead dog, a lenger day,
And doest not unto death thyselfe prepaire?
Dye, or thyselfe my captive yield for ay;
Great favour I thee graunt, for aunswere thus to stay.

- 8 Hold, O deare lord, hold your dead-doing hand,
 Then loud he cryde, I am your humble thrall.
 Ah wretch, (quoth he) thy destinies withstand
 My wrathfull will, and do for mercy call.
 I give thee life: therefore prostrated fall,
 And kisse my stirrup; that thy homage bee.
 The miser threw himselfe, as an offall,
 Streight at his foot in base humilitee,
 And cleeped him his liege, to hold of him in fee.
- 9 So happy peace they made and faire accord.
 Eftsoones this liegeman gan to wexe more bold,
 And when he felt the folly of his lord,
 In his owne kind he gan him selfe unfold:
 For he was wylie witted, and growne old
 In cunning sleights and practick knavery.
 From that day forth he cast for to uphold
 His idle humour with fine flattery,
 And blow the bellowes to his swelling vanity.
- 10 Trompart fitt man for Braggadocchio,
 To serve at court in view of vaunting eye:
 Vaine-glorious man, when fluttring wind does blow
 In his light wings is lifted up to skye:
 The scorne of knighthood and trew chevalrye,
 To thinke, without desert of gentle deed,
 And noble worth, to be advaunced hye:
 Such prayse is shame; but honour vertues meed
 Doth beare the fayrest flowre in honourable seed.
- 11 So forth they pass, a well consorted paire,
 Till that at length with Archimage they meet:
 Who seeing one, that shone in armour fayre,
 On goodly courser thondring with his feet,
 Eftsoones supposed him a person meet,
 Of his revenge to make the instrument:
 For since the Redcrosse knight he earst did weet
 To beene with Guyon knit in one consent,
 The ill, which earst to him, he now to Guyon ment.

- 12 And comming close to Trompart gan inquere
Of him, what mightie warriour that mote bee,
That rode in golden sell with single spere,
But wanted sword to wreake his enmitee.
He is a great adventurer (said he)
That hath his sword through hard assay forgone,
And now hath vovd, till he avenged bee
Of that despight, never to wearen none ;
That speare is him enough to doen a thousand grone.
- 13 Th' enchaunter greatly joyed in the vaunt,
And weened well ere long his will to win,
And both his foen with equall foyle to daunt.
Tho to him louting lowly did begin
To plaine of wrongs, which had committed bin
By Guyon, and by that false Redcrosse knight,
Which two, through treason and deceitfull gin,
Had slaine Sir Mordant and his lady bright :
That mote him honour `win, to wreak so foule despight.
- 14 Therewith all suddeinly he seemd enraged,
And threatned death with dreadfull countenance,
As if their lives had in his hand beene gaged ;
And with stiffe force shaking his mortall lance,
To let him weet his doughtie valiaunce,
Thus said ; Old man, great sure shalbe thy meed,
If where those knights for feare of dew vengeance
Doe lurke, thou certainly to mee areed,
That I may wreake on them their hainous hateful deed.
- 15 Certes, my lord, (said he) that shall I soone,
And give you eke good helpe to their decay,
But mote I wisely you advise to doon ;
Give no ods to your foes, but doe purvay
Yourselfe of sword before that bloody day ;
For they be two the prowest knights on grownd,
And oft approv'd in many hard assay,
And eke of surest steele, that may be found,
Do arme yourselfe against that day, them to confound.

- 16 Dotard, (saide he) let be thy deepe advise;
 Seemes that through many yeares thy wits thee faile,
 And that weake eld hath left thee nothing wise,
 Els never should thy judgement be so fraile
 To measure manhood by the sword or maile.
 Is not enough foure quarters of a man,
 Withouten sword or shield, an hoste to quaile?
 Thou litle wotest what this right hand can:
 Speake they, which have beheld the battailes which it wan.
- 17 The man was much abashed at his boast;
 Yet well he wist that whoso would contend
 With either of those knightes on even coast,
 Should neede of all his armes, him to defend;
 Yet feared lest his boldnesse should offend:
 When Braggadocchio saide, Once I did sweare,
 When with one sword seven knightes I brought to end,
 Thenceforth in battell never sword to beare,
 But it were that, which noblest knight on earth doth weare.
18. Perdie sir knight, saide then th' enchaunter blive,
 That shall I shortly purchase to your hond:
 For now the best and noblest knight alive
 Prince Arthur is, that wonnes in Faerie lond;
 He hath a sword, that flames like burning brond.
 The same by my device I undertake
 Shall by to-morrow by thy side be fond.
 At which bold word that boaster gan to quake,
 And wondred in his minde what mote that monster make.
- 19 He stayd not for more bidding, but away
 Was suddein vanished out of his sight:
 The northerne wind his wings did broad display
 At his commaund, and reared him up light
 From off the earth to take his aerie flight.
 They lookt about, but no where could espie
 Tract of his foot: then dead through great affright
 They both nigh were, and each bad other flie:
 Both fled attonce, ne ever backe retourned eie;

- 20 Till that they come unto a forrest greene,
In which they shrowd themselves from causelesse feare;
Yet feare them followes still, where so they beene:
Each trembling leafe, and whistling wind they heare,
As ghastly bug their haire on end does reare;
Yet both doe strive their fearfulnessse to faine.
At last they heard a horne, that shrilled cleare
Throughout the wood, that ecchoed againe,
And made the forrest ring, as it would rive in twaine.
- 21 Eft through the thicke they heard one rudely rush;
With noyse whereof he from his loftie steed
Downe fell to ground, and crept into a bush,
To hide his coward head from dying dreed.
But Trompart stoutly stayd to taken heed
Of what might hap. Eftsoone there stepped foorth
A goodly ladie clad in hunters weed,
That seemd to be a woman of great worth,
And by her stately portance borne of heavenly birth.
- 22 Her face so faire, as flesh it seemed not,
But heavenly pourtraict of bright angels hew,
Cleare as the skie, withouten blame or blot,
Through goodly mixture of complexions dew;
And in her cheekes the vermeill red did shew
Like roses in a bed of lillies shed,
The which ambrosiall odours from them threw,
And gazers sence with double pleasure fed,
Hable to heale the sicke, and to revive the ded.
- 23 In her faire eyes two living lamps did flame,
Kindled above at th' heavenly makers light,
And darted fyrie beames out of the same,
So passing persant, and so wondrous bright,
That quite bereav'd the rash beholders sight:
In them the blinded god his lustfull fire
To kindle oft assayd, but had no might;
For, with dredd majestie, and awfull ire,
She broke his wanton darts, and quenched base desire.

- 24 Her ivorie forehead full of bountie brave,
Like a broad table did it selfe dispred,
For Love his loftie triumphes to engrave,
And write the battels of his great godhed:
All good and honour might therein be red:
For there their dwelling was. And when she spake,
Sweet wordes, like dropping honny, she did shed,
And twixt the perles and rubins softly brake
A silver sound, that heavenly musicke seemd to make.
- 25 Upon her eyelids many graces sate,
Under the shadow of her even browes,
Working belgards and amorous retrate,
And every one her with a grace endowes:
And everie one with meekenesse to her bowes.
So glorious mirrhour of celestiall grace,
And soveraine moniment of mortall vowes,
How shall fraile pen describe her heavenly face,
For feare through want of skill her beauty to disgrace?
- 26 So faire, and thousand thousand times more faire
She seemd, when she presented was to sight,
And was yclad, for heat of scorching aire,
All in a silken Camus lylly whight,
Purfled upon with many a folded plight,
Which all above besprinckled was throughout,
With golden aygulets, that glistred bright,
Like twinckling starres, and all the skirt about
Was hemd with golden fringe.
- 27 Below her ham her weed did somewhat traine,
And her streight legs most bravely were embayld
In gilden buskins of costly cordwaine,
All bard with golden bendes, which were entayld
With curious antickes, and full faire aumayld:
Before, they fastned were under her knee
In a rich jewell, and therein entrayld
The ends of all the knots, that none might see
How they within their fouldings close enwrapped bee.

- 32 Such when as hartlesse Trompart her did vew,
 He was dismayed in his coward mind,
 And doubted, whether he himselfe should shew,
 Or fly away, or bide alone behinde:
 Both feare and hope he in her face did finde,
 When she at last him spying thus bespake;
 Hayle, groome; didst not thou see a bleeding hind,
 Whose right haunch earst my stedfast arrow strake?
 If thou didst, tell me, that I may her overtake.
- 33 Wherewith reviv'd, this answere forth he threw;
 O goddesse, (for such I thee take to bee)
 For neither doth thy face terrestriall shew,
 Nor voyce sound mortall; I avow to thee,
 Such wounded beast, as that, I did not see,
 Sith earst into this forrest wild I came.
 But mote thy goodlyhed forgive it mee,
 To weete, which of the gods I shall thee name,
 That unto thee due worship I may rightly frame.
- 34 To whom she thus; But ere her words ensewed,
 Unto the bush her eye did suddein glaunce,
 In which vaine Braggadocchio was mewed,
 And saw it stirre: she lefte her piercing launce,
 And towards gan a deadly shaft advaunce,
 In mind to mark the beast. At which sad stowre,
 Trompart forth stept, to stay the mortall chaunce,
 Out crying, O whatever heavenly powre,
 Or earthly wight thou be, withhold this deadly howre.
- 35 O stay thy hand, for yonder is no game
 For thy fierce arrowes, them to exercize,
 But loe my lord, my liege, whose warlike name
 Is farre renowmd through many bold emprize;
 And now in shade he shrowded yonder lies.
 She staid: with that he crauld out of his nest,
 Forth creeping on his caitive hands and thies,
 And standing stoutly up, his loftie crest
 Did fiercely shake, and rowze, as comming late from rest.

- 36 As fearfull fowle, that long in secret cave
For dread of soring hauke herselfe hath hid,
Not caring how, her silly life to save,
She her gay painted plumes disorderid,
Seeing at last herselfe from daunger rid,
Peeps foorth, and soone renewes her native pride;
She gins her feathers fowle disfigured
Prowdly to prune, and sett on every side,
So shakes off shame, ne thinks how erst she did her hide.
- 37 So when her goodly visage he beheld,
He gan himselfe to vaunt: but when he vewed
Those deadly tooles, which in her hand she held,
Soone into other fits he was transmewed,
Till she to him her gracious speach renewed;
All haile, sir knight, and well may thee befall,
As all the like, which honor have persewed
Through deeds of armes and prowesse martiall;
All vertue merits praise, but such the most of all.
- 38 To whom he thus; O fairest under skie,
True be thy words, and worthy of thy praise,
That warlike feats doest highest glorifie.
Therein I have spent all my youthly daies,
And many battailes fought and many fraies
Throughout the world, wherso they might be found,
Endevoring my dreadded name to raise
Above the moone, that fame may it resound
In her eternall trompe with laurell girland croud.
- 39 But what art thou, O ladie, which doest raunge
In this wilde forest, where no pleasure is,
And doest not it for joyous court exchange,
Emongst thine equall peres, where happy blis
And all delight does rainge much more then this?
There thou maist love, and dearely loved bee,
And swim in pleasure, which thou here doest mis;
There maist thou best be seene, and best maist see:
The wood is fit for beasts, the court is fit for thee.

- 40 Whoso in pompe of proud estate (quoth she)
 Does swim, and bathes himselfe in courtly blis,
 Does waste his daies in darke obscuritee,
 And in oblivion ever buried is:
 Where ease abounds, yt's eath to do amis;
 But who his limbs with labours, and his mind
 Behaves with cares, cannot so easie mis.
 Abroad in armes, at home in studious kind
 Who seekes with painfull toile, shall honor soonest find.
- 41 In woods, in waves, in warres she wents to dwell,
 And wil be found with perill and with paine;
 Ne can the man, that moulds in idle cell,
 Unto her happie mansion attaine:
 Before her gate high God did sweat ordaine,
 And wakefull watches ever to abide:
 But easie is the way and passage plaine
 To Pleasures pallace; it may soone be spide,
 And day and night her dores to all stand open wide.
- 42 In Princes Court,—The rest she would have sayd,
 But that the foolish man, fild with delight
 Of her sweet words that all his sence dismaid,
 And with her wondrous beautie ravisht quight,
 * * * * *
 Thought in his bastard armes her to embrace.
 With that she swarving backe, her javelin bright
 Against him bent, and fiercely did menace:
 So turned her about, and fled away apace.
- 43 Which when the pesaunt saw, amazd he stood,
 And grieved at her flight; yet durst he not
 Pursew her steps through wild unknowen wood;
 Besides he feard her wrath, and threatned shot,
 Whiles in the bush he lay, not yet forgot:
 Ne car'd he greatly for her presence vaine,
 But turning said to Trompart, What fowle blot
 Is this to knight, that lady should againe
 Depart to woods untoucht, and leave so proud disdayne?

- 44 Perdie, (said Trompart) lett her passe at will,
Least by her presence daunger mote befall.
For who can tell (and sure I feare it ill)
But that she is some powre celestiall?
For, whiles she spake, her great words did apall
My feeble courage, and my hart oppresse,
That yet I quake and tremble over all.
And I, (said Braggadocchio) thought no lesse,
When first I heard her horn sound with such ghastlinesse.
- 45 For from my mothers wombe this grace I have
Me given by eternall destinie,
That earthly thing may not my corage brave
Dismay with feare, or cause on foote to flie,
But either hellish feends, or powres on hie:
Which was the cause, when earst that horn I heard,
Weening it had been thunder in the skie,
I hid my selfe from it as one affeard;
But when I other knew, my self I boldly reard.
- 46 But now, for feare of worse that may betide,
Let us soone hence depart. They soone agree;
So to his steed he got, and gan to ride,
As one unfit therefore, that all might see
He had not trayned bene in chevalree,
Which well that valiaunt courser did discernie;
For he despysd to tread in dew degree,
But chaufd and fom'd with courage fierce and sterne,
And to be easd of that base burden still did erne.



CANTO IV.

*Guyon does Furor bind in chaines,
And stops Occasion :
Delivers Pbedon, and therefore
By strife is rayld upon.*

- 1 IN brave pursuit of honorable deed,
There is I know not what great difference
Betweene the vulgar and the noble seed,
Which unto things of valorous pretence
Seemes to be borne by native influence ;
As feates of armes, and love to entertaine,
But chiefly skill to ride seemes a science
Proper to gentle blood ; some others faine
To menage steeds, as did this vaunter ; but in vaine.
- 2 But he the rightfull owner of that steed,
Who well could menage and subdew his pride,
The whiles on foot was forced for to yeed,
With that blacke palmer, his most trusty guide ;
Who suffred not his wandring feet to slide.
But when strong passion, or weake fleshlinesse,
Would from the right way seeke to draw him wide,
He would through temperance and stedfastnesse,
Teach him the weak to strengthen, and the strong sup-
[presse.
- 3 It fortun'd forth faring on his way,
He saw from farre, or seemed for to see,
Some troublous uprore or contentious fray,
Whereto he drew in haste it to agree.
A mad man, or that feigned mad to bee,
Drew by the haire along upon the grownd
A handsom stripling with great crueltee,
Whom sore he bett, and gor'd with many a wownd,
That cheekes with teares, and sides with blood, did all
[abound.

- 4 And him behynd, a wicked hag did stalke
In ragged robes, and filthy disaray,
Her other leg was lame, that she no'te walke,
But on a staffe her feeble steps did stay;
Her lockes, that loathly were and hoarie gray,
Grew all afore, and loosly hong unrold,
But all behinde was bald, and worne away,
That none thereof could ever taken hold,
And eke her face ill favoured, full of wrinckles old.
- 5 And, ever as she went, her tounge did walke
In foule reproch, and termes of vile despight,
Provoking him, by her outrageous talke,
To heape more vengeance on that wretched wight;
Sometimes she raught him stones, wherewith to smite,
Sometimes her staffe, though it her one leg were,
Withouten which she could not goe upright;
Ne any evil meanes she did forbear,
That might him move to wrath, and indignation reare.
- 6 The noble Guyon, mov'd with great remorse
Approching, first the hag did thrust away;
And after adding more impetuous forse,
His mightie hands did on the madman lay,
And pluckt him backe; who, all on fire streight way
Against him turning all his fell intent,
With beastly brutish rage gan him assay,
And smot, and bit, and kickt, and scratcht, and rent,
And did he wist not what in his avengement.
- 7 And sure he was a man of mickle might,
Had he had governance, it well to guide:
But when the franticke fitt inflamd his spright,
His force was vaine, and strooke more often wide
Then at the aymed marke, which he had eide:
And oft himselfe he chaunst to hurt unwares,
Whilst reason blent through passion, nought describe,
But as a blindfold bull at randon fares, [nought cares.
And where he hits, nought knowes, and whom he hurts,

- 8 His rude assault and rugged handeling
 Straunge seemed to the knight, that aye with foe
 In fayre defence and goodly menaging
 Of armes was wont to fight, yet nathemoe
 Was he abashed now not fighting so,
 But more enfierced through his currish play,
 Him sternly grypt, and hayling to and fro,
 To overthrow him strongly did assay,
 But overthrew himsele unawares, and lower lay.
- 9 And being downe the villein sore did beat,
 And bruze with clownish fistes his manly face:
 And eke the hag with many a bitter threat,
 Still cald upon to kill him in the place.
 With whose reproch, and odious menace,
 The knight emboyling in his haughtie hart
 Knit all his forces, and gan soone unbrace
 His grasping hold: so lightly did upstart,
 And drew his deadly weapon, to maintaine his part.
- 10 Which when the palmer saw, he loudly cryde,
 Not so, O Guyon, never thinke that so
 That monster can be maistred or destroyd:
 He is not, ah, he is not such a foe,
 As steele can wounde, or strength can overthrooe.
 That same is Furor, cursed cruel wight,
 That unto knighthood workes much shame and woe;
 And that same hag, his aged mother, hight
 Occasion, the root of all wrath and despight.
- 11 With her, whoso will raging Furor tame,
 Must first begin, and well her amenage:
 First her restraine from her reprochfull blame,
 And evill meanes, with which she doth enrage
 Her franticke sonne, and kindles his courage;
 Then when she is withdrawen, or strong withstood,
 It's eath his idle fury to asswage,
 And calme the tempest of his passion wood;
 The bankes are overflowen, when stopped is the flood.

- 12 Therewith Sir Guyon left his first emprise,
And, turning to that woman, fast her hent
By the hoare lockes that hong before her eyes,
And to the ground her threw: yet n'ould she stent
Her bitter rayling and foule revilement;
But still provokt her sonne to wreake her wrong;
But nathelesse he did her still torment,
And, catching hold of her ungratious tong,
Thereon an yron lock did fasten firme and strong.
- 13 Then whenas use of speach was from her reft,
With her two crooked handes she signes did make,
And beckned him, the last help she had left:
But he that last left helpe away did take,
And both her handes fast bound unto a stake,
That she note stirre. Then gan her sonne to flie
Full fast away, and did her quite forsake;
But Guyon after him in hast did hie,
And soone him overtooke in sad perplexitie.
- 14 In his strong armes he stiffely him embraste,
Who him gain striving nought at all prevaild:
For all his power was utterly defaste,
And furious fits at earst quite weren quaild:
Oft he re'nforst, and oft his forces fayld,
Yet yield he would not, nor his rancor slacke.
Then him to ground he cast, and rudely hayld,
And both his hands fast bound behind his backe,
And both his feet in fetters to an yron racke.
- 15 With hundred yron chaines he did him bind,
And hundred knots, that did him sore constraine:
Yet his great yron teeth he still did grind,
And grimly gnash, threatning revenge in vaine:
His burning eyes, whom bloudie strakes did staine,
Stared full wide, and threw forth sparkes of fire,
And more for ranck despight, then for great paine,
Shakt his long lockes colourd like copper-wire,
And bit his tawny beard to shew his raging ire.

- 16 Thus when as Guyon Furor had captivd,
 Turning about he saw that wretched squire,
 Whom that mad man of life nigh late depriv'd,
 Lying on ground, all soild with bloud and mire:
 Whom when as he perceived to respire,
 He gan to comfort, and his woundes to dresse.
 Being at last recured, he gan inquire
 What hard mishap him brought to such distresse,
 And made that caytives thral, the thral of wretchednesse.
- 17 With hart then throbbing, and with watry eyes,
 Fayre sir, (quoth he) what man can shun the hap
 That hidden lyes unwares him to surpryse?
 Misfortune waites advantage to entrap
 The man most warie in her whelming lap.
 So me weake wretch, of many weakest one,
 Unweeting, and unaware of such mishap,
 She brought to mischief through Occasion,
 Where this same wicked villein did me light upon.
- 18 It was a faithlesse squire, that was the sourse
 Of all my sorrow, and of these sad teares,
 With whom from tender dug of commune nourse
 Attonce I was upbrought, and eft when yeares
 More rype us reason lent to chose our peares,
 Ourselves in league of vowed love we knit:
 In which we long time without gealous feares
 Or faultie thoughts, continewd as was fit;
 And for my part I vow, dissembled not a whit.
- 19 It was my fortune, commune to that age,
 To love a lady faire of great degree,
 The which was borne of noble parentage,
 And set in highest seat of dignitee,
 Yet seemd no lesse to love, then lovd to bee:
 Long I her serv'd, and found her faithfull still,
 Ne ever thing could cause us disagree:
 Love that two hartes makes one, makes eke one will:
 Each strove to please, and others pleasure to fulfill.

- 20 My friend, hight Philemon, I did partake
Of all my love and all my privitie;
Who greatly joyous seemed for my sake,
And gracious to that ladie, as to mee,
Ne ever wight, that mote so welcome bee
As he to her, withouten blot or blame,
Ne ever thing, that she could thinke or see,
But unto him she would impart the same:
O wretched man, that would abuse so gentle dame.
- 21 At last such grace I found, and meanes I wrought,
That I that lady to my spouse had wonne;
Accord of friends, consent of parents sought,
Affiance made, my happinesse begonne,
There wanted nought but few rites to be donne,
Which marriage make; that day too farre did seeme:
Most joyous man, on whome the shining sunne
Did shew his face, myself I did esteeme,
And that my falsen friend did no lesse joyous deeme.
- 22 But ere that wished day his beame disclosd,
He either envying my toward good,
Or of himselfe to treason ill disposd,
One day unto me came in friendly mood,
And told for secret how he understood
That ladie whom I had to me assynd,
Had both distaind her honorable blood,
And eke the faith which she to me did bynd;
And therefore wisht me stay, till I more truth should fynd.
- 23 The gnawing anguish, and sharp gelosy,
Which his sad speach infixd in my brest,
Ranckled so sore, and festred inwardly,
That my engreeved mind could find no rest,
Till that the truth thereof I did outwrest;
And him besought, by that same sacred band
Betwixt us both, to counsell me the best.
He then with solemne oath and plighted hand
Assur'd, ere long the truth to let me understand.

- 24 Ere long with like againe he boorded mee,
 Saying, he now had boulted all the floure,
 And that it was a groome of base degree,
 Which of my love was partner paramoure:
 Who used in a darksome inner bowre
 Her oft to meete: which better to approve,
 He promised to bring me at that howre,
 When I should see that would me nearer move,
 And drive me to withdraw my blind abused love.
- 25 This gracelesse man for furtherance of his guile,
 Did court the handmayd of my lady deare,
 Who glad t'embosome his affection vile,
 Did all she might more pleasing to appeare.
 One day to worke her to his will more neare,
 He woo'd her thus; Pryene, (so she hight)
 What great despight does fortune to thee beare,
 Thus lowly to abase thy beautie bright,
 That it should not deface all others lesser light?
- 26 But if she had her least helpe to thee lent,
 T'adorne thy forme according thy desart,
 Their blazing pride thou wouldest soone have blent,
 And staynd their prayes with thy least good part;
 Ne should faire Claribell with all her art,
 Though she thy lady be, approach thee neare:
 For prooffe thereof, this evening, as thou art,
 Aray thyselfe in her most gorgeous geare,
 That I may more delight in thy embracement deare.
- 27 The mayden proud through prayse, and mad through love,
 Him hearkned to, and soone herselfe arayd;
 The whiles to me the treachour did remove
 His craftie engin, and as he had sayd,
 Me leading, in a secret corner layd,
 The sad spectatour of my tragedie;
 Where left, he went, and his owne false part playd,
 Disguised like that groome of base degree,
 Whom he had feignd th' abuser of my love to bee

- 28 Eftsoones he came unto th'appointed place,
And with him brought Pryene, rich arayd,
In Claribellaes clothes. Her proper face
I not discerned in that darkesome shade,
But weend it was my love, with whom he playd.
Ah God, what horroure and tormenting grieffe
My hart, my handes, mine eies, and all assayd:
Me liefer were ten thousand deathes prieffe
Then wound of gealous worme, and shame of such repprieffe.
- 29 I home returning, fraught with fowle despight,
And chawing vengeaunce all the way I went
Soone as my loathed love appeard in sight,
With wrathfull hand I slew her innocent;
That after soone I dearely did lament:
For when the cause of that outrageous deede
Demaunded, I made plaine and evident,
Her faultie handmayd, which that bale did breede,
Confest how Philemon her wrought to chaunge her weede.
- 30 Which when I heard, with horrible affright
And hellish fury all enragd, I sought
Upon myselfe that vengeable despight
To punish: yet it better first I thought
To wreake my wrath on him, that first it wrought.
To Philemon, false faytour Philemon,
I cast to pay that I so dearely bought;
Of deadly drugs I gave him drinke anon,
And washt away his guilt with guiltie potion.
- 31 Thus heaping crime on crime, and grieffe on grieffe,
To losse of love adjoyning losse of frend,
I meant to purge both with a third mischief,
And in my woes beginner it to end:
That was Pryene; she did first offend,
She last should smart: with which cruell intent,
When I at her my murdrous blade did bend,
She fled away with ghastly dreriment,
And I, pursewing my fell purpose, after went.

- 32 Feare gave her wings, and rage enforst my flight;
 Through woods and plaines so long I did her chace,
 Till this mad man, whom your victorious might
 Hath now fast bound, me met in middle space:
 As I her, so he me pursewd apace,
 And shortly overtooke: I breathing yre,
 Sore chauffed at my stay in such a cace,
 And with my heat kindled his cruell fyre;
 Which kindled once, his mother did more rage inspyre.
- 33 Betwixt them both, they have me doen to dye,
 Through wounds, and strokes, and stubborne handeling,
 That death were better then such agony,
 As grieve and furie unto me did bring;
 Of which in me yet stickes the mortall sting,
 That during life will never be appeasd.
 When he thus ended had his sorrowing,
 Said Guyon, Squire, sore have ye beene diseasd;
 But all your hurts may soone through temperance be easd.
- 34 Then gan the palmer thus, Most wretched man,
 That to affections does the bridle lend;
 In their beginning they are weake and wan,
 But soone through suff'rance growe to fearefull end;
 Whiles they are weake betimes with them contend:
 For when they once to perfect strength do grow,
 Strong warres they make, and cruell battry bend
 Gainst fort of reason, it to overthrow:
 Wrath, gelosie, grieve, love this squire have laide thus low.
- 35 Wrath, gealosie, grieve, love do thus expell:
 Wrath is a fire, and gealosie a weede,
 Grieve is a flood, and love a monster fell;
 The fire of sparkes, the weede of little seede,
 The flood of drops, the monster filth did breede:
 But sparks, seed, drops, and filth, do thus delay;
 The sparks soone quench, the springing seed outweed,
 The drops dry up, and filth wipe cleane away:
 So shall Wrath, gealosie, grieve, love, dye and decay.

- 36 Unlucky squire, (saide Guyon) sith thou hast
 Falne into mischiefe through intemperaunce,
 Henceforth take heede of that thou now hast past,
 And guide thy wayes with warie governaunce,
 Least worse betide thee by some later chaunce.
 But read how art thou nam'd, and of what kin.
 Phedon I hight, (quoth he) and do advaunce
 Mine auncestry from famous Coradin,
 Who first to rayse our house to honour did begin.
- 37 Thus as he spake, lo far away they spyde
 A varlet ronning towards hastily,
 Whose flying feet so fast their way applyde,
 That round about a cloud of dust did fly,
 Which, mingled all with sweate, did dim his eye.
 He soone approched, panting, breathlesse, whot,
 And all so soyld, that none could him descry;
 His countenaunce was bold, and bashed not
 For Guyons lookes, but scornfull ey glaunce at him shot.
- 38 Behinde his backe he bore a brasen shield,
 On which was drawen faire, in colours fit,
 A flaming fire in midst of bloody field,
 And round about the wreath this word was writ,
Burnt I doe burne. Right well beseemed it
 To be the shield of some redoubted knight;
 And in his hand two dartes exceeding flit,
 And deadly sharpe he held, whose heads were dight
 In poyson and in bloud, of malice and despight.
- 39 When he in presence came, to Guyon first
 He boldly spake, Sir knight, if knight thou bee,
 Abandon this forestalled place at erst,
 For feare of further harme, I counsell thee,
 Or bide the chaunce at thine owne jeopardie.
 The knight at his great boldnesse wondered,
 And though he scornd his idle vanitie,
 Yet mildly him to purpose answered;
 For not to grow of nought he it conjectured.

- 40 Varlet, this place most dew to me I deeme,
 Yielded by him, that held it forcibly.
 But whence shold come that harme, which thou dost seeme
 To threat to him, that mindes his chaunce t'abye?
 Perdy, (sayd he) here comes, and is hard by
 A knight of wondrous powre and great assay,
 That never yet encountred enemy,
 But did him deadly daunt, or fowle dismay;
 Ne thou for better hope, if thou his presence stay.
- 41 How hight he then (said Guyon) and from whence?
 Pyrochles is his name, renommed farre
 For his bold feats and hardy confidence,
 Full oft approvd in many a cruell warre,
 The brother of Cymochles, both which arre
 The sonnes of old Acrates and Despight,
 Acrates sonne of Phlegeton and Jarre;
 But Phlegeton is sonne of Herebus and Night;
 But Herebus sonne of Aeternitie is hight.
- 42 So from immortall race he does proceede,
 That mortall hands may not withstand his might,
 Drad for his derring do, and bloody deed;
 For all in bloud and spoile is his delight.
 His am I Atin, his in wrong and right,
 That matter make for him to worke upon,
 And stirre him up to strife and cruell fight.
 Fly therefore, fly this fearefull stead anon,
 Least thy foolhardize worke thy sad confusion.
- 43 His be that care, whom most it doth concerne,
 (Sayd he) but whither with such hasty flight
 Art thou now bound? for well mote I discern
 Great cause, that carries thee so swift and light.
 My lord, (quoth he) me sent, and streight behight
 To seeke Occasion, where so she bee:
 For he is all disposd to bloody fight,
 And breathes out wrath and hainous crueltie;
 Hard is his hap, that first fals in his jeopardie.

- 44 Mad man, (said then the palmer) that does seeke
Occasion to wrath, and cause of strife;
She comes unsought, and shonned followes eke.
Happy, who can abstaine, when rancour rife
Kindles revenge, and threats his rusty knife;
Woe never wants, where every cause is caught,
And rash Occasion makes unquiet life.
Then loe, where bound she sits, whom thou hast sought,
(Said Guyon) let that message to thy lord be brought.
- 45 That when the varlet heard and saw, streight way
He waxed wondrous wroth, and said, Vile knight,
That knights and knighthood doest with shame upbray,
And shewst th' ensample of thy childish might,
With silly weake old woman thus to fight.
Great glory and gay spoile sure hast thou got,
And stoutly prov'd thy puissaunce here in sight;
That shall Pyrochles well requite, I wot,
And with thy blood abolish so reprochfull blot.
- 46 With that one of his thrillant darts he threw,
Headed with ire and vengeable despight:
The quivering steele his aymed end well knew,
And to his brest itselfe intended right:
But he was warie, and, ere it empight
In the meant marke, advaunst his shield atweene,
On which it seizing, no way enter might,
But backe rebounding left the forckhead keene;
Eftsoones he fled away, and might no where be seene.



CANTO V.

*Pyrochles does with Guyon fight,
And Furors chayne untyes,
Who him sore wounds; whiles Atin t)
Cymochles for ayd flies.*

- 1 WHOEVER doth to temperaunce apply
His stedfast life, and all his actions frame,
Trust me, shall find no greater enemy,
Then stubborne perturbation, to the same;
To which right well the wise do give that name,
For it the goodly peace of stayed mindes
Does overthrow, and troublous warre proclame:
His owne woes authour, who so bound it findes,
As did Pyrochles, and it wilfully unbindes.
- 2 After that varlets flight, it was not long,
Ere on the plaine fast pricking Guyon spide
One in bright armes embatteiled full strong,
That, as the sunny beames do glaunce and glide
Upon the trembling wave, so shined bright,
And round about him threw forth sparkling fire,
That seemd him to enflame on every side:
His steed was bloody red, and fomed ire,
When with the maistring spur he did him roughly stire.
- 3 Approching nigh, he never staid to greete,
Ne chaffar words, prowde corage to provoke,
But prickt so fiers, that underneath his feete
The smouldring dust did rownd about him smoke,
Both horse and man nigh able for to choke;
And fayrly couching his steele-headed speare,
Him first saluted with a sturdy stroke;
It booted nought sir Guyon comming neare
To thinke such hideous puissaunce on foot to beare;

- 4 But lightly shunned it, and passing by,
With his bright blade did smite at him so fell,
That the sharpe steele arriving forcibly
On his broad shield, bit not, but glauncing fell
On his horse necke before the quilted sell,
And from the head the body sundred quight.
So him dismounted low, he did compell
On foot with him to matchen equall fight;
The truncked beast fast bleeding did him fowly dight.
- 5 Sore bruized with the fall, he slow uprose,
And all enraged, thus him loudly shent;
Disleall knight, whose coward courage chose
To wreake it selfe on beast all innocent,
And shund the marke, at which it should be ment,
Therby thine armes seem strong, but manhood fraile;
So hast thou oft with guile thine honor blent;
But litle may such guile thee now availe,
If wonted force and fortune doe me not much faile.
- 6 With that he drew his flaming sword, and strooke
At him so fiercely, that the upper marge
Of his sevenfolded shield away it tooke,
And glauncing on his helmet, made a large
And open gash therein: were not his targe,
That broke the violence of his intent,
The weary soule from thence it would discharge;
Nathelesse so sore a buff to him it lent,
That made him reele, and to his brest his bever bent.
- 7 Exceeding wroth was Guyon at that blow,
And much ashamd, that stroke of living arme
Should him dismay, and make him stoup so low,
Though otherwise it did him litle harme:
Tho hurling high his yron braced arme,
He smote so manly on his shoulder plate,
That all his left side it did quite disarm;
Yet there the steel stayd not, but inly bate
Deepe in his flesh, and opened wide a red floodgate.

- 8 Deadly dismayd with horror of that dint
 Pyrochles was, and grieved eke entyre;
 Yet nathemore did it his fury stint,
 But added flame unto his former fire,
 That welnigh molt his hart in raging yre,
 Ne thenceforth his approved skill, to ward,
 Or strike, or hurtle rownd in warlike gyre,
 Remembred he, ne car'd for his saufgard,
 But rudely rag'd, and like a cruell tygre far'd.
- 9 He hewd, and lasht, and foynd, and thundred blowes,
 And every way did seeke into his life,
 Ne plate, ne male could ward so mighty throwes,
 But yielded passage to his cruell knife.
 But Guyon, in the heat of all his strife,
 Was warie wise, and closely did awayt
 Avauntage, whilest his foe did rage most rife;
 Sometimes a thwart, sometimes he strooke him strayt,
 And falsed off his blowes, t'illude him with such bayt.
- 10 Like as a lyon whose imperiall powre
 A proud rebellious unicorn defyes,
 T'avoide the rash assault and wrathful stowre
 Of his fiers foe, him to a tree applies,
 And when him running in full course he spies,
 He slips aside; the whiles that furious beast
 His precious horne, sought of his enimies,
 Strikes in the stocke, ne thence can be releast,
 But to the mighty victour yields a bounteous feast.
- 11 With such faire sleight him Guyon often faild,
 Till at the last all breathlesse, wearie, faint,
 Him spying, with fresh onset he assaild,
 And, kindling new his courage seeming queint,
 Strooke him so hugely, that through great constraint
 He made him stoup perforce unto his knee,
 And do unwilling worship to the saint,
 That on his shield depainted he did see;
 Such homage till that instant never learned hee.

- 12 Whom Guyon seeing stoup, pursewed fast
 The present offer of faire victory,
 And soone his dreadfull blade about he cast,
 Wherewith he smote his haughty crest so hye,
 That streight on grownd made him full low to lye;
 Then on his brest his victour foote he thrust:
 With that he cryde; Mercy, doe me not dye,
 Ne deeme thy force by fortunes doome unjust,
 That hath (maugre her spight) thus low me laid in dust.
- 13 Eftsoones his cruell hand Sir Guyon stayd,
 Tempring the passion with advizement slow
 And maistring might on enemy dismayd;
 For th' equall dye of warre he well did know;
 Then to him said, Live, and allegaunce owe
 To him, that gives thee life and libertie,
 And henceforth by this dayes ensample trow,
 That hasty wroth, and heedlesse hazardie,
 Do breede repentaunce late, and lasting infamie.
- 14 So up he let him rise, who with grim looke
 And count'naunce sterne upstanding, gan to grind
 His grated teeth for great disdeigne, and shooke
 His sandy lockes, long hanging downe behind,
 Knotted in bloud and dust, for grieve of mind
 That he in ods of armes was conquered;
 Yet in himselfe some comfort he did find,
 That him so noble knight had maistered,
 Whose bounty more then might, yet both he wondered.
- 15 Which Guyon marking said, Be nought agriev'd,
 Sir knight, that thus ye now subdewed arre:
 Was never man, who most conquestes atchiev'd
 But sometimes had the worse, and lost by warre,
 Yet shortly gaynd, that losse exceeded farre;
 Losse is no shame, nor to bee lesse then foe,
 But to bee lesser, then himselfe, doth marre
 Both losers lot, and victour's prayse alsoe:
 Vaine others overthrowes, who selfe doth overthrowe.

- 16 Fly, O Pyrochles, fly the dreadful warre,
 That in thyselfe thy lesser parts do move,
 Outrageous anger, and woe working jarre,
 Direfull impatience, and hart murdring love;
 Those, those thy foes, those Warriours far remove,
 Which thee to endlesse bale captived lead.
 But sith in might thou didst my mercy prove,
 Of curtesie to me the cause a read
 That thee against me drew with so impetuous dread.
- 17 Dreadlesse, (said he) that shall I soone declare:
 It was complaind that thou hadst done great tort
 Unto an aged woman, poore and bare,
 And thralld her in chaines with strong effort,
 Voide of all succour and needfull comfort:
 That ill beseemes thee, such as I thee see,
 To worke such shame. Therefore I thee exhort
 To chaunge thy will, and set Occasion free,
 And to her captive sonne yield his first libertee.
- 18 Thereat Sir Guyon smilde, And is that all
 (Said he) that thee so sore displeas'd hath?
 Great mercy sure, for to enlarge a thrall,
 Whose freedom shall thee turne to greatest scath.
 Nath'lesse now quench thy whot emboyling wrath:
 Loe there they be; to thee I yield them free.
 Thereat he wondrous glad, out of the path
 Did lightly leape, where he them bound did see,
 And gan to breake the bands of their captivitee.
- 19 Soone as Occasion felt her selfe untyde,
 Before her sonne could well assoyled bee,
 She to her use returnd, and streight defyde
 Both Guyon and Pyrochles: th' one (said shee)
 Bycause he wonne; the other, because hee
 Was wonne: So matter did she make of nought,
 To stirre up strife, and garre them disagree:
 But soone as Furor was enlargd, she sought
 To kindle his quencht fire, and thousand causes wrought.

- 20 It was not long, ere she inflam'd him so,
 That he would algates with Pyrochles fight,
 And his redeemer chalengd for his foe,
 Because he had not well mainteind his right,
 But yielded had to that same straunger knight.
 Now gan Pyrochles wex as wood as hee,
 And him affronted with impatient might:
 So both together fiers engrasped bee,
 Whiles Guyon standing by their uncouth strife does see.
- 21 Him all that while Occasion did provoke
 Against Pyrochles, and new matter framed
 Upon the old, him stirring to be wroke
 Of his late wrongs, in which she oft him blamed
 For suffering such abuse as knighthood sham'd,
 And him dishabled quyte. But he was wise,
 Ne would with vaine occasions be inflamed;
 Yet others she more urgent did devise:
 Yet nothing could him to impatience entise.
- 22 Their fell contention still increased more,
 And more thereby increased Furors might,
 That he his foe has hurt and wounded sore
 And him in bloud and durt deformed quight.
 His mother eke, more to augment his spight,
 Now brought to him a flaming fier brond,
 Which she in Stygian lake, ay burning bright
 Had kindled: that she gave into his hond,
 That armd with fire, more hardly he mote him withstond.
- 23 Tho gan that villein wex so fiers and strong,
 That nothing might sustaine his furious forse;
 He cast him downe to ground, and all along
 Drew him through durt and myre without remorse,
 And fowly battered his comely corse,
 That Guyon much disdeignd so loathly sight.
 At last he was compeld to cry perforce,
 Help, O Sir Guyon, helpe most noble knight,
 To rid a wretched man from hands of hellish wight.

- 24 The knight was greatly moved at his plaint,
 And gan him dight to succour his distresse,
 Till that the palmer, by his grave restraint,
 Him stayd from yielding pittifull redresse,
 And said, Deare sonne, thy causelesse ruth represses,
 Ne let thy stout hart melt in pittie wayne :
 He that his sorrow sought through wilfulnesse,
 And his foe fettred would release agayne,
 Deserves to taste his follies fruit, repented payne.
- 25 Guyon obeyd; so him away he drew
 From needlesse trouble of renewing fight
 Already fought, his voyage to pursew.
 But rash Pyrochles varlet, Atin hight,
 When late he saw his lord in heavy plight,
 Under Sir Guyons puissaunt stroke to fall,
 Him deeming dead, as then he seemd in sight,
 Fled fast away, to tell his funerall
 Unto his brother, whom Cymochles men did call.
- 26 He was a man of rare redoubted might,
 Famous throughout the world for warlike prayse,
 And glorious spoiles, purchast in perilous fight:
 Full many doughtie knights he in his dayes
 Had doen to death, subdewde in equall frayes;
 Whose carkases, for terrour of his name,
 Of fowles and beastes he made the piteous prayes,
 And hong their conquered armes for more defame
 On gallow trees, in honour of his dearest dame.
- 27 His dearest dame is that enchaunteresse,
 The vile Acrasia, that with vaine delightes,
 And idle pleasures, in her bowre of blisse,
 Does charme her lovers, and the feeble sprightes
 Can call out of the bodies of fraile wightes;
 Whom then she does transforme to monstrous hewes
 And horribly misshapes with ugly sightes,
 Captiv'd eternally in yron mewes
 And darksom dens, where Titan his face never shewes.

* * * * *

- 29 And over him, art striving to compaire
 With nature, did an arber greene dispred.
 Framed of wanton yvie, flouing faire,
 Through which the fragrant eglantine did spred
 His pricking armes, entrayld with roses red,
 Which daintie odours round about them threw,
 And all within with flowres was garnished,
 That, when myld Zephyrus emongst them blew,
 Did breath out bounteous smels, and painted colors shew.
- 30 And fast beside there trickled softly downe
 A gentle streame, whose murmuring wave did play
 Emongst the pumy stones, and made a sowne,
 To lull him soft a sleepe, that by it lay:
 The wearie traveiler, wandring that way,
 Therein did often quench his thirsty heat,
 And then by it his wearie limbes display,
 Whiles creeping slomber made him to forget
 His former paine, and wypt away his toylsom sweat.
- 31 And on the other side a pleasaunt grove
 Was shot up high, full of the stately tree
 That dedicated is t' Olympick Jove,
 And to his sonne Alcides, whenas hee
 Gaynd in Nemea goodly victoree:
 Therein the mery birdes of every sort
 Chaunted alowd their chearefull harmonie,
 And made emongst themselves a sweet consort,
 That quickned the dull spright with musicall comfort.
- * * * * *
- 35 Atin arriving there, when him he spide
 Thus in still waves of deepe delight to wade,
 Fiercely approching to him lowdly cride
 Cymochles; oh no, but Cymochles shade,
 In which that manly person late did fade,
 What is become of great Acrates sonne?
 Or where hath he hong up his mortall blade,
 That hath so many haughtie conquests wonne?
 Is all his force forlorne, and all his glory donne?

- 36 Then pricking him with his sharpe-pointed dart,
He said; Up, up, thou womanish weake knight,
That here in ladies lap entombed art,
Unmindfull of thy praise and prowest might,
And weetlesse eke of lately wrought despight;
Whiles sad Pyrochles lies on senselesse ground,
And groneth out his utmost grudging spright,
Through many a stroke and many a streaming wound,
Calling thy help in vaine, that here in joyes art dround.
- 37 Suddenly out of his delightfull dreame
The man awoke, and would have questiond more;
But he would not endure that wofull theame
For to dilate at large, but urged sore,
With percing words, and pittifull implore,
Him hastie to arise. As one affright
With hellish feends, or furies mad uprore,
He then uprose, inflamd with fell despight,
And called for his armes: for he would algates fight.
- 38 They bene ybrought; he quickly does him dight,
And lightly mounted passeth on his way;
Ne ladies loves, ne sweete entreaties, might
Appease his heat, or hastie passage stay;
For he has vowd to beene avengd that day
(That day itselpe him seemed all too long)
On him, that did Pyrochles deare dismay:
So proudly pricketh on his courser strong,
And Atin aie him pricks with spurs of shame and wrong.



CANTO VI.

*Guyon is of immodest Merth
Led into loose desire;
Fights with Cymochles, wbiles his bro-
ther burnes in furious fire.*

- 1 A HARDER lesson, to learne continence
In joyous pleasure then in grievous paine:
For sweetnesse doth allure the weaker sence
So strongly, that uneathes it can refraine
From that, which feeble nature covets faine:
But grieffe and wrath, that be her enemies,
And foes of life, she better can restraine:
Yet Vertue vauntes in both her victories;
And Guyon in them all shewes goodly maisteries.
- 2 Whom bold Cymochles travelling to finde,
With cruell purpose bent to wreake on him
The wrath, which Atin kindled in his mind,
Came to a river, by whose utmost brim
Wayting to passe, he saw whereas did swim
Along the shore, as swift as glaunce of eye,
A little gondelay, bedecked trim
With boughes and arbours woven cunningly,
That like a litle forrest seemed outwardly.
- 3 And therein sate a lady fresh and faire,
Making sweet solace to herselfe alone:
Sometimes she sung as loud as larke in aire,
Sometimes she laught, that nigh her breth was gone;
Yet was there not with her else any one,
That to her might move cause of meriment:
Matter of merth enough, though there were none,
She could devize, and thousand waies invent
To feede her foolish humour, and vaine jolliment.

- 4 Which when far off Cymochles heard, and saw,
 He loudly cald to such as were a bord
 The little barke unto the shore to draw,
 And him to ferrie over that deepe ford.
 The merry mariner unto his word
 Soone hearkned, and her painted bote streightway
 Turnd to the shore, where that same warlike lord
 She in receiv'd; but Atin by no way
 She would admit, albe the knight her much did pray.
- 5 Eftsoones her shallow ship away did slide,
 More swift, than swallow sheres the liquid skie,
 Withouten oare or pilot it to guide,
 Or winged canvas with the wind to flie;
 Onely she turned a pin, and by and by
 It cut away upon the yielding wave,
 Ne cared she her course for to apply;
 For it was taught the way, which she would have,
 And both from rocks and flats it selfe could wisely save.
- 6 And all the way the wanton damsell found
 New merth, her passenger to entertaine;
 For she in pleasant purpose did abound,
 And greatly joyed merry tales to faine,
 Of which a store-house did with her remaine;
 Yet seemed, nothing well they her became;
 For all her wordes she drownd with laughter vaine,
 And wanted grace in utt'ring of the same,
 That turned all her pleasance to a scoffing game.
- 7 And other whiles vaine toyes she would devize,
 As her fantasticke wit did most delight;
 Sometimes her head she fondly would aguize
 With gaudie girlonds, or fresh flowrets dight
 About her necke, or rings of rushes plight:
 Sometimes, to do him laugh, she would assay
 To laugh at shaking of the leaves light,
 Or to behold the water worke, and play
 About her little frigot, therein making way.

- 8 Her light behaviour, and loose dalliaunce
 Gave wondrous great contentment to the knight,
 That of his way he had no sovenaunce,
 Nor care of vow'd revenge and cruell fight,
 But to weake wench did yeeld his martiall might.
 So easie was to quench his flamed mind
 With one sweet drop of sensuall delight,
 So easie is t' appease the stormy wind
 Of malice in the calme of pleasant womankind.
- 9 Diverse discourses in their way they spent;
 Mongst which Cymochles of her questioned
 Both what she was, and what that usage ment,
 Which in her cot she daily practized:
 Vaine man (said she) that wouldest be reckoned
 A straunger in thy home, and ignoraunt
 Of Phaedria (for so my name is red)
 Of Phaedria, thine owne fellow servaunt;
 For thou to serve Acrasia thy selfe doest vaunt.
- 10 In this wide inland sea, that hight by name
 The Idle Lake, my wandring ship I row,
 That knowes her port, and thither sailes by ayme,
 Ne care, ne feare I how the wind do blow,
 Or whether swift I wend, or whether slow:
 Both slow and swift a like do serve my tourne;
 Ne swelling Neptune ne loud thundring Jove
 Can change my cheare, or make me ever mourne:
 My litle boat can safely passe this perilous bourne.
- 11 Whiles thus she talked, and whiles thus she toyd,
 They were far past the passage, which he spake,
 And come unto an island waste and voyd,
 That floted in the midst of that great lake;
 There her small gondelay her port did make,
 And that gay paire issuing on the shore
 Disburdned her. Their way they forward take
 Into the land, that lay them faire before, [store.
 Whose pleasaunce she him shew'd and plentifull great

- 12 It was a chosen plot of fertile land,
 Emongst wide waves set, like a litle nest,
 As if it had by Natures cunning hand
 Bene choisely picked out from all the rest,
 And laid forth for ensample of the best :
 No daintie flowre or herbe, that growes on ground,
 No arboret with painted blossomes drest
 And smelling sweet, but there it might be found
 To bud out faire, and her sweet smels throw all around.
- 13 No tree, whose braunches did not bravely spring ;
 No braunch, whereon a fine bird did not sit :
 No bird, but did her shrill notes sweetly sing ;
 No song but did containe a lovely dit.
 Trees, braunches, birds, and songs, were framed fit
 For to allure fraile mind to carelesse ease.
 Carelesse the man soone woxe, and his weake wit
 Was overcome of thing, that did him please :
 So pleased, did his wrathfull purpose faire appease.
- 14 Thus when shee had his eyes and senses fed
 With false delights, and fild with pleasures vaine,
 Into a shadie dale she soft him led,
 And layd him downe upon a grassie plaine :
 And hēr sweet selfe without dread or disdain
 She set beside, laying his head disarmd
 In her loose lap, it softly to sustaine,
 Where soone he slumbred, fearing not be harm'd,
 The whiles with a love lay she thus him sweetly charmd :
- 15 Behold, O man, that toilesome paines doest take,
 The flowres, the fields, and all that pleasant growes,
 How they themselves doe thine ensample make,
 Whiles nothing envious nature them forth throwes
 Out of her fruitfull lap : how, no man knowes,
 They spring, they bud, they blossome fresh and faire,
 And decke the world with their rich pompous showes ;
 Yet no man for them taketh paines or care,
 Yet no man to them can his carefull paines compare.

- 16 The lilly, ladie of the flowring field,
 The Flowre-deluce, her lovely paramoure,
 Bid thee to them thy fruitlesse labours yield,
 Aud soone leave off this toylsome wearie stoure:
 Loe loe, how brave she decks her bounteous boure,
 With silken curtens and gold coverlets,
 Therein to shrowd her sumptuous Belamoure,
 Yet nether spinnes nor cardes, ne cares nor fretts,
 But to her mother Nature all her care she lets.
- 17 Why then dost thou, O man, that of them all
 Art lord, and eke of nature souveraine,
 Wilfully make thyselfe a wretched thrall,
 And waste thy joyous houres in needelese paine,
 Seeking for daunger and adventures vaine?
 What bootes it all to have, and nothing use?
 Who shall him rew, that swimming in the maine,
 Will die for thirst, and water doth refuse?
 Refuse such fruitlesse toile, and present pleasures chuse.
- 18 By this she had him lulled fast a sleepe,
 That of no wordly thing he care did take:
 Then she with liquors strong his eyes did steepe,
 That nothing should him hastily awake.
 So she him left, and did herselfe betake
 Unto her boat againe, with which she cleft
 The slouthfull wave of that great griesly lake:
 Soone she that island far behind her lefte,
 And now is come to that same place where first she wefte.
- 19 By this time was the worthy Guyon brought
 Unto the other side of that wide strond
 Where she was rowing, and for passage sought:
 Him needed not long call, she soone to hond
 Her ferry brought, where him she byding fond
 With his sad guide: himselfe shee tooke aboard,
 But his black palmer suffred still to stond,
 Ne would for price or prayers once affoord
 To ferry that old man over the perlous foord.

- 20 Guyon was loath to leave his guide behind,
 Yet being entred might not backe retyre;
 For the flit barke, obaying to her mind,
 Forth launched quickly as she did desire,
 Ne gave him leave to bid that aged sire
 Adieu, but nimbly ran her wonted course
 Through the dull billowes thicke as troubled mire,
 Whom neither wind out of their seat could forse,
 Nor timely tides did drive out of their sluggish sourse.
- 21 And by the way, as was her wonted guize,
 Her mery fitt she freshly gan to reare,
 And did of joy and jollity devize
 Herselfe to cherish, and her guest to cheare.
 The knight was courteous, and did not forbear
 Her honest merth and pleasaunce to partake:
 But when he saw her toy, and gibe, and geare,
 And passe the bonds of modest merimake,
 Her dalliaunce he despisd and follies did forsake.
- 22 Yet she still followed her former style,
 And said, and did all that mote him delight,
 Till they arrived in that pleasaunt ile,
 Where sleeping late she lefte her other knight.
 But, whenas Guyon of that land had sight,
 He wist himselfe amisse, and angry said;
 Ah dame, perdie ye have not doen me right,
 Thus to mislead me, whiles I you obaid:
 Mee litle needed from my right way to have straid.
- 23 Faire sir (quoth she) be not displeasd at all;
 Who fares on sea may not commaund his way,
 Ne wind and weather at his pleasure call:
 The sea is wide, and easie for to stray;
 The wind unstable, and doth never stay.
 But here a while ye may in safety rest,
 Till season serve new passage to assay;
 Better safe port then be in seas distrest.
 Therewith she laught, and did her earnest end in jest.

- 24 But he halfe discontent, mote nathelless
Himselfe appease, and issewd forth on shore:
The joyes whereof, and happie fruitfulnessse,
Such as he saw, she gan him lay before,
And all though pleasaunt, yet she made much more:
The fields did laugh, the flowres did freshly spring.
The trees did bud, and earely blossomes bore;
And all the quire of birds did sweetly sing,
And told that gardins pleasures in their caroling.
- 25 And she more sweete, than any bird on bough,
Would oftentimes emongst them beare a part,
And strive to passe (as she could well enough)
Their native musicke by her skilful art:
So did she all, that might his constant hart
Withdraw from thought of warlike enterprize,
And drowne in dissolute delights apart,
Where noyse of armes, or vew of martiall guize,
Might not revive desire of knightly exercize.
- 26 But he was wise, and warie of her will,
And ever held his hand upon his hart;
Yet would not seeme so rude, and thewed ill,
As to despise so courteous seeming part
That gentle ladie did to him impart;
But fairly tempring fond desire subdewd,
And ever her desired to depart.
She list not heare, but her disports pursuewd,
And ever bad him stay till time the tide renewd.
- 27 And now by this, Cymochles howre was spent,
That he awoke out of his idle dreme;
And shaking off his drowsie dreriment,
Gan him avize, how ill did him beseme,
In slouthfull sleepe his molten hart to steme,
And quench the brond of his conceived ire.
Tho up he started, stird with shame extreme,
Ne staid for his damsell to inquire,
But marched to the strond, their passage to require.

- 28 And in the way he with Sir Guyon met,
 Accompanyde with Phaedria the faire:
 Eftsoones he gan to rage, and inly fret,
 Crying, Let be that ladie debonaire,
 Thou recreaunt knight, and soone thyselve prepaire
 To battell, if thou meane her love to gaine:
 Loe, loe alreadie how the fowles in aire
 Doe flocke, awaiting shortly to obtaine
 Thy carcasse for their pray, the guerdon of thy paine.
- 29 And there withall he fiersly at him flew,
 And with importune outrage him assayld;
 Who soone prepard to field, his sword forth drew,
 And him with equall value countervayld:
 Their mightie strokes their haberjeons dismayld,
 And naked made each others manly spalles;
 The mortall steele despiteously entayld
 Deepe in their flesh, quite through the yron walles,
 That a large purple streme adown their giambeux falles.
- 30 Cymochles, that had never mett before
 So puissant foe, with envious despight
 His prowde presumed force increased more,
 Disdeigning to bee held so long in fight.
 Sir Guyon grudging not so much his might
 As those unknighly raylings which he spoke,
 With wrathfull fire his courage kindled bright,
 Thereof devising shortly to be wroke,
 And doubling all his powres, redoubled every stroke.
- 31 Both of them high attonce their hands enhaunst,
 And both attonce their huge blowes down did sway:
 Cymochles sword on Guyons shield yglaunst,
 And thereof nigh one quarter sheard away:
 But Guyons angry blade so fierce did play
 On th' others helmet, which as Titan shone,
 That quite it clove his plumed crest in tway,
 And bared all his head unto the bone;
 Where with astonisht, still he stood, as senselesse stone.

- 32 Still as he stood, fayre Phaedria, that beheld
 That deadly daunger, soone atweene them ran;
 And at their feet her selfe most humbly feld,
 Crying with pitteous voice, and count'nance wan,
 Ah well away, most noble lords, how can
 Your cruell eyes endure so pitteous sight,
 To shed your lives on ground? Wo worth the man,
 That first did teach the cursed steele to bight
 In his owne flesh, and make way to the living spright.
- 33 If ever love of lady did empierce
 Your yron brestes, or pittie could find place,
 Withhold your bloudie handes from battell fierce;
 And, sith for me ye fight, to me this grace
 Both yeeld, to stay your deadly strife a space.
 They stayd a while: and forth she gan proceed:
 Most wretched woman and of wicked race,
 That am the authour of this hainous deed, [breed.
 And cause of death betweene two doughtie knights do
- 34 But if for me ye fight, or me will serve,
 Not this rude kind of battell, nor these armes
 Are meet, the which doe men in bale to sterve,
 And dolefull sorrow heape with deadly harmes:
 Such cruell game my scarmoges disarmes.
 Another warre, and other weapons, I
 Doe love, where love does give his sweete alarmes
 Without bloudshed, and where the enemy
 Does yeeld unto his foe a pleasant victory.
- 35 Debatefull strife and cruell enmitie
 The famous name of knighthood fowly shend;
 But lovely peace, and gentle amitie,
 And in amours the passing houres to spend,
 The mightie martiall hands doe most commend;
 Of love they ever greater glory bore
 Then of their armes: Mars is Cupidoes frend,
 And is for Venus loves renowned more
 Then all his wars and spoiles, the which he did of yore.

- 36 Therewith she sweetly smyld. They though full bent
To prove extremities of bloudie fight,
Yet at her speach their rages gan relent,
And calme the sea of their tempestuous spight;
Such powre have pleasing wordes: such is the might
Of courteous clemency in gentle hart.
Now after all was ceast, the Faery knight
Besought that damzell suffer him depart,
And yield him readie passage to that other part.
- 37 She no lesse glad then he desirous was
Of his departure thence: for of her joy
And vaine delight she saw he light did pas,
A foe of folly and immodest toy,
Still solemne sad, or still disdainfull coy,
Delighting all in armes and cruell warre,
That her sweete peace and pleasures did annoy,
Troubled with terrour and unquiet jarre,
That she well pleased was thence to amove him farre.
- 38 Tho him she brought aboard, and her swift bote
Forthwith directed to that further strand;
The which on the dull waves did lightly flote,
And soone arrived on the shallow sand,
Where gladsome Guyon salied forth to land,
And to that damzell thankes gave for reward.
Upon that shore he spied Atin stand,
Thereby his maister left, when late he far'd
In Phaedrias flitt barke over that perlous shard.
- 39 Well could he him remember, sith of late
He with Pyrochles sharp debatement made:
Streight gan he him revile, and bitter rate,
As shepherdes curre, that in darke evenings shade
Hath tracted forth some salvage beastes trade:
Vile miscreant, (said he) whither dost thou flie
The shame and death, which will thee soon invade?
What coward hand shall doe thee next to die,
That art thus fouly fled from famousemie?

- 40 With that he stiffely shooke his steelhead dart:
 But sober Guyon, hearing him so raile,
 Though somewhat moved in his mightie hart,
 Yet with strong reason maistred passion fraile,
 And passed fairely forth. He turning taile,
 Backe to the strond retyrd, and there still stayd,
 Awaiting passage, which him late did faile;
 The whiles Cymochles with that wanton mayd
 The hastie heat of his avowd revenge delayd.
- 41 Whylest there the varlet stood, he saw from farre
 An armed knight, that towards him fast ran;
 He ran on foot, as if in lucklesse warre
 His forlorne steed from him the victour wan;
 He seemed breathlesse, hartlesse, faint, and wan,
 And all his armour sprinckled was with bloud,
 And soyld with durtie gore, that no man can
 Discerne the hew thereof. He never stood,
 But bent his hastie course towardes the idle flood.
- 42 The varlet saw, when to the flood he came
 How without stop or stay he fiercely lept,
 And deepe him selfe beduked in the same,
 That in the lake his loftie crest was steept,
 Ne of his safetie seemed care he kept,
 But with his raging armes he rudely flasht
 The waves about, and all his armour swept,
 That all the blood and filth away was washt;
 Yet still he bet the water, and the billowes dasht.
- 43 Atin drew nigh to weet what it mote bee;
 For much he wondred at that uncouth sight:
 Whom should he, but his own deare lord, there see,
 His owne deare lord Pyrochles, in sad plight,
 Readie to drowne him selfe for fell despight:
 Harrow now out, and well away, he cryde,
 What dismall day hath lent this cursed light,
 To see my lord so deadly damnifyde;
 Pyrochles, O Pyrochles, what is thee betyde?

- 44 I burne, I burne, I burne, then loud he cryde,
 O how I burne with implacable fire,
 Yet nought can quench mine inly flaming syde,
 Nor sea of ficour cold, nor lake of mire;
 Nothing but death can doe me to respire.
 Ah be it, (said he) from Pyrochles farre
 After pursewing death once to require,
 Or think, that ought those puissant hands may marre:
 Death is for wretches borne under unhappie starre.
- 45 Perdie, then is it fit for me, (said he)
 That am, I weene, most wretched man alive;
 Burning in flames, yet no flames can I see,
 And, dying daily, daily yet revive:
 O Atin, helpe to me last death to give.
 The varlet at his plaint was grievd so sore,
 That his deepe wounded hart in two did rive,
 And his owne health remembring now no more,
 Did follow that ensample, which he blam'd afore.
- 46 Into the lake he lept, his lord to ayd,
 (So love the dread of daunger doth despise)
 And of him catching hold him strongly stayd
 From drowning. But more happie he, then wise,
 Of that seas nature did him not avise.
 The waves thereof so slow and sluggish were,
 Engrost with mud, which did them foule agrise,
 That every weightie thing they did upheare,
 Ne ought mote ever sinke downe to the bottome there.
- 47 Whiles thus they strugled in that idle wave,
 And strove in vaine, the one himselfe to drowne,
 The other both from drowning for to save,
 Lo, to that shore one in an auncient gowne,
 Whose hoarie locks great gravitie did crowne,
 Holding in hand a goodly arming sword,
 By fortune came, led with the troublous sowne:
 Where drenched deepe he found in that dull ford
 The carefull servaunt striving with his raging lord.

- 48 Him Atin spying knew right well of yore,
 And loudly cald; Helpe helpe, O Archimage,
 To save my lord in wretched plight forlore;
 Helpe with thy hand, or with thy counsell sage:
 Weake hands, but counsell is most strong in age.
 Him when the old man saw, he wondred sore
 To see Pyrochles there so rudely rage:
 Yet sithens helpe, he saw, he needed more
 Then pittie, he in hast approched to the shore.
- 49 And cald, Pyrochles, what is this I see?
 What hellish furie hath at earst thee hent?
 Furious ever I thee knew to bee,
 Yet never in this straunge astonishment.
 These flames, these flames (he cryde) doe me torment.
 What flames (quoth he) when I thee present see
 In daunger rather to be drent, then brent?
 Harrow, the flames, which me consume (said he)
 Ne can be quencht, within my secret bowels bee.
- 50 That cursed man, that cruell feend of hell,
 Furor, oh Furor hath me thus bedight:
 His deadly wounds within my livers swell,
 And his whot fire burnes in mine entrails bright,
 Kindled through his infernall brond of spight,
 Sith late with him I batteil vaine would boste;
 That now I weene Joves dreaded thunder light
 Does scorch not halfe so sore, nor damned ghoste
 In flaming Phlegeton does not so felly roste.
- 51 Which when as Archimago heard, his griefe
 He knew right well, and him attonce disarmd:
 Then searcht his secret wounds, and made a priefe
 Of every place, that was with brusing harmd,
 Or with the hidden fire too inly warmd.
 Which done, he balmes and herbes thereto applyde,
 And evermore with mighty spels them charmd,
 That in short space he has them qualifyde,
 And him restor'd to health, that would have algates dyde.

CANTO VII.

*Guyon findes Mammon in a delve,
Sunning his treasure bore;
Is by him tempted, and led downe
To see his secret store.*

- 1 As pilot well expert in perilous wave,
That to a stedfast starre his course hath bent,
When foggy mistes, or cloudy tempests have
The faithfull light of that faire lampe yblent,
And cover'd heaven with hideous dreriment,
Upon his card and compas firmes his eye,
The maisters of his long experiment,
And to them does the stedy helme apply,
Bidding his winged vessell fairely forward fly:
- 2 So Guyon having lost his trusty guide,
Late left beyond that Ydle Lake, proceedes
Yet on his way, of none accompanide;
And evermore himselfe with comfort feedes
Of his owne vertues and prayse-worthy deedes.
So, long he yode, yet no adventure found,
Which Fame of her shrill trompet worthy reedes:
For still he traveild through wide wastfull ground,
That nought but desert wilderness shew'd all around.
- 3 At last he came unto a gloomy glade,
Cover'd with boughes and shrubs from heavens light,
Whereas he sitting found in secret shade
An uncouth, salvage, and uncivile wight,
Of griesly hew and fowle ill favour'd sight;
His face with smoke was tand, and eyes were bleard,
His head and beard with sout were ill bedight,
His cole-blacke hands did seeme to have ben seard
In smithes fire-spitting forge, and nayles like clawes appeard.

- 4 His yron coate, all overgrowne with rust,
Was underneath enveloped with gold,
Whose glistring glosse, darkned with filthy dust,
Well yet appeared to have beene of old
A worke of rich entayle and curious mould,
Woven with antickes and wild imagery:
And in his lap a masse of coyne he told,
And turned upsidowne, to feede his eye
And covetous desire with his huge threasury.
- 5 And round about him lay on every side
Great heapes of gold, that never could be spent;
Of which some were rude owre, not purifide
Of Mulcibers devouring element;
Some others were new driven, and distent
Into great ingoes and to wedges square;
Some in round plates withouten moniment:
But most were stampt, and in their metal bare
The antique shapes of kings and kesars straunge and rare.
- 6 Soone as he Guyon saw, in great affright
And haste he rose, for to remove aside
Those pretious hils from straungers envious sight,
And downe them poured through an hole full wide
Into the hollow earth, them there to hide.
But Guyon, lightly to him leaping, stayd
His hand, that trembled as one terrifyde;
And though him selfe were at the sight dismayd,
Yet him perforce restraynd, and to him doubtfull sayd;
- 7 What art thou, man, (if man at all thou art,)
That here in desert hast thine habitaunce,
And these rich heapes of wealth doest hide apart
From the worldes eye, and from her right usaunce?
Thereat with staring eyes fixed askaunce,
In great disdain, he answerd; Hardy Elfe,
That darest view my direful countenaunce,
I read thee rash, and heedlesse of thy selfe,
To trouble my still seate, and heapes of pretious pelfe.

- 8 God of the world and worldlings I me call,
 Great Mammon, greatest god below the skye,
 That of my plenty poure out unto all,
 And unto none my graces do envye:
 Riches, renowme, and principality,
 Honour, estate, and all this worldes good,
 For which men swinck and sweat incessantly,
 Fro me do flow into an ample flood,
 And in the hollow earth have their eternall brood.
- 9 Wherefore if me thou deigne to serve and sew,
 At thy commaund lo all these mountaines bee:
 Or if to thy great mind, or greedy vew,
 All these may not suffise, there shall to thee
 Ten times so much be nombred francke and free.
 Mammon (said he) thy godheades vaunt is vaine,
 And idle offers of thy golden fee;
 To them that covet such eye-glutting gaine
 Proffer thy giftes, and fitter servaunts entertaine.
- 10 Me ill befits, that in der-doing armes
 And honours suit my vowed dayes do spend,
 Unto thy bounteous baytes and pleasing charmes,
 With which weake men thou witchest, to attend;
 Regard of worldly mucke doth fowly blend
 And low abase the high heroicke spright,
 That joyes for crownes and kingdomes to contend:
 Faire shields, gay steedes, bright armes, be my delight;
 Those be the riches fit for an advent'rous knight.
- 11 Vaine glorious Elfe (saide he) doest not thou weet,
 That money can thy wantes at will supply?
 Shields, steeds, and armes, and all things for thee meet,
 It can purvay in twinckling of an eye;
 And crownes and kingdomes to thee multiply.
 Do not I kings create, and throw the crowne
 Sometimes to him, that low in dust doth ly?
 And him that raignd into his rowme thrust downe,
 And whom I lust, do heape with glory and renowne?

- 12 All otherwise (saide he) I riches read,
 And deeme them roote of all disquietnesse;
 First got with guile, and then preserv'd with dread,
 And after spent with pride and lavishnesse,
 Leaving behind them grieffe and heavinesse:
 Infinite mischiefes of them doe arize;
 Strife, and debate, bloodshed, and bitternesse,
 Outrageous wrong, and hellish covetize,
 That noble heart as great dishonour doth despize.
- 13 Ne thine be kingdomes, ne the scepters thine;
 But realmes and rulers thou doest both confound,
 And loyall truth to treason doest incline:
 Witnessse the guiltlesse bloud pourd oft on ground,
 The crowned often slaine, the slayer cround,
 The sacred diademe in peeces rent,
 And purple robe gored with many a wound;
 Castles surprizd, great cities sackt and brent:
 So mak'st thou kings, and gaynest wrongfull government.
- 14 Long were to tell the troublous stormes, that tosse
 The private state, and make the life unsweet:
 Who swelling sayles in Caspian sea doth crosse,
 And in frayle wood on Adrian gulf doth fleet,
 Doth not, I weene, so many evils meet.
 Then Mammon waxing wroth, And why then, sayd,
 Are mortall men so fond and undiscreet,
 So evill thing to seeke unto their ayd;
 And having not complaine, and having it upbrayd?
- 15 Indeede (quoth he) through fowle intemperaunce,
 Frayle men are oft captiv'd to covetise:
 But would they thinke, with how small allowaunce
 Untroubled nature doth herselfe suffise,
 Such superfluities they would despise,
 Which with sad cares empeach our native joyes.
 At the well-head the purest streames arise;
 But mucky filth his braunching armes annoyes,
 And with uncomely weedes the gentle wave accloyes.

- 16 The antique world, in his first flowring youth,
 Found no defect in his Creatours grace;
 But with glad thankes, and unreproved truth,
 The giftes of soveraigne bounty did embrace:
 Like angels life was then mens happy cace:
 But later ages pride, like corn-fed steed,
 Abusd her plenty, and fat-swolne encrease
 To all licentious lust, and gan exceed
 The measure of her meane, and naturall first need.
- 17 Then gan a cursed hand the quiet wombe
 Of his great grandmother with steele to wound,
 And the hid treasures in her sacred tombe
 With sacriledge to dig. Therein he found
 Fountaines of gold and silver to abound,
 Of which the matter of his huge desire
 And pompous pride eftsoones he did compound;
 Then Avarice gan through his veines inspire
 His greedy flames, and kindled life-devouring fire.
- 18 Sonne (said he then) let be thy bitter scorne,
 And leave the rudenesse of that antique age
 To them, that liv'd therein in state forlorne:
 Thou that doest live in later times must wage
 Thy workes for wealth, and life for gold engage.
 If then thee list my offred grace to use,
 Take what thou please of all this surplusage;
 If thee list not, leave have thou to refuse:
 But thing refused do not afterward accuse.
- 19 Me list not (said the Elfin knight) receive
 Thing offred, till I know it well be got;
 Ne wote I, but thou didst these goods bereave
 From rightfull owner by unrighteous lot,
 Or that bloud guiltinesse or guile them blot.
 Perdy (quoth he) yet never eye did vew,
 Ne tounge did tell, ne hand these handled not;
 But safe I have them kept in secret mew
 From hevens sight, and powre of all which them pursew.

- 20 What secret place (quoth he) can safely hold
So huge a masse, and hide from heavens eye?
Or where hast thou thy wonne, that so much gold
Thou canst preserve from wrong and robbery?
Come thou (quoth he) and see. So by and by
Through that thicke covert he him led, and found
A darksome way, which no man could descry,
That deepe descended through the hollow ground,
And was with dread and horreur compassed around.
- 21 At length they came into a larger space,
That stretcht it selfe into an ample plaine,
Through which a beaten broad high way did trace,
That streight did lead to Plutoes griesly raine:
By that wayes side there sate infernall Payne,
And fast beside him sate tumultuous Strife:
The one in hand an yron whip did straine,
The other brandished a bloody knife,
And both did gnash their teeth, and both did threaten life.
- 22 On thother side in one consort there sate
Cruell Revenge, and rancorous Despight,
Disloyall Treason, and hart-burning Hate;
But gnawing Gealositie out of their sight
Sitting alone, his bitter lips did bight;
And trembling Feare still to and fro did fly,
And found no place where safe he shroud him might;
Lamenting Sorrow did in darknes lye;
And Shame his ugly face did hide from living eye.
- 23 And over them sad Horror with grim hew
Did alwayes sore, beating his yron wings;
And after him owles and night-ravens flew,
The hatefull messengers of heavy things,
Of death and dolor telling sad tidings;
Whiles sad Celeno, sitting on a clift,
A song of bale and bitter sorrow sings,
That hart of flint asunder could have rife;
Which having ended after him she flyeth swift.

- 24 All these before the gates of Pluto lay,
 By whom they passing spake unto them nought.
 But th' Elfin knight with wonder all the way
 Did feed his eyes, and fild his inner thought.
 At last him to a litle dore he brought,
 That to the gate of hell, which gaped wide,
 Was next adjoyning, ne them parted ought:
 Betwixt them both was but a little stride,
 That did the house of Richesse from hell-mouth divide.
- 25 Before the dore sat selfe-consuming Care,
 Day and night keeping wary watch and ward,
 For feare least Force or Fraud should unaware
 Break in, and spoile the treasure there in gard:
 Ne would he suffer Sleepe once thither-ward
 Approch, albe his drowsy den were next;
 For next to death is Sleepe to be compard;
 Therefore his house is unto his annex:
 Here Sleep, there Richesse, and Hel-gate them both betwext.
- 26 So soon as Mammon there arriv'd, the dore
 To him did open, and affoorded way:
 Him followed eke Sir Guyon evermore,
 Ne darknesse him, ne daunger might dismay.
 Soone as he entred was, the dore streightway
 Did shut, and from behind it forth there left
 An ugly feend, more fowle then dismall day,
 The which with monstrous stalke behind him stept,
 And ever as he went dew watch upon him kept.
- 27 Well hoped he, ere long that hardy guest,
 If ever covetous hand, or lustfull eye,
 Or lips he layd on thing, that likt him best,
 Or ever sleepe his eye-strings did untye,
 Should be his pray: and therefore still on hye
 He over him did hold his cruell clawes,
 Threatning with greedy gripe to doe him dye,
 And rend in peeces with his ravenous pawes,
 If ever he transgrest the fatall Stygian lawes.

- 28 That houses forme within was rude and strong,
Like an huge cave, hewne out of rocky clifte,
From whose rough vault the ragged breaches hong
Embost with massy gold of glorious gift,
And with rich metall loaded every rifte,
That heavy ruine they did seeme to threat:
And over them Arachne high did lifte
Her cunning web, and spred her subtile nett,
Enwrapped in fowle smoke and clouds more black then jet.
- 29 Both rooffe, and floore, and wals, were all of gold,
But overgrowne with dust and old decay,
And hid in darknesse, that none could behold
The hew thereof: for vew of cheareful day
Did never in that house it selfe display,
But a faint shadow of uncertain light;
Such as a lamp, whose life does fade away;
Or as the moone, cloathed with cloudy night,
Does shew to him, that walkes in feare and sad affright.
- 30 In all that rowme was nothing to be seene
But huge great yron chests, and coffers strong,
All bard with double bends, that none could weene
Them to efforce by violence or wrong;
On every side they placed were along.
But all the ground with sculs was scattered
And dead mens bones, which round about were flong;
Whose lives, it seemed, whilome there were shed,
And their vile carcasses now left unburied.
- 31 They forward passe; ne Guyon yet spoke word,
Till that they came unto an yron dore,
Which to them opened of his owne accord,
And shewd of richesse such exceeding store,
As eye of man did never see before,
Ne ever could within one place be found,
Though all the wealth, which is, or was of yore,
Could gatherd be through all the world around,
And that above were added to that under ground.

- 32 The charge thereof unto a covetous spright
 Commaunded was, who thereby did attend,
 And warily awaited day and night,
 From other covetous feends it to defend,
 Who it to rob and ransacke did intend.
 Then Mammon, turning to that Warriour, said;
 Loe here the worldes blis, loe here the end,
 To which al men do ayme, rich to be made:
 Such grace now to be happy is before thee laid.
- 33 Certes (sayd he) I n'll thine offred grace,
 Ne to be made so happy doe intend:
 Another blis before mine eyes I place,
 Another happines, another end.
 To them, that list, these base regardes I lend:
 But I in armes, and in atchievements brave,
 Do rather choose my flitting houres to spend,
 And to be lord of those, that riches have,
 Then them to have my selfe, and be their servile slave.
- 34 Thereat the feend his gnashing teeth did grate,
 And griev'd, so long to lacke his greedy pray;
 For well he weened, that so glorious bayte
 Would tempt his guest to take thereof assay:
 Had he so doen, he had him snatcht away,
 More light than culver in the faulcons fist:
 Eternall God thee save from such decay.
 But whenas Mammon saw his purpose mist,
 Him to entrap unwares another way he wist.
- 35 Thence forward he him led, and shortly brought
 Unto another rowme, whose dore forthright
 To him did open, as it had beene taught:
 Therein an hundred raunges weren pight,
 And hundred fornaces all burning bright:
 By every fornace many feends did bide,
 Deformed creatures, horrible in sight;
 And every feend his busie paines applide
 To melt the golden metall, ready to be tride.

- 36 One with great bellows gathered filling aire,
 And with forst wind the fewell did inflame;
 Another did the dying bronds repaire
 With yron touns, and sprinckled oft the same
 With liquid waves, fiers Vulcans rage to tame,
 Who maystring them, renewd his former heat:
 Some scumd the drosse, that from the metall came;
 Some stird the molten owre with ladles great:
 And every one did swincke, and every one did sweat.
- 37 But, when an earthly wight they present saw,
 Glistring in armes and battailous aray,
 From their whot worke they did themselves withdraw
 To wonder at the sight; for till that day,
 They never creature saw, that came that way:
 Their staring eyes sparckling with fervent fire
 And ugly shapes did nigh the man dismay,
 That, were it not for shame, he would retire;
 Till that him thus bespake their soveraigne lord and sire:
- 38 Behold, thou Faeries sonne, with mortall eye,
 That living eye before did never see:
 The thing, that thou didst crave so earnestly,
 To weet whence all the wealth late shewd by mee
 Proceeded, lo now is reveald to thee.
 Here is the fountaine of the worldes good:
 Now therefore, if thou wilt enriched bee,
 Advise thee well, and chaunge thy wilfull mood,
 Least thou perhaps hereafter wish, and be withstood.
- 39 Suffise it then, thou money god (quoth hee)
 That all thine idle offers I refuse.
 All that I need I have; what needeth mee
 To covet more then I have cause to use?
 With such vaine shewes thy worldinges vile abuse;
 But give me leave to follow mine emprise.
 Mammon was much displeasd, yet no'te he chuse
 But beare the rigour of his bold mesprise:
 And thence him forward ledd, him further to entise.

- 40 He brought him through a darksom narrow strait,
 To a broad gate all built of beaten gold:
 The gate was open, but therein did wait
 A sturdy villein, striding stiffe and bold,
 As if the highest God defie he would:
 In his right hand an yron club he held,
 But he himselfe was all of golden mould,
 Yet had both life and sence, and well could weld
 That cursed weapon, when his cruell foes he queld.
- 41 Disdayne he called was, and did disdain
 To be so cald, and who so did him call:
 Sterne was his looke, and full of stomacke vaine;
 His portance terrible, and stature tall,
 Far passing th' hight of men terrestriall;
 Like an huge gyant of the Titans race;
 That made him scorne all creatures great and small,
 And with his pride all others powre deface:
 More fitt emonst black fiendes then men to have his place.
- 42 Soone as those glitterand armes he did espye,
 That with their brightnesse made that darknes light,
 His harmefull club he gan to hurtle hye,
 And threaten batteill to the Faery knight;
 Who likewise gan himselfe to batteill dight,
 Till Mammon did his hasty hand withhold,
 And counseld him abstaine from perilous fight:
 For nothing might abash the villein bold,
 Ne mortall steele emperce his miscreated mould.
- 43 So having him with reason pacifide,
 And that fiers carle commaunding to forbeare,
 He brought him in. The rowme was large and wide,
 As it some gyeld or solemne temple weare:
 Many great golden pillours did upbeare
 The massy roofe, and riches huge sustayne;
 And every pillour decked was full deare
 With crownes, and diademes, and titles vaine,
 Which mortall princes wore whiles they on earth did rayne.

- 44 A route of people there assembled were,
Of every sort and nation under skye,
Which with great uprore preaced to draw nere
To th' upper part, where was advanched hye
A stately siege of soveraine majesty;
And thereon satt a woman gorgeous gay,
And richly clad in robes of royaltie,
That never earthly prince in such aray
His glory did enhaunce, and pompous pride display.
- 45 Her face right wondrous faire did seeme to bee,
That her broad beauties beam great brightnes threw
Through the dim shade, that all men might it see;
Yet was not that same her owne native hew,
But wrought by art and counterfitted shew,
Thereby more lovers unto her to call;
Nath'lesse most heavenly faire in deed and vew
She by creation was, till she did fall;
Thenceforth she sought for helps, to cloke her crime withall.
- 46 There, as in glistring glory she did sit,
She held a great gold chaine ylincked well,
Whose upper end to highest heaven was knit,
And lower part did reach to lowest hell;
And all that preace did rownd about her swell
To catchen hold of that long chaine, thereby
To climbe aloft, and others to excell:
That was Ambition, rash desire to sty,
And every linck thereof a step of dignity.
- 47 Some thought to raise themselves to high degree
By riches and unrighteous reward,
Some by close shouldring, some by flatteree,
Others through friendes, others for base regard;
And all by wrong wayes, for themselves prepar'd.
Those that were up themselves, kept others low;
Those that were low themselves, held others hard,
Ne suffred them to rise or greater grow;
But every one did strive his fellow downe to throw.

- 48 Which whenas Guyon saw, he gan inquire,
 What meant that preace about that ladies throne,
 And what she was that did so high aspire.
 Him Mammon answered; That goodly one,
 Whom all that folke with such contention
 Do flock about, my deare my daughter is:
 Honour and dignitie from her alone
 Derived are, and all this worldes blis,
 For which ye men do strive; few get, but many mis:
- 49 And faire Philotime she rightly hight,
 The fairest wight that wonneth under skye,
 But that this darksome neather world her light
 Doth dim with horroure and deformitie,
 Worthie of heaven and hie felicitie,
 From whence the gods have her for envy thrust:
 But sith thou hast found favour in mine eye,
 Thy spouse I will her make, if that thou lust;
 That she may thee advance for workes and merites just.
- 50 Gramercy Mammon (said the gentle knight)
 For so great grace and offred high estate;
 But I, that am fraile flesh and earthly wight,
 Unworthy match for such immortall mate
 Myselfe well wote, and mine unequal fate:
 And were I not, yet is my trouth yplight,
 And love avowd to other lady late,
 That to remove the same I have no might:
 To change love causelesse is reproch to warlike knight.
- 51 Mammon emmoved was with inward wrath;
 Yet forcing it to faine, him forth thence led
 Through griesly shadowes by a beaten path,
 Into a gardin goodly garnished
 With hearbs and fruits, whose kinds mote not be red:
 Not such, as earth out of her fruitfull woomb
 Throwes forth to men, sweet and well savored,
 But direfull deadly blacke both leafe and bloom,
 Fitt to adorne the dead, and decke the drery toombe.

- 52 There mournfull cypresse grew in greatest store,
 And trees of bitter gall, and heben sad,
 Dead sleeping poppy, and black hellebore,
 Cold coloquintida, and tetra mad,
 Mortall samnitis, and cicuta bad,
 With which th' unjust Atheniens made to dy
 Wise Socrates, who thereof quaffing glad
 Poured out his life and last philosophy
 To the faire Critias, his dearest belamy.
- 53 The gardin of Proserpina this hight;
 And in the midst thereof a silver seat,
 With a thicke arber goodly over dight,
 In which she often usd from open heat
 Herselfe to shroud, and pleasures to entreat:
 Next thereunto did grow a goodly tree,
 With braunches broad dispred and body great,
 Clothed with leaves, that none the wood mote see,
 And loaden all with fruit as thick as it might bee.
- 54 Their fruit were golden apples glistring bright,
 That goodly was their glory to behold,
 On earth like never grew, ne living wight
 Like ever saw, but they from hence were sold;
 For those, which Hercules with conquest bold
 Got from great Atlas daughters, hence began,
 And planted there, did bring forth fruit of gold;
 And those, with which th' Euboean young man wan
 Swift Atalanta, when through craft he her out ran.
- 55 Here also sprong that goodly golden fruit,
 With which Acontius got his lover trew,
 Whom he had long time sought with fruitlesse suit:
 Here eke that famous golden apple grew,
 The which emongst the gods false Ate threw;
 For which th' Idaean ladies disagreed,
 Till partiall Paris dempt it Venus dew,
 And had of her faire Helen for his meed,
 That many noble Greekes and Trojans made to bleed.

- 56 The warlike Elfe much wondred at this tree,
So faire and great, that shadowed all the ground,
And his broad braunches, laden with rich fee,
Did stretch themselves without the utmost bound
Of this great gardin, compast with a mound:
Which over-hanging, they themselves did steepe
In a blacke flood, which flow'd about it round;
That is the river of Cocytus deepe,
In which full many soules do endlesse waile and weepe.
- 57 Which to behold he clomb up to the bancke;
And looking downe, saw many damned wights
In those sad waves, which direfull deadly stanke,
Plonged continually of cruell sprighes,
That with their pitteous cryes, and yelling shrighes,
They made the further shore resounden wide:
Emongst the rest of those same ruefull sights,
One cursed creature he by chaunce espide,
That drenched lay full deepe under the garden side.
- 58 Deepe was he drenched to the upmost chin,
Yet gaped still, as coveting to drinke
Of the cold liquor, which he waded in;
And stretching forth his hand, did often thinke
To reach the fruit which grew upon the brincke:
But both the fruit from hand, and floud from mouth
Did fly abacke, and made him vainely swinke;
The whiles he sterv'd with hunger, and with drouth
He daily dyde, yet never throughly dyen couth.
- 59 The knight him seeing labour so in vaine,
Askt who he was, and what he meant thereby:
Who groning deepe, thus answerd him againe;
Most cursed of all creatures under skye,
Lo Tantalus I here tormented lye:
Of whom high Jove wont whylome feasted bee;
Lo, here I now for want of food doe dye:
But if that thou be such, as I thee see,
Of grace I pray thee, give to eat and drinke to mee.

- 60 Nay, nay, thou greedie Tantalus (quoth he)
 Abide the fortune of thy present fate,
 And unto all that live in high degree,
 Ensample be of mind intemperate,
 To teach them how to use their present state.
 Then gan the cursed wretch aloud to cry,
 Accusing highest Jove and gods ingrate;
 And eke blaspheming heaven bitterly,
 As author of injustice, there to let him dye.
- 61 He lookt a little further, and espyde
 Another wretch, whose carcasse deepe was drent
 Within the river, which the same did hyde:
 But both his handes most filthy feculent,
 Above the water were on high extent,
 And faynd to wash themselves incessantly,
 Yet nothing cleaner were for such intent,
 But rather fowler seemed to the eye;
 So lost his labour vaine and idle industry.
- 62 The knight him calling, asked who he was,
 Who lifting up his head, him answerd thus;
 I Pilate am the falsest judge, alas,
 And most unjust, that by unrighteous
 And wicked doome, to Jewes despiteous
 Delivered up the Lord of life to die,
 And did acquite a murdrer felonous;
 The whiles my handes I washt in puritie,
 The whiles my soule was soyld with foule iniquitie.
- 63 Infinite moe, tormented in like paine
 He there beheld, too long here to be told:
 Ne Mammon would there let him long remaine,
 For terrour of the tortures manifold,
 In which the damned soules he did behold,
 But roughly him bespake: Thou fearefull foole,
 Why takest not of that same fruite of gold,
 Ne sittest downe on that same silver stoole,
 To rest thy wearie person in the shadow coole.

- 64 All which he did, to do him deadly fall
 In frayle intemperance through sinfull bayt;
 To which if he inclined had at all,
 That dreadfull feend, which did behinde him wayt,
 Would him have rent in thousand peeces strayt:
 But he was warie wise in all his way,
 And wel perceived his deceptfull sleight,
 Ne suffred lust his safetie to betray;
 So goodly did beguile the guylor of his pray.
- 65 And now he has so long remained there,
 That vitall powres gan wexe both weake and wan,
 For want of foqd, and sleepe, which two upbeare,
 Like mightie pillours, this fraile life of man,
 That none without the same endure can.
 For now three dayes of men were full outwrought,
 Since he this hardie enterprize began:
 For thy great Mammon fairely he besought
 Into the world to guide him backe, as he him brought.
- 66 The god, though loth, yet was constrained t'obay;
 For lenger time, then that, no living wight
 Below the earth might suffred be to stay:
 So backe againe him brought to living light.
 But all so soone as his enfeebled spright
 Gan sucke this vitall aire into his brest,
 As overcome with too exceeding might,
 The life did flit away out of her nest,
 And all his senses were with deadly fit opprest.



CANTO VIII.

*Sir Guyon, layd in swowne is by
Acrates sonnes despoild,
Whom Arthur soone hath reskewed,
And Paynim brethren foild.*

- 1 AND is there care in heaven? And is there love
In heavenly spirits to these creatures bace,
That may compassion of their evils move?
There is: else much more wretched were the cace
Of men then beasts. But O th' exceeding grace
Of highest God, that loves his creatures so,
And all his workes with mercy doth embrace,
That blessed angels he sends to and fro,
To serve to wicked man, to serve his wicked foe.
- 2 How oft do they their silver bowers leave
To come to succour us, that succour want,
How oft do they with golden pineons cleave
The flitting skyes, like flying pursuivant,
Against foule feendes to aide us militant:
They for us fight, they watch and dewly ward,
And their bright squadrons round about us plant;
And all for love, and nothing for reward:
O, why should heavenly God to men have such regard?
- 3 During the while, that Guyon did abide
In Mammons house, the palmer, whom whyleare
That wanton mayd of passage had denide,
By further search had passage found elsewhere,
And being on his way, approched neare
Where Guyon lay in traunce; when suddenly
He heard a voice that called loud and cleare,
Come hither, come hither, O come hastily;
That all the fields resounded with the ruefull cry.

- 4 The palmer lent his eare unto the noyce,
 To weet who called so importunely:
 Againe he heard a more efforced voyce,
 That bad him come in haste. He by and by
 His feeble feet directed to the cry;
 Which to that shady delve him brought at last,
 Where Mammon earst did sunne his threasury:
 There the good Guyon he found slumbring fast
 In senselesse dreame; which sight at first him sore aghast.
- 5 Beside his head there sate a faire young man,
 Of wondrous beautie and of freshest yeares,
 Whose tender bud to blossome new began,
 And flourish faire above his equall peares:
 His snowy front curled with golden heares,
 Like Phoebus face adornd with sunny rayes,
 Divinely shone; and two sharpe winged sheares,
 Decked with diverse plumes, like painted jayes,
 Were fixed at his backe to cut his ayerie wayes.
- 6 Like as Cupido on Idaean hill,
 When having laid his cruell bow away,
 And mortall arrowes, wherewith he doth fill
 The world with murdrous spoiles and bloudie pray,
 With his faire mother he him dights to play,
 And with his goodly sisters, Graces three;
 The goddess pleased with his wanton play,
 Suffers her selfe through sleepe beguild to bee,
 The whiles the other ladies mind their merry glee.
- 7 Whom when the palmer saw, abasht he was
 Through fear and wonder, that he nought could say,
 Till him the childe bespoke, Long lackt, alas,
 Hath bene thy faithfull aide in hard assay,
 Whiles deadly fit thy pupill doth dismay,
 Behold this heavie sight, thou reverend sire,
 But dread of death and dolor doe away;
 For life ere long shall to her home retire,
 And he that breathlesse seems shal corage bold respire.

- 8 The charge, which God doth unto me arret,
Of his deare safetie I to thee commend;
Yet will I not forgoe, ne yet forget
The care thereof my selfe unto the end,
But evermore him succour, and defend
Against his foe and mine: watch thou I pray;
For evill is at hand him to offend.
So having said, eftsoones he gan display
His painted nimble wings, and vanisht quite away.
- 9 The palmer seeing his left empty place,
And his slow eyes beguiled of their sight,
Woxe sore affraid, and standing still a space
Gaz'd after him, as fowle escapt by flight:
At last him turning to his charge behight,
With trembling hand his troubled pulse gan try;
Where finding life not yet dislodged quight,
He much rejoyst, and courd it tenderly,
As chicken newly hacht, from dreaded destiny.
- 10 At last he spide where towards him did pace
Two Paynim knights, all armd as bright as skie,
And them beside an aged sire did trace,
And farre before a light-foot page did flie,
That breathed strife and troublous enmitie.
Those were the two sonnes of Acrates old,
Who meeting earst with Archimago slie,
Foreby that idle strond, of him were told,
That he, which earst them combatted, was Guyon bold.
- 11 Which to avenge on him they dearly vowd,
Whereever that on ground they mote him find:
False Archimage provokt their courage prowde,
And stryfull Atin in their stubborne mind
Coles of contention and whot vengeaunce tind.
Now bene they come whereas the palmer sate,
Keeping that slombred corse to him assind:
Well knew they both his person, sith of late
With him in bloudie armes they rashly did debate.

- 12 Whom when Pyrochles saw, inflam'd with rage
 That sire he foule bespake, Thou dotard vile,
 That with thy brutenesse shendst thy comely age,
 Abandon soone, I read, the caitive spoile
 Of that same outcast carcasse, that erewhile
 Made it selfe famous through false trechery,
 And crownd his coward crest with knightly stile;
 Loe where he now inglorious doth lye,
 To proove he lived ill, that did thus foully dye.
- 13 To whom the palmer fearlesse answered;
 Certes, sir knight, ye bene too much to blame,
 Thus for to blot the honour of the dead,
 And with foule cowardize his carcasse shame
 Whose living handes immortalizd his name.
 Vile is the vengeance on the ashes cold,
 And envie base, to barke at sleeping fame:
 Was never wight, that treason of him told;
 Your selfe his prowesse prov'd, and found him fiers and bold.
- 14 Then sayd Cymochles; Palmer, thou doest dote,
 Ne canst of prowesse, ne of knighthood deeme,
 Save as thou seest or hearst. But well I wote,
 That of his puissance tryall made extreeme:
 Yet gold all is not, that doth golden seeme;
 Ne all good knights, that shake well speare and shield:
 The worth of all men by their end esteeme;
 And then due praise or due reproch them yield:
 Bad therefore I him deeme, that thus lies dead on field.
- 15 Good or bad (gan his brother fierce reply)
 What doe I recke, sith that he dyde entire?
 Or what doth his bad death now satisfy
 The greedy hunger of revenging ire,
 Sith wrathfull hand wrought not her owne desire?
 Yet since no way is left to wreake my spight,
 I will him reave of armes, the victors hire,
 And of that shield, more worthy of good knight;
 For why should a dead dog be deckt in armour bright?

- 16 Faire sir, said then the palmer suppliant,
 For knightoods love, do not so foule a deed,
 Ne blame your honour with so shamefull vaunt
 Of vile revenge. To spoile the dead of weed
 Is sacrilege, and doth all sinnes exceed:
 But leave these relicks of his living might
 To decke his herce, and trap his tomb-blacke steed.
 What herce or steede (said he) should he have dight,
 But be entombed in the raven or the kight?
- 17 With that, rude hand upon his shield he laid,
 And th'other brother gan his helme unlace;
 Both fiercely bent to have him disaraid:
 Till that they spide where towards them did pace
 An armed knight, of bold and bounteous grace,
 Whose squire bore after him an heben lance,
 And coverd shield. Well kend him so farre space
 Th' enchaunter by his armes and amenaunce,
 When under him he saw his Lybian steed to prounce;
- 18 And to those brethren said, Rise, rise bylive,
 And unto battell doe yourselves addresse;
 For yonder comes the prowest knight alive,
 Prince Arthur, flowre of grace and nobillesse,
 That hath to Paynim knights wrought great distresse,
 And thousand Sar'zins foully donne to dye.
 That word so deepe did in their harts impresse,
 That both eftsoones upstarted furiously,
 And gan themselves prepare to battell greedily.
- 19 But fierce Pyrochles, lacking his owne sword,
 The want thereof now greatly gan to plaine,
 And Archimage besought him that afford
 Which he had brought for Braggadochio vaine.
 So would I (said th' enchaunter) glad and faine
 Beteeme to you this sword, you to defend,
 Or ought that els your honour might maintaine,
 But that this weapons powre I well have kend
 To be contrarie to the worke, which ye intend:

- 20 For that same knights owne sword this is of yore,
 Which Merlin made by his almightie art
 For that his nursling, when he knighthood swore,
 Therewith to doen his foes eternall smart.
 The metall first he mixt with Medaewart,
 That no enchauntment from his dint might save;
 Then it in flames of Aetna wrought apart,
 And seven times dipped in the bitter wave
 Of hellish Styx, which hidden vertue to it gave.
- 21 The vertue is, that neither steele nor stone
 The stroke thereof from entrance may defend;
 Ne ever may be used by his fone;
 Ne forst his rightfull owner to offend;
 Ne ever will it breake, ne ever bend.
 Wherefore *Morddure* it rightfully is hight.
 In vaine therefore, Pyrochles, should I lend
 The same to thee, against his lord to fight;
 For sure it would deceive thy labour and thy might.
- 22 Foolish old man, said then the Pagan wroth,
 That weenest words or charms may force withstond:
 Soone shalt thou see, and then beleeve for troth,
 That I can carve with this inchaunted brond
 His lords owne flesh. Therewith out of his hond
 That vertuous steele he rudely snatcht away;
 And Guyons shield about his wrest he bond:
 So readie dight, fierce battaile to assay,
 And match his brother proud in battailous aray.
- 23 By this that straunger knight in presence came,
 And goodly salved them; who nought againe
 Him answered, as courtesie became,
 But with sterne lookes, and stomachous disdain,
 Gave signes of grudge and discontentment vaine:
 Then turning to the palmer, he gan spy
 Where at his feet, with sorrowfull demaine
 And deadly hew, an armed corse did lye,
 In whose dead face he red great magnanimity.

- 24 Said he then to the palmer; Reverend syre,
What great misfortune hath betidd this knight?
Or did his life her fatall date expyre,
Or did he fall by treason, or by fight?
However, sure I rew his pitteous plight.
Not one, nor other, (sayd the palmer grave)
Hath him befalne, but cloudes of deadly night
Awhile his heavie eylids cover'd have,
And all his senses drowned in deep senselesse wave:
- 25 Which those same cruell foes, that stand hereby,
Making advantage, to revenge their spight,
Would him disarm and treaten shamefully;
Unworthy usage of redoubted knight.
But you, faire sir, whose honourable sight
Doth promise hope of helpe, and timely grace,
Mote I beseech to succour his sad plight,
And by your powre protect his feeble cace.
First praise of knighthood is, foule outrage to deface.
- 26 Palmer, (said he) no knight so rude, I weene,
As to doen outrage to a sleeping ghost:
Ne was there ever noble courage seene,
That in advauntage would his puissance bost:
Honour is least, where oddes appeareth most.
May be, that better reason will aswage
The rash revengers heat. Words well dispost
Have secret powre t' appease inflamed rage:
If not, leave unto me thy knights last patronage.
- 27 Tho turning to those brethren, thus bespoke,
Ye warlike payre, whose valorous great might,
It seemes, just wrongs to vengeance doe provoke,
To wreake your wrath on this dead seeming knight,
Mote ought allay the storme of your despight,
And settle patience in so furious heat?
Not to debate the challenge of your right,
But for his carkasse pardon I entreat,
Whom fortune hath alreadie laid in lowest seat.

- 28 To whom Cymochles said; For what art thou,
 That mak'st thyselfe his dayes-man, to prolong
 The vengeance prest? Or who shall let me now
 On this vile body from to wreake my wrong,
 And make his carkasse as the outcast dong?
 Why should not that dead carrion satisfie
 The guilt, which, if he lived had thus long,
 His life for due revenge should deare abie?
 The trespasse still doth live, albe the person die.
- 29 Indeed (then said the prince) the evill donne
 Dyes not, when breath the bodie first doth leave,
 But from the grandsyre to the nephewes sonne,
 And all his seed the curse doth often cleave,
 Till vengeance utterly the guilt bereave:
 So streightly God doth judge. But gentle knight,
 That doth against the dead his hand upreare,
 His honour staines with rancour and despight,
 And great disparagment makes to his former might.
- 30 Pyrochles gan reply the second tyme,
 And to him said, Now felon sure I read,
 How that thou art partaker of his crime:
 Therefore by Termagaunt thou shalt be dead.
 With that his hand, more sad than lomp of lead,
 Uplifting high, he weened with Morddure,
 His owne good sword Morddure, to cleave his head.
 The faithfull steele such treason no'uld endure,
 But swarving from the marke, his lords life did assure.
- 31 Yet was the force so furious and so fell,
 That horse and man it made to reele aside:
 Nath'lesse the prince would not forsake his sell;
 For well of yore he learned had to ride,
 But full of anger fiercely to him cride;
 False traitour miscreant, thou broken hast
 The law of armes, to strike foe undefide;
 But thou thy treasons fruit, I hope, shalt taste
 Right sowre, and feele the law, the which thou hast defast.

- 32 With that his balefull speare he fiercely bent
 Against the Pagans brest, and therewith thought
 His cursed life out of her lodge have rent :
 But ere the point arrived where it ought,
 That seven-fold shield, which he from Guyon brought,
 He cast betwene to ward the bitter stound :
 Through all those foldes the steelehead passage wrought,
 And through his shoulder pierst ; wherwith to ground
 He groveling fell, all gored in his gushing wound.
- 33 Which when his brother saw, fraught with great griefe
 And wrath, he to him leaped furiously,
 And fowly saide, By Mahoune, cursed thiefe,
 That direfull stroke thou dearely shalt aby.
 Then hurling up his harmefull blade on hye,
 Smote him so hugely on his haughtie crest,
 That from his saddle forced him to fly :
 Else mote it needes downe to his manly brest
 Have cleft his head in twaine, and life thence dispossesst.
- 34 Now was the prince in daungerous distresse,
 Wanting his sword, when he on foot should fight :
 His single speare could doe him small redresse
 Against two foes of so exceeding might,
 The least of which was match for any knight.
 And now the other, whom he earst did daunt,
 Had reard himselfe againe to cruell fight,
 Three times more furious and more puissaunt,
 Unmindfull of his wound, of his fate ignoraunt.
- 35 So both attonce him charge on either side
 With hideous strokes, and importable powre,
 That forced him his ground to traverse wide,
 And wisely watch to ward that deadly stowre :
 For on his shield, as thicke as stormie showre,
 Their strokes did raine ; yet did he never quaille,
 Ne backward shrinke ; but as a stedfast towre,
 Whom foe with double battry doth assaile,
 Them on her bulwarke beares, and bids them nought availe.

- 36 So stoutly he withstood their strong assay;
 Till that at last, when he advantage spyde,
 His poinant speare he thrust with puissant sway
 At proud Cymochles, whiles his shield was wyde,
 That through his thigh the mortall steele did gryde:
 He, swarving with the force, within his flesh
 Did breake the lance, and let the head abyde:
 Out of the wound the red blood flowed fresh,
 That underneath his feet soone made a purple plesh.
- 37 Horribly then he gan to rage, and rayle,
 Cursing his gods, and him selfe damning deepe:
 Als when his brother saw the red blood rayle
 Adowne so fast, and all his armour steepe,
 For very felnesse lowd he gan to weepe,
 And said; Caytive, curse on thy cruell hond,
 That twice hath sped; yet shall it not thee keepe
 From the third brunt of this my fatall brond:
 Loe where the dreadful Death behind thy backe doth stond.
- 38 With that he strooke, and th' other strooke withall,
 That nothing seem'd mote beare so monstrous might:
 The one upon his covered shield did fall,
 And glauncing downe would not his owner byte:
 But th' other did upon his troncheon smyte;
 Which hewing quite a sunder, further way
 It made, and on his hacqueton did lyte,
 The which dividing with importune sway,
 It seizd in his right side, and there the dint did stay.
- 39 Wyde was the wound, and a large lukewarme flood,
 Red as the rose, thence gushed grievously;
 That when the Paynym spyde the streaming blood,
 Gave him great hart, and hope of victory.
 On th' other side, in huge perplexity
 The prince now stood, having his weapon broke;
 Nought could he hurt, but still at warde did ly:
 Yet with his troncheon he so rudely stroke
 Cymochles twise, that twise him forst his foot revoke.

- 40 Whom when the palmer saw in such distresse,
 Sir Guyons sword he lightly to him raught,
 And said; Faire sonne, great God thy right hand blesse,
 To use that sword so well as he it ought.
 Glad was the knight, and with fresh courage fraught,
 When as againe he armed felt his hond:
 Then like a lion, which had long time saught
 His robbed whelpes, and at the last them fond [yond:
 Emongst the shepheard swaynes, then wexeth wood and
- 41 So fierce he laid about him, and dealt blowes
 On either side, that neither mayle could hold,
 Ne shield defend the thunder of his throwes:
 Now to Pyrochles many strokes he told;
 Eft to Cymochles twise so many fold;
 Then backe againe turning his busie hond,
 Them both attonce compled with courage bold
 To yield wide way to his hart-thrilling brond; [stond.
 And though they both stood stiffe, yet could not both with-
- 42 As salvage bull, whom two fierce mastives bayt,
 When rancour doth with rage him once engore,
 Forgets with warie ward them to awayt,
 But with his dreadfull hornes them drives afore,
 Or flings aloft, or treads downe in the flore,
 Breathing out wrath, and bellowing disdaine,
 That all the forest quakes to heare him rore:
 So rag'd Prince Arthur twixt his foemen twaine,
 That neither could his mightie puissaunce sustaine.
- 43 But ever at Pyrochles when he smit,
 Who Guyons shield cast ever him before,
 Whereon the Faery Queenes pourtract was writ,
 His hand relented and the stroke forbore,
 And his deare hart the picture gan adore;
 Which oft the Paynim sav'd from deadly stowre:
 But him henceforth the same can save no more;
 For now arrived is his fatall howre,
 That no'te avoyded be by earthly skill or powre.

- 44 For when Cymochles saw the fowle reproch,
Which them appeached, prickt with guiltie shame
And inward griefe, he fiercely gan approach,
Resolv'd to put away that loathly blame,
Or dye with honour and desert of fame ;
And on the hauberk stroke the prince so sore,
That quite disparted all the linked frame,
And pierced to the skin, but bit no more,
Yet made him 'twise to reele, that never moov'd afore.
- 45 Whereat renfierst with wrath and sharpe regret,
He stroke so hugely with his borrowd blade,
That it empierst the Pagans burganet,
And, cleaving the hard steele, did deepe invade
Into his head, and cruell passage made
Quite through his braine : he tombling downe on ground,
Breathd out his ghost, which to th' infernall shade
Fast flying, there eternall torment found
For all the sinnes wherewith his lewd life did abound.
- 46 Which when his german saw, the stony feare
Ran to his hart, and all his sence dismayd,
Ne thenceforth life ne courage did appeare ;
But as a man, whom hellish feendes have frayd,
Long trembling still he stooode ; at last thus sayd ;
Traytour, what hast thou doen? How ever may
Thy cursed hand so cruelly have swayd
Against that knight. Harrow and well away,
After so wicked deed why liv'st thou lenger day?
- 47 With that all desperate, as loathing light,
And with revenge desiring soone to dye,
Assembling all his force and utmost might,
With his owne sword he fierce at him did flye,
And strooke, and foynd, and lasht outrageously,
Withouten reason or regard. Well knew
The prince, with patience and sufferaunce sly,
So hasty heat soone cooled to subdew :
Tho when this breathlesse woxe, that batteil gan renew.

- 48 As when a windy tempest bloweth hie,
That nothing may withstand his stormy stowre,
The cloudes, as thinges affrayd, before him flye;
But, all so soone as his outrageous powre
Is layd, they fiercely then begin to shoure,
And as in scorne of his spent stormy spight,
Now all attonce their malice forth do poure;
So did Prince Arthur beare himselfe in fight,
And suffred rash Pyrochles wast his idle might.
- 49 At last whenas the Sarazin perceiv'd
How that straunge sword refusd to serve his need,
But when he stroke most strong, the dint deceiv'd,
He flong it from him, and devoyd of dreed,
Upon him lightly leaping without heed,
Twixt his two mighty armes engrasped fast,
Thinking to overthrowe and downe him tred:
But him in strength and skill the prince surpast,
And through his nimble sleight did under him down cast.
- 50 Nought booted it the Paynim then to strive;
For as a bittur in the eagles claw,
That may not hope by flight to scape alive,
Still waites for death with dread and trembling aw;
So he, now subject to the victours law,
Did not once move, nor upward cast his eye,
For vile disdain and rancour, which did gnaw
His hart in twaine with sad melancholy;
As one that loathed life, and yet despised to dye.
- 51 But full of princely bounty and great mind,
The conquerour nought cared him to slay;
But, casting wrongs and all revenge behind,
More glory thought to give life, then decay,
And said, Paynim, this is thy dismall day;
Yet if thou wilt renounce thy miscreaunce,
And my trew liegeman yield thyselve for ay,
Life will I graunt thee for thy valiaunce,
And all thy wrongs will wipe out of my sovenaunce.

- 52 Foole (said the pagan) I thy gift defye,
 But use thy fortune, as it doth befall;
 And say, that I not overcome doe dye,
 But in despight of life for death doe call.
 Wroth was the prince, and sory yet withall,
 That he so wilfully refused grace;
 Yet sith his fate so cruelly did fall,
 His shining helmet he gan soone unlace,
 And lefte his headlesse body bleeding all the place.
- 53 By this Sir Guyon from his traunce awakt,
 Life having maistered her senceless foe;
 And looking up, when as his shield he lakt,
 And sword saw not, he wexed wondrous woe:
 But when the palmer, whom he long ygoe
 Had lost, he by him spide, right glad he grew,
 And saide, Deare sir, whom wandring to and fro
 I long have lackt, I joy thy face to vew;
 Firme is thy faith, whom daunger never fro me drew.
- 54 But read what wicked hand hath robbed mee
 Of my good sword and shield? The palmer, glad
 With so fresh hew uprising him to see,
 Him answered; Faire sonne, be no whit sad
 For want of weapons, they shall soone be had.
 So gan he to discourse the whole debate,
 Which that straunge knight for him sustained had,
 And those two Sarazins confounded late,
 Whose carcasses on ground were horribly prostrate.
- 55 Which when he heard, and saw the tokens trew,
 His hart with great affection was embayd,
 And to the prince with bowing reverence dew,
 As to the patrone of his life, thus sayd;
 My lord, my liege, by whose most gracious ayd
 I live this day, and see my foes subdewd,
 What may suffise to be for meede repayd
 Of so great graces as ye have me shewd,
 But to be ever bound—

56 To whom the Infant thus, Faire sir, what need
Good turnes be counted, as a servile bond,
To bind their doers to receive their meede?
Are not all knightes^o by oath bound to withstond
Oppressours powre by armes and puissant hond?
Suffise, that I have done my dew in place.
So goodly purpose they together fond
Of kindnesse and of courteous aggrace;
The whiles false Archimage and Atin fled apace.



CANTO IX.

*The House of Temperance, in which
Doth sober Alma dwell,
Besiegd of many foes, whom straunger
knightes to flight compell.*

- 1 OF all Gods workes, which do this worlde adorne,
There is no one more faire and excellent
Then is mans body both for powre and forme,
Whiles it is kept in sober government;
But none then it more fowle and indecent,
Distempred through misrule and passions bace;
It grows a monster, and incontinent
Doth lose his dignitie and native grace:
Behold, who list, both one and other in this place.
- 2 After the Paynim brethren conquer'd were,
The Briton prince recov'ring his stolne sword,
And Guyon his lost shield, they both yfere
Forth passed on their way in faire accord,
Till him the prince with gentle court did bord;
Sir knight, mote I of you this curt'sie read,
To weet why on your shield, so goodly scord,
Beare ye the picture of that ladies head?
Full lively is the semblaunt, though the substance dead.
- 3 Faire sir (sayd he) if in that picture dead
Such life ye read, and vertue in vaine shew;
What mote ye weene, if the trew lively-head
Of that most glorious visage ye did vew?
But if the beautie of her mind ye knew,
That is, her bountie, and imperiall powre,
Thousand times fairer than her mortall hew,
O how great wonder would your thoughts devoure,
And infinite desire into your spirite poure.

- 4 She is the mighty Queene of Faerie,
 Whose faire retrait I in my shield doe beare;
 Shee is the flowre of grace and chastitie,
 Throughout the world renowned far and neare,
 My life, my liege, my soveraigne, my deare,
 Whose glory shineth as the morning starre,
 And with her light the earth enlumines cleare;
 Far reach her mercies, and her prayes farre,
 As well in state of peace, as puissaunce in warre.
- 5 Thrise happy man, (said then the Briton knight)
 Whom gracious lot and thy great valiaunce
 Have made thee souldier of that princesse bright,
 Which with her bounty and glad countenance
 Doth blesse her servaunts, and them high advaunce.
 How may straunge knight hope ever to aspire,
 By faithfull service and meete amenance
 Unto such blisse? sufficient were that hire
 For losse of thousand lives, to dye at her desire.
- 6 Said Guyon, Noble lord, what meed so great,
 Or grace of earthly prince so soveraine,
 But by your wondrous worth and warlike feat
 Ye well may hope, and easely attaine?
 But were your will her sold to entertaine,
 And numbred be mongst knights of Maydenhed,
 Great guerdon, well I wote, should you remaine,
 And in her favor high bee reckoned,
 As Arthegall and Sophy now beene honored.
- 7 Certes (then said the prince) I God avow,
 That sith I armes and knighthood first did plight,
 My whole desire hath beene, and yet is now,
 To serve that Queene with all my powre and might.
 Now hath the sunne with his lamp-burning light
 Walkt round about the world, and I no lesse,
 Sith of that goddess I have sought the sight,
 Yet no where can her find: such happinesse
 Heven doth to me envy and fortune favourlesse.

- 8 Fortune, the foe of famous chevisaunce,
 Seldome (said Guyon) yields to vertue aide,
 But in her way throwes mischief and mischaunce,
 Whereby her course is stopt, and passage staid.
 But you, faire sir, be not herewith dismaid,
 But constant keepe the way, in which ye stand;
 Which were it not that I am else delaid
 With hard adventure, which I have in hand,
 I labour would to guide you through all Faery land.
- 9 Gramercy sir (said he) but mote I weete
 What straunge adventure doe ye now pursew?
 Perhaps my succour or advizement meete
 Mote stead you much your purpose to subdew.
 Then gan Sir Guyon all the story shew
 Of false Acrasia, and her wicked wiles;
 Which to avenge, the palmer him forth drew
 From Faery court. So talked they, the whiles
 They wasted had much way, and measurd many miles.
- 10 And now faire Phoebus gan decline in hast
 His weary wagon to the westerne vale,
 Whenas they spide a goodly castle, plast
 Foreby a river in a pleasaunt dale,
 Which choosing for that evenings hospitale,
 They thither marcht: but when they came in sight,
 And from their sweaty coursers did avale,
 They found the gates fast barred long ere night,
 And every loup fast lockt, as fearing foes despight.
- 11 Which when they saw, they weened fowle reproch
 Was to them doen, their entrance to forstall;
 Till that the squire gan nigher to approach,
 And wind his horne under the castle wall,
 That with the noise it shooke, as it would fall.
 Eftsoones forth looked from the highest spire
 The watch, and lowd unto the knights did call,
 To weete what they so rudely did require:
 Who gently answered, they entrance did desire.

- 12 Fly fly, good knights, (said he) fly fast away,
 If that your lives ye love, as meete ye should;
 Fly fast, and save yourselves from neare decay;
 Here may ye not have entraunce, though we would:
 We would and would againe, if that we could;
 But thousand enemies about us rave,
 And with long siege us in this castle hould:
 Seven yeares this wize they us besieged have,
 And many good knights slaine that have us sought to save.
- 13 Thus as he spoke, loe with outragious cry
 A thousand villeins round about them swarmd
 Out of the rockes and caves adjoyning nye;
 Vile caitive wretches, ragged, rude, deformd,
 All threatning death, all in straunge manner armd;
 Some with unweldy clubs, some with long speares,
 Some rusty knives, some staves in fire warmd.
 Sterne was their looke, like wild amazd steares,
 Staring with hollow eyes, and stiff upstanding heares.
- 14 Fiersly at first those knights they did assaile,
 And drove them to recoile: but when againe
 They gave fresh charge, their forces gan to faile,
 Unhable their encounter to sustaine;
 For with such puissaunce and impetuous maine
 Those champions broke on them, that forst them fly,
 Like scattered sheepe, whenas the shepherds swaine
 A lyon and a tigre doth espye,
 With greedy pace forth rushing from the forest nye.
- 15 A while they fled, but soone returnd againe
 With greater fury, then before was found;
 And evermore their cruell capitaine
 Sought with his raskall routs t'enclose them round,
 And overrun to tread them to the ground.
 But soone the knights with their bright-burning blades
 Broke their rude troupes, and orders did confound,
 Hewing and slashing at their idle shades; [fades.
 For though they bodies seem, yet substaunce from them

- 16 As when a swarme of gnats at eventide
Out of the fennes of Allan do arise,
Their murmuring small trompets sounden wide,
Whiles in the aire their clustring army flies,
That as a cloud doth seeme to dim the skies;
Ne man nor beast may rest or take repast
For their sharpe wounds, and noyous injuries,
Till the fierce northerne wind with blustring blast
Doth blow them quite away, and in the ocean cast.
- 17 Thus when they had that troublous rout disperst,
Unto the castle gate they come againe,
And entraunce crav'd, which was denied erst.
Now when report of that their perlous paine,
And combrous conflict, which they did sustaine,
Came to the ladies eare, which there did dwell,
She forth issewed with a goodly traine
Of squires and ladies equipaged well,
And entertained them right fairely, as befell.
- 18 Alma she called was, a virgin bright,
That had not yet felt Cupides wanton rage;
Yet was she woo'd of many a gentle knight,
And many a lord of noble parentage,
That sought with her to lincke in marriage:
For shee was faire, as faire mote ever bee,
And in the flowre now of her freshest age;
Yet full of grace and goodly modestee,
That even heaven rejoyced her sweete face to see.
- 19 In robe of lilly white she was arayd,
That from her shoulder to her heele downe raught;
The traine whereof loose far behind her strayd,
Braunched with gold and pearle, most richly wrought,
And borne of two faire damsels which were taught
That service well: her yellow golden heare
Was trimly woven, and in tresses wrought,
Ne other tire she on her head did weare,
But crowned with a garland of sweete rosiere.

- 20 Goodly she entertaind those noble knights,
And brought them up into her castle hall;
Where gentle court and gracious delight
Shee to them made, with mildnesse virginnall,
Shewing herselfe both wise and liberall.
There when they rested had a season dew,
They her besought of favour speciall
Of that faire castle to affoord them vew:
She graunted, and them leading forth, the same did shew.
- 21 First she them led up to the castle wall,
That was so high as foe might not it clime,
And all so faire and fensible withall;
Not built of bricke, ne yet of stone and lime,
But of thing like to that Aegyptian slime,
Whereof king Nine whilome built Babell towre:
But O great pitty, that no lenger time
So goodly workmanship should not endure:
Soone it must turne to earth: no earthly thing is sure.
- 22 The frame thereof seemd partly circulare,
And part triangulare, O worke divine;
Those two the first and last proportions are;
The one imperfect, mortall, fæminine;
Th' other immortall, perfect, masculine;
And twixt them both a quadrate was the base,
Proportiond equally by seven and nine;
Nine was the circle set in heavens place:
All which compacted made a goodly Dyapase.
- 23 Therein two gates were placed seemly well:
The one before, by which all in did pas,
Did th' other far in workmanship excell;
For not of wood, nor of enduring bras,
But of more worthy substance fram'd it was:
Doubly disparted, it did locke and close,
That when it locked, none might thorough pas,
And when it opened, no man might it close;
Still open to their friends, and closed to their foes.

- 24 Of hewen stone the porch was fairely wrought,
Stone more of valed, and more smooth and fine,
Then jet or marble far from Ireland brought;
Over the which was cast a wandring vine,
Enchaced with a wanton yvie twine:
And over it a faire portcullis hong,
Which to the gate directly did incline
With comely compasse, and compacture strong,
Neither unseemly short, nor yet exceeding long.
- 25 Within the barbican a porter sate,
Day and night duely keeping watch and ward;
Nor wight, nor word mote passe out of the gate,
But in good order, and with dew regard;
Utterers of secrets he from thence debard,
Bablers of folly, and blazers of crime:
His larum bell might lowd and wide be hard
When cause requird, but never out of time;
Early and late it rong, at evening and at prime.
- 26 And round about the porch on every syde
Twise sixteene warders sat, all armed bright
In glistring steele, and strongly fortifide:
Tall yeomen seemed they, and of great might,
And were enraunged ready still for fight.
By them as Alma passed with her guestes,
They did obeysaunce, as beseemed right,
And then againe returned to their restes:
The porter eke to her did lout with humble gestes.
- 27 Thence she them brought into a stately hall,
Wherein were many tables faire dispred,
And ready dight with drapets festivall,
Against the viaundes should be ministred.
At th' upper end there sate, yclad in red
Downe to the ground, a comely personage,
That in his hand a white rod managed;
He steward was hight Diet; rype of age,
And in demeanure sober, and in counsell sage.

- 28 And through the hall there walked to and fro
 A jolly yeoman, marshall of the same,
 Whose name was Appetite; he did bestow
 Both guesstes and meate, whenever in they came,
 And knew them how to order without blame,
 As him the steward bad. They both attone
 Did dewty to their lady, as became;
 Who, passing by, forth led her guesstes anone
 Into the kitchin rowme, ne spard for nicenesse none.
- 29 It was a vault ybuilt for great dispence,
 With many raunges reard along the wall,
 And one great chimney, whose long tonnell thence
 The smoke forth threw. And in the midst of all
 There placed was a caudron wide and tall
 Upon a mighty furnace, burning whot,
 More whot then Aetn', or flaming Mongiball:
 For day and night it brent, ne ceased not,
 So long as any thing it in the caudron got.
- 30 But to delay the heat, least by mischaunce
 It might breake out, and set the whole on fyre,
 There added was by goodly ordinaunce
 An huge great paire of bellowes, which did styre
 Continually, and cooling breath inspyre.
 About the caudron many cookes accoyld
 With hookes and ladles, as need did require;
 The whiles the viaundes in the vessell boyld,
 They did about their businesse sweat, and sorely toyld.
- 31 The maister cooke was cald Concoction,
 A carefull man, and full of comely guise:
 The kitchin clerke, that hight Digestion,
 Did order all th' achates in seemely wise,
 And set them forth, as well he could devise.
 The rest had severall offices assind;
 Some to remove the scum, as it did rise;
 Others to beare the same away did mind;
 And others it to use according to his kind.

* * * * *

- 33 Which goodly order, and great workmans skill
Whenas those knights beheld, with rare delight
And gazing wonder they their minds did fill;
For never had they seene so straunge a sight.
Thence backe againe faire Alma led them right,
And soone into a goodly parlour brought,
That was with royall arras richly dight,
In which was nothing pourtrahed nor wrought;
Not wrought, nor pourtrahed, but easie to be thought.
- 34 And in the midst thereof upon the floure
A lovely bevy of faire ladies sate,
Courtred of many a jolly paramoure,
The which them did in modest wise amate,
And each one sought his lady to aggrate:
And eke emongst them little Cupid playd
His wanton sportes, being returned late
From his fierce warres, and having from him layd
His cruell bow, wherewith he thousands hath dismayd.
- 35 Diverse delights they found themselves to please;
Some song in sweet consort, some laught for joy;
Some plaid with strawes, some idly sat at ease,
But other some could not abide to toy,
All pleasaunce was to them grieffe and annoy:
This fround, that faund, the third for shame did blush,
Another seemed envious, or coy,
Another in her teeth did gnaw a rush:
But at these straungers presence every one did hush.
- 36 Soone as the gracious Alma came in place,
They all attonce out of their seates arose,
And to her homage made with humble grace:
Whom when the knights beheld, they gan dispose
Themselves to court, and each a damzell chose:
The prince by chaunce did on a lady light,
That was right faire and fresh as morning rose,
But somewhat sad, and solemne eke in sight,
As if some pensive thought constrained her gentle spright.

- 37 In a long purple pall, whose skirt with gold
 Was fretted all about, she was arayd;
 And in her hand a poplar braunch did hold:
 To whom the prince in courteous maner sayd;
 Gentle Madame, why beene ye thus dismaid,
 And your faire beautie doe with sadnes spill?
 Lives any, that you hath thus ill apayd?
 Or doen you love, or doen you lack your will?
 What ever be the cause, it sure beseemes you ill.
- 38 Faire sir, (said she, halfe in disdaine-ful wise,)
 How is it, that this word in me ye blame,
 And in yourselfe doe not the same advise?
 Him ill beseemes anothers fault to name,
 That may unwares be blotted with the same:
 Pensive I yeeld I am, and sad in mind,
 Through great desire of glory and of fame;
 Ne ought I weene are ye therein behind, [her find.
 That have twelve months sought one, yet no where can
- 39 The prince was inly moved at her speach,
 Well weeting trew, what she had rashly told;
 Yet with faire semblaunt sought to hide the breach,
 Which change of colour did perforce unfold,
 Now seeming flaming whot, now stony cold:
 Tho turning soft aside, he did inquirye
 What wight she was, that poplar braunch did hold:
 It answered was, her name was Prays-desire,
 That by well doing sought to honour to aspire.
- 40 The whiles, the Faery knight did entertaine
 Another damsell of that gentle crew,
 That was right faire and modest of demaine,
 But that too oft she chaung'd her native hew:
 Straunge was her tyre, and all her garment blew,
 Close rownd about her tuckt with many a plight:
 Upon her fist the bird which shoneth vew,
 And keepes in coverts close from living wight,
 Did sit, as yet ashamd, how rude Pan did her dight.

- 41 So long as Guyon with her commoned,
Unto the ground she cast her modest eye,
And ever and anone with rosie red
The bashfull bloud her snowy cheekes did dye,
That her became, as polisht yvory
Which cunning craftsman hand hath overlayd
With faire vermilion or pure castory.
Great wonder had the knight to see the mayd
So straungely passioned, and to her gently said;
- 42 Faire damzell, seemeth by your troubled cheare,
That either me too bold ye weene, this wise
You to molest, or other ill to feare
That in the secret of your hart close lyes,
From whence it doth, as cloud from sea, arise:
If it be I, of pardon I you pray;
But if ought else that I mote not devise,
I will, if please you it discure, assay
To ease you of that ill, so wisely as I may.
- 43 She answerd nought, but more abasht for shame
Held downe her head, the whiles her lovely face
The flashing bloud with blushing did inflame,
And the strong passion mard her modest grace,
That Guyon mervayld at her uncouth cace;
Till Alma him bespake, Why wonder yee,
Faire sir, at that, which ye so much embrace?
She is the fountaine of your modestee;
You shamefast are, but Shamefastnese itselfe is shee.
- 44 Thereat the Elfe did blush in privitee,
And turnd his face away; but she the same
Dissembled faire, and faynd to oversee.
Thus they awhile with court and goodly game
Themselves did solace each one with his dame,
Till that great ladie thence away them sought
To vew her castles other wondrous frame.
Up to a stately turret she them brought,
Ascending by ten steps of alablaster wrought.

- 45 That turrets frame most admirable was,
Like highest heaven compassed around,
And lifted high above this earthly masse,
Which it survewd, as hils doen lower ground:
But not on ground mote like to this be found;
Not that, which antique Cadmus whylome built
In Thebes, which Alexander did confound;
Nor that proud towre of Troy, though richly guilt,
From which young Hectors bloud by cruell Greekes was spilt.
- 46 The roofe hereof was arched over head,
And deckt with flowres and herbars daintily;
Two goodly beacons, set in watches stead,
Therein gave light, and flam'd continually:
For they of living fire most subtilly
Were made, and set in silver sockets bright,
Cover'd with lids deviz'd of substance sly,
That readily they shut and open might.
O who can tell the prayes of that makers might?
- 47 Ne can I tell, ne can I stay to tell,
This parts great workemanship and wondrous powre,
That all this other worldes worke doth excell,
And likest is unto that heavenly towre
That God hath built for his owne blessed bowre.
Therein were divers roomes, and divers stages;
But three the chiefest and of greatest powre,
In which there dwelt three honorable sages,
The wisest men, I weene, that lived in their ages.
- 48 Not he, whom Greece, the nourse of all good arts,
By Phoebus doome the wisest thought alive,
Might be compar'd to these by many parts:
Nor that sage Pylia syre, which did survive
Three ages, such as mortall men contrive,
By whose advise old Priams cittie fell,
With these in praise of pollicies mote strive.
These three in these three roomes did sundry dwell,
And counselled faire Alma how to governe well.

- 49 The first of them could things to come foresee;
 The next could of thinges present best advize;
 The third things past could keepe in memoree:
 So that no time, nor reason could arize,
 But that the same could one of these comprize.
 For thy the first did in the forepart sit,
 That nought mote hinder his quicke prejudize;
 He had a sharpe foresight, and working wit,
 That never idle was, ne once would rest a whit.
- 50 His chamber was disapointed all within
 With sondry colours, in the which were writ
 Infinite shapes of thinges dispersed thin;
 Some such as in the world were never yit,
 Ne can devized be of mortall wit;
 Some daily seene, and knowen by their names,
 Such as in idle fantasies do flit;
 Infernall hags, centaurs, feendes, hippodames,
 Apes, lyons, aegles, owles, fooles, lovers, children, dames.
- 51 And all the chamber filled was with flyes
 Which buzzed all about, and made such sound
 That they encombred all mens eares and eyes,
 Like many swarmes of bees assembled round,
 After their hives with honny do abound.
 All those were idle thoughts and fantasies,
 Devices, dreames, opinions unsound,
 Shewes, visions, sooth-sayes, and prophesies;
 And all that fained is, as leasings, tales, and lies.
- 52 Emongst them all sate he which wonned there,
 That hight Phantastes by his nature trew;
 A man of yeares yet fresh, as mote appere,
 Of swarth complexion, and of crabbed hew,
 That him full of melancholy did shew;
 Bent hollow beetle browes, sharpe staring eyes
 That mad or foolish seemd: one by his vew
 Mote deeme him borne with ill disposed skyes,
 When oblique Saturne sate in th' house of agonyes.

- 53 Whom Alma having shewed to her gueses,
 Thence brought them to the second roome, whose wals
 Were painted faire with memorable gesses
 Of famous wisards, and with picturals
 Of magistrates, of courts, of tribunals,
 Of commen wealthes, of states, of pollicy,
 Of lawes, of judgements, and of decretals;
 All artes, all science, all philosophy,
 And all that in the world was aye thought wittily.
- 54 Of those that rowme was full; and them among
 There sate a man of ripe and perfect age,
 Who did them meditate all his life long,
 That through continuall practise and usage
 He now was growne right wise, and wondrous sage:
 Great pleasure had those stranger knights to see
 His goodly reason and grave personage,
 That his disciples both desir'd to bee: [three.
 But Alma thence them led to th' hindmost roome of
- 55 That chamber seemed ruinous and old,
 And therefore was removed far behind,
 Yet were the wals, that did the same uphold,
 Right firme and strong, though somewhat they declind;
 And therein sat an old oldman, halfe blind,
 And all decrepit in his feeble corse,
 Yet lively vigour rested in his mind,
 And recompenst them with a better scorse:
 Weake body well is chang'd for minds redoubled forse.
- 56 This man of infinite remembrance was,
 And things foregone through many ages held,
 Which he recorded still, as they did pas,
 Ne suffred them to perish through long eld,
 As all things els, the which this world doth weld;
 But laid them up in his immortall scrine,
 Where they for ever incorrupted dweld:
 The warres he well remembered of king Nine,
 Of old Assaracus, and Inachus divine.

- 57 The yeares of Nestor nothing were to his,
 Ne yet Mathusalem, though longest liv'd;
 For he remembred both their infancies:
 Ne wonder then if that he were depriv'd
 Of native strength now that he them surviv'd.
 His chamber all was hangd about with rolles
 And old records from auncient times deriv'd,
 Some made in books, some in long parchment scrolles,
 That were all worm-eaten and full of canker holes.
- 58 Amidst them all he in a chaire was set,
 Tossing and turning them withouten end;
 But for he was unhable them to fet,
 A little boy did on him still attend,
 To reach, whenever he for ought did send;
 And oft when thinges were lost, or laid amis,
 That boy them sought, and unto him did lend:
 Therefore he Anamnestes cleped is;
 And that old man Eumnestes, by their propertis.
- 59 The knights there entring did him reverence dew,
 And wondred at his endlesse exercise.
 Then as they gan his librarie to vew,
 And antique registers for to avise,
 There chaunced to the princes hand to rize
 An auncient booke, hight *Briton Moniments*,
 That of this lands first conquest did devize,
 And old division into regiments,
 Till it reduced was to one mans governments.
- 60 Sir Guyon chaunst eke on another booke,
 That hight *Antiquitie of Faerie lond*:
 In which when as he greedily did looke,
 Th' off-spring of Elves and Faries there he fond,
 As it delivered was from hond to hond:
 Whereat they burning both with fervent fire
 Their countries auncestry to understand,
 Crav'd leave of Alma and that aged sire
 To read those bookes; who gladly graunted their desire.

CANTO X.

*A chronicle of Briton kings,
From Brute to Uthers rayne;
And rolles of Elfin emperours,
Till time of Gloriane.*

- 1 WHO now shall give unto me words and sound
Equall unto this haughtie enterprise?
Or who shal lend me wings, with which from ground
My lowly verse may loftily arise,
And lift it selfe unto the highest skies?
More ample spirit, then hitherto was wount
Here needes me, whiles the famous auncestries
Of my most dreaded soveraigne I recount,
By which all earthly princes she doth farre surmount.
- 2 Ne under sunne, that shines so wide and faire,
Whence all that lives does borrow life and light,
Lives ought that to her linage may compaire;
Which though from earth it be derived right,
Yet doth it selfe stretch forth to heavens hight,
And all the world with wonder overspred;
A labor huge, exceeding far my might:
How shall fraile pen, with feare disparaged,
Conceive such soveraine glory and great bountihed?
- 3 Argument worthy of Maeonian quill;
Or rather worthy of great Phoebus rote,
Whereon the ruines of great Ossa hill,
And triumphes of Phlegraeon Jove, he wrote,
That all the gods admird his loftie note.
But if some relish of that heavenly lay
His learned daughters would to me report
To decke my song withall, I would assay
Thy name, O soveraine Queene, to blazon farre away.

- 4 Thy name, O souveraine Queene, thy realme and race,
From this renowned prince derived arre,
Who mightily upheld that royall mace
Which now thou bear'st, to thee descended farre
From mightie kings and conquerours in warre,
Thy fathers and great grandfathers of old,
Whose noble deedes above the northerne starre
Immortall Fame for ever hath enrold;
As in that old mans booke they were in order told.
- 5 The land, which warlike Britons now possesse,
And therein have their mightie empire raysd,
In antique times was salvage wilderness,
Unpeopled, unmannurd, unprovd, unpraysd;
Ne was it island then, ne was it paysd
Amid the ocean waves, ne was it sought
Of merchants farre for profits therein praysd;
But was all desolate, and of some thought
By sea to have bene from the Celticke mayn-land brought.
- 6 Ne did it then deserve a name to have,
Till that the venturous mariner that way
Learning his ship from those white rocks to save,
Which all along the southerne sea-coast lay
Threatning unheedie wrecke and rash decay,
For safeties sake that same his sea-marke made,
And nam'd it Albion. But later day,
Finding in it fit ports for fishers trade,
Gan more the same frequent, and further to invade.
- 7 But farre in land a salvage nation dwelt
Of hideous giants, and halfe beastly men,
That never tasted grace, nor goodnesse felt,
But wild like beasts lurking in loathsome den,
And flying fast as roebucke through the fen,
All naked without shame, or care of cold,
By hunting and by spoiling lived then;
Of stature huge, and eke of courage bold,
That sonnes of men amazd their sternesse to behold.

- 8 But whence they sprong, or how they were begot,
 Uneath is to assure; uneath to wene
 That monstrous error which doth some assot,
 That Dioclesians fiftie daughters shene
 Into this land by chaunce have driven bene,
 Where companing with feends and filthy sprights
 * * * * *
 They brought forth giants, and such dreadfull wights
 As farre exceeded men in their immeasurd mights.
- 9 They held this land, and with their filthinesse
 Polluted this same gentle soyle long time;
 That their owne mother loathd their beastlinesse,
 And gan abhorre her broods unkindly crime.
 All were they borne of her owne native slime;
 Until that Brutus anciently deriv'd
 From royall stocke of old Assaracs line,
 Driven by fatall error, here arriv'd,
 And them of their unjust possession depriv'd.
- 10 But ere he had established his throne,
 And spred his empire to the utmost shore,
 He fought great battels with his salvage fone;
 In which he them defeated evermore,
 And many giants left on groning flore:
 That well can witness yet unto this day
 The westerne Hogh, besprinckled with the gore
 Of mighty Goëmot, whom in stout fray
 Corineus conquered, and cruelly did slay.
- 11 And eke that ample pit, yet farre renownd
 For the large leape, which Debon did compell
 Coulin to make, being eight lugs of grownd,
 Into the which returning backe he fell:
 But those three monstrous stones doe most excell
 Which that huge sonne of hideous Albion,
 Whose father Hercules in Fraunce did quell,
 Great Godmer threw, in fierce contention,
 At bold Canutus; but of him was slaine anon.

- 12 In meed of these great conquests by them got,
Corineus had that province utmost west
To him assigned for his worthy lot,
Which of his name and memorable gest
He called Cornewaile, yet so called best:
And Debons shayre was, that is Devonshyre:
But Canute had his portion from the rest,
The which he cald Canutium, for his hyre;
Now Cantium, which Kent we commenly inquire.
- 13 Thus Brute this realme unto his rule subdewd,
And raigned long in great felicitie,
Lov'd of his friends, and of his foes eschewd:
He left three sonnes, his famous progeny,
Borne of faire Inogene of Italy;
Mongst whom he parted his imperiall state,
And Locrine left chiefe lord of Britany.
At last ripe age bad him surrender late
His life, and long good fortune unto finall fate.
- 14 Locrine was left the souveraine lord of all;
But Albanact had all the northerne part,
Which of himselfe Albania he did call;
And Camber did possesse the westerne quart,
Which Severne now from Logris doth depart:
And each his portion peaceably enjoyd,
Ne was there outward breach, nor grudge in hart,
That once their quiet government annoyd;
But each his paines to others profit still employd.
- 15 Untill a nation straung, with visage swart,
And courage fierce, that all men did affray,
Which through the world then swarmd in every part,
And overflowd all countries far away,
Like Noyes great flood, with their importune sway,
This land invaded with like violence,
And did themselves through all the north display:
Untill that Locrine for his realmes defence,
Did head against them make, and strong munifience.

- 16 He them encountred, a confused rout,
Foreby the river that whylome was hight
The auncient Abus, where with courage stout
He them defeated in victorious fight,
And chaste so fiercely after fearefull flight,
That forst their chiefetaine, for his safeties sake,
(Their chiefetaine Humber named was aright,)
Unto the mightie streame him to betake,
Where he an end of battell and of life did make.
- 17 The king returned proud of victorie,
And insolent wox through unwonted ease,
That shortly he forgot the jeopardie,
Which in his land he lately did appease,
And fell to vaine voluptuous disease:
He lov'd faire Ladie Estrild, lewdly lov'd,
Whose wanton pleasures him too much did please,
That quite his hart from Guendolene remov'd,
From Guendolene his wife, though alwaies faithful prov'd.
- 18 The noble daughter of Corinëus
Would not endure to be so vile disdaind,
But, gathering force, and courage valorous,
Encountred him in battell well ordaind,
In which him vanquisht she to fly constraind:
But she so fast pursewd, that him she tooke
And threw in bands, where he till death remaind;
Als his faire leman flying through a brooke
She overhent, nought moved with her piteous looke.
- 19 But both her selfe, and eke her daughter deare
Begotten by her kingly paramoure,
The faire Sabrina almost dead with feare,
She there attached, far from all succoure:
The one she slew in that impatient stoure,
But the sad virgin innocent of all,
Adowne the rolling river she did poure,
Which of her name now Severne men do call:
Such was the end that to disloyall love did fall.

- 20 Then for her sonne, which she to Locrin bore,
 Madan was young, unmeet the rule of sway,
 In her owne hand the crowne she kept in store,
 Till ryper years he raught, and stronger stay:
 During which time her powre she did display
 Through all this realme, the glorie of her sex,
 And first taught men a woman to obay:
 But when her sonne to mans estate did wex,
 She it surrendred, ne her selfe would lenger vex.
- 21 Tho Madan raignd, unworthie of his race;
 For with all shame that sacred throne he filld.
 Next Memprise, as unworthy of that place,
 In which being consorted with Manild,
 For thirst of single kingdom him he kild.
 But Ebranck salved both their infamies
 With noble deedes, and warreyd on Brunchild
 In Henault, where yet of his victories
 Brave monuments remaine, which yet that land envies.
- 22 An happy man in his first dayes he was,
 And happie father of faire progeny:
 For all so many weekes as the yeare has,
 So many children he did multiply;
 Of which were twentie sonnes, which did apply
 Their minds to praise and chevalrous desire:
 Those germans did subdew all Germany,
 Of whom it hight; but in the end their sire
 With foule repulse from Fraunce was forced to retire.
- 23 Which blot his sonne succeeding in his seat,
 The second Brute, the second both in name,
 And eke in semblance of his puissance great,
 Right well recur'd, and did away that blame
 With recompence of everlasting fame.
 He with his victour sword first opened
 The bowels of wide Fraunce, a forlorne dame,
 And taught her first how to be conquered;
 Since which, with sundrie spoiles she hath been ransacked.

- 24 Let Scaldis tell, and let tell Hania,
 And let the marsh of Estham bruges tell,
 What colour were their waters that same day,
 And all the moore twixt Elversham and Dell,
 With bloud of Henalois which therein fell.
 How oft that day did sad Brunchildis see
 The *greene sbiel* dyde in dolorous vermell?
 That not *scuith guiridb* it mote seeme to bee,
 But rather *y scuith gogh*, signe of sad crueltee.
- 25 His sonne king Leill by fathers labour long,
 Enjoyd an heritage of lasting peace,
 And built Cairleill, and built Cairleon strong.
 Next Huddibras his realme did not encrease,
 But taught the land from wearie warres to cease.
 Whose footsteps Bladud following, in arts
 Exceld at Athens all the learned preace,
 From whence he brought them to these salvage parts,
 And with sweet science mollifide their stubborne harts.
- 26 Ensamble of his wondrous faculty,
 Behold the boyling baths at Cairdabon,
 Which seeth with secret fire eternally,
 And in their entrails, full of quicke brimston,
 Nourish the flames, which they are warm'd upon,
 That to their people wealth they forth do well,
 And health to every forreine nation:
 Yet he at last, contending to excell
 The reach of men, through flight into fond mischief fell.
- 27 Next him king Leyr in happie peace long rained,
 But had no issue male him to succeed,
 But three faire daughters, which were well uptraine
 In all that seemed fit for kingly seed;
 Mongst whom his realme he equally decreed
 To have divided. Tho when feeble age
 Nigh to his utmost date he saw proceed,
 He cald his daughters, and with speeches sage
 Inquyrd, which of them most did love her parentage.

- 28 The eldest Gonorill gan to protest,
 That she much more than her owne life him lov'd;
 And Regan greater love to him profest
 Then all the world, when ever it were proof'd;
 But Cordeill said she loved him, as behoov'd:
 Whose simple answer, wanting colours faire
 To paint it forth, him to displeasance moov'd,
 That in his crowne he counted her no haire,
 But twixt the other twaine his kingdom whole did shaire.
- 29 So wedded th' one to Maglan king of Scots,
 And th' other to the king of Cambria,
 And twixt them shayrd his realme by equall lots;
 But, without dowre, the wise Cordelia
 Was sent to Aganip of Celtica.
 Their aged syre, thus eased of his crowne,
 A private life led in Albania
 With Gonorill, long had in great renowne,
 That nought him griev'd to beene from rule deposed downe.
- 30 But true it is that, when the oyle is spent,
 The light goes out, and weeke is throwne away;
 So when he had resign'd his regiment,
 His daughter gan despise his drouping day,
 And wearie waxe of his continuall stay;
 Tho to his daughter Regan he repayrd,
 Who him at first well used every way;
 But when of his departure she despayrd,
 Her bountie she abated, and his cheare empayrd.
- 31 The wretched man gan then avise too late,
 That love is not, where most it is profest;
 Too truly tryde in his extremest state;
 At last resolv'd likewise to prove the rest,
 He to Cordelia himsele addrest,
 Who with entyre affection him receav'd,
 As for her syre and king her seemed best;
 And after all an army strong she leav'd,
 To war on those, which him had of his realme bereav'd.

- 32 So to his crowne she him restor'd againe,
In which he dyde, made ripe for death by eld,
And after wild it should to her remaine:
Who peaceably the same long time did weld,
And all mens harts in dew obedience held;
Till that her sisters children, woxen strong
Through proud ambition, against her rebeld,
And overcommen kept in prison long,
Till wearie of that wretched life herselfe she hong.
- 33 Then gan the bloody brethren both to raine:
But fierce Cundah gan shortly to envie
His brother Morgan, prickt with proud disdain
To have a pere in part of soveraintie;
And kindling coles of cruell enmitie,
Raisd warre, and him in battell overthrew:
Whence as he to those woodie hills did flie,
Which hight of him Glamorgan, there him slew:
Then did he raigne alone, when he none equall knew.
- 34 His sonne Rivall' his dead rowme did supply;
In whose sad time bloud did from heaven raine.
Next great Gurgustus, then faire Caecily,
In constant peace their kingdomes did containe,
After whom Lago, and Kinmarke did raine,
And Gorbogud, till farre in yeares he grew:
Then his ambitious sonnes unto them twaine
Arraught the rule, and from their father drew;
Stout Ferrex and sterne Porrex him in prison threw.
- 35 But O, the greedy thirst of royall crowne,
That knowes no kinred, nor regards no right,
Stird Porrex up to put his brother downe;
Who unto him assembling forreine might,
Made warre on him, and fell himselfe in fight:
Whose death t' avenge, his mother mercillesse,
Most mercillesse of women, Wyden hight,
Her other sonne last sleeping did oppresse,
And with most cruell hand him murdred pittillesse.

- 36 Here ended Brutus sacred progenie,
Which had seven hundred years this sceptre borne
With high renowme, and great felicity:
The noble braunch from th' antique stocke was torne
Through discord, and the royall throne forlorne.
Thenceforth this realme was into factions rent,
Whilest each of Brutus boasted to be borne,
That in the end was left no monument
Of Brutus, nor of Britons glory auncient.
- 37 Then up arose a man of matchlesse might,
And wondrous wit to menage high affaires,
Who stird with pittie of the stressed plight
Of this sad realme, cut into sundry shaires
By such as claymd themselves Brutes rightfull haire,
Gathered the princes of the people loose
To taken counsell of their common cares;
Who with his wisdom won, him streight did choose
Their king, and swore him fealty to win or loose.
- 38 Then made he head against his enimies,
And Ymner slew of Logris miscreate;
Then Ruddoc and proud Stater, both allyes,
This of Albanie newly nominate,
And that of Cambry king confirmed late,
He overthrew through his owne valiaunce;
Whose countries he redus'd to quiet state,
And shortly brought to civill governaunce,
Now one, which earst were many, made through variaunce.
- 39 Then made he sacred lawes, which some men say
Were unto him reveald in vision;
By which he freed the travelers high way,
The churches part, and ploughmans portion,
Restraining stealth and strong extortion;
The gracious Numa of great Britanie:
For till his dayes, the chiefe dominion
By strength was wielded without pollicie:
Therefore he first wore crowne of gold for dignitie.

- 40 Donwallo dyde, (for what may live for ay?)
 And left two sonnes, of pearelesse prowesse both,
 That sacked Rome too dearely did assay,
 The recompence of their perjured oth;
 And ransackt Greece wel tryde, when they were wroth;
 Besides subjected France and Germany,
 Which yet their praises speake, all be they loth,
 And inly tremble at the memory
 Of Brennus and Bellinus, kings of Britany.
- 41 Next them did Gurgunt, great Belinus sonne,
 In rule succede, and eke in fathers praise;
 He Easterland subdewd, and Denmarke wonne,
 And of them both did foy and tribute raise,
 The which was dew in his dead fathers dayes:
 He also gave to fugitives of Spayne,
 Whom he at sea found wandring from their wayes,
 A seate in Ireland safely to remayne,
 Which they should hold of him as subject to Britayne.
- 42 After him raigned Guitheline his hayre,
 The justest man and trewest in his dayes,
 Who had to wife Dame Mertia the fayre,
 A woman worthy of immortall prayse,
 Which for this realme found many goodly layes,
 And wholesome statutes to her husband brought:
 Her many deemd to have beene of the Fayes,
 As was Aegerie that Numa tought: [thought.
 Those yet of her be Mertian lawes both nam'd and
- 43 Her sonne Sifillus after her did rayne,
 And then Kimarus, and then Danius;
 Next whom Morindus did the crowne sustaine;
 Who, had he not with wrath outrageous,
 And cruell rancour dim'd his valorous
 And mightie deeds, should matched have the best
 As well in that same field victorious
 Against the forreine Morands he exprest;
 Yet lives his memorie, though carcas sleepe in rest.

- 44 Five sonnes he left begotten of one wife,
 All which successively by turnes did raine:
 First Gorboman, a man of vertuous life;
 Next Archigald, who for his proud disdain
 Deposed was from pryncedome souveraine,
 And pitteous Elidure put in his sted;
 Who shortly it to him restord againe,
 Till by his death he it recovered;
 But Peridure and Vigent him disthronized.
- 45 In wretched prison long he did remaine,
 Till they out raigned had their utmost date,
 And then therein reseized was againe,
 And ruled long with honorable state,
 Till he surrendred realme and life to fate.
 Then all the sonnes of these five brethren raynd
 By dew successe, and all their nephewes late;
 Even thrise eleven descents the crowne retaynd,
 Till aged Hely by dew heritage it gaynd.
- 46 He had two sonnes, whose eldest called Lud
 Left of his life most famous memory,
 And endlesse moniments of his great good:
 The ruin'd wals he did reædifye
 Of Troynovant, gainst force of enimy,
 And built that gate, which of his name is hight,
 By which he lyes entombed solemnly.
 He left two sonnes, too young to rule aright,
 Androgeus and Tenantius, pictures of his might.
- 47 Whilst they were young, Cassibalane their eme = *uncle*
 Was by the people chosen in their sted,
 Who on him tooke the royall diademe,
 And goodly well long time it governed;
 Till the prowd Romanes him disquieted,
 And warlike Caesar, tempted with the name
 Of this sweet island, never conquered,
 And envying the Britons blazed fame,
 (O hideous hunger of dominion) hither came.

- 48 Yet twise they were repulsed backe againe,
 And twise renforst backe to their ships to fly;
 The whiles with blood they all the shore did staine,
 And the gray ocean into purple dy:
 Ne had they footing found at last perdie,
 Had not Androgeus, false to native soyle,
 And envious of uncles soveraintie,
 Betrayd his countrey unto forreine spoyle.
 Nought els but treason from the first this land did foyle.
- 49 So by him Caesar got the victory,
 Through great bloudshed, and many a sad assay,
 In which him selfe was charged heavily
 Of hardy Nennius, whom he yet did slay,
 But lost his sword, yet to be seene this day.
 Thenceforth this land was tributarie made
 T' ambitious Rome, and did their rule obey,
 Till Arthur all that reckoning defrayd:
 Yet oft the Briton kings against them strongly swayd.
- 50 Next him Tenantius raignd, then Kimbeline,
 What time th' eternall Lord in fleshly slime
 Enwombed was, from wretched Adams line
 To purge away the guilt of sinfull crime.
 O joyous memorie of happy time.
 That heavenly grace so plenteously displayd;
 (O too high ditty for my simple rime.)
 Soone after this the Romanes him warrayd;
 For that their tribute he refusd to let be payd.
- 51 Good Claudius, that next was emperour,
 An army brought, and with him battell fought,
 In which the king was by a treachetour
 Disguised slaine, ere any thereof thought:
 Yet ceased not the bloody fight for ought:
 For Arvirage his brothers place supplide
 Both in his armes and crowne, and by that draught
 Did drive the Romanes to the weaker side,
 That they to peace agreed. So all was pacifide.

- 52 Was never king more highly magnifide,
Nor dred of Romanes, then was Arvirage,
For which the emperour to him allide
His daughter Genuiss' in marriage :
Yet shortly he renounst the vassallage
Of Rome againe, who hither hastily sent
Vespasian, that with great spoile and rage
Forwasted all, till Genuissa gent
Persuaded him to ceasse, and her lord to relent.
- 53 He dyde; and him succeded Marius,
Who joyd his dayes in great tranquillity.
Then Coyll; and after him good Lucius,
That first received Christianity,
The sacred pledge of Christes Evangely,
Yet true it is, that long before that day
Hither came Joseph of Arimathy,
Who brought with him the holy grayle, (they say,)
And preacht the truth; but since it greatly did decay.
- 54 This good king shortly without issew dide,
Whereof great trouble in the kingdome grew,
That did herselfe in sundry parts divide,
And with her pōwre her owne selfe overthrew,
Whilest Romanes daily did the weake subdew:
Which seeing, stout Bunduca up arose,
And taking armes the Britons to her drew;
With whom she marched straight against her foes,
And them unwares besides the Severne did enclose.
- 55 There she with them a cruell battell tride,
Not with so good successe, as she deserv'd;
By reason that the captaines on her syde,
Corrupted by Paulinus, from her swerv'd:
Yet such, as were through former flight preserv'd,
Gathering againe, her host she did renew,
And with fresh courage on the victor serv'd:
But being all defeated, save a few,
Rather then fly, or be captiv'd, herselfe she slew.

- 56 O famous monument of womens prayse,
 Matchable either to Semiramis,
 Whom antique history so high doth raise,
 Or to Hypsiphil', or to Thomiris:
 Her host two hundred thousand numbred is,
 Who whiles good fortune favoured her might,
 Triumphed oft against her enemis;
 And yet, though overcome in haplesse fight,
 She triumphed on death, in enemies despight.
- 57 Her reliques Fulgent having gathered,
 Fought with Severus, and him overthrew;
 Yet in the chace was slaine of them, that fled:
 So made them victours, whom he did subdew.
 Then gan Carausius tirannize anew,
 And gainst the Romanes bent their proper powre;
 But him Allectus treacherously slew,
 And tooke on him the robe of emperoure;
 Nath'lesse the same enjoyed but short happy howre.
- 58 For Asclepiodate him overcame,
 And left inglorious on the vanquisht playne,
 Without or robe or rag to hide his shame:
 Then afterwards he in his stead did rayne;
 But shortly was by Coyll in battell slaine:
 Who after long debate, since Lucies time,
 Was of the Britons first crownd souveraine:
 Then gan this realme renew her passed prime:
 He of his name Coylchester built of stone and lime.
- 59 Which when the Romanes heard, they hither sent
 Constantius, a man of mickle might,
 With whome king Coyll made an agreement,
 And to him gave for wife his daughter bright,
 Faire Helena, the fairest living wight,
 Who in all godly thewes and goodly prayse
 Did far excell, but was most famous hight
 For skill in musicke of all in her dayes,
 As well in curious instruments, as cunning layes.

- 60 Of whome he did great Constantine beget,
 Who afterward was emperour of Rome;
 To which whiles absent he his mind did set,
 Octavius here lept into his roome,
 And it usurped by unrighteous doome:
 But he his title justifide by might,
 Slaying Traherne, and having overcome
 The Romane legion in dreadfull fight:
 So settled he his kingdome, and confirmd his right:
- 61 But wanting issew male, his daughter deare
 He gave in wedlocke to Maximian,
 And him with her made of his kingdome heyre,
 Who soone by meanes thereof the empire wan,
 Till murdered by the freends of Gratian.
 Then gan the Hunnes and Picts invade this land,
 During the raigne of Maximinian;
 Who dying left none heire them to withstand,
 But that they overran all parts with easie hand.
- 62 The weary Britons, whose war-hable youth
 Was by Maximian lately led away,
 With wretched miseris and woefull ruth
 Were to those pagans made an open pray,
 And daily spectacle of sad decay:
 Whom Romane warres, which now foure hundred yeares
 And more had wasted, could no whit dismay;
 Till by consent of Commons and of Peares,
 They crownd the second Constantine with joyous teares.
- 63 Who having oft in battell vanquished
 Those spoilefull Picts and swarming Easterlings,
 Long time in peace his realme established,
 Yet oft annoyd with sundry bordragings
 Of neighbour Scots, and forrein scatterlings,
 With which the world did in those dayes abound,
 Which to outbarre, with painefull pyonings
 From sea to sea he heapt a mightie mound,
 Which from Alcluid to Panwelt did that border bound.

- 64 Three sonnes he dying left, all under age;
By meanes whereof their uncle Vortigere
Usurpt the crowne during their pupillage;
Which th' infants tutors gathering to feare,
Them closely into Armorick did beare:
For dread of whom, and for those Picts annoyes,
He sent to Germanie straunge aid to reare;
From whence eftsoones arrived here three hoyes
Of Saxons, whom he for his safetie employes.
- 65 Two brethren were their capitayns, which hight
Hengist and Horsus, well approv'd in warre,
And both of them men of renownmed might;
Who making vantage of their civile jarre,
And of those forreiners which came from farre,
Grew great, and got large portions of land,
That in the realme ere long they stronger arre
Then they which sought at first their helping hand,
And Vortiger enforst the kingdome to aband.
- 66 But, by the helpe of Vortimere his sonne,
He is againe unto his rule restord;
And Hengist, seeming sad for that was donne,
Received is to grace and new accord,
Through his faire daughters face, and flattring word:
Soone after which, three hundred lords he slew
Of British bloud, all sitting at his bord;
Whose dolefull monuments who list to rew,
Th' eternall marks of treason may at Stonheng vew.
- 67 By this the sonnes of Constantine, which fled,
Ambrose and Uther, did ripe yeares attaine,
And here arriving, strongly challenged
The crowne which Vortiger did long detaine:
Who flying from his guilt, by them was slaine;
And Hengist eke soone brought to shamefull death.
Thenceforth Aurelius peaceably did rayne,
Till that through poyson stopped was his breath;
So now entombed lies at Stoneheng by the heath.

- 68 After him Uther, which Pendragon hight,
 Succeeding—There abruptly it did end,
 Without full point, or other cesure right;
 As if the rest some wicked hand did rend,
 Or th' author selfe could not at least attend
 To finish it: that so untimely breach
 The prince himselfe halfe seemed to offend;
 Yet secret pleasure did offence empeach,
 And wonder of antiquitie long stopt his speach.
- 69 At last, quite ravisht with delight, to heare
 The royall ofspring of his native land,
 Cryde out, Deare countrey, O how dearely deare
 Ought thy remembraunce and perpetuall band
 Be to thy foster childe, that from thy hand
 Did commun breath and nouriture receive?
 How brutish is it not to understand
 How much to her we owe, that all us gave,
 That gave unto us all whatever good we have.
- 70 But Guyon all this while his booke did read,
 Ne yet has ended: for it was a great
 And ample volume, that doth far exceed
 My leasure so long leaves here to repeat:
 It told how first Prometheus did create
 A man, of many parts from beasts deriv'd,
 And then stole fire from heaven to animate
 His worke, for which he was by Jove depriv'd
 Of life him selfe, and hart-strings of an aegle riv'd.
- 71 That man so made he called Elfe, to weet
 Quick, the first authour of all Elfin kind;
 Who wandring through the world with wearie feet,
 Did in the gardins of Adonis find
 A goodly creature, whom he deemd in mynd
 To be no earthly wight, but either spright,
 Or angell, th' authour of all woman kind;
 Therefore a Fay he her according hight,
 Of whom all Faeryes spring, and fetch their lignage right.

- 72 Of these a mightie people shortly grew,
 And puissant kings, which all the world warrayd,
 And to them selves all nations did subdew :
 The first and eldest, which that scepter swayd,
 Was Elfin ; him all India obayd,
 And all that now America men call :
 Next him was noble Elfinan, who layd
 Cleopolis foundation first of all :
 But Elfiline enclosd it with a golden wall.
- 73 His sonne was Elfinell, who overcame
 The wicked Gobbelines in bloody field :
 But Elfant was of most renowned fame,
 Who all of christall did Panthea build :
 Then Elfar, who two brethren gyantes kild,
 The one of which had two heads, th' other three :
 Then Elfinor, who was in magick skild ;
 He built by art upon the glassy see
 A bridge of bras, whose sound heavens thunder seem'd to be.
- 74 He left three sonnes, the which in order raynd,
 And all their ofspring, in their dew descents ;
 Even seven hundred princes, which maintaynd
 With mightie deedes their sundry governments ;
 That were too long their infinite contents
 Here to record, ne much materiall :
 Yet should they be most famous moniments,
 And brave ensample, both of martiall
 And civil rule to kinges and states imperiall.
- 75 After all these Elficleos did rayne,
 The wise Elficleos in great majestie,
 Who mightily that scepter did sustayne,
 And with rich spoiles and famous victorie
 Did high advaunce the crowne of Faery :
 He left two sonnes, of which faire Elferon
 The eldest brother did untimely dy ;
 Whose emptie place the mightie Oberon
 Doubly supplide, in spousall, and dominion.

- 76 Great was his power and glorie over all,
Which him before, that sacred seate did fill,
That yet remaines his wide memoriall:
He dying left the fairest Tanaquill,
Him to succede therein, by his last will:
Fairer and nobler liveth none this howre,
Ne like in grace, ne like in learned skill;
Therefore they Glorian call that glorious flowre:
Long mayst thou, Glorian, live in glory and great powre.
- 77 Beguild thus with delight of novelties,
And naturall desire of countreys state,
So long they red in those antiquities,
That how the time was fled they quite forgate;
Till gentle Alma seeing it so late,
Perforce their studies broke, and them besought
To thinke how supper did them long awaite:
So halfe unwilling from their bookes them brought,
And fayrely feasted, as so noble knights she ought.



CANTO XI.

*The enimies of Temperaunce
Besiege her dwelling place ;
Prince Artbure them repelles, and fowle
Maleger doth deface.*

- 1 WHAT warre so cruel, or what siege so sore,
As that, which strong Affections do apply
Against the fort of Reason evermore,
To bring the sowle into captivity :
Their force is fiercer through infirmitie
Of the fraile flesh, relenting to their rage ;
And exercise most bitter tyranny
Upon the parts, brought into their bondage :
No wretchednesse is like to sinfull vellenage.
- 2 But in a body which doth freely yeeld
His partes to reasons rule obedient,
And letteth her that ought the scepter weeld,
All happy peace and goodly government
Is settled there in sure establishment.
There Alma like a virgin Queene most bright,
Doth florish in all beautie excellent ;
And to her guestes doth bounteous banquet dight,
Attempted goodly well for health and for delight.
- 3 Early before the morne with cremosin ray
The windowes of bright heaven opened had,
Through which into the world the dawning day
Might looke, that maketh every creature glad,
Uprose Sir Guyon, in bright armour clad,
And to his purposed journey him prepar'd :
With him the palmer eke in habit sad
Him selfe addrest to that adventure hard :
So to the rivers side they both together far'd.

- 4 Where them awaited ready at the ford
The ferriman, as Alma had behight,
With his well rigged boate: they goe aboard,
And he eftsoones gan launch his barke forthright.
Ere long they rowed were quite out of sight,
And fast the land behind them fled away.
But let them pas, whiles wind and weather right
Do serve their turnes: here I a while must stay,
To see a cruell fight doen by the Prince this day.
- 5 For all so soone, as Guyon thence was gon
Upon his voyage with his trustie guide,
That wicked band of villeins fresh begon
That castle to assaile on every side,
And lay strong siege about it far and wide.
So huge and infinite their numbers were,
That all the land they under them did hide;
So fowle and ugly, that exceeding feare
Their visages imprest, when they approched neare.
- 6 Them in twelve troupes their captein did dispart,
And round about in fittest steades did place,
Where each might best offend his proper part,
And his contrary object most deface,
As every one seem'd meetest in that cace.
Seven of the same against the castle gate
In strong entrenchments he did closely place,
Which with incessaunt force and endlesse hate
They battred day and night, and entraunce did awate.
- 7 The other five, five sundry wayes he set
Against the five great bulwarkes of that pile,
And unto each a bulwarke did arret,
T' assaile with open force or hidden guile,
In hope thereof to win victorious spoile.
They all that charge did fervently apply
With greedie malice and importune toyle,
And planted there their huge artillery,
With which they dayly made most dreadfull battery.

- 8 The first troupe was a monstrous rablement
 Of fowle misshapen wights, of which some were
 Headed like owles, with beκες uncomely bent,
 Others like dogs, others like gryphons dreare;
 And some had wings, and some had clawes to teare:
 And every one of them had lynces eyes,
 And every one did bow and arrowes beare:
 All those were lawless lustes, and corrupt envies,
 And covetous aspectes, all cruel enimies.
- 9 Those same against the bulwarke of the Sight
 Did lay strong siege and battailous assault,
 Ne once did yield it respite day nor night;
 But soone as Titan gan his head exault,
 And soone againe as he his light with hault,
 Their wicked engins they against it bent;
 That is each thing, by which the eyes may fault,
 But two then all more huge and violent,
 Beautie and money, they that bulwarke sorely rent.
- 10 The second bulwarke was the Hearing sence,
 Gainst which the second troupe dessignment makes;
 Deformed creatures, in straunge difference,
 Some having heads like harts, some like to snakes,
 Some like wild bores late rouzd out of the brakes:
 Slaunderous reproches, and fowle infamies,
 Leasinges, backbytinges, and vaine-glorious crakes,
 Bad counsels, prayses, and false flatteries.
 All those against that fort did bend their batteries.
- 11 Likewise that same third fort, that is the Smell,
 Of that third troupe was cruelly assayd;
 Whose hideous shapes were like to feends of hell,
 Some like to houndes, some like to apes, dismayd;
 Some like to puttockes, all in plumes arayd;
 All shap't according their conditions:
 For, by those ugly formes, weren pourtrayd
 Foolish delights and fond abusions,
 Which do that sence besiege with light illusions.

- 12 And that fourth band, which cruell battry bent
 Against the fourth bulwarke, that is the Tast,
 Was as the rest, a grysie rablement,
 Some mouth'd like greedy oystri- ges, some fast
 Like loathly toades, some fashioned in the wast
 Like swine; for so deformd is luxury,
 Surfeat, misdiet, and unthriftie wast,
 Vaine feasts, and idle superfluity:
 All those this sences fort assayle incessantly.
- 13 But the fift troupe most horrible of hew
 And fierce of force, is dreadfull to report;
 For some like snailes, some did like spyders shew,
 And some like ugly urchins thicke and short:
 Cruelly they assayled that fift fort,
 Armed with dartes of sensuall delight,
 * * * * *
 And feeling pleasures, with which day and night
 Against that same fift bulwarke they continued fight.
- 14 Thus these twelve troupes with dreadfull puissaunce
 Against that castle restlesse siege did lay,
 And evermore their hideous ordinance
 Upon the bulwarkes cruelly did play,
 That now it gan to threaten neare decay:
 And evermore their wicked capitaine
 Provoked them the breaches to assay,
 Sometimes with threats, sometimes with hope of gaine,
 Which by the ransack of that peece they should attaine.
- 15 On th' other side, th' assieged castles ward
 Their steadfast stonds did mightily maintaine,
 And many bold repulse, and many hard
 Atchievement wrought with perill and with payne,
 That goodly frame from ruine to sustaine:
 And those two brethren gigantes did defend
 The walles so stoutly with their sturdie maine,
 That never entraunce any durst pretend,
 But they to direfull death their groning ghosts did send.

- 16 The noble virgin, ladie of the place,
Was much dismayed with that dreadfull sight;
For never was she in so evill cace;
Till that the Prince seeing her wofull plight,
Gan her recomfort from so sad affright,
Offering his service and his dearest life
For her defence against that carle to fight,
Which was their chiefe and th' author of that strife:
She him remerci'd as the patrone of her life.
- 17 Eftsoones himselfe in glitterand armes he dight,
And his well proved weapons to him hent;
So taking courteous conge he behight
Those gates to be unbar'd, and forth he went.
Fayre mote he thee, the prowest and most gent,
That ever brandished bright steele on hye:
Whom soone as that unruly rablement
With his gay squire issuing did espy,
They reard a most outrageous dreadfull yelling cry:
- 18 And therewithall attonce at him let fly
Their fluttring arrowes, thicke as flakes of snow,
And round about him flocke impetuously,
Like a great water flood, that tombling low
From the high mountaines, threates to overflow
With suddein fury all the fertile plaine,
And the sad husbandmans long hope doth throw
Adowne the streame, and all his vowes make vaine:
Nor bounds nor banks his headlong ruine may sustaine.
- 19 Upon his shield their heaped hayle he bore,
And with his sword disperst the raskall flockes,
Which fled asonder, and him fell before,
As withered leaves drop from their dried stockes,
When the wroth western wind does reave their locks.
And underneath him his courageous steed,
The fierce Spumador, trode them down like docks,
The fierce Spumador borne of heavenly seed;
Such as Laomedon of Phoebus race did breed.

- 20 Which suddeine horroure and confused cry
Whenas their capteine heard, in haste he yode
The cause to weet, and fault to remedy:
Upon a tygre swift and fierce he rode,
That as the winde ran underneath his lode,
Whiles his long legs nigh raught unto the ground;
Full large he was of limbe, and shoulders brode,
But of such subtile substance and unsound, [unbound:
That like a ghost he seem'd whose grave-clothes were
- 21 And in his hand a bended bow was seene,
And many arrowes under his right side,
All deadly daungerous, all cruell keene,
Headed with flint, and feathers bloudie dide;
Such as the Indians in their quivers hide:
Those could he well direct and streight as line,
And bid them strike the marke, which he had eyde;
Ne was there salve, ne was there medicine,
That mote recure their woundes; so inly they did tine.
- 22 As pale and wan as ashes was his looke,
His bodie leane and meagre as a rake,
And skin all withered like a dryed rooke,
Thereto as cold and drery as a snake,
That seem'd to tremble evermore, and quake:
All in a canvas thin he was bedight,
And girded with a belt of twisted brake:
Upon his head he wore an helmet light,
Made of a dead mans skull, that seemd a ghastly sight.
- 23 Maleger was his name, and after him
There follow'd fast at hand two wicked hags,
With hoarie lockes all loose, and visage grim;
Their feet unshod, their bodies wrapt in rags,
And both as swift on foot as chased stags;
And yet the one her other legge had lame,
Which with a staffe all full of litle snags
She did support, and Impotence her name:
But th' other was Impatience, arm'd with raging flame.

- 24 Soone as the carle from farre the Prince espyde
Glistring in armes, and warlike ornament,
His beast he felly prickt on either syde,
And his mischievous bow full readie bent,
With which at him a cruell shaft he sent:
But he was warie, and it warded well
Upon his shield, that it no further went,
But to the ground the idle quarrell fell:
Then he another and another did expell.
- 25 Which to prevent, the Prince his mortall speare
Soone to him raught, and fierce at him did ride,
To be avenged of that shot whyleare:
But he was not so hardie to abide
That bitter stownd, but turning quicke aside
His light-foot beast, fled fast away for feare:
Whom to pursue, the Infant after hide
So fast as his good courser could him beare:
But labour lost it was to weene approach him neare.
- 26 For as the winged wind his tigre fled,
That vew of eye could scarce him overtake,
Ne scarce his feet on ground were seene to tred;
Through hils and dales he speedie way did make,
Ne hedge ne ditch his readie passage brake,
And in his flight the villein turn'd his face,
(As wonts the Tartar by the Caspian lake,
When as the Russian him in fight does chace,)
Unto his tygres taile, and shot at him apace.
- 27 Apace he shot, and yet he fled apace,
Still as the greedy knight nigh to him drew;
And oftentimes he would relent his pace,
That him his foe more fiercely should pursew:
Who when his uncouth manner he did vew,
He gan avize to follow him no more,
But keepe his standing, and his shaftes eschew,
Until he quite had spent his perlous store,
And then assayle him fresh, ere he could shift for more.

- 28 But that lame hag, still as abroad he strew
His wicked arrowes, gathered them againe,
And to him brought, fresh battell to renew;
Which he espying, cast her to restraine
From yielding succour to that cursed swaine,
And her attaching thought her hands to tye;
But soone as him dismounted on the plaine
That other hag did farre away espy
Binding her sister, she to him ran hastily;
- 29 And catching hold of him, as downe he lent,
Him backwarde overthrew, and downe him stayd
With their rude hands and griesly graplement;
Till that the villein, comming to their ayd,
Upon him fell, and lode upon him layd:
Full litle wanted, but he had him slaine,
And of the battell balefull end had made,
Had not his gentle squire beheld his paine,
And commen to his reskew, ere his bitter bane.
- 30 So greatest and most glorious thing on ground
May often need the helpe of weaker hand;
So feeble is mans state, and life unsound,
That in assurance it may never stand,
Till it dissolved be from earthly band.
Proofe be thou, Prince, the prowest man alive,
And noblest borne of all in Briton land;
Yet thee fierce fortune did so nearely drive,
That had not grace thee blest, thou shouldest not survive.
- 31 The squire arriving, fiercely in his armes
Snatcht first the one, and then the other jade,
His chiefest lets and authors of his harmes,
And them perforce withheld with threatned blade,
Least that his lord they should behind invade;
The whiles the Prince prickt with reprochfull shame,
As one awakt out of long slombring shade,
Reviving thought of glorie and of fame,
United all his powres to purge himselfe from blame.

- 32 Like as a fire, the which in hollow cave
Hath long bene underkept, and downe supprest,
With murmurous disdaine doth inly rave,
And grudge, in so streight prison to be prest,
At last breakes forth with furious unrest,
And strives to mount unto his native seat;
All that did earst it hinder and molest,
It now devoures with flames and scorching heat,
And carries into smoake with rage and horror great.
- 33 So mightily the Briton prince him rouzd
Out of his holde, and broke his caitive bands;
And as a beare, whom angry cures have touzd,
Having off-shakt them and escapt their hands,
Becomes more fell, and all that him withstands
Treads down and overthrowes. Now had the carle
Alighted from his tigre, and his hands
Discharged of his bow and deadly quar'le,
To seize upon his foe flat lying on the marle.
- 34 Which now him turnd to disavantage deare;
For neither can he fly, nor other harme,
But trust unto his strength and manhood meare,
Sith now he is farre from his monstrous swarme,
And of his weapons did himselfe disarme.
The knight yet wrothfull for his late disgrace,
Fiercely advaunst his valorous right arme,
And him so sore smote with his yron mace,
That groveling to the ground he fell, and fild his place.
- 35 Wel weened he that field was then his owne,
And all his labour brought to happie end;
When suddein up the villein overthrowne
Out of his swowne arose, fresh to contend,
And gan himselfe to second battell bend,
As hurt he had not bene. Thereby there lay
An huge great stone, which stood upon one end,
And had not bene removed many a day:
Some land-marke seem'd to be, or signe of sundry way:

- 36 The same he snatcht, and with exceeding sway
 Threw at his foe, who was right well aware
 To shunne the engine of his meant decay;
 It booted not to thinke that throw to beare,
 But ground he gave, and lightly leapt areare;
 Eft fierce returning, as a faulcon faire,
 That once hath failed of her souse full neare,
 Remounts againe into the open aire,
 And unto better fortune doth herselfe prepaire :
- 37 So brave returning, with his brandisht blade,
 He to the carle himselfe againe addrest,
 And strooke at him so sternely, that he made
 An open passage through his riven brest,
 That halfe the steele behind his backe did rest;
 Which drawing backe, he looked evermore
 When the hart blood should gush out of his chest,
 Or his dead corse should fall upon the flore;
 But his dead corse upon the flore fell nathemore :
- 38 Ne drop of blood appeared shed to bee,
 All were the wounde so wide and wonderous
 That through his carcasse one might plainely see.
 Halfe in amaze with horror hideous,
 And halfe in rage to be deluded thus,
 Againe through both the sides he strooke him quight,
 That made his spright to grone full piteous;
 Yet nathemore forth fled his groning spright,
 But freshly as at first, prepard himselfe to fight.
- 39 Thereat he smitten was with great affright,
 And trembling terror did his hart apall;
 Ne wist he what to thinke of that same sight,
 Ne what to say, ne what to doe at all:
 He doubted least it were some magicall
 Illusion, that did beguile his sense,
 Or wandring ghost that wanted funerall,
 Or aerie spirit under false pretence,
 Or hellish feend raysd up through divelish science.

- 40 His wonder farre exceeded reasons reach,
 That he began to doubt his dazeled sight,
 And oft of error did him selfe appeach:
 Flesh without bloud, a person without spright,
 Wounds without hurt, a body without might,
 That could doe harme, yet could not harmed bee,
 That could not die, yet seem'd a mortall wight,
 That was most strong in most infirmittee;
 Like did he never heare, like did he never see.
- 41 A while he stood in this astonishment,
 Yet would he not for all his great dismay
 Give over to effect his first intent,
 And th' utmost meanes of victorie assay,
 Or th' utmost issew of his owne decay.
 His owne good sword Mordure, that never fayld
 At need, till now, he lightly threw away,
 And his bright shield that nought him now avayld;
 And with his naked hands him forcibly assayld.
- 42 Twixt his two mightie armes him up he snatcht,
 And crusht his carcasse so against his brest,
 That the disdainfull soule he thence dispatcht,
 And th' ydle breath all utterly exprest:
 Tho when he felt him dead, a downe he kest
 The lumpish corse unto the senselesse grownd;
 Adowne he kest it with so puissant wrest,
 That backe againe it did alofte rebownd,
 And gave against his mother earth a gronefull sownd.
- 43 As when Joves harness-bearing bird from hie
 Stoupes at a flying heron with proud disdaine,
 The stone-dead quarrey falls so forcible,
 That it rebownds against the lowly plaine,
 A second fall redoubling backe againe.
 Then thought the Prince all peril sure was past,
 And that he victor onely did remaine;
 No sooner thought, then that the carle as fast
 Gan heap huge strokes on him, as ere he down was cast.

- 44 Nigh his wits end then woxe th' amazed knight,
And thought his labor lost, and travell vaine,
Against this lifelesse shadow so to fight:
Yet life he saw, and felt his mightie maine,
That whiles he marveild still, did still him paine;
Forthy he gan some other wayes advize,
How to take life from that dead-living swaine,
Whom still he marked freshly to arize
From th' earth, and from her wombe new spirits to reprice.
- 45 He then remembred well, that had bene sayd,
How th' Earth his mother was, and first him bore;
She eke so often, as his life decayd,
Did life with usury to him restore,
And raysd him up much stronger then before,
So soone as he unto her wombe did fall:
Therefore to ground he would him cast no more,
Ne him commit to grave terrestriall,
But beare him farre from hope of succour usuall.
- 46 Tho up he caught him twixt his puissant hands,
And having scruzd out of his carrion corse
The lothfull life, now loosd from sinfull bands,
Upon his shoulders carried him perforce
Above three furlongs, taking his full course,
Until he came unto a standing lake;
Him there into he threw without remorse,
Ne stird, till hope of life did him forsake:
So end of that carles dayes and his owne paines did make.
- 47 Which when those wicked hags from farre did spy,
Like two mad dogs they ran about the lands,
And th' one of them with dreadfull yelling cry,
Throwing away her broken chaines and bands,
And having quencht her burning fier brands,
Hedlong herselfe did cast into that lake;
But Impotence with her owne wilfull hands
One of Malegers cursed darts did take,
So riv'd her trembling hart, and wicked end did make.

- 48 Thus now alone he conquerour remaines:
Tho comming to his squire, that kept his steed,
Thought to have mounted, but his feeble vaines
Him faild thereto, and served not his need,
Through losse of bloud which from his wounds did bleed,
That he began to faint, and life decay:
But his good squire, him helping up with speed,
With stedfast hand upon his horse did stay,
And led him to the castle by the beaten way.
- 49 Where many groomes and squiers readie were
To take him from his steed full tenderly;
And eke the fairest Alma met him there
With balme, and wine, and costly spicery,
To comfort him in his infirmity:
Eftsoones she causd him up to be convayd,
And of his armes despoyled easily;
In sumptuous bed she made him to be layd,
And all the while his wounds were dressing, by him stayd.



CANTO XII.

*Guyon by palmers governance,
 Passing through perils great,
 Doth overthrow the Bowre of Blisse,
 And Acrasie defeat.*

- 1 Now gins that goodly frame of Temperance
 Fairely to rise, and her adorned hed
 To pricke of highest praise forth to advance,
 Formerly grounded, and fast setteled
 On firme foundation of true bountihed ;
 And this brave knight, that for this vertue fights,
 Now comes to point of that same perilous sted,
 Where Pleasure dwelles in sensuall delights,
 Mongst thousand dangers and ten thousand magick mights.
- 2 Two dayes now in that sea he sayled has,
 Ne ever land beheld, ne living wight,
 Ne ought save perill, still as he did pas :
 Tho when appeared the third morrow bright
 Upon the waves to spred her trembling light,
 An hideous roaring far away they heard,
 That all their senses filled with affright ;
 And streight they saw the raging surges reard
 Up to the skyes, that them of drowning made affeard.
- 3 Said then the boteman, Palmer stere aright,
 And keepe an even course ; for yonder way
 We needes must passe (God doe us well acquight,)
 That is the Gulfe of Greedinesse, they say,
 That deepe engorgeth all this worldes pray ;
 Which having swallowd up excessively,
 He soone in vomit up againe doth lay,
 And belcheth forth his superfluity,
 That all the seas for feare doe seeme away to fly.

- 4 On th' other side an hideous rocke is pight
Of mighty magnes stone, whose craggie clift
Depending from on high, dreadfull to sight,
Over the waves his rugged armes doth lift,
And threatneth downe to throw his ragged rift
On whoso cometh nigh; yet nigh it drawes
All passengers, that none from it can shift:
For, whiles they fly that gulfes devouring jawes,
They on the rock are rent, and sunck in helplesse wawes.
- 5 Forward they passe, and strongly he them rowes,
Untill they nigh unto that gulfe arrive,
Where streame more violent and greedy growes:
Then he with all his puissance doth stryve
To strike his oares, and mightily doth drive
The hollow vessell through the threatfull wave;
Which, gaping wide to swallow them alive
In th' huge abyse of his engulfing grave,
Doth rore at them in vaine, and with great terror rave.
- 6 They, passing by, that griesly mouth doe see
Sucking the seas into his entralles deepe,
That seemd more horrible than hell to bee,
Or that darke dreadfull hole of Tartare steepe,
Through which the damned ghosts doen often creep
Backe to the world, bad livers to torment:
But nought that falles into this direfull deepe,
Ne that approacheth nigh the wide descent,
May backe returne, but is condemned to be drent.
- 7 On th' other side they saw that perilous rocke,
Threatning it selfe on them to ruinate,
On whose sharp clifts the ribs of vessels broke;
And shivered ships, which had bene wrecked late,
Yet stuck, with carcasses exanimate
Of such, as having all their substance spent
In wanton joyes and lustes intemperate,
Did afterwarde make shipwracke violent
Both of their life and fame for ever fowly blent.

- 8 Forthy this hight the Rock of vile Reproch,
 A daungerous and detestable place,
 To which nor fish nor fowle did once approch,
 But yelling meawes, with seagulles, hoarse and bace,
 And cormoyrants, with birds of ravenous race,
 Which still sat waiting on that wastfull clift
 For spoile of wretches, whose unhappie cace,
 After lost credit and consumed thrift,
 At last them driven hath to this despairefull drift.
- 9 The palmer seeing them in safetie past,
 Thus said; Behold th' ensamples in our sights
 Of lustfull luxurie and thriftlesse wast:
 What now is left of miserable wights,
 Which spent their looser daies in lewd delights,
 But shame and sad reproch, here to be red
 By these rent reliques speaking their ill plights?
 Let all that live hereby be counselled
 To shunne Rocke of Reproch, and it as death to dred.
- 10 So forth they rowed, and that ferryman
 With his stiffe oares did brush the sea so strong,
 That the hoare waters from his frigot ran,
 And the light bubbles daunced all along,
 Whiles the salt brine out of the billowes sprong.
 At last farre off they many islands spy
 On every side floting the floods emong:
 Then said the knight, Loe I the land descry,
 Therefore old syre thy course do thereunto apply.
- 11 That may not be, said then the ferryman,
 Least we unweeting hap to be fordonne:
 For those same islands, seeming now and than,
 Are not firme land, nor any certein wonne,
 But stragglng plots, which to and fro do ronne
 In the wide waters: therefore are they hight
 The Wandering Islands: therefore doe them shonne;
 For they have oft drawne many a wandring wight
 Into most deadly daunger and distressed plight.

- 12 Yet well they seeme to him, that farre doth vew,
Both faire and fruitfull, and the ground dispred
With grassie greene of delectable hew,
And the tall trees with leaves apparelled
Are deckt with blossomes dyde in white and red,
That mote the passengers thereto allure;
But whosoever once hath fastened
His foot thereon, may never it recure,
But wandreth ever more uncertein and unsure.
- 13 As th' isle of Delos whylome men report
Amid th' Aegaeon sea long time did stray,
Ne made for shipping any certaine port,
Till that Latona traueiling that way,
Flying from Junoes wrath and hard assay,
Of her faire twins was there delivered,
Which afterwards did rule the night and day:
Thenceforth it firmly was established,
And for Apolloes temple highly herried.
- 14 They to him hearken, as beseemeth meete;
And passe on forward: so their way does ly,
That one of those same islands, which doe fleet
In the wide sea, they needes must passen by,
Which seemd so sweet and pleasant to the eye,
That it would tempt a man to touchen there:
Upon the banck they sitting did espy
A daintie damsell dressing of her heare,
By whom a little skippet floting did appeare.
- 15 She them espying, loud to them gan call,
Bidding them nigher draw unto the shore,
For she had cause to busie them withall;
And therewith loudly laught: but nathemore
Would they once turne, but kept on as afore:
Which when she saw, she left her lockes undight,
And running to her boat withouten ore,
From the departing land it launched light,
And after them did drive with all her power and might.

- 16 Whom overtaking, she in merry sort
 Then gan to bord, and purpose diversly;
 Now faining dalliance and wanton sport,
 Now throwing forth lewd words immodestly;
 Till that the palmer gan full bitterly
 Her to rebuke, for being loose and light:
 Which not abiding, but more scornfully
 Scoffing at him that did her justly wite,
 She turnd her bote about, and from them rowed quite.
- 17 That was the wanton Phaedria, which late
 Did ferry him over the Idle Lake:
 Whom nought regarding, they kept on their gate,
 And all her vaine allurements did forsake;
 When them the wary boateman thus bespake;
 Here now behoveth us well to avyse,
 And of our safety good heede to take;
 For here before a perlous passage lyes,
 Where many mermayds haunt, making false melodies.
- 18 But by the way there is a great quicksand,
 And a whirlepoole of hidden jeopardy;
 Therefore, Sir Palmer, keepe an even hand;
 For twixt them both the narrow way doth ly.
 Scarse had he said, when hard at hand they spy,
 That quicksand nigh with water covered;
 But by the checked wave they did descry
 It plaine, and by the sea discoloured:
 It called was the quicksand of Unthriftyhed.
- 19 They passing by, a goodly ship did see
 Laden from far with precious merchandize,
 And bravely furnished, as ship might bee,
 Which through great disaventure, or mesprize,
 Herselfe had runne into that hazardize;
 Whose mariners and merchants with much toyle
 Labour'd in vaine to have recur'd their prize,
 And the rich wares to save from pitteous spoyle;
 But neither toyle nor travell might her backe recoyle.

- 20 On th' other side they see that perilous poole,
 That called was the Whirlepoole of Decay;
 In which full many had with haplesse doole
 Beene suncke, of whom no memorie did stay:
 Whose circled waters rapt with whirling sway,
 Like to a restlesse wheele, still running round,
 Did covet, as they passed by that way,
 To draw the boate within the utmost bound
 Of his wide labyrinth, and then to have them dround.
- 21 But th' heedful boateman strongly forth did stretch
 His brawnie armes, and all his body straine,
 That th' utmost sandy breach they shortly fetch,
 Whiles the dred daunger does behind remaine.
 Sudden they see from midst of all the maine
 The surging waters like a mountaine rise,
 And the great sea puft up with proud disdain,
 To swell above the measure of his guise,
 As threatning to devoure all, that his powre despise.
- 22 The waves come rolling, and the billowes rore
 Outragiously, as they enraged were,
 Or wrathfull Neptune did them drive before
 His whirling charet for exceeding feare;
 For not one puffe of winde there did appeare;
 That all the three thereat woxe much afraid,
 Unweeting what such horroure straunge did reare.
 Eftsoones they saw an hideous hoast arrayd
 Of huge sea monsters, such as living sence dismayd.
- 23 Most ugly shapes, and horrible aspects,
 Such as dame Nature selfe mote feare to see,
 Or shame, that ever should so fowle defects
 From her most cunning hand escaped bee:
 All dreadfull pourtraicts of deformitee:
 Spring-headed hydraes; and sea-shouldring whales;
 Great whirlpooles, which all fishes make to flee;
 Bright scolopendraes arm'd with silver scales;
 Mighty monoceros with immeasured tayles;

- 24 The dreadfull fish, that hath deserv'd the name
Of Death, and like him lookes in dreadfull hew;
The griesly wasserman, that makes his game
The flying ships with swiftnesse to pursew;
The horrible sea-satyre, that doth shew
His fearefull face in time of greatest storme
Huge ziffius, whom mariners eschew
No lesse than rockes, (as travellers informe,)
And greedy rosmarines with visages deforme.
- 25 All these, and thousand thousands many more,
And more deformed monsters thousand fold,
With dreadfull noise and hollow rombling rore
Came rushing in the fomy waves enrold,
Which seem'd to fly for feare them to behold:
Ne wonder, if these did the knight appall;
For all that here on earth we dreadfull hold,
Be but as bugs to fearen babes withall,
Compared to the creatures in the seas entrall.
- 26 Feare nought, (then saide the palmer well aviz'd,)
For these same monsters are not these in deed,
But are into these fearefull shapes disguiz'd
By that same wicked witch, to worke us dread,
And draw from on this journey to proceede.
Tho lifting up his vertuous staffe on hye,
He smote the sea, which calmed was with speed,
And all that dreadfull armie fast gan flye
Into great Tethys bosome, where they hidden lye.
- 27 Quit from that danger forth their course they kept;
And as they went they heard a ruefull cry
Of one, that wayld and pittifully wept,
That through the sea th' resounding plaints did fly:
At last they in an island did espy
A seemely maiden, sitting by the shore,
That with great sorrow and sad agony
Seemed some great misfortune to deplore,
And lowd to them for succour called evermore.

- 28 Which Guyon hearing, streight his palmer bad
 To stere the boate towards that dolefull mayd,
 That he might know and ease her sorrow sad:
 Who, him avizing better, to him sayd;
 Faire sir, be not displeasd, if disobayd:
 For ill it were to hearken to her cry;
 For she is inly nothing ill apayd;
 But onely womanish fine forgery,
 Your stubborne hart t'affect with fraile infirmity.
- 29 To which when she your courage hath inclind
 Through foolish pittty, then her guilefull bayt
 She will embosome deeper in your mind,
 And for your ruine at the last awayt.
 The knight was ruled, and the boateman strayt
 Held on his course with stayed stedfastnesse,
 Ne ever shruncke, ne ever sought to bayt
 His tyred armes for toylesome wearinesse,
 But with his oares did sweepe the watry wildernessse.
- 30 And now they nigh approched to the sted
 Where as those mermayds dwelt: it was a still
 And calmy bay, on th' one side sheltered
 With the brode shadow of an hoarie hill;
 On th' other side an high rocke toured still,
 That twixt them both a pleasaunt port they made,
 And did like an halfe theatre fulfill:
 There those five sisters had continuall trade,
 And usd to bath themselves in that deceitfull shade.
- 31 They were faire ladies, till they fondly striv'd
 With th' Heliconian maides for maistry;
 Of whom they over-comen were depriv'd
 Of their proud beautie, and th' one moyity
 Transform'd to fish for their bold surquedry;
 But th' upper halfe their hew retained still,
 And their sweet skill in wonted melody;
 Which ever after they abusd to ill,
 T' allure weake travellers, whom gotten they did kill.

- 32 So now to Guyon, as he passed by,
Their pleasaunt tunes they sweetly thus applide;
O thou faire sonne of gentle Faery,
That art in mighty armes most magnifide
Above all knights, that ever battell tride,
O turne thy rudder hither-ward a while:
Here may thy storme-bet vessell safely ride;
This is the port of rest from troublous toyle,
The worlds sweet in, from paine and wearisome turmoyle.
- 33 With that the rolling sea resounding soft,
In his big base them fitly answered;
And on the rocke the waves breaking aloft
A solemne meane unto them measured;
The whiles sweet Zephyrus lowd whisteled
His treble, a straunge kinde of harmony;
Which Guyons senses softly tickeled,
That he the boteman bad row easily,
And let him heare some part of their rare melody.
- 34 But him the palmer from that vanity
With temperate advice discourseled,
That they it past, and shortly gan descry
The land, to which their course they leveled;
When suddeinly a grosse fog over spred
With his dull vapour all that desert has,
And heavens chearefull face enveloped,
That all things one, and one as nothing was,
And this great universe seemd one confused mas.
- 35 Thereat they greatly were dismayd, ne wist
How to direct theyr way in darkenesse wide,
But feard to wander in that wastfull mist,
For tomling into mischief unespide:
Worse is the daunger hidden, then descride.
Suddeinly an innumerable flight
Of harmefull fowles about them fluttering, cride,
And with their wicked wings them ofte did smight,
And sore annoyed, groping in that griesly night.

- 36 Even all the nation of unfortunate
And fatall birds about them flocked were,
Such as by nature men abhorre and hate,
The ill-faste owle, deaths dreadfull messengere,
The hoars night-raven, trump of dolefull dreere,
The lether-winged bat, dayes enemy,
The ruefull strich, still waiting on the bere,
The whistler shrill, that whoso heares doth dy,
The hellish harpies, prophets of sad destiny.
- 37 All those, and all that els does horroure breed,
About them flew, and fild their sayles with feare:
Yet stayd they not, but forward did proceed,
Whiles th' one did row, and th' other stifly steare;
Till that at last the weather gan to cleare,
And the faire land itselke did plainly show.
Said then the palmer, Lo where does appeare
The sacred soile, where all our perils grow;
Therefore, Sir Knight, your ready armes about you throw.
- 38 He hearkned, and his armes about him tooke,
The whiles the nimble boate so well her sped,
That with her crooked keele the land she strooke,
Then forth the noble Guyon sallied,
And his sage palmer, that him governed;
But th' other by his boate behind did stay.
They marched fairly forth, of nought ydred,
Both firmly armd for every hard assay,
With constancy and care, gainst daunger and dismay.
- 39 Ere long they heard an hideous bellowing
Of many beasts, that roard outrageously,
As if that hungers point or Venus sting
Had them enraged with fell surquedry;
Yet nought they feard, but past on hardily,
Untill they came in vew of those wild beasts,
Who all attonce, gaping full greedily,
And rearing fercely their upstarting crests,
Ran towards to devour those unexpected guests.

40 But soone as they approcht with deadly threat,
 The palmer over them his staffe upheld,
 His mighty staffe, that could all charmes defeat:
 Eftsoones their stubborne courages were queld,
 And high advaunced crests downe meekely feld;
 Instead of fraying, they themselves did feare,
 And trembled, as them passing they beheld:
 Such wondrous powre did in that staffe appeare,
 All monsters to subdew to him, that did it beare.

41 Of that same wood it fram'd was cunningly,
 Of which Caduceus whilome was made,
 Caduceus, the rod of Mercury,
 With which he wonts the Stygian realmes invade
 Through ghastly horror and eternall shade;
 Th' infernall feends with it he can asswage,
 And Orcus tame, whom nothing can persuade,
 And rule the Furyes when they most doe rage;
 Such vertue in his staffe had eke this palmer sage.

42 Thence passing forth, they shortly doe arrive
 Whereas the Bowre of Blisse was situate;
 A place pickt out by choice of best alive,
 That natures worke by art can imitate:
 In which whatever in this worldly state
 Is sweet, and pleasing unto living sense,
 Or that may dayntiest fantasie aggrate,
 Was poured forth with plentifull dispence,
 And made there to abound with lavish affluence.

43 Goodly it was enclosed round about,
 As well their entred guestes to keepe within,
 As those unruly beasts to hold without;
 Yet was the fence thereof but weake and thin;
 Nought feard their force, that fortilage to win,
 But wisdomes powre, and temperaunces might,
 By which the mightiest things efforced bin:
 And eke the gate was wrought of substaunce light,
 Rather for pleasure, then for battery or fight.

- 44 Yt framed was of precious yvory,
 That seemd a worke of admirable witt;
 And therein all the famous history
 Of Jason and Medaea was ywrit;
 Her mighty charmes, her furious loving fit;
 His goodly conquest of the golden fleece,
 His falsed faith, and love too lightly flit;
 The wondred Argo, which in venturous peece
 First through the Euxine seas bore all the flour of Greece.
- 45 Ye might have seen the frothy billowes fry
 Under the ship as thorough them she went,
 That seemd the waves were into yvory,
 Or yvory into the waves were sent;
 And other where the snowy substaunce sprent
 With vermell, like the boyes bloud therein shed,
 A piteous spectacle did represent;
 And otherwhiles with gold besprinkeled
 Yt seemed th' enchanted flame, which did Creusa wed.
- 46 All this and more might in that goodly gate
 Be red, that ever open stood to all,
 Which thether came: but in the porch there sate
 A comely personage of stature tall,
 And semblaunce pleasing, more then naturall,
 That travellers to him seemd to entize;
 His looser garment to the ground did fall,
 And flew about his heeles in wanton wize,
 Not fit for speedy pace or manly exercize.
- 47 They in that place him Genius did call:
 Not that celestiall powre, to whom the care
 Of life, and generation of all
 That lives, pertaines in charge particulare,
 Who wondrous things concerning our welfare,
 And straunge phantomes doth let us ofte foresee,
 And ofte of secret ill bids us beware:
 That is our Selfe, whom though we do not see,
 Yet each doth in him selfe it well perceive to bee.

- 48 Therefore a god him sage antiquity
 Did wisely make, and good Agdistes call;
 But this same was to that quite contrary,
 The foe of life, that good envyes to all,
 That secretly doth us procure to fall
 Through guilefull semblaunts, which he makes us see.
 He of this gardin had the governall,
 And Pleasures porter was devizd to bee,
 Holding a staffe in hand for more formalitee.
- 49 With diverse flowres he daintily was deckt,
 And strowed round about; and by his side
 A mighty mazer bowle of wine was set,
 As if it had to him bene sacrifide;
 Wherewith all new-come guests he gratifide:
 So did he eke Sir Guyon passing by;
 But he his idle curtesie defide,
 And overthrew his bowle disdainfully,
 And broke his staffe, with which he charmed semblants sly.
- 50 Thus being entred, they behold around
 A large and spacious plaine, on every side
 Strowed with pleasauns; whose faire grassy ground
 Mantled with greene, and goodly beautifide
 With all the ornaments of Floraes pride,
 Wherewith her mother Art, as halfe in scorne
 Of niggard Nature, like a pompous bride
 Did decke her, and too lavishly adorne,
 When forth from virgin bowre she comes in th' early morne.
- 51 Thereto the hevens alwayes joviall
 Lookt on them lovely, still in stedfast state,
 Ne suffred storme nor frost on them to fall,
 Their tender buds or leaves to violate:
 Nor scorching heat, nor cold intemperate,
 T' afflict the creatures, which therein did dwell;
 But the milde aire with season moderate
 Gently attemptred, and disposd so well,
 That still it breathed forth sweet spirit and holesome smell:

- 52 More sweet and holesome, then the pleasaunt hill
Of Rhodope, on which the nimphe, that bore
A gyaunt babe, herselfe for grieffe did kill;
Or the Thessalian Tempe, where of yore
Faire Daphne Phoebus hart with love did gore;
Or Ida, where the gods lov'd to repaire,
Whenever they their heavenly bowres forlore;
Or sweet Parnasse the haunt of muses faire:
Or Eden selfe, if ought with Eden mote compaire.
- 53 Much wondred Guyon at the faire aspect
Of that sweet place, yet suffred no delight
To sincke into his sence nor mind affect;
But passed forth, and lookt still forward right,
Bridling his will and maistering his might:
Till that he came unto another gate;
No gate, but like one, being goodly dight
With boughes and braunches, which did broad dilate
Their clasping armes in wanton wreathings intricate.
- 54 So fashioned a porch with rare device,
Archt over head with an embracing vine,
Whose bounces hanging downe seemd to entice
All passers by to taste their lushious wine,
And did themselves into their hands incline,
As freely offering to be gathered;
Some deepe empurpled as the hyacint,
Some as the rubine laughing sweetly red,
Some like faire emeraudes, not yet well ripened:
- 55 And them amongst some were of burnisht gold,
So made by art to beautifie the rest,
Which did themselves emongst the leaves enfold,
As lurking from the vew of covetous guest,
That the weake boughes with so rich load opprest
Did bow adowne, as over-burdened.
Under that porch a comely dame did rest
Clad in faire weedes but fowle disordered,
And garments loose, that seemd unmeet for womanhed:

- 56 In her left hand a cup of gold she held,
 And with her right the riper fruit did reach,
 Whose sappy liquor, that with fulnesse sweld,
 Into her cup she scruzd with daintie breach
 On her fine fingers, without fowle empeach,
 That so faire wine-presse made the wine more sweet :
 Thereof she usd to give to drinke to each,
 Whom passing by she happened to meet :
 It was her guise all straungers goodly so to greet.
- 57 So she to Guyon offred it to tast ;
 Who taking it out of her tender hond,
 The cup to ground did violently cast,
 That all in peeces it was broken fond,
 And with the liquor stained all the lond :
 Whereat Excesse exceedingly was wroth,
 Yet no'te the same amend, ne yet withstond,
 But suffered him to passe, all were she loth ;
 Who nought regarding her displeasure forward goth.
- 58 There the most daintie paradise on ground
 Itselfe doth offer to his sober eye,
 In which all pleasures plenteously abownd,
 And none does others happinesse envye ;
 The painted flowres, the trees upshooting hye,
 The dales for shade, the hilles for breathing space,
 The trembling groves, the christall running by ;
 And that, which all faire workes doth most aggrace,
 The art, which all that wrought, appeared in no place.
- 59 One would have thought, (so cunningly the rude
 And scorned partes were mingled with the fine,)
 That nature had for wantonnesse ensude
 Art, and that art at nature did repine ;
 So striving each th' other to undermine,
 Each did the others worke more beautifie ;
 So diff'ring both in willes agreed in fine :
 So all agreed, through sweete diversitie,
 This gardin to adorne with all varietie.

- 60 And in the midst of all a fountaine stood,
 Of richest substance that on earth might bee,
 So pure and shiny, that the silver flood
 Through every channell running one might see;
 Most goodly it with curious imageree
 Was over-wrought, and shapes of naked boyes,
 Of which some seemd with lively jollitee
 To fly about, playing their wanton toyes,
 Whylest others did themselves embay in liquid joyes.
- 61 And over all of purest gold was spread
 A trayle of yvie in his native hew;
 For the rich metall was so coloured,
 That wight, who did not well avis'd it vew,
 Would surely deeme it to bee yvie trew:
 Low his lascivious armes adown did creepe,
 That themselves dipping in the silver dew
 Their fleecy flowres they fearfully did steepe,
 Which drops of christall seemd for wantones to weepe.
- 62 Infinit streames continually did well
 Out of this fountaine, sweet and faire to see,
 The which into an ample laver fell,
 And shortly grew to so great quantitie,
 That like a little lake it seemd to bee;
 Whose depth exceeded not three cubits hight,
 That through the waves one might the bottom see,
 All pav'd beneath with jasper shining bright,
 That seemd the fountaine in that sea did sayle upright.
- * * * * *
- 69 On which when gazing him the palmer saw,
 He much rebukt those wandring eyes of his,
 And counseld well, him forward thence did draw.
 Now are they come nigh to the Bowre of Blis,
 Of her fond favorites so nam'd amis;
 When thus the palmer; Now sir, well avise;
 For here the end of all our travell is:
 Here wonnes Acrasia, whom we must surprise,
 Els she will slip away, and all our drift despise.

70 Eftsoones they heard a most melodious sound,
 Of all that mote delight a daintie eare,
 Such as attonce might not on living ground,
 Save in this paradise, be heard elsewhere:
 Right hard it was for wight, which did it heare,
 To read what manner musicke that mote bee;
 For all that pleasing is to living eare
 Was there consorted in one harmonee;
 Birdes, voices, instruments, windes, waters, all agree:

71 The joyous birdes, shrouded in chearefull shade,
 Their notes unto the voyce attempred sweet;
 Th' angelicall soft trembling voyces made
 To th' instruments divine respondence meet;
 The silver sounding instruments did meet
 With the base murmure of the waters fall;
 The waters fall with difference discreet,
 Now soft, now loud, unto the wind did call;
 The gentle warbling wind low answered to all.

* * * *

74 The whiles some one did chaunt this lovely lay;
*Ab see, whoso faire thing doest faine to see,
 In springing flowre the image of thy day;
 Ab see the virgin rose, how sweetly shee
 Doth first peepe foorth with bashfull modestee,
 That fairer seemes the lesse ye see her may;
 Lo see soone after, how more bold and free
 Her bared bosome she doth broad display;
 Lo see soone after, how she fades, and falls away.*

75 *So passeth, in the passing of a day,
 Of mortall life the leafe, the bud, the flowre;
 Ne more doth flourish after first decay,
 That earst was sought to decke both bed and bowre
 Of many a ladie, and many a paramowre!
 Gather therefore the rose, whilest yet is prime,
 For soone comes age, that will her pride deflowre:
 Gather the rose of love, whilest yet is time,
 Whilest loving thou mayst loved be with equall crime.*

- 76 He ceast; and then gan all the quire of birdes
 Their diverse notes t'attune unto his lay,
 As in approvance of his pleasing words.
 The constant paire heard all that he did say,
 Yet swarved not, but kept their forward way
 Through many covert groves and thickets close,
 In which they creeping did at last display
 That wanton ladie, with her lover lose,
 Whose sleepe head she in her lap did soft dispose.
- * * * * *
- 79 The young man, sleeping by her, seemd to be
 Some goodly swayne of honorable place;
 That certes it great pittie was to see
 Him his nobility so foule deface:
 A sweet regard and amiable grace,
 Mixed with manly sternesse did appeare,
 Yet sleeping, in his well proportiond face;
 And on his tender lips the downy heare
 Did now but freshly spring, and silken blossomes beare.
- 80 His warlike armes, the idle instruments
 Of sleeping praise, were hong upon a tree:
 And his brave shield, full of old monuments,
 Was fowly ras't, that none the signes might see;
 Ne for them, ne for honour cared hee,
 Ne ought that did to his advauncement tend;
 But in lewd loves, and wastfull luxuree,
 His dayes, his goods, his bodie he did spend:
 O horrible enchantment, that him so did blend.
- 81 The noble elfe and carefull palmer drew
 So nigh them, minding nought but idle game,
 That suddein forth they on them rusht, and threw
 A subtile net, which only for that same
 The skilfull palmer formally did frame:
 So held them under fast; the whiles the rest
 Fled all away for feare of fowler shame.
 The faire enchauntresse, so unwares opprest,
 Tryde all her arts, and all her sleights thence out to wrest;

- 82 And eke her lover strove; but all in vaine;
 For that same net so cunningly was wound,
 That neither guile nor force might it distraine.
 They tooke them both, and both them strongly bound
 In captive bandes, which there they readie found:
 But her in chaines of adamant he tyde;
 For nothing else might keepe her safe and sound:
 But Verdant (so he hight) he soone untyde,
 And counsell sage in steed thereof to him applyde.
- 83 But all those pleasaunt bowres, and pallace brave,
 Guyon broke downe with rigour pittillesse:
 Ne ought their goodly workmanship might save
 Them from the tempest of his wrathfulnesse,
 But that their blisse he turn'd to balefulnesse,
 Their groves he feld, their gardins did deface,
 Their arbers spoyld, their cabinets suppresses,
 Their banket houses burne, their buildings race,
 And of the fairest late, now made the fowlest place.
- 84 Then led they her away, and eke that knight
 They with them led, both sorrowfull and sad:
 The way they came, the same retourn'd they right,
 Till they arrived, where they lately had
 Charm'd those wild beasts, that rag'd with furie mad;
 Which, now awaking, fierce at them gan fly,
 As in their mistresse reskew, whom they lad;
 But them the palmer soone did pacify. [did ly.
 Then Guyon askt, what meant those beastes, which there
- 85 Said he, These seeming beasts are men in deed,
 Whom this enchauntresse hath transformed thus,
 Whylome her lovers, which her lusts did feed,
 Now turned into figures hideous,
 According to their mindes like monstrous.
 Sad end (quoth he) of life intemperate,
 And mournfull meed of joyes delicious:
 But palmer, if it mote thee so aggrate,
 Let them returned be unto their former state.

- 86 Streightway he with his vertuous staffe them strooke,
And streight of beasts they comely men became;
Yet being men they did unmanly looke,
And stared ghastly; some for inward shame,
And some for wrath, to see their captive dame:
But one above the rest in speciall,
That had an hog beene late, hight Grille by name,
Repined greatly, and did him miscall,
That had from hoggish forme him brought to naturall.
- 87 Said Guyon; See the mind of beastly man,
That hath so soone forgot the excellence
Of his creation, when he life began,
That now he chooseth with vile difference
To be a beast, and lacke intelligence.
To whom the palmer thus; The donghill kind
Delights in filth and foule incontinence:
Let Grill be Grill, and have his hoggish mind:
But let us hence depart, whilst wether serves and wind.



NOTES.

INTRODUCTION.

1. The Introduction is addressed, courtier-fashion, to Queen Elizabeth. The Poet makes apology for his Faery-land. 'Truth is stranger than fiction:' who could have foreseen the discovery of Peru and Virginia? may there not be worlds in the moon and stars? And, after all, Faery-land is not so far off: the doubter, if he will search for it, may find it at home; for it is England, ruled by the fairest of Princesses. The Poet is fain thus to veil her glories under the misty shadows of Faery-land, lest men's eyes should be dazzled by them. He now prays the Queen to listen to the tale of Guyon, the Knight of Temperance.

2, 6. *th' Indian Peru*;—'Indian,' because men had believed that America was India taken from the other side. See canto xi. st. 21, and note there. Peru, discovered by Vasco Nuñez de Balboa, A. D. 1511, or thereabouts, was conquered by Pizarro between the years 1524 and 1535.

8. *The Amazons huge river*;—the Amazon, in South America, is the greatest river on the globe, runs a course of between 3000 and 4000 miles from source to sea, and in the rainy season is said to be thirty miles broad at its mouth. Yanez Pinçon first discovered the mouth of the river, A. D. 1500: but a Spaniard, Francesco d' Orillana, was the first who sailed down any part of it, in 1539. He reported that there was a community of female warriors on its banks; and the river was named after them. The scattered accounts of the Amazons were collected by Sir W. Raleigh, and are to be found in his History of the World, Life of Alexander the Great.

9. *fruitfullest Virginia*;—now one of the United States of North America. When Sir W. Raleigh returned from his expedition in 1584 with a glowing report of the country discovered in North America, and laid the new lands at the feet of the 'Virgin Queen,' she was pleased to accept them, and to give them the name of Virginia. In 1589, after much outlay in unsuccessful attempts at colonisation, Sir Walter handed over his rights to a London Company, reserving to himself a royalty of one-fifth of all precious metals found there. The colony then prospered; and it is interesting to note that while the Dedication to the first edition of the Faery Queene (A. D. 1590) styles Elizabeth "Queene of England, Fraunce and Ireland;"

that of the second edition (1596) adds the words "and of Virginia," shewing that the colony had risen to high credit in the interval. The name was given to the district as a compliment to the Queen.

3, 2. *from wisest ages*;—hidden from ages renowned for their wisdom: why then should our dull age think an undiscovered Faery-land impossible?

9. *yet such to some appeare*;—such worlds (in the moon, stars, &c.) seem to some persons to exist.

4, 2. *in sundry place*;—either, as the Prayer-book phrase 'in sundry places' = in many different spots; or = in one distinct place separated off from all others. In the latter case the clause 'here sett in sundry place' will come after 'find:' in the former case 'sett' will agree with 'signes.'

5. *no'te . . . trace*;—'knows not how to track out.' This Old English contraction is common in Spenser's writings.

9. *thy great auncestry*;—especially described in canto 10, where the two knights, Arthur and Guyon, find two books, 'Briton Moniments' and 'Antiquitee of Faery Lond,' and read in them 'their countreys auncestry.'

5, 1. The style of this high compliment is almost a parody on things divine: it is the veil on Moses' face transferred to the glory and majesty of the Queen.

9. *great rule of Temp'raunce*;—this is the statement of the subject of the Book. Guyon's part is to work out the triumph of moral virtue over the various temptations of vice.

CANTO I.

Archimago, having escaped out of Eden, sets himself to work fresh woe to the Red Cross Knight. He meets Sir Guyon attended by his Palmer, and with a false tale and the sight of the false grief of Duessa, pricks him to attack the Red Cross Knight. But Sir Guyon, seeing the cross on the other's shield, forbears to fight; and they fall to friendly converse. Soon after they part in all good-will; the Red Cross Knight disappears from the scene; Archimago and Duessa flee discomfited. Sir Guyon presently finds the dying Amavia, by the side of her dead husband, with her little babe whose hands are bedabbled with her blood. He bears her last words, the tale of excess in drink, and swears to avenge her on Acrasia (or Intemperance). Then he gives them decent burial, takes up the babe, and fares forth on his way.

1, 1. *That cunning architect, &c.*;—sc. Archimago: see Bk. I. xii. 24-36. In Milton (Par. Lost, 4. 121) we have a like phrase, "Artificer of fraud:" both drawn from the Latin "sceleris infandi artifex."—Cic. Or. 48. Archimago and the Red Cross Knight are introduced in order to link together the 1st and 2nd Books, and to form a natural introduction to the new 'gest' or pageant of Sir Guyon.

7. *out of caytives bands*;—either = out of the hands of his 'caytive,' low, gaolers, which is the simplest rendering of the words, though scarcely the right epithet for those who held the evil spirit in bonds; or, possibly, the reading should be 'caytive,' and the sense = frees himself of (by means of) his own base, 'caytive' hands; or, 'caytive hands' may simply = captivity.

7. *bis artes be moves*;—Proteus-like: cp. Virg. Aen. I. 661, “*novas artes . . . versat*;” and 12. 397, “*agitare . . . artes*.”

2, 4. *onely*;—= special, as in the theological usage of the word: see Bk. I. vii. 50, ‘mine onely foe.’

6. *bis*;—i. e. the Red Cross Knight’s.

3, 2. *food*;—peculiar spelling of *feud*. See Book I. viii. 9: in Bk. IV. i. 26, the word is spelt *feood*.

6. *fayre filed tong*;—a smooth-tongued rascal. See Gloss. to Bk. I. *File*.

9. *For bardly, &c.*;—i. e. the man who has once been hit will not be likely to fall again into Archimago’s hands.

4, 5. *ketch*;—this spelling of the word ‘catch’ answers to the common pronunciation.

5, 2. *to win occasion to his will*;—to get a good opportunity to work his will. Spenser personifies Occasion in canto iv, bringing her in as the mother and cause of Fury.

6, 8. *Sir Huon*;—Sir Huon of Bordeaux. He was King Oberon’s favourite. In the romance named after him, Oberon, after many gifts and marks of good-will, makes him his successor in his kingdom of Faery-land; Todd adds that as such he obtained the kingly right of conferring knight-hood. But in true days of chivalry, knighthood could be conferred not only by kings, but by any knight. The dead Sir Launcelot knights the hero of one romance, the sword being placed in his skeleton hand: in history, Francis I requested the great Bayard to dub him a knight—the king by the simple knight. So that no kingly powers were needed in the case of Sir Huon of Bordeaux.

9. *King Oberon*;—King of Faery-land. In canto x. 75, Henry VIII of England is introduced under his name.

7, 2. *a comely Palmer*;—under the person of the Palmer Spenser wishes to indicate the prudence and sobriety which counsel aright in times of moral trial. The Palmer plays the part of a kind of Chorus; he brings sober reason to bear upon every question; his remarks throughout the Book are sententious and soothing. When he is hindered from following his master, the Knight falls into violent passions, and is wellnigh undone. He corresponds to the Mentor of Telemachus, a slow-paced “sage and sober sire,” without imagination, aged and free from youthful temptations, clad in black. Spenser may have meant to shadow out also the Church, as the moral guide and teacher of noble spirits.

8, 3. *deceitfull clew*;—the clew, or twisted hank of string, kept ready to be made into nets.

7. *seeke*;—2nd pers. sing. for seekest.

9. *miser*;—an Italian and Latin usage. So Ariosto, *Orl. Fur.*, “*Chè 'l miser suole*,” &c.

9, 3. *Who*;—notice the very involved and Latinized construction. Modern writers would have broken the sentence, and begun again with ‘He.’

8. *in place*;—favourite phrase with Spenser, either = ‘here, in this place;’ or (as we now say) ‘in a position’ to tell.

9. *thy sight*;—Latinism = ‘sight of thee.’

10, 4. *virgin cleene*;—so in Sir Bevis of Hampton, a romance which Spenser knew well, we have “But were she a maiden cleene.”

11, 5. *looser*;—Spenser affects this comparative = ‘too loose’—dishevelled by her tormentor.

12, 5. *his courage crackt*;—so, in Sir Bevis,
“Men might heare *crownes cracke*,
When Beuis gan to strike.”

9. *The stricken deare*;—Shakespeare uses the same epithet in Hamlet, act 3. sc. 2:

“Why, let the *stricken deer* go weep.”

16, 6. *but doth the ill increase*;—an intricate construction, half interrogative, half direct. ‘What boots it to lament?—to do so, when the mischief is done, but increases the evil.’

9. *voluntarie*;—i.e. it was a feigned tale, and feigned grief throughout. The ‘gentle lady’ was Duessa, the spirit of falsehood.

18, 9. *that quartred all the field*;—heraldic phrase. The red cross divided the whole ‘field’ of the shield into four equal quarters.

19, 7. *armes he swore*;—swore the oaths usually taken when a knight first dons his armour.

8. *Tb’ adventure*, &c.;—i.e. the succouring of Una.

20, 7. *blotted*;—ed. 1590, ‘blotting.’

21, 4. *Duessa*;—in Book I she did her utmost to lead true men into false doctrine; here into immoral life. In these two ways may men be beguiled.

22, 6. *Sith ber*, &c.;—cp. Book I. viii. 45.

23, 3. *To slug in slouth*, &c.;—in Bunyan’s Pilgrim’s Progress, Christian’s course is first endangered by the Slough of Despond: Bunyan was drawing the spiritual, Spenser the moral state of man. This temptation to idle sensuality meets Guyon, the hero of morality, at the outset, just as Error met the Red Cross Knight at the beginning of his career. He was striving after truth and was tried by error; Guyon after moral perfectness and is tempted by idleness.

9. *as vertues like*, &c.;—such good knights as Guyon and the Red Cross Knight ought to be friends by nature; but the Evil One sets them sometimes at variance.

25, 5. *But vaine*;—‘vaine’ is either an adv., or the phrase is a Latinism, ‘at vanum.’

8. *So . . . that*;—= ‘ita . . . ut,’ so angry *that*, &c.

26, 1. *to pricke*;—note this use of the infinitive.

3. *in the rest*;—this was a catch under the knight’s right arm, into which the spear was lowered: not the place on the stirrup on which the lance is rested while the horseman is not riding a tilt. It is the “ferro *al petto* del cavaliere, ove s’accomoda il calce della lancia per colpire.” Cp. Ariosto, *Orl. Fur.* 1. 61:

“Sprona a un tempo, e la lancia in resta pone.”

28, 3. Note the courtesy of ‘well becommeth you, But me behoveth,’ &c.

7. *fayre image of that heavenly mayd*;—i.e. the portrait of Queen Elizabeth on Sir Guyon’s shield. She is the Virgin of English sixteenth-century chivalry, their pattern of purity. In the shows and tilts of her

reign, her figure was a favourite device. Camden, in his Remains, says that one of her courtiers displayed on one such occasion a half zodiac on his shield, with Virgo rising, and the motto "Jam redit et virgo:" a conceit in many ways pleasing to the Queen.

29, 3. *each to other beare*;—note the pl. verb; 'each to other' = 'one with another they.'

5. *mote I weet*;—answers nearly to our modern 'Might I know . . . ?'

30, 3. *A false, &c.*;—the construction is, '(It) once befell me to meet a traitor.' Note the use of 'for;' Spenser also uses 'from' in a similar manner. See note below, xii. 26.

31, 1. *earnest unto game*;—so Chaucer, Prologue to the Milleres Tale, 78: "Men schulde nat make earnest of game."

8. *And that deare Crosse, &c.*;—some verb, 'bless,' 'defend,' must be supplied.

32, 5. *a saint with saints*;—the Red Cross Knight is also 'Saint George of mery England.' Cp. Book I. x. 61.

33, 6. *whose pageant next ensewes*;—pageants were favourite pastimes at the Queen's court. Virtues and vices were therein personified. So in st. 36. l. 3, we have

'To see *sad pageaunts* of mens miseries.'

The pageant that was about to follow was that of Sir Guyon, the subject of the coming book. The Red Cross Knight now takes his farewell of the audience, and puts his successor forward as the next actor.

7. *Well mote yee thee*;—'may you prosper.' See Gloss. *Thee*.

8. *thrise*;—edd. 1590, 1596, 'these;' but in 'Faults Escaped' at end of ed. 1590, it is corrected to 'thrise.'

39. 4. *dolour*;—ed. 1596, 'labour.'

halfe dead, halfe quick;—so in the Creeds "the quick and the dead." See Gloss. *Quick*.

40, 4. *gore*;—ed. 1596, 'gold.'

41, 5. *yet being ded*;—nomin. absolute.

44, 8. *your untimely date*;—the allotted, or given, end of her days, coming before the kindly term of life; cp. Virg. Aen. 4. 697, of Dido, "misera ante diem." These stanzas are modelled upon the description of Dido's last moments. So the 'Therewith her dim eye-lids,' &c., is imitated from Virgil's

"Illa, graves oculos conata attollere, rursus Deficit,"

and 'Thrise he her reard,' &c., from "Ter se attollens," &c. (Aen. 4. 690.)

45, 1. *eye-lids, On which the drery death did sit*;—so Homer, Il. 10. 91, speaks of sleep sitting on the eyes.

2. *sad As lump of lead*;—so in viii. 30:

'With that his hand, more sad than lomp of lead,

Uplifting high.'

47, 9. *now got, which*;—Latinism; 'the death, now got by me, which,' &c., i.e. the self-caused boon of death.

51, 2. *vile Acrasia*;—the Aristotelian ἀκρασία, that condition of man in which the due government of the appetites, or the combination of the elements of human nature, is neglected. She is the self-indulgent opposite of self-ruling Temperance. Spenser's Temperance is manly, not cloistered or retiring;

the condition of the full-grown man, who has met his trials and fought them down, supported and guided by his monitor, 'the Palmer,' who may be either 'Conscience,' or 'God's Word,' or 'Reason,' or 'Sobriety.' Spenser here introduces the central figure of Evil, antagonist to Guyon, the central figure of Good. Her picture is largely taken from the Homeric Circe.

5. *a wandring island*;—one of the established properties of romance writers.

52, 3. *with words and weedes, &c.*;—Hom. Od. 10. 234–236: probably also alludes to Rev. 14. 8; 17. 4.

8. *palmer's weed*;—the 'palmer's weed' was a very common disguise in romance; so Sir Bevis says, "palmer's weed thou shalt weare." The black robe and staff were an excuse for wandering anywhere, and therefore very suitable for a disguise. A distinction is drawn between palmer and pilgrim; to the effect that while the pilgrim was bound to some particular holy place or shrine, the palmer had a sort of general roving commission, of a more permanent character. The *pilgrim* went from home to the shrine he had vowed to visit, and returned home again; the *palmer* had no home, and was a kind of permanent beggar. Chaucer in his Prol. l. 13, seems to favour a distinction:

"Thanne longen folk to gon on *pilgrimages*

And *palmeres* for to seeken straunge strondes."

Tyrwhitt, in his ed. of Chaucer, quotes Dante's Vita Nuova, "Chiamansi Palmieri, inquanto vanno oltra mare, laonde molte volte recano la palma." The *palmer* carried in his hand a staff or bough of palm-tree wood, whence his name. Pilgrim (*pellerino, pellegrino, peregrinus*, one who goes to foreign lands) seems properly to be the generic term, while the Palmer was a subdivision, viz. the pilgrim to the Holy Land): but the name came to signify any homeless wanderer, under a religious guise and character. The journey to Jerusalem had a natural tendency to become discursive, whether undertaken by single pilgrims or crusading armies. Camden, Remains (Surnames), seems to recognise no difference: "As *palmer*, that is, *pilgrime*, for that they carried palme when they came from Jerusalem."

54, 1. Milton seems to have had this description in his mind when he drew the besotted revellers in his Comus, l. 524 sqq. The fall of Sir Mordant, and miserable death of Amavia, are intended to express the consequences of intemperance in drink. The English, thanks chiefly to their relations with Holland and Flanders, grew more drunken during the latter half of the sixteenth century than they had been before: Camden, Britannia, speaking of the year 1581, says that up to that time there had been no habit of drunkenness in England, nor laws nor punishments for it. Spenser himself, View of the State of Ireland, says: "If it should be made a capital crime for the Flemmings to be taken in drunkenness, there should have been fewer Flemmings now;" shewing the character they had got for drinking. The chief drinks hitherto had been beer and mead, with sack for the upper classes; and even on these the English had a reputation for tipping: but ardent spirits seem to have thrown the nation quite off its balance.

55, 6. *Bacchus with the Nympe*;—i.e. as soon as the wine in her enchanted cup (Bacchus, god of wine) should be mixed with water (the Nymph of

the stream). Heliod. Aethiop. bk. 5. p. 234, has *καθαρὰς τὰς νύμφας καὶ ἀκοινωνήτους τοῦ Διονύσου*.

Boyd in his note on this passage poetically suggests an allusion to the *dropsy!* which so often follows and punishes drunkenness.

56, 2. *off*;—ed. 1590, 'of.'

57, 1. This stanza and the 58th express, as at the outset, the general aim and 'moral' of the Book—the ruin of man through Passion, and his happiness if he can 'measure out a meane' through Temperance.

58, 8. *Reserve her cause, &c.*;—i.e. let us not judge her, but leave it to the last judgment of doomsday.

59, 1. *equall*;—ed. 1596, 'evill.'

5. *But both alike*;—'(to) both alike.'

7. The pagan notion of the want of funeral rites being a distress to the dead.

8. *For all, &c.*;—I count it altogether as great an evil to be badly (miserably) unburied, as to die miserably.

60, 3. *sad cypresse*;—see Book I. i. 8 (note). So Sidney in his *Arcadia* speaks of "cypress branches, wherewith in old times they were wont to dress graves."

8. *affection*;—here = sense of piety.

61, 1. *bis*;—the neuter possessive pronoun 'its,' not yet in use.

2. *be cut a lock*;—so Iris is sent to cut a lock of Dido's hair, *Aen.* 4.

694, 704. Cp. also Euripides, *Alcestis*, 76. In these cases, however, the cutting off a lock of hair is supposed to release the dying spirit.

CANTO II.

Sir Guyon tries in vain to cleanse the babe's hands. He and the Palmer return with the infant to where they had left the horse, but find it stolen. They must fare afoot. Presently, they come to a castle, where dwell three sisters, Medina, just moderation, and the two extremes, Elissa, too little, Perissa, too much. The strife between these two is portrayed, and the manner in which Medina moderates their wrath.

Heading, l. 2. *The face of Golden Meane*;—part for whole = the appearance, figure. The French *figure* is used for the *face* only, by an opposite idiom.

1, 6. *that*;—notice the three uses of 'that' in this passage; (1) the babe who; (2) in l. 8 = that which (now 'what'); (3) in l. 8 = so that.

2, 1. *borne under cruell starre*;—ἀστήρ κακοποιός. It was believed that each man's fortunes throughout life depended upon the aspect of the heavens at the moment of birth. The whole life was influenced especially by the star that was rising at that moment, and by the stars which grouped themselves round the rising star, or were on or near the opposite extremity of the same diameter of the heavens. The benign stars were Venus, Jupiter, Luna, Virgo, Taurus; the malign, Saturn, Mars,

Scorpio, Capricorn; the doubtful, Mercury, &c. See Smith's Dict. of Antiqq., art. Astrology.

2. *in dead parents*, &c.;—an allusion to the birth of the Phoenix, said to be sprung, according to one account, from his father's ashes.

8. *Such is the state of men*;—so Wolsey in Shakespeare's Henry VIII, act 3. sc. 2, exclaims,

“This is the state of men!”

3, 4. *guiltie bandes*;—i. e. because they had dabbled in their mother's life-blood, or, possibly, because of the stain of their parents' crimes. The proposed reading 'guiltlesse' is altogether without foundation.

4, 1. *He wist not*;—notice the two negatives; 'He did not know whether the offence was indelible, or whether,' &c. Compare the blood on Lady Macbeth's hands, Macbeth, act 5. sc. 1.

5. *bat'th*;—notice the harsh elision for metre and rhyme's sake.

7. *batb*;—change of construction from 'might not be purged,' and 'imprinted bad.'

5, 6. *secret vertues are infusd*, &c.;—medicinal waters attracted much attention at the time. Spenser himself alludes to them in Bk. I. xi. 29, 30.

8. *Which, who*, &c.;—notice the involved construction. The meaning is, 'He who chooses them wisely, has often used them so as to produce (as proofs of their efficacy) surpassing wonders.'

6, 6. *later grace*;—some fountains are full of 'virtue' from their first source, others gain it by favour shewn later.

7, 2. *ber nymph*;—the well or fountain is probably made fem. by Spenser, because fountains are always tenanted by Nymphs; the A.S. *wyl* is masc., *wylle* f.; the same word in Germ., *quelle*, is always fem.

7. *cbace*;—does not rhyme with 'way,' &c. as it should do. But I know of no other reading.

8, 5. *deare besought*;—'deare' = earnestly. See Glossary. This is the tale of Arethusa, taken from Ovid, *Metam.* 5. 618, &c.

9, 1. Contrast with this the legend of St. Winifred's Well, which is the Christian form of the same thought.

8. *Ne lets her waves*;—in i. 40 we read, 'And the cleane waves with purple gore did ray;' which seems to contradict this passage. But to 'ray' may mean to 'streak' with blood, the blood not mixing with the water.

10, 7. *as a sacred symbole*;—Upton says that this passage images forth the rebellion of the O'Neals, and quotes Spenser's *View of the State of Ireland*: "As they under Oneale cry *Lanndarg-abo*, that is, the bloody hand, which is Oneales badge." But it is nothing more than a coincidence.

11, 2. *to the Palmer gave to beare*;—this does not agree with the statement in the Letter to Sir W. Raleigh. Spenser there says: "The second day there came in a Palmer *bearing an Infant with bloody bands*;" that is, before the beginning of Sir Guyon's adventure.

9. *bere fits not tell*;—not here, but in iii. 4, so skilfully weaving the tale together.

12, 1. *all . . . algates*;—although . . . yet.

8. *fame*;—ed. 1590, 'frame,' wrongly.

13, 1. *three sisters*;—this is an allegory of the Aristotelian doctrine of the Mean. "Virtue, a mean between the extremes of excess and defect." The three sisters are named and described in stanzas 35–38. Spenser seems also to work up the Platonic theory of morals. For the 'too little' sister also shews a tendency towards *anger*, and the 'too much' one towards intemperate living. (See the next note.) It is worthy of remark that whereas Spenser set out with a declaration that he would display 'the twelve private morall vertues, as Aristotle hath devised; the which is the purpose of these first twelve bookes;' we soon find that he wanders very far from the Aristotelian series. The first Book portrays Holiness, the second Temperance. But the first is really the triumph of Faith and Truth, and is far more intellectual and spiritual than moral; while the second covers almost the whole surface of the Aristotelian moral virtues.

2. *one syre by mothers three*;—connected, yet very different. An allusion to the theory laid out by Plato, Rep. Bk. 4. p. 439, and Bk. 9. p. 580. The three mothers will be λογιστικῆ, ἐπιθυμητικῆ, and θυμητικῆ, the reasonable, the appetitive, the passionate or high-spirited elements of our nature: the 'one syre' is probably the human reason (λόγος).

4. *in equall fee*;—with equal right of holding or tenure. 'To hold in fee' is a feudal term, meaning to hold upon the tenure of a *feud* (*fee-od*, *fee-good*, that is, property held in fee). See Glossary, *Fee*.

6. *in partes*;—a Latinism, 'in partes,' i. e. on different sides or parties.

15, 6. *Above the reason, &c.*;—'ultra rationem'—beyond the proportion one would have expected from so young a person.

17, 2. *Sir Huddibras*;—i. e. rashness, the Greek θυμὸς, or θρασύτης its development. There is also in him the element of morose joylessness, which makes one think that Spenser intended to shadow forth the Puritans, who were already a strong party. It will be remembered that Samuel Butler gives this name to the hero of his burlesque on Puritanism.

18, 1. *Sans-loy*;—unbridled excess; the lawless side of unbelief, the 'unruly' and 'boldest boy' who outraged purity and truth alike.

19. These stanzas express the general opposition of extremes; answering to Aristotle's dictum that the extremes are opposed to one another and to the mean. We are now engaged with the general principles of morals, not with any of its special applications.

9. *themselves*;—if this pron. refers to 'Both knightes and ladies,' it will mean, 'they prepared themselves, the knights to battle, the ladies to encourage their champions:' but 'themselves' probably refers only to the knights.

20, 5. *the scorned life to quell*;—each extreme strove to destroy its opposite, which it scorned.

8. *with*;— = so as to cause.

21, 5. *sunbroad sbield*;—so in Milton, Par. Lost, 6. 305:

"Two broad suns their shields

Blazed opposite."

7. *their strife to understond*;—to interfere in, to run in underneath, and stop it. Or, possibly, only 'to learn what they were fighting about.'

22, 5. *As when*;— = like as when. The illustration is here preceded by

that which it illustrates: 'The two turn upon Sir Guyon, like a bear and tiger which, espying a traveller, leave their strife and attack him.'

6. *on lybicke ocean*;—i. e. on the deserts of Africa, which are spread out in hillocks, like an ocean. Not on the *syrtes*, as some would have it. Upton quotes as an illustration the Greek phrase *πελάγιόν τι χεῦμα*, used of the desert. Spenser had in mind Virg. Georg. 2. 105,

"Quem si scire velit, *Libyci* velit *aequoris* idem
Discere quam multae Zephyro turbentur arenae."

23, 2. *boldly*;—ed. 1596, 'bloudy.'

3. *byte him nere*;—Warton says = 'to pierce him to the quick.'

24, 2. *Whom*;—the ship made personal, as seems always natural. A very fine stanza. Spenser is always fine in his naval similes. See note on xii. 19.

25, 7. *forcing to invade*;—using force so as to invade his foes and drive them back.

9. *So . . . so*; = *As . . . so*.

26, 1. Sidney's *Arcadia* has a like fight between three knights at once.

4. *All for . . . to gaine*;—analogous to the Greek use of the infin. as a subst. neuter, *εἰς τὸ κτᾶσθαι*. Spenser also uses 'from to . . .' See note on 'from to,' xii. 26.

7. *He maketh, &c.*;—so Terence, *Eunuch*.

"In amore haec omnia insunt vitia, injuriae,
Bellum, pax rursus."

Cp. also Hor. Sat. 2. 3, 267.

27, 9. *to her . . . to beare*;—'to heare to' used as we still use 'to hearken, listen to.' Cp. also the archaic 'to obey to.'

29, 2. *fell Erinnyes*;—the Erinnyes were the Furies of Greek and Latin mythology. They were originally only a personification of the curses pronounced on a guilty criminal. These spirits of cursing sojourn in Erebus, until some curse awfully pronounced on an offender calls them up to earth. They then pursue the guilty wretch with unrelenting steps, and bring down the curse upon his head. Their later name was 'the Eumenides' ('the well-disposed ones'); so called by the trembling flattery of the Greeks. It will be seen here that Spenser uses the term somewhat loosely, and as an equivalent to 'cursed spright.'

30, 2. *faire it to accord*;—to bring it to fair agreement.

32, 9. *Whicb to observe*;—Latin construction = and they assured (promised) to observe, &c.

33, 5. *grace to reconcile*;—Latinism, 'gratiam conciliare,' to regain each other's favour.

34, 3. *fained cheare, &c.*;—they pretended to be of good cheer; the passions being not subdued, but held under for a time.

4. *could not colour*;—they could not so far disguise their feelings. The Latin rhetoricians used the term 'color' in the sense of speciously covering over a thing by argument.

7. *as doth an hidden moth The inner garment fret*;—cp. Ps. 39. 12, "Like as it were a moth fretting a garment."

8. *not th' utter touch*;—*touch* is a verb; for *utter*, see Glossary.

35, 1. *Elissa*;—the personification of Moral Deficiency, the Aristotelian *ἄλλειψις*. Spenser probably derives the name from *ἐλάσσων*, 'too little.' It

is curious that it should have also been so like one of the names of the Virgin Queen, the great but parsimonious Eliza.

did deeme Such entertainment base, &c.;—the churlishness of the Puritanic feeling which found fault with moderate feasting, &c. The Puritans revenged themselves on Spenser by forbidding the faithful to look into the Faery Queene.

36, 1. *Perissa*;—personification of Excess; from *περισσή*, ‘too much.’

37, 1. *Fast*;—edd. 1590, 1596, ‘first:’ but is corrected in ‘Faults Escaped,’ 1590, to ‘fast.’

2. *a mincing mineon*;—‘an affected favourite.’

4. *a franker franion*;—‘too free a companion.’ Cp. Heywood’s Edward IV (A. D. 1600):

“He’s a *frank franion*, a merry companion.”

See Glossary, *Franion*.

6. *malecontent*;—a term often used at that time of the Puritans. Todd quotes Barnabie Rich’s ‘Faultes, Faults, and nothing else but Faultes’ in confirmation.

38, 1. *Medina*;—personifying the golden mean, ‘via media,’ halfway between the morose puritanism of Elissa and the loose behaviour of Perissa.

5, 7. *forward paire, . . . froward twaine*;—Excess is forward, or too bold, Defect froward, or wayward and dissatisfied. Upton says that the two knights, Sansloy and Huddibras, are the forward pair, the two ladies the froward pair. But this is an obvious mistake. The pairs are the two sets of knights and dames—Elissa with Huddibras, Perissa with Sansloy.

9. *ber selfe in beed*;—kept due watch over her own conduct.

39, 3. *when lust, &c.*;—a well-known Homeric line translated;

ἀλλ’ ὅποταν ποσιός καὶ ἐδητύος ἐξ ἔρον ἔντο.

4. *She Guyon, &c.*;—this calling on the guest to relate his adventures is modelled on Dido and Aeneas, Virg. Aen. 1. 757–760, and 2. 1–5.

40, 1. Notice here how the poet never lets slip an occasion of praising Queen Elizabeth.

41, 1. *the richesse . . . are beaped up*;—‘richesse’ is here, as often, a noun plur.: there never seems to have been any distinct rule laid down, and grammarians err if they speak of ‘riches’ as a noun sing. solely. The word is used in the English Bible of 1611 chiefly in the pl.

42, 1. *To ber I homage, &c.*;—the feudal style, as befitting loyalty to chief and respect for lady, was much affected by the Elizabethan courtiers.

2. *In number, &c.*;—Spenser, as one who did not hold any sure position at court, would naturally take this opportunity of paying a graceful compliment to the gentlemen who surrounded the Queen. The allusion may refer specially to the Knights of the Garter, as seems probable from the phrase in line 4, ‘Order of Maydenhead.’

6. *An yearely solemne feast*;—this alludes first to the plot of the whole work, which begins, according to the Letter to Sir Walter Raleigh, with this high festival, lasting twelve days, at which twelve knights come in, and undertake the twelve labours, which were intended to form the subject of the twelve Books.

‘The day which first doth lead the yeare around’ will mean, not the first of January, but March 25th; spring-time, not mid-winter, according

to the reckoning of that time. Edward III, before he established the order of the Garter, endeavoured to create an annual festival of the "Knights of the Round Table," who were to be gathered out of all nations to his court. It is probably to this that Spenser here primarily alludes, rather than to the Order of the Garter, which Edward III established in its stead, when he found that, through the jealousy and antagonism of Philip of Valois, his first and grander plan could not be carried out.

44, 2. This line is quoted by Warton as an instance of Spenser's weak elongations caused by exigency of the metre. He regards it as a lengthy paraphrase for the words 'three months have passed.' There are, however, those who will regard the image of the placid moon looking down upon the shadows of this nether world as something better than mere verbiage to fill up lines.

6. *Acrasia*;—the personification of ungoverned, unbridled life. See note on i. 51.

8. *and this, &c.*;—'and (so also is) this their son witness.'

45, 5. *Ill by ensample*;—this is the principle on which the Spartans shewed drunken Helots to their sons, that by seeing the example of evil they might learn to hate and avoid it.

46, 1. *now in ocean deepe, &c.*;—Orion and the Serpent are neighbouring constellations on the sidereal globe. Orion sets towards morning, and the poet means to say that the night was far spent. It is an astrological, rather than a classical allusion. One of the classical legends describes him as pursued and killed by a scorpion.

8. *the chaunged skyes*;—either the variation in the position of the stars, or the first gleams of daybreak.

CANTO III.

Braggadocchio, having stolen Guyon's steed and spear, subdues Trompart, a weak but wily knave. Archimago, meeting them, incites the false knight to avenge him on the Red Cross Knight and Guyon, and promises to bring him Prince Arthur's sword. Braggadocchio is mortally affrighted by Belphebe, the hunter-goddess.

1, 2. *Disperst the shadowes of the mistie night*;—cp. Virg. Aen. 4. 7, "*Humentemque Aurora polo dimoverat umbram.*" Also for 'purple beams,' see Virg. Aen. 6. 640, "*Largior hic campos aether et lumine vestit Purpureo.*"

9. *many-folded*;—so the Virgilian *septemplex*. See note on v. 6.

2, 8. *Ruddymane*;—rouge-main, red-hand.

3, 3. *Patience perforce*;—a proverbial phrase quoted in Romeo and Juliet, act. 1. sc. 5: "Patience perforce, with wilful choler meeting." Upton says that the whole proverb was "Patience perforce (or, upon force) is a medicine for a mad dog;" but it seems more probable that the shorter phrase was the original. The meaning of the proverb is, 'What can't be cured must be endured.'

belpesse what may it boot;—a Latin arrangement of words = 'what may it profit a helpless man.'

4, 1. *a losell*;—sc. Braggadocchio, as the name signifies, a big bragging fool. He personifies Cowardice, and is the comic element in the Book.

4. *his kestrell kind*;—his low-bred hawk-nature. The kestrel was a hawk looked on with contempt by falconers, as being vain and cowardly.

5. *be*;—ed. 1596 repeats 'vaine' for 'he.'

5, 9. *to court*;— = 'at court.' So in America 'to home' is still used as we now use 'at home.' See Marsh, On the Origin and History of the English Language.

6, 2. *One sitting*;—sc. Trompart, weak and deceitful, a flatterer and knave. The pair serve as a foil to the noble figures of Guyon and the Palmer, the sham knight and lying squire, to the true soldier and his grave adviser; and also lighten the tone of a Book otherwise filled with dark characters. More especially they contrast with the angry passions of the brothers Cymocles and Pyrocles.

7, 1. *the scarcrow*;—so called for his false bravery, terrible in appearance to the foolish and bird-witted, but really of no strength at all.

6. *dead dog*;—cp. 2 Sam. 9. 8; 16. 9; also 1 Sam. 24. 14.

8, 1. *dead-doing*;—Hom. Il. 18. 317, *χείρας ἐπ' ἀνδροφόνους*.

6. *kisse my stirrup*;—one of the established forms of homage was to hold the stirrup of one's lord.

9. *to hold of him in fee*;—term used properly of land, but here only of service without land. "Feodum, or *fee*, is that [where Blackstone means 'that land'] which is held of some superior on condition of rendering him service, in which superior the ultimate property of the land resides." Blackstone, Comm. II. 7. 1. By the 16th century the term was quite degraded, and from the first sense of a recompense for service rendered, leading on to a return sense of service to be paid for the use of the land, it came to mean simply any recompense or gift; thence, it reached the modern usage of 'fee' or payment of certain charges at law, &c. In the text it is used solely of *personal* service of a liegeman to his liege lord; 'to hold of him' meaning simply 'to be his subject, as a feudal inferior to his lord.'

9, 2. *this liegeman*;—Trompart. These are the two sides of low and cowardly depravity, the loud boasting bully and the supple foxy cheat; the stupid bully is the apparent master, but the sharp servant soon has the real command, his 'wylie-witted' nature taking advantage of the other's folly. One cannot help suspecting that Spenser had some one in particular before his mind's eye—some master and man at court. This, however, can only be conjecture.

11, 3. *in armour fayre*;—a slight confusion here: for Braggadocchio is not supposed to have stolen more than the horse and spear from Sir Guyon. He may however be imagined to have worn some body armour of his own. In Book V. iii. 37 he is described as being disarmed by Sir Guyon: on the other hand, in st. 15 of this canto he is advised to arm himself in surest steel that may be found.

5. *Eftsoones supposed*;—Archimago is a singular mixture of the ignorant and the magician: a character, in this respect, drawn very true to nature, the deceiver being made at the same time the most credulous of men. Spenser may have also meant to shew up the crafty shifts and tricks to which the Jesuit priests and emissaries in England were apt to resort.

12, 7. *now bath vowd*;—a common incident in Romance writing. In Ariosto, *Orl. Fur.* 23. 78, Mandricardo says,—

“ Ho sacramento di non cinger spada
Fin ch' io non tolgo Durindana al Conte.”

14, 3. *gaged*;—left as gages, or hostages, in his power.

16, 6. *Is not enough*, &c.;—notice the construction here: ‘four quarters of a man’ is taken as= ‘a man,’ and followed by a sing. verb. The ‘four quarters of a man’ is only a piece of bombast in Braggadocchio’s mouth.

17, 7. *seven knightes*, &c.;—the character of the fire-eater and braggart was not an uncommon one in Spenser’s time. Cp. Shakespeare’s Falstaff, and Sir P. Sidney’s Dametas in the *Arcadia*.

18, 6. *by my device*;—a knightly oath; ‘by the device upon my shield’ = by my knightly honour—the shield being supposed to represent the knight. So any insult done to the shield was regarded as peculiarly trying to the knightly temper. See Sanjoy’s complaint, *Book I. iv.* 41:

‘ Even stout Sansfoy (O, who can then refrayn ?)

Whose shield he beares renverst, the more to heap disdayn.’

And below, v. 26. See also Hawes’ *Hist. de Graunde Amoure*, quoted by Todd:

“ Besides this gyaunt, upon everie tree
I did se hang many a goodly shilde
Of noble knightes.”

9. *that monster*;—that marvel.

20, 5. *their baire on end does reare*;—ed. 1590, ‘does unto them affeare;’ and in the ‘*Faults Escaped*’ at the end of that ed. the word ‘unto’ is corrected to ‘greatly.’

21, 3. *crept into a bush*;—Dametas, in the *Arcadia*, does just the same, when the wild beasts are let loose.

7. *A goodly ladie*, &c.;—Belphoebe, ‘fair as Phoebe,’ or Queen Elizabeth, who much affected a likeness to the chaste Diana. With this picture may be compared that of Chastity in Milton’s *Comus*, 420 sqq. The incident is very skilfully introduced here, by way of contrasting the pure Virgin Queen with the loose idle Phaedria of canto vi.

22, 5. With this description of Belphoebe, the picture of Alcina (*Ariosto. O. F.* 7. 10) may well be compared. ‘In her cheekes,’ &c., answers to

“ Spargeasi per la guancia delicata
Misto color di rose e di ligustri.”

The picture of her hair to

“ Bionda chioma lunga, ed annodata,
Oro non è che più risplenda e lustri.”

‘Without blame’ is the Homeric ἀμύμων, used sometimes of fair women (as of Nausicaa, *Od.* 7. 303). The ‘ambrosial odours’ may be drawn from Virgil, *Aen.* 1. 403, where, however, the phrase refers to the hair.

23, 8. *For, with dredd majestie*, &c.;—so in Milton’s *Comus*, l. 444, Diana

“ Set at nought
The frivolous bolt of Cupid.”

This stanza is probably intended as an answer to the shameless slanders which were levelled at this time against the Queen.

24, 7. *Sweet wordes, like dropping bonny*;—so Solomon’s Song, 4. 11.

8. *twixt the perles and rubins*;—cp. Spenser's Sonnet, 81 :

"The gate, with perles and rubyes richly dight."

Both from Ariosto, *Orl. Fur.* 12. 94 :

"Che dai coralli, e dalle preziose
Perle, uscir fanno i dolci accenti mozzi."

25, 1. *Upon her eyelids, &c.*;—so in Sonnet 40 :

"When on each eyelid sweetly doe appeare
An hundred Graces as in shade to sit."

And these again from Alcina, Ariosto, *Orl. Fur.* 7. 12 ; or from Tasso, *Aminta*, act 2. sc. 1, where Cupid sits

"Sotto al ombra de le palpebre."

26, 4. *a silken Camus*;—a thin transparent robe; twice used in Spenser of a silken dress. The word is a form of the word *chemise*; see Gloss.

9. An unfinished line. There is another such in viii. 55, 'But to be ever bound—,' where, however, there is a reason for an abrupt break. Here it can only be accounted for by Spenser's refusal to use that 'padding' which the critics have so often accused him of. He would have had no difficulty in finishing the line, and finding a rhyme to 'about.' Indeed, some of his critics have had the goodness to finish it for him.

27, 1. Here the statues and coins bearing the figure of Diana have been exactly followed. Compare with this the account in Sidney's *Arcadia* of the dress of Pyrocles, when disguised as an Amazon.

28, 1. *faire marble pillours*;—cp. Solomon's Song, 5. 15.

6. *sbe berselfe would grace*;—would do herself honour, by moving in queenly sort, when "vera incessu patuit Dea."

30, 1. *golden wyre*;—"Her haire as gold-wyre was seene."—Bevis of Hampton. Cp. Virg. *Aen.* 1. 318 :

"dederatque comam diffundere ventis,
Nuda genu."

31, 1. *Such as Diana, &c.*;—direct from Virg. *Aen.* 1. 498 :

"Qualis in Eurotae ripis, aut per iuga Cynthi
Exercet Diana choros."

5. *that famous queene Of Amazons*;—Penthesileia. She came to the help of the Trojans, and was killed by Achilles, who bitterly mourned over the dying queen, by reason of her sex, her youth and beauty, and her bravery. But Spenser follows Dares Phrygius, c. 36 (whose history, translated by Lydgate, he probably knew), who makes her to be slain by Pyrrhus, Achilles' son.

32, 5. *both feare and bope*;—a delicate compliment to the awful benignity of the Queen's countenance.

7. *Hayle, groome*;—so Venus (Virg. *Aeneid* 1. 321) addresses the Trojans, "Heus, inquit, iuvenes." The next stanza shews that Spenser had Virgil in his mind.

33, 2. *O goddesse, &c.*;—Virg. *Aen.* 1. 327, 328.

34, 6. *to mark the beast*;—not the modern sporting term 'to mark a bird down,' but to strike it.

35, 4. *many bold emprize*;—Ariosto's phrase, *Orl. Fur.* 1. 1, "l'audaci imprese."

6. *sbe staid*;—sc. her hand.

36. An admirable simile, and well sustained throughout.

38, 8. *above the moone*;—the same inflated style well kept up; together with the low views of life and duty peeping through.

40–41. Admirable stanzas, “if we consider it the sense of the Princess, and as a short character of so active and glorious a reign.”—Hughes. The great Queen’s aim certainly was to make all around her both manly and studious, and to check all vain show and expense of luxury. These stanzas may be well contrasted with the theory of life put out by Phaedria (canto vi.), especially in her song ‘Behold O man,’ &c. (st. 15–17). It is the praise of work opposed to that of idleness.

40, 6. *his mind Behaves with cares*;—occupies his mind with business and study. See Gloss. *Behave*.

42, 2. This is perhaps a picture of the vain and craven world endeavouring to sully the Queen’s fair fame.

43, 9. *leave so proud disdayne*;—leave behind her such a sense of her contempt for us.

45–46. The braggart admirably combines boasting with fear in these stanzas.

46, 7. *to tread in dew degree*;—to move along with equal paces, as befits a knight’s charger.—The noble horse was wearied and fretted by the ignoble and unpractised rider. Braggadocchio now disappears from this Book. He reappears, Bk. III. viii; and is finally detected and put to utter shame, Bk. V. iii.

CANTO IV.

Sir Guyon meets Furor dragging a handsome youth by his hair, and followed by Occasion, his mother. The Knight overcomes and binds both mother and son, and delivers Phedon, the luckless squire, who tells his sad history. Meanwhile comes a Varlet, running bastily; he reviles Sir Guyon, and bids him give place to his master Pyrocles, who is not far behind.

Argument, 3. *Phedon*;—ed. 1590, Phaon.

1, 2. *I know not what*, &c.;—a Latin construction. This is a description of the Platonic *εὐφύης*, the well-bred, well-thewed, and, it must be confessed, the affected gentleman. It was the fashion of the society in which Spenser moved to be keenly sensitive as to the honour and duties of the estate of gentleman. The newer aristocracy of the reign prided themselves on their breeding and conduct, and despised the ‘rascal rout’ without stint. The feeling that can be traced here, runs through Sir W. Raleigh’s writings and acts, in a foppish strain: it also gives the colour to Sir P. Sidney’s affected *Arcadia* throughout.

4. *by native influence*;—by the star which rose at their birth.

7. *skill to ride*;—the art of horsemanship throughout this period belongs specially to the gentleman. It was one of the characteristics of the true knight, that he could gracefully ‘menage’ his steed, that being an essential and prime element of chivalry. In our day, however, this ‘mark of a gentleman,’ the good seat, must be shared with circus-riders and grooms.

2, 5. *who suffred not, &c.*;—the Palmer appears again as the Knight's constant monitor.

3, 2. *He saw, &c.*;—so Apoll. Rhodius, Argon. 4. 1480, ἡ ἴδεν ἡ ἐδόκησεν ἐπαχλύουσαν ιδέσθαι.

5. *a mad man*;—Furor, or ungoverned anger: not Aristotle's Rashness, but excess of angry passion.

7. *a handsom stripling*;—Phedon, a youth who has given himself up to ungovernable anger.

4, 1. *a wicked hag*;—Occasion. The idea which Spenser wishes to enforce by this description of Occasion, is that involved in the phrases 'an occasion of falling,' 'an occasion of wrath,' &c. It is not the same with the 'Occasion' of the moralists, who was personified as a deity by the late Greeks and Latins, and was rather a good than an evil personage. In Greek Occasion was masculine, ὁ καιρὸς (sometimes εὐκαιρία), indicating that the 'favourable moment' was what was meant by it. We have in Ausonius, Epigr. 12, an account of this deity and his companion Poenitentia (the penitence or regret which follows after an opportunity *missed*). Phaedrus also describes this deity as male:

“Cursu ille volucris pendens in novacula,
Calvus, comosa fronte, nudo corpore,
Quem si occuparis, teneas; elapsum semel
Nec ipse possit Jupiter reprendere:
Occasionem rerum significat brevem.”

Spenser describes her as lame of one leg (not necessarily lame of the *left*, or unlucky, leg, as some annotators hold, but, like Thersites in Homer, Il. 2. 217, χῶλδος δ' ἕτερον πόδα, lame of one leg, yet still swift as the wind). Her hair hangs down before her face, that no one may know her, till she is past; at the back of her head she is bald, that when once she is past, no one may be able to grasp her from behind;—for opportunity once missed never returns. This is expressed by the old proverb, “Fronte capillata, post est occasio calva,” given in Dionysius Cato's Distichs, No. 17.

5, 1. *her toung did walke*;—we now talk of the 'wag' or run of the ceaseless tongue.

6. *her one leg*;—her staff was a leg to her, serving instead of the lame leg. See above, on Occasion.

7. Picture of ungovernable fury: reason blinded by passion.

9, 4. *still cald upon*;—the Hag kept on inciting Furor to kill Guyon.

10, 2. *Not so, O Guyon, &c.*;—the prudent Palmer keeps his temper: i.e. the reasonable part of the tempted man cools the passionate.

11, 9. *The bankes are overflowen, &c.*;—this is rather a difficult simile. Spenser means to say that Fury is the dam blocking back the waters of the stream of moderation and reason and so causing an overflow; till it is removed the stream will not return to its orderly course.

14. The mastery of the strong man over the temptations of passion is finely given. It may be contrasted with the description of Pyrocles (canto vi. st. 41–50), or of Phedon (in this canto, st. 29–33), who give way to fury.

15, 1. *cbaines*;—so Horace, Ep. 1. 2. 63,

“Hunc frenis, hunc tu compesce catenis,”

speaking of Anger.

17, 1. This tale is taken straight from the story of Ginevra, Ariosto, *Orl. Fur.* 5, except that it is much shorter, and ends with this great and ungovernable outburst of passion, instead of with chill death by drowning.

6-9. In ed. 1590 the readings of these lines were—

“So one weake wretch, of many weakest *wretch*,
Unweeting, and unaware of such mishap,
She brought to mischief through *her guilful trech*,
Where this same wicked villein did me *wandring ketch*.”

In ed. 1596 it was altered, evidently by Spenser himself, in order to keep it closer to Occasion.

20, 1. *Philēmon*;—so Spenser reads Acrātes, in equal defiance of the proper quantities of the words, and Philotīme.

21, 2. *to my spouse*;—the older use of this prepos. We still say ‘took to wife.’

9. *that my falsor friend*;—‘that’ is here a demonstr. pron.

22, 8. *the faith which she to me did bynd*;—did plight; so “*fidem ligare*,” and τὸ δεόν.

24, 2. *had boulded all the floure*;—‘had distinguished the truth from the falsehood;’ taken from the language and usage of millers, who use the word ‘to bolt’ of the separation of the bran from the flour. Cp. Chaucer, *Nonnes Priors Tale*, 415:

“But yit I can not *bult it to the bren*,”

and Milton, *Comus*, 760:

“I hate when Vice can *bolt* her arguments.”

See Glossary.

25, 9. *That it should not, &c.*;—i. e. lest your beauty should outshine that of your mistress.

26, 1. *she*;—Fortune.

28, 4. *I not discerned*;—an Italian order of words, ‘Io non vedeva.’

29, 1. *I home returning*;—a nomin. absolute.

5. *That after soone*;—‘id quod mox . . .’

7. *Demaunded*;—‘I having been asked.’

32, 1. *Feare gave her wings*;—Virg. *Aen.* 8. 224:

“*Pedibus timor addidit alas*.”

34, 2. *to affections*;—Latin use of the term=passions, violent emotions of the mind or the sensitive part of man.

does;—here used for the 2nd sing. ‘dost;’ or, perhaps, a construction built on the Lat. ‘O miserum hominum, qui,’ &c.

5. *Whiles they are weake*;—a rendering of the old ‘*principiis obsta*.’

8. *Gainst fort of reason*;—they besiege the reasonable part of man; a metaphor worked out into a complete allegory in canto ix.

9. *wrath, &c.*;—the Palmer, acting as Chorus, here sums up the matter neatly, and points the due moral.

36, 5. *Least worse, &c.*;—“Sin no more lest a worse thing come unto thee.” (John 5. 14.)

7. *Phedon*;—ed. 1590, ‘Phaon.’

37, 2. *A varlet*;—Atin, sc. Strife: thus continuing the personification of the Vices and their attendants. Atin is a name drawn either from the Greek ἄτη, “the goddess of mischief, author of all blind, rash actions and

their results," (Liddell and Scott);—as Mr. Gladstone says, *Homeric Studies*, vol. ii. p. 159, "Vigorous and nimble, she ranges over the whole earth for mischief;"—or more probably from the adj. *ἄτος*, as in Il. 5. 388, "Ἀρης ἄτος πολέμοιο, an adj. which bears the sense of *insatiate*, and is used solely of fighting; for Ares is always drawn as eagerly exciting strife.

38, 5. *Burnt I doe burne*;—so in the 'Seven against Thebes,' l. 434, Capaneus bears on his shield the motto *πρήσω πόλιν*.

39, 1. *in presence came*;—Latin form, 'in praesentia.'

8. *to purpose*;—either 'in reply to his conversation' (see Gloss. *Purpose*), or = *ἄ προπος*, to the point.

9. *not to grow of nought, &c.*;—'ex nihilo fit nil.'

41, 2. *Pyrocles*;—Spenser takes the name, but not the character, from Sidney's *Arcadia*. The two brethren of Anger are the anger of fire, and the anger as of the sea-waves, *πυροκλέης*, derived from *πῦρ*, fire; and Cymocles, *κυμοκλέης*, from *κῦμα*, a billow. The student may compare the description of Pyrocles with Shakespeare's Hotspur, in *King Henry IV*, Part I.

Ed. 1590, 1596, 'Pyrrhocles;' but it is corrected in the 'Faults Escaped,' ed. 1590.

6. *Acrates*;—is unbridled love of pleasure, *ἀκρατής*, and Despight is malicious resentment: personages not found in the classical mythologies. But Spenser always holds himself free to treat allegorical personages as he likes. His meaning being that the various forms of anger spring from the combination of uncontrolled desires with malicious and resentful qualities, he expresses it by calling Pyrocles and Cymocles sons of Acrates and Despight.

7. *Pblegeton*;—'the burning one.' Virgil (*Aen.* 6. 265) makes him both a god and an infernal river.

Jarre;—or quarrel; the *ἔρις* of Homer (*Il.* 11. 3, 73) a goddess who rouses men to war, and is the sister of Ares. She is also the "Discordia demens" of Virgil, *Aen.* 6. 280. She is described by Hesiod, *Theog.* 225, as daughter of Night: here at least Spenser follows the legitimate mythology.

8. *Herebus and Night*;—these are a classical pair. Erebus and Night (according to Hesiod, *Theog.* 125) were brother and sister, children of Chaos, and parents of Aether, Day, and Strife (*Eris*).

This line is one foot too long: possibly the words 'is sonne' ought to be omitted.

9. *sonne of Aeternitie*;—this is not proper mythological genealogy. Erebus (see above) was son of Chaos. Eternity was not personified by the ancients.

42, 6. *matter make for him*;—give him material for his wrath to work on.

43, 9. *in his jeopardie*;—'his' here = of or from him, a Latin usage.

44, 6. *Woe never wants, &c.*;—'Misfortune is never lacking, when every occasion for it is seized on and employed.' This is also the key to the character given to Occasion by Spenser—'rash Occasion' catches at every possible cause of quarrel.

45, 3. Compare with this scornful speech that of Juno to Venus, Virg. *Aen.* 4. 93, &c.

5. *thus to fight*;—so ed. 1596; ed. 1590 'that did fight.'

9. *abolish so reprochful blot*;—so Tacitus, *Hist.* 3. 24, has "abolere labem ignominiae."

CANTO V.

Pyrocles sets furiously on Guyon, but is quelled. He humbly begs leave to release Occasion and Furor; who, when set free, attack him and work him great woe. Atin, his varlet, flees to seek Cymocles, whom he finds sleeping secure in Acrasia's island.

Argument.—The reading of ed. 1590 is here followed. In the ed. 1596 it is altered to

‘Pyrocles does with Guyon fight,
And Furors *chayne* unbinds,
Of whom sore hurt, for his revenge
Atin Cymocles finds.’

1. 4. *perturbation*;—Upton notices that Spenser works out the four forms of perturbation given by Cicero (De Fin. 3. 11):

- (1) *Aegritudo*, or sorrowful annoyance and distress, in the history of the bloody-handed babe.
- (2) *Formido*, or fearfulness, in Braggadocchio.
- (3) *Libido*, in the bower of Acrasia.
- (4) *Voluptas*, or pleasure, in the idle ‘jollity’ of Phaedria.

4, 5. *On his horse neck*;—notice this form of the gen.: ‘horse’ = ‘horses’ or ‘horse’s,’ as we now write it. Our ‘horseback’ is another instance of this use.

7. *So him, &c.*;—note the construction of this passage. The comma after ‘low’ ought to be omitted, as ‘him dismounted low’ is the object after the verb ‘did compel.’

5, 3. *Disleall knight*;—it was clean against the laws of chivalry to strike a horse. Spenser makes Guyon do it by accident, and his antagonist pretends to think it was done purposely. Sidney, in the Arcadia, has a corresponding passage: “Amphialus . . . gave a mighty blow . . . upon the shoulder of the Forsaken Knight, from whence sliding, it fell upon the neck of his horse, so as horse and man fell to the ground . . . But the courteous Amphialus excused himself for having, against his will, killed his horse.”

6, 3. *sevenfolded shield*;—the *σάκος ἑπταβόειον* of Ajax in Homer, Il. 7. 220, &c. So too Virgil, Aen. 12. 925, describes the shield of Turnus, “*clypei extremos septemplicis orbes.*” Sidney, Arcadia, Bk. I, has “seven-double shield,” a less happy adjective.

7, 8. *inly bate*;—to *bite*, of a sword or sharp weapon, common in the Teutonic languages. Notice the form of the pret. analogous to ‘ate,’ pret. of ‘to eat;’ and to *wan* from ‘to win,’ in vi. 41.

8, 7. *hurtle round, &c.*;—to skirmish round one’s antagonist, pressing him first from one side, then from the other: a part of the fencer’s art. Ed. 1596 reads ‘hurle,’ but it is only a misprint.

9, 3. *Ne plate, ne male*;—see Bk. I. vi. 43, and Glossary.

10, 1. *Like as a lyon, &c.*;—this is an early example of ‘the lion and the unicorn fighting.’ According to mediaeval belief, and early books on natural history, there was a constant feud between them. The unicorn is described by Cardan (who died 1576) as a rare animal, of the stature of a horse, weazel-coloured, with a stag’s head, out of whose forehead sprang

a single tapering central horn, some three cubits long. He has a short neck, sandy mane, slight and somewhat shaggy legs, and cloven hoofs. This is the creature as he is traditionally depicted as a supporter of the English royal coat of arms. Some held that he perished at the Deluge; others that he was still to be found in Arabia Deserta. It is recorded that in the year 1588 (only two years before the publishing of the *Faery Queene*) a poor woman found an unicorn's horn on the Suffolk coast. This was however, in all probability, the horn of a narwhal. The unicorn was brought into the English shield by James I. The supporters of the Scottish coat of arms were two unicorns; one of these the King imported with him, displacing Queen Elizabeth's red dragon. I do not know whether the hostility between England and Scotland is represented under the feud of "the lion and the unicorn fighting for the crown." (See *Ann. and Mag. of Nat. Hist.*, Nov. 1862.)
imperiall;—king of beasts.

2. *proud rebellious unicorn*;—so it is in Job 39. 9, 10, "Will the unicorn be willing to serve thee, or abide by thy crib?" &c.

7. *His precious borne, &c.*;—the unicorn's horn was supposed to have marvellous medicinal qualities.

11, 7. *to the saint*;—i. e. to the image of Queen Elizabeth, depicted on his shield.

12, 5. *on his brest, &c.*;—commentators confuse this action with the Biblical putting the 'foot upon the neck of an enemy.' They are quite different processes. The victor's foot was placed on the breast of a vanquished foe, when he bid him yield or die; but the foot upon the neck was symbolical of captivity. The defeated person prostrated himself upon his face, and the victor then set his foot on the back of his neck. For this 'foot on breast,' cp. *Hom.* 6. 65; *Virg. Aen.* 10. 495; *Tasso, Gier. Lib.* 9. 79.

8. *Ne deeme, &c.*;—two very difficult lines. Possibly 'deeme' should be considered equivalent to 'count' or 'make:' it will then be = 'and do not make an unjust use of thy strength, under the doom (judgment) of fortune.' But this is very unsatisfactory. The meaning is more probably this, 'and do not think it is thy strength that has thus laid me low in dust through the unjust judgment of fortune.' The parenthesis 'maugre her spight' is most probably explained (and so Upton and Jortin take it) by considering 'maugre' as = 'a curse upon.' The ordinary meaning of the word = 'in spite of' makes no sense.

13, 4. *th' equall dye of warre*;—the *ξυυδς Ἀρης* of the ancients. Some commentators propose to spoil the allusion by reading 'th' unequall,' for which there is neither authority nor reason.

15, 6. *to bee lesser then himselfe*;—this is a classical construction, *ἡττων εἶναι ἑαυτοῦ*, 'minor seipso,' i. e. to fall below one's own proper moral level in consequence of defeat, and to be 'demoralised' or to be too much elated by victory, and to lose self-control.

9. *Vaine others overthrowes*;—'vaine' is an adv. here, 'overthrowes' a verb. The influence of the Italian may be perhaps traced in Spenser's frequent omission of the personal pron.

16, 8. *Of curtesie*;—we now say 'in courtesy:' 'of' was constantly so used; 'of thy great mercy' = out of, sign of a partitive genitive.

19, 3. *to her use*;—'to her usual way of life and habit.'

7. *garre*;—ed. 1596, 'do.'

20, 3. *bis redeemer*;—this use of the word seems to shew that it had not in Spenser's time become specially theological and sacred.

21, 7. *vaine occasions*;—'with foolish causes as they arose.' Church, offended at the repetition of the word in this stanza, suggests 'encheasons' as an amendment, but without authority. Spenser is here ending the part played by Occasion, or opportunity of wrath, and naturally uses the term, though at the risk of being chargeable with tautology, as if he had said, 'Occasion seeks to influence Guyon with vain occasions.'

22, 7. *Stygian lake, ay burning bright*;—the Styx was a river, not a lake: nor did it 'burn bright,' but, on the contrary, was cold and dark; the loathsome river. Still Spenser has the authority of Virgil, *Aen.* 6. 134: "*bis Stygios innare lacus.*"

23. The picture of the angry man giving way to and overwhelmed by fury.

26, 2. *warlike prayse*;—Latin use of the word, answering to Virgil's 'laus.' *Aen.* 1. 465, "sunt hic etiam sua praemia laudi."

8. *And bong, &c.*;—see note on iii. 18.

27, 2. *Acrasia*;—the personification of intemperance, Guyon's real opposite and opponent. Her description is partly drawn from Circe, partly, or chiefly, from the enchantress Alcina in Ariosto. Ariosto also drew from Circe, *Hom. Od.* 10. 210. The student should also compare Armida's garden and bower of bliss in Tasso, *Gier. Lib.* c. 16, and the revelry in Milton's *Comus*. Circe's lovers are all turned into swine, and have no choice or variety; Alcina's victims are made into plants, trees, rivers, as well as beasts; Spenser's *Acrasia* commutes hers into shapes of various animals, following each the bent of their character. Milton retains the human form, but gives an animal's head to each reveller; as does also Spenser, in describing the troops of evil spirits attacking Alma's castle in canto xi.

29, 8. *myld Zephyrus, &c.*;—Tasso, *Gier. Lib.* c. 16.

30, 2. *A gentle streame, &c.*;—Niccolo degli Agostini, in his continuation of *Orlando Inam.*, 4. 9, has a passage like this. Cp. also Chaucer's description of the House of Morpheus, *Boke of the Duchesse*, 160. Also *Faery Queene*, Bk. I. i. 41.

31, 2. *the stately tree, &c.*;—Spenser means the poplar, which was dedicated to Alcides, Heracles. The legend runs thus:—Leuce, daughter of Ocean, was loved by Pluto, god of the realms below. After her death a tree sprang up in Elysium, or on the shores of Acheron, called by her name, with leaves of two colours, dark above, white on the under side; (the Greek name for the poplar is λευκη, Leuce, which means 'white,' whence the Latin '*populus alba*'). When Heracles returned from his visit to the infernal regions, he came up crowned with a wreath of this tree, signifying by its two-coloured leaves, his conquest in the realms of light and darkness. For this cause whoever sacrificed to him wore a poplar-wreath. Cp. *Virg. Eclogue* 7. 61: "*Populus Alcidae gratissima.*"

Jove was not specially partial to this tree: his proper tree was the oak. In this Spenser is somewhat inaccurate, as was not uncommonly the case with his mythological allusions.

4. *whenas bee Gaynd in Nemea*;—here again Spenser is vague and

incorrect. His 1st ed. 1590 read 'Netmus' in the text, 'Nemus' in the 'Faults Escaped.' There are no such places: and Spenser obviously meant throughout 'Nemea,' and was trusting to his memory. Even in ed. 1596 he accents the word wrongly, 'Neméa,' so that later editors altered the line to 'In Némea gayned goodly victorie,' without authority. In Bk. I. vii. 17 (where he is also speaking of 'great Alcides') he introduces a place 'Stremona,' which has no existence. He is also incorrect in his statement. Heracles is not said in the legends to have had the poplar dedicated to him after the Nemean victory, nor was the poplar used as the victor's crown. In fact there is no connection between them. Heracles is related to have killed the lion there; and the Nemean games, first instituted by the 'Seven against Thebes,' were revived from that time, and celebrated in honour of Zeus.

36, 2. *Up, up, &c.*;—cp. Tasso, *Gier. Lib.* 16. 32:

"Su, su: te il campo e te Goffredo invita
Te la fortuna e la vittoria aspetta."

6. *on senselesse ground*;—a Greek construction = senseless on ground. So also, vii. 34, Spenser has, 'to lack his greedie pray,' = 'the prey he was greedy after.' See also line 9, 'thy help, that here' = the help of thee, who, &c. This is the figure called *enallage* in grammar. So Soph. *Antiq.* 793, *νεῖκος ἀνδρῶν ξύναιμον*, 'the kindred strife of heroes,' meaning 'the strife of kindred heroes.'

37, 3. *But he*;—sc. Atin, who would not waste time in telling Cymocles more of his brother's mishap.

38, 9. *And Atin aie bim pricks, &c.*;—this is the function of the attendant upon wrath. He stands to Cymocles in an analogous position to that which the Palmer holds toward Guyon. He is his monitor for evil, and is drawn true to life as such. The self-indulgent mind, passing into anger, is constantly stung with this sense of both shame at its slothfulness, and of wrong done. He does not stop to enquire whether the wrong done is really a wrong or not, but rushes on into fury. He goads on his courser, and Atin follows fast behind, ceaselessly urging him on to greater wrath and haste.

CANTO VI.

Cymocles is waylaid by idle Phaedria, who carries him to her floating island, where he is lulled to sleep in sloth. Atin can no longer prick him on, for Phaedria refused to ferry him over. Guyon comes to the Idle Lake, and is also carried to the island, the Palmer being left behind. He is attacked by Cymocles, who has awaked out of his sleep, and they fight. Phaedria separates them, and gladly carries Guyon to the other shore. There he finds Atin, who reviles him; and afterwards sees the sad plight of Pyrocles, who is at last cured of his barns by Archimago.

1, 1. *A harder lesson, &c.*;—this is the opposite to Aristotle's dictum, *Eth. Nic.* 3. 9, 2, *χαλεπώτερον τὰ λυπηρὰ ὑπομένειν ἢ τῶν ἡδονῶν ἀπέχεσθαι*. Moralists can balance both, and divide either way. Hitherto Guyon has had

to face only painful passions, the *θυμικόν*, in his struggles against Furor, Occasion, and Pyrocles. He will now be set to resist the seductions of pleasure—idleness, wealth, and immoral desire.

8. *ber*;—ed. 1596 reads ‘their,’ an obvious carelessness.

3, 1. *a lady*, &c.;—Phaedia, representing unmeasured mirth and wanton idleness; the ‘*insolens laetitia*’ of Horace, *Od.* 2. 3, 3. The name is derived from the Greek *φαιδρός*, bright, glittering. The character answers nearly to that *βωμολοχία*, unseasonable merriment, which Aristotle has described in his *Ethics*, 4. 8: “They who exceed in love of that which makes laughter seem to be *βωμολόχοι* and low, for they strive to put everything in a ridiculous light; and aim rather at raising a laugh, than at speaking what is seemly, and sparing the feelings of their butt;” which answers closely to the description of Phaedia in stanza 6.

4. *that nigh ber breth was gone*;—ed. 1590 reads, ‘as merry as Pope Jone;’ but Spenser probably thought the allusion too low, and altered it in 1596.

5, 1. *Eftsoones ber sballow ship*, &c.;—this enchanted boat comes from Ariosto, *O. F.* 30. 11:

“Per l’acqua il legno va con quella fretta
Che va per l’aria ironidine che varca.”

Or perhaps from Tasso, *Gier. Lib.* 15. 3, 6:

“Vider picciola nave, e in poppa quella
Che guidar gli dovea, fatal donzella,” &c.

6. *cut away*;—so in 1590, 1596. But it should be ‘cut a way’—‘*viam secare.*’ *Cp.* I. xi. 18, ‘He cutting way,’ &c.

8, 3. *of his way*;—of the path he ought to have followed, the object he had set before him.

7. *one sweet drop*;—*Lucr.* 4. 1052:

“Dulcedinis in cor

Stillavit gutta.”

10, 7. *Ne swelling Neptune, ne loud thundring Jove*;—i. e. neither tempest nor thunder-storm.

11, 3. *an island waste and voyd*;—this floating island is natural to romance. The first island of the kind is Delos, which wandered about the Ægean till Zeus chained it to the bottom of the sea, that it might be a safe birth-place for Apollo and Artemis. Pliny (*Epist.* 8. 20) describes, as an eye-witness, floating islands on Lake Vadimo, large enough to carry cattle without sinking. They were made of reeds, grass, &c. The phenomenon does not seem to be altogether rare on lakes whose shores are swampy and covered with vegetation.

waste and voyd;—not desolate in respect of vegetation, &c., but not inhabited by men.

12, 2. *like a litle nest*;—Upton quotes Cicero de *Or.* 1. 44: “ut Ithacam illam in asperrimis saxulis, *tanquam nidulum*, affixam sapientissimus vir immortalitati anteponeret.”

13. Notice the harmonious chain, giving in itself the sense of music. *Cp.* c. xii. st. 70.

15. The ‘love lay’ sung to Cymocles is fashioned upon that which the enchanted voice sang to Rinaldo (*Tasso, Gier. Lib.* 14. 62). See also the

boy's song in the poem called 'Britain's Ida,' printed in Spenser's works, but believed not to be his.

4. *nothing envious nature*;—a Latin construction: 'nihil invida Natura.'

8. These allusions, taken from St. Matthew, 6. 26–29, have been found fault with, as bringing things sacred into such a connection. But Spenser was desirous of shewing how luxury can distort truths to an immoral effect.

16, 1. *The lilly, ladie of the flouring field*;—so Queen Katherine (Henry VIII. act 3, sc. 1) says, "Like the lily that once was mistress of the field."

2. *The Flowre-deluce*;—the Fleur-de-lys.

17, 6. *What bootes it, &c.*;—the same argument is used by Comus to the lady in his speech beginning "O foolishness of men!" l. 706.

7. *in the maine*;—the commentators observe that this must be understood of river or lake, not of the sea, whose waters are salt!

18, 7. *griesly*;—ed. 1590 reads 'griesy,' as if a sluggish oily water: the 'Idle wave.' But the reading of 1596 is doubtless the right one.

19, 8. *for price or prayers*;—'aut prece aut pretio.'

20, 3. *obaying to*;—a common construction at that time. Occurs thrice in Scripture: "his servants ye are to whom ye obey." It answers to the Latin usage, 'obedire, servire, alicui.'

9. *timely tides*;—the tides in their due seasons.

source;—except that 'course' is already appropriated in l. 6, it would have been natural to consider this a misprint. But Spenser probably means 'source,' intending to convey the impression that there was neither tide nor stream.

22, 9. *Mee litle needed*;—for this construction of the verb 'to need,' see note to Bk. I. x. 38.

23, 3. *Ne wind and weather, &c.*;—a proverbial expression.

8. *Better safe port then be in seas distrest*;—'a safe port (is) better than (to) be . . .'

24, 6. *The fields did laugh*;—'Prata rident.' Cp. also Ps. 65. 13.

26, 6. *fairly tempring*;—i. e. 'keeping due bounds of temperance,' or keeping desire within fair bounds.

9. *the tide renewd*;—brought back the right season, or moment. There was no tide, as we now call it, in the Idle Lake; so that the word must be used as equivalent to time. A.S. *tid*.

27, 1. *Cymocbles boure was spent*;—i. e. the time of his drugged sleep was over.

5. *to steme*;—to let his molten heart evaporate; let it pass off in steam of idleness.

9. *their*;—edd. 1590, 1596. But it seems clear that 'there' is the right reading.

28, 7. *Loe, loe* = look, look, used as imperatives. So Sir P. Sidney, in his Arcadia, Bk. II, has it, "Then lo, if Cupid be a god."

29, 2. *importune*;—ed. 1596 reads 'importance'—a mere blunder.

3. *to field*;—to battle-field, i. e. to fight. Notice the affected use of technical terms in this stanza—'haberjeons,' 'dismayld,' 'spelles,' 'entayld,' 'giambeux'—worthy of the Rime of Sir Topas, where Chaucer, making fun of interlarded speech, says, "His jambeux were of quirboily," i. e. his boots

were of prepared leather (*cuir bouilli*). Fencers and the like have always affected French terms for their art.

31, 6. *as Titan shone*;—shone like the sun.

32, 5. *Ab well away*;—probably a corruption of the old cry, ‘wala wa.’

7. *Wo worth the man*;—simply = ‘woe be to the man,’ or possibly ‘woeful be the man.’ ‘Worth’ is here the A.S. *weorð*, imper. of *weorðan*, to be. See Glossary. These two exclamations, as well as ‘Harrow,’ which usually goes with ‘well away,’ have perished out of common speech.

34, 3. *the which doe men in bale to sterve*;—‘to do to sterve’ = ‘to do to die,’ i. e. to cause their death. See Gloss. *Sterve*.

5. *Such cruell game, &c.*;—if you fight in your fashion, I cannot fight in mine.

35, 7. *Mars is Cupidoes frend*;—the story is told by Homer, *Od.* 8. 266.

36, 5. *Such powre have pleasing wordes*;—an allusion to *Prov.* 15. 1, “A soft answer turneth away wrath.”

40, 2. *But sober Guyon, &c.*;—the mastery of passion in another form. Guyon resists the irritating assaults of angry railing and abuse.

41, 4. *wan*;—strong pret. of ‘to win.’ We still use another form of it, ‘won.’ It is here = had won; so in v. 7 *can* = could.

43, 7. *lent this*;—ed. 1590 reads ‘lent but this his.’

9. *what is thee betyde?*—‘What has befallen thee?’ ‘thee’ is a dat.: what is come to thee? See Gloss. *Betide*.

44, 9. *borne under unbappie starre*;—see notes on ii. 2, and ix. 52.

45, 5. *last death*;—as opposed to the ‘dying daily, daily yet revive.’

46, 6. *The waves thereof, &c.*;—a sort of *Lacus Asphaltites*, or Dead Sea. Cp. Dante’s ‘la morta gora,’ *Inferno*, c. 8. 31. But Tasso’s description, *Gier. Lib.* 10. 62, comes nearer to Spenser’s:—

“Questo è lo stagno in cui nulla di greve
Si getta mai, che giunga insino al basso;
Ma, in guisa pur d’abete o d’orno, leve
L’uom vi sornuota, e ’l duro ferro e ’l sasso.”

47, 6. *a goodly arming sword*;—Archimago had somehow purloined *Morddure*, Prince Arthur’s enchanted sword, for the use of Braggadocchio: it comes however to other uses. Enchanted weapons, especially swords, are common in romance.

48, 5. *Weake bands*;—notice the ellipse of ‘are the.’

8. *be needed more*;—in this place the verb ‘to need’ follows the more usual and modern construction = to require. See *Book I.* x. 38.

50, 9. *In flaming Phlegethon*;—the burning river of Hades. Spenser probably connects it with the description of the souls carried round in torment, described in the *Mythus* at the end of Plato’s *Phaedo*; to which dialogue an allusion is also made in vii. 52. Cp. also *Book I.* v. 33, ‘the fiery flood of Phlegeton, Where as the damned ghostes in torments fry.’

51, 5. *fire too*;—ed. 1590 omits ‘too:’ and the line is eked out by writing ‘fier,’ as a dissyllable.

CANTO VII.

Guyon finds Mammon sunning his treasure, and is led by him through many temptations of avarice and ambition: he resists with a stedfast soul; and, after three days underground, returns to daylight, and swoons away.

Argument 2. *Sunning his treasure bore*;—Milton probably had this phrase in his mind when he wrote, *Comus* 398, “th’ unsunned heaps of miser’s treasure.”

1. *As pilot, &c.*;—in Spenser’s day, the mariner seems to have sailed chiefly by the stars, applying to his chart (‘card’) and compass when fog or cloud blotted away the heavens. The fact was that neither chart nor compass were fully understood, or very safe guides; so that sailors found it more prudent to trust chiefly to ‘a stedfast starre.’ The earlier works on navigation mostly came (as one would expect) from Spain; but towards the end of the sixteenth century, as English and Dutch adventure grew, Englishmen also and Dutchmen turned their attention to the subject. The only ‘card’ in existence was that known as the ‘plane chart,’ which was full of inaccuracies, and a most unsafe guide, till Gerard Mercator published an universal map in 1569. This map, however, was not understood, and was believed to be still more dangerous than the old plane chart. Nor was it till 1592, two years after the first publication of the *Faery Queene*, that its value began to be recognised. After that date the principles of navigation improved rapidly, chiefly through the writings of an Englishman, Edward Wright. It is curious to notice how the interest shewn by Spaniards and Portuguese languished towards the end of the century, and the Dutch and English did most to improve the art of navigation.

8. *to them, &c.*;—directs by them.

9. *winged vessel*;—so Pindar *Ol.* 9. 36, *ναὸς ὑποπτέρου*, and Virg. *Aen.* 3. 520, “*velorum pandimus alas*.” Any one who has ever seen a lateen-rigged vessel recognises at once the exactness of the metaphor.

2. 4. *himself with comfort feedes, &c.*;—not altogether our conception of the true magnanimous hero, to meditate on, and comfort himself with, his own ‘vertues and praiseworthy deedes.’ But it is quite after the pattern of Aristotle’s magnanimous man, whose character to a certain extent enters into that of Sir Guyon. The humility which runs through the moral character of Bunyan’s *Pilgrim’s Progress*, and forms one of the most beautiful elements in it, is wanting from this part of the *Faery Queene*.

3, 4. *An uncouth, &c.*;—Mammon, whose description may be drawn from the Aristophanic *Plutus*, God of Wealth. See Aristoph. *Plut.* 78. 84, 123. He is called filthy, *αὐχμῶν*, in miserable plight, *μαρώτατος*, ἀθλίως διακείμενος, blind, timorous, *δειλότατος*. But probably Spenser had *Piers Ploughman’s* *Covetyse* before his eyes (*Passus Quintus de Visione*):

“Thenne com Covetyse,
I couþe him not discreve
So hungri and so holewe
Sire Hervi him loked.

He was bitel brouwed,
 Wiþ twei blered eizen
 And lyk a leþerne pors
 Lukede his chekes."

Chaucer, Rom. of the Rose, l. 202, draws Coveityse,—
 "Ful croked were hir hondis two ;"
 and Avarice (l. 211),—

"Ful sade and caytif was she eek
 And also greene as ony leek.
 So yvel hewed was hir colour,

And thereto she was lene and megre."

Milton also (P. L. 1. 678) has Mammon among his chiefs of Hell, though his description is not the same with these.

9. *fire-spitting*;—T. Warton makes a comical eighteenth-century note on this word, to relieve Spenser from the odium of using the word 'spitting' in its vulgar sense. "*Spett* seems anciently," says he, "to have more simply signified *disperse*, without the low idea which we at present affix to it." Warton doubtless never saw a smith's forge in full blow, or he would possibly have noticed that 'fire-spitting,' with the 'low idea we at present affix to it,' is the exact word to express the jets of fire, and the sparks spurting out from the heap of coals.

4, 4. *Well yet appeared*;—ed. 1596 reads 'it,' and puts a comma after 'appeared,' so as to seem to make a parenthetical sentence of these three words. The reading is however in all probability another instance of the carelessness of that edition.

5, 4. *Mulcibers devouring element*;—the 'elementum ignis,' whose presiding deity was Mulciber or Vulcan, or Hephaestos. He is called Mulciber either as a good omen, to avert or restrain the ravaging force of fire—the 'soother:' or because of the power of heat and fire in ripening or in melting.

7, 3. *beapes*;—so ed. 1596: ed. 1590 reads 'hils.'

8, 1. *God of the world, &c.*;—bearing out the antithesis between "God and Mammon" indicated in St. Matthew 6. 24.

9, 1. *Wherefore if me, &c.*;—an allusion to the Temptation on the Mount. Cp. Berni's *Orl. Inam.* 1. 25. 19, where Orlando is made to refuse the temptations of wealth.

12—13. The student should notice the condensed description of the evils and crimes of wealth in these stanzas, especially in st. xiii.

12, 3. *First got, &c.*;—So *Juv. Sat.* 14. 303, 304:

"Tantis parta malis cura maiore metuque
 Servantur. Misera est magni custodia census."

14, 3. *in Caspian sea; . . . on Adrian gulf*;—the Caspian and the Adriatic Seas were famous among the ancients for their storms. Horace's "*Dux inquieti turbidus Hadriae*" (*Od.* 3. 3, 5) will occur to every one. Milton, *Par. Lost*, 2. 714—716, makes Satan and Death like two clouds on the Caspian.

6. *sayd*;—the verb has for its direct subject 'Mammon,' not, as Mr. Todd says, an ellipse of 'he.'

15, 4. *Untroubled*;—Nature left to herself, not stimulated by 'conventional necessities.'

8. *bis*;—notice this singular pron. after ‘streames.’ The conception is that this is true of each stream; or ‘streames’ may refer to the outpoured waters at any single well-head, and the singular number will then in reality depend on ‘well-head.’

braunching armes;—the tributary rivers—carrying on the forced analogy between the human frame and a river’s course from its ‘head’ downwards; ‘braunching armes’ is not a very happy phrase for tributaries. It is noticeable that geography appeals wherever it can to the human figure—that microcosm—for its technical terms: *bead*, *feet* (of a mountain), *arm* of the sea, *moutb* of river, &c.

16, 6. *like corn-fed steed*;—cp. Jer. 5. 8, and Hom. Il. 6. 506.

9. *The measure of ber meane*;—the proper limit of her moderation between two extremes. Spenser holds closely to his preaching of the Aristotelian Moderation.

17, 2. *bis great grandmother*;—Terra mater, the mighty grandmother, or first mother of all. Cp. Milton, Par. Lost, l. 686:

“with impious hands
Rifled the bowels of their mother earth
For treasures better hid.”

6. *the matter*;—‘materies,’ or subject-matter. One of the chief characteristics of the golden age is its entire freedom from gold and its attendant evils. This is an interesting discussion of the two sides of the question as to the happiness of uncivilized man, before Rousseau’s ‘savage’ had been thought of.

18, 1. *let be*;—so the Germans say ‘lasz sein,’ ‘leave alone.’

4. *Tbou that, &c.*;—Mammon’s political economy of ‘work and pay,’ contrasted with the chivalrous notions of ‘work and duty.’

19, 2. *I know it well be got*;—this form of the conditional sentence is peculiar, unless ‘be’ = ‘to be,’ which is not unlikely.

4. *unrighteous lot*;—‘iniqua sorte,’ by unfair trickery or by violence and deceit.

21, 4. *Plutoes griesly raine*;—‘the infernal regions.’ This usage of the word ‘reign’ (regnum) is followed by Gray, Elegy in a Churchyard:

“Molests her ancient solitary reign.”

5. *Payne*;—not suffering, but Poena, the avenging, punishing deity. This passage is modelled upon the fine lines in Virg. Aen. 6. 273. We have here Strife, answering to Virgil’s ‘discordia demens;’ Feare, to Virgil’s Metus; and Celeno to his Harpies. Virgil has nothing so fine as Spenser’s Horror; and in point of terse description, Spenser’s passage is unrivalled. Jealousy gnawing his lips, Fear flying to and fro in vain search of a safe refuge, Horror beating his iron wings, are splendid conceptions.

23, 6. *sad Celeno*;—the Harpy mentioned in Virg. Aen. 3. 245, which passage Spenser had in mind:

“Una in praeclsa consedit rupe Celaeno,
Infelix vates, rumpitque hanc pectore vocem.”

The Harpies are placed by Dante in his Inferno, c. 13. l. 10. They had faces and breasts as women, but wings and crooked birds’ talons; they are described as foul, ill-omened monsters.

24, 6. *gaped wide*;—was ever open; so Virg. Aen. 6. 127; Milton, Par. Lost, 2. 884.

7. *ne them parted ought*;—the door of the House of Riches adjoined Hell-gate without any division between, and Sleep has his house on the other side. The forms of Care, and Force, and Fraud are round the door of Riches, just as Payne, Strife, &c., were before that of Pluto's realm. Hell is drawn as a sort of unholy mean between the cares and toils of wealth on the one side, and sloth and idleness upon the other.

25, 7. *next to death, &c.*;—cp. Hom. Il. 14. 231, ἐνθ' Ἵπνω ξύμβλητο κασιγνήτω θανάτοιο, Virg. Aen. 6. 278, "Consanguineus Leti Sopor."

26, 7. *An ugly feend*;—the allegorical form of the penalty which awaits the man who gives way to covetousness. This is expressed in various ways in old legends, as, for example, in that of the shooting figure in the tale of Pope Sylvester and the Enchanted Chamber, quoted by T. Warton in his notes on this canto.

27, 3. *likt bim best*;—notice this neuter usage, very common in sixteenth-century English. 'To like,' as an impers., is now obsolete; a real loss to the language.

28, 7. *Arachne*:—the spider; alluding to the cobwebs so common in vaults.

29, 6. *a faint shadow of uncertain light*;—a fine conception, drawn from Tasso, Gier. Lib. 13. 2,

"Luce incerta e scolorita e mesta;"

or 14. 37,

"Debile e incerta luce ivi si scerne,
Qual, tra' boschi, di Cintia ancor non piena."

Cp. also Virg. Aen. 6. 268.

31, 3. *to them opened of his owne accord*;—Acts 12. 20; Milton, Par. Lost, 5. 254.

33, 8. These reflections on the superiority of the knight to wealth (also of the 'gentleman' to the merchant and trader) are in the best style of the time. It must not be forgotten that these were the days in which, through their mines, &c., the Spaniards were essentially the 'purse-proud' race, and duly hated by the English. Possibly, too, a little scorn for the burghers of Holland, who had but lately shewn so little sense of Lord Leicester's splendour and blood, may have been working in Spenser's mind. Upton quotes the saying of Cyrus to Croesus. See Plut. Apophthegmata.

34, 6. *More light, &c.*;—so Ariosto, Or. Fur. 2. 50:

"Come casca dal ciel falcon maniero
Che levar veggia l'anitra o 'l colombo."

35, 4. These forges are possibly taken from the Cyclopean furnaces in Virg. Aen. 8. 418.

36, 1. *great bellowes*;—Virg. Aen. 8. 449; Il. 18. 468.

37, 8. *he would retire*;—common with Spenser to use the imperf. 'would do' for the pluperf. 'would have done.'

39, 3. *I need, . . . needeth me*;—note the two uses of the verb 'to need,' and see note on Bk. I. x. 38.

41, 1. *Disdayne*;—it is not clear what this personified quality does here, unless Spenser means to indicate the pride which accompanied the acquisition of wealth. Disdain is far better introduced in Bk. VI. vii.

6. *the Titans race*;—the Titans were mythological giants, sons and

daughters of Uranus and Gaia (Heaven and Earth) who usurped their father's dominion, and were afterwards quelled and banished to Tartarus by Zeus.

44, 1. *A route, &c.*;—this is from the Apocalypse, 17. 3.

46, 2. *a great gold chaine*;—this is from the *σειρή χρυσείη*, the golden chain let down from heaven to earth, at which the gods were to pull in order to see whether they were strong enough to drag Zeus out of heaven. Hom. Il. 8. 19. Applied however in a different sense, as the chain by which men strive to rise, the chain of ambition.

47, 1. *Some thought*;—Spenser's reminiscences of court life, at least of the courtiers round the queen, were not altogether pleasing, as we see from his lines in 'Mother Hubberds Tale,' 877 sqq., where he describes the shifts and tricks of Reynard, and the way in which poor honest suitors are cozened and left to wait:—

“ So pitifull a thing is suters state,
Most miserable man, whom wicked fate
Hath brought to court, to sue for had ywist,
That few have found, and manie one hath mist.
Full little knowest thou that hast not tride
What hell it is, in suing long to bide:
To loose good days, that might be better spent,” &c.

The whole passage is worth study, but too long for quotation.

49, 1. *Philotime*;—*Φιλοτιμή*, love of honour. Spenser here again takes no heed to the quantity of the penult., making it *Philotīme*.

6. *From whence the gods*;—this envy of the gods, which thrust Ambition out of heaven, is not found in classical mythologies.

50, 9. *causelesse*;—here an adv. = 'without good cause.'

51, 4. *a gardin*;—the garden of Proserpine, decked with flowers of Spenser's own just fancy. The grove of Persephone is mentioned in the Odyssey, 10. 509, as being on the outer borders of the earth, at the entrance to the lower world. Claudian, Rapt. Proserp. 2, 285, describes this garden as beautiful, Elysian.

8. *direfull deadly blacke*;—see Dante, Inf. c. 13.

52, 1. *cypresse*;—dedicated to death and funeral. See note on Book I. i. 8.

2. *trees of bitter gall*;—Gerard's Herbal, iii. ch. 37, enumerates many gall-trees, i.e. trees that (like the oak, &c.) bear galls, astringent, bitter.

heben sad;—the ebony-tree. This is the Ethiopian variety, which was black. Its juice was thought to be poisonous.

3. *black bellebore*;—described in Gerard's Herbal, ii, ch. 377; a herb used for the curing of madness by the ancients. It had white and black varieties.

4. *Cold colocuintida*;—the idocynth, *κολόκυνθις*, or bitter gourd. Gerard's Herbal, ii. 343. The epithet 'cold' has puzzled commentators, as the plant grows in a hot climate. They have, however, discovered a German gourd, which seems to satisfy them. 'Cold' probably refers simply to the coldness of the fruit itself. A pumpkin always feels cold to the touch.

tetra mad;—this seems to be ‘*tetrum solanum*’ or deadly nightshade: is it ‘mad’ because supposed to cause madness?

5. *Mortall samnitis*;—no such plant can be found, says Upton, in any old Herbal. Nor have I found any such in the old books I have looked through. Upton suggests with probability that Spenser, who was not very accurate on such points, confused *samnite* with *sabine*, and meant the ‘*arbor sabina*,’ or *savine*, which is said in the Great Herbal to be “a herbe in maner of a tre, and is comynly had in religious cloysters, and hath leves like ewe,” a dark gloomy plant, with sundry deadly qualities.

cicuta bad;—hemlock, the poison with which Athens ‘made to dye wise Socrates,’ after his trial for ‘corrupting youth, and dishonouring the gods.’ While the poison was slowly and painlessly killing him, he conversed on the immortality of the soul with his friends, as is largely set forth in Plato’s *Phaedo*. But Spenser falls into error when he tells of his pouring out his ‘last philosophy to the fair Critias.’ Critias was one of the thirty tyrants, and so far from being at that time a disciple of Socrates, was instrumental in bringing about his trial and death. He certainly was not present in the prison. Spenser has mixed up Socrates with Theramenes, who also perished at this time in the same way. He owed his death entirely to Critias (who is said to have been formerly his friend), and when he drank off his hemlock-cup, he dashed the last drops on the ground, as though he were playing the game of *cottabus*,* saying, “I drink this to the health of lovely Critias.” See Cic. *Quaest. Tusc.* 1. 40. But neither do the last minutes of Socrates nor those of Theramenes correspond exactly with Spenser’s lines.

54, 1. *golden apples*;—the garden of the Hesperides, the westernmost nymphs, could not have been far (in the mythological geography) from the district in which Homer places Proserpine’s gardens; see above, note on st. li. Spenser makes the golden apple-tree of the Hesperides an offshoot from this of Proserpine.

Hercules . . . Got from great Atlas daughters;—the eleventh of the labours of Heracles. Mythology shifted the Hesperides from place to place: Heracles found them on mount Atlas, in the land of the Hyperboreans, guarded by the maidens, who, according to one account, were the daughters (as Spenser has it) of Atlas and Hesperis.

8. *And those, with which th’ Euboean young man wan Swift Atalanta*;—Atalante, daughter of Jasus of Arcadia, was swiftest of mortals; she, desiring to be ever virgin, made it the sole condition of marriage that her suitor should run a race with her; if he was beaten, he must die; if he outstripped her, he should have her to wife. Meilanion, one of her suitors (who is nowhere else described as ‘th’ Euboean young man’), had got from Aphrodite three golden apples; as he ran, and Atalante began to distance him, he threw the apples one by one before her. She could not resist the temptation, but stayed thrice to pick them up;

* The Athenian gallants used to throw out the last drops of their beakers of wine, and drew auguries in love from the plash with which they fell.

meanwhile Meilanion outran her, and won the race and a wife. The tale is told at length in Ovid. *Metam.* 10. 560 sqq., where the names are different. The fortunate suitor is there Hippomenes. Bacon is very fond of this tale, and alludes frequently to it: *Advancement of Learning*, 1. 11; *Nov. Org.* 1. 70; *Interpretation of Nature*, cap. 1; *Filum Lab.* § 5. He works it out as an allegory in the *Wisdom of the Ancients*, 25.

55, 2. *Acontius*;—this is the tale of Acontius and Cydippe, told by Aristaenetus, 1. 10, and by Ovid, *Heroides*, 20, 21. Acontius gathered a *κυδώνιον μῆλον* (a citron or orange) in the garden of Venus, and having written on the rind the words *νῆ τῆν Ἄρτεμιν Ἄκοντίῳ γαμοῦμαι*, 'By Artemis, I will marry Acontius,'* threw it in her way. She took it in her hand, read the inscription, and threw it from her. But Artemis heard the vow, and brought about the marriage.

4. *that famous golden apple*;—the apple of discord. The story runs that Eris (strife or discord), (not 'false Ate,'—Spenser is again incorrect), being excluded from the nuptials of Peleus and Thetis, appeared, unasked, and threw in the midst a golden apple inscribed *τῆ καλλίστῃ*, 'To the fairest.' Forthwith Here, Aphrodite, and Athena began to strive for the palm of beauty: and to quiet them, and get them out of the way of the nuptials, Zeus ordered Hermes to take them to the shepherd Paris on mount Ida. Hence Spenser calls them 'the Idaean ladies.' Imperious Here, to win his vote, promised him sovereignty and wealth; Athena, glory and renown of war; fairest Aphrodite (Venus) offered him Helen as his wife. He adjudged the prize to Aphrodite, got Helen, whence sprang the Trojan war, 'which many noble Greekes and Trojans made to bleed.'

56, 8. *river of Cocytus*;—Spenser somewhat enlarges upon this river. The old writers do not describe the souls as wallowing and wailing in it, as a penalty. Cp. Milton, *P. L.* 2. 579.

57, 8. *One cursed creature*;—Tantalus, whose punishment has become a proverb with us, as is evidenced by our verb 'to *tantalize*.' According to one account, he cut up his son Pelops, boiled him, and set him before the gods as a banquet (probably a traditional account of human sacrifice). Zeus, enraged at this, condemned him to stand up to his neck in a lake, whose waters he could never drink, with goodly fruit-branches just beyond his reach, for ever. Spenser puts it too strongly when he writes, 'Of whom high Jove *wont* whylome feasted bee.' One account makes him a guest at the table of Zeus; where his high honour (as has occurred at other tables of the great) turned his head—*ἀλλὰ γὰρ καταπέψαι μέγαν ὄλβον οὐκ ἐδυνάσθη*, Pind. *Ol.* 1. 87—and he prated of the secrets of the other world: whereupon Zeus punished him. His punishment is finely described by Homer, *Od.* 11. 381.

8. *starved with hunger*;—note the limitation, shewing the passage of the word from its sense in Chaucer's time to the modern use. See Glossary, *Starve*.

61, 2. *another wretch*;—Pontius Pilate. One legend has condemned him

* An ambiguous oath—it might mean, 'By the hunter-goddess, I will only marry my dart,' i. e. I will continue unmarried.

to dwell for ever on Mont Pilate, near Lucerne, in Switzerland, in a gloomy lake called the "Infernal Lake," whence "a form is often seen to emerge from the gloomy waters, and to go through the action of one washing his hands."

62, 8, 9. *The whiles . . . the whiles*;—shews the original use of 'whilst,' 'whiles,' 'while;' i. e. 'at one time,' 'at another time'

64, 9. *did beguile the guyler of his prey*;—'cheated the tempter of his prey.'

CANTO VIII.

The Palmer finds Guyon, lying in a swoon, and watched over by an Angel. While he is trying to restore him, Pyrochles and Cymocles come up, guided by Archimago. They begin shamelessly to spoil the helpless Knight; but are stopped by Prince Aribur, who, after a stiff combat, slays them both. Guyon awakes, and does homage to the Prince; but Archimago and Atin flee away dismayed.

1, 2. This is perhaps the best known and most beautiful passage in the Faery Queene. Mr. Keble quotes the second stanza in his ed. of Hooker's Works, E. P. I. 4. 1, on the passage, "Desire to resemble him in goodness maketh them unwearable and even unsatiable in their longing to do by all means all manner good unto all the creatures of God, but especially unto the children of men."

1, 9. *to serve to wicked men*;—Latinism, 'servire alicui.'

2, 5. *to ayd us militant*;—'militant' is here used either of man (as 'the Church militant') or of the angels, who are also militant: 'they for us fight.' The latter is the more probable.

3, 7. *He heard a voyce*;—that of the ministering spirit watching over Sir Guyon.

5, 4. *above his equall peares*;—beyond the beauty of his peers (equals in rank) equal to him (in age).

6. *Like Pboebus face, &c.*;—so Tasso's account of the angel Gabriel, Gier. Lib. 1. 13:

"Tra giovane e fanciullo età confine
Prese; ed ornò di raggi il biondo crine.
Ali bianche vestì, ch'han d'or le cime,
Infaticabilmente agili e preste:
Fende i venti e le nubi"

See also Milton, P. L. 5. 276.

6, 1. *Like as Cupido on Idaean bill*;—The Idaeus Mons was a range in Phrygia, of very considerable extent. The only connection between it and Cupid is the tale of Paris, and the award of the apple of discord to Aphrodite.

6. *bis goodly sisters, Graces three*;—fault is here again found with Spenser for inventing mythological genealogies at will. But it is evident that if the Graces were not Cupid's sisters, they ought to have been so: and,

besides, while, according to the *Odyssey*, Hephaestus was the husband of Aphrodite, according to the *Iliad* he was the husband of Charis (or of Aglaia, one of the Charites). So that the relation was regarded as close, though the critics are right in saying that the Graces were not, classically speaking, the sisters of Cupid. Their names were Euphrosyne, Aglaia, Thalia, and they were counted to be the daughters of Zeus.

7, 3. *the childe*;—this word is applied in romances to noble youths, whether knight, squire, or page. It seems to have denoted one in the first bloom of early manhood. So Chaucer (*Flower and Leaf*, 259) says of the henchmen of the knights :

“ And every *child* eke ware of leaves grene
A fresh chapelet upon his haire bright.”

See also *F. Q.* Book VI. viii. 15, where Prince Arthur is called the noble *childe*.

8, 6. *Against his foe and mine*;—violence and excess are foes to the Angels as well as to men; the Angel fulfils this promise by sending Prince Arthur at the last moment to succour the Palmer and save the Knight from spoliation. Thus the tale moves equably on.

9, 2. *his slow eyes*;—the Palmer is always drawn as a slow-moving prudence.

5. *his charge behight*;—behight is a part. agreeing with ‘his charge.’

10, 9. *them combatted*;—the verb ‘to combat’ with an objective case is now usually confined to arguments, &c.—‘to combat a proposition, a conclusion, a statement;’ not a person. We prefer ‘to combat *with* a person.’

12, 2. *foule bespake*;—spake foully to him: this form of the adv. foul, for foully, is much less common now than it was in Spenser’s day. We retain it in ‘right’ as well as ‘rightly,’ ‘bright’ and ‘brightly;’ but there is a tendency (wrongly) to think it a vulgarism in many cases.

6, 7. *itselfe . . . bis*;—note the absence still of the mongrel genitive ‘its.’ ‘Its’ or ‘it’s’ seems first to have appeared in print in 1598, in Florio’s ‘*A Worlde of Wordes*,’—“for *its* owne sake.” Shakespeare shews well the state of transition; he uses ‘it’ (= our present ‘its’) thirteen times, and ‘it’s’ ten times. See article on *It* in Wright’s Bible Word Book.

7. *crest with knightly stile*;—put upon his cowardly helmet’s crest the stile or cognisance of a knight.

13, 7. *sleeping fame*;—i. e. fame of one that sleeps: a Greek construction. See above, note on v. 36, on the words ‘on senselesse ground.’

14, 7. *The worth of all men, &c.*;—this is a travesty on Solon’s famous dictum about ‘seeing the end’ before you decide as to a man’s happiness.

16, 2. *For knighthoods love*;—for the love you have to your condition as knights. It was clean contrary to the laws of chivalry to despoil the body of a dead knight; though you might take his shield as sign of victory.

17, 5. *An armed knight*;—Prince Arthur, who appears in each Book to shew his perfect knighthood by succouring the good and crushing the evil. His entry is very skilfully managed here. He comes in for a very critical adventure, and one worthy of his dignity, while he still leaves to Sir Guyon the real completion of the task round which the book centres, the taming of Acrasia. Similarly, in Bk. I., he delivers St. George from prison, and slays

the giant Pride; but he leaves the Red Cross Knight to fight the dragon, and in his turn to fulfil the main purpose of the book, the triumph of truth.

7. *coverd shield*;—the shield which, uncovered, could dazzle and confound all foes by its own virtue. See Bk. I. vii. 33. The ‘heben spear’ is also mentioned in st. 37.

19, 3. *that afford*;—to give him that sword; i. e. Morddure, Prince Arthur’s enchanted sword, whose other name, in the legends, is Excalibur, Caliburn. See Tennyson’s *Morte d’Arthur*. Enchanted swords are common in romance. Even in classical times we have the Styx-dipped sword of Turnus, and that of Hannibal (*Sil. Ital.* i. 429), which old Temisus had made in an enchanted fire. Such were ‘*Crocea Mors*,’ Caesar’s fabled sword, and *Belisarda*, Ruggiero’s weapon (*Berni, Orl. Innam.* 2. 17. 13). Orlando’s is called *Durenda* (*Ariosto, O. F.* 41. 83). Chaucer tells us of the sword sent to Cambuscan. Cervantes hits the same point when he makes Don Quixote tell Sancho that he must get himself such a weapon. Such swords would wound enchanters, and would refuse to harm their own master.

20, 2. *Merlin*;—in the history of Prince Arthur Merlin watches over the Prince, and, by means of his enchantments, arms him with miraculous weapons.

5. *The metall, &c.*;—this recipe for the forging of an enchanted sword is mostly classical. It is said that *Medaewart* is the plant *medica* (sainfoin), the termination *-wart* being the Eng. wort, or plant (*A. S. wurt*, *Germ. wurzel*). It is, more probably, *mede wart*, meadow-plant. This mixing of the metal with *Medaewart* is the first step; the second is that it was wrought in Aetna’s flames, i. e. at Vulcan’s forge, under the roots of Aetna, at which Aeneas’ arms are forged at his mother’s request. The last step is the dipping seven times in Styx, even as the sword of Turnus was dipped (*Virg. Aen.* 12. 91).

21, 6. *Morddure*;—‘the hard-biter.’ *Fr. mordre, dur.*

24, 3. *fatall date*;—see note on Bk. I. ix. 45.

3, 4. *Or . . . Or*;—now more usually ‘whether . . . or,’ or omitting whether, ‘did he, or did he not.’

25, 5. *whose honourable sight*;—either ‘whose honourable appearance,’ or a classical construction = ‘the sight of whom, an honourable man,’ as opposed to the two caitiffs.

26, 5. *oddes, &c.*;—when in one’s favour, of course.

27, 2. *whose valorous great might*;—the objective case after ‘provoke,’ to which ‘wrongs’ is the subject.

7. *Not to debate*;—some such ellipsis as ‘[I do] not [come, or intend] to fight.’ I do not intend to make a fighting ground of a challenge of your right to do this. We will waive that point, and not enter upon what your ‘just wrongs’ are.

28, 4. *from to wreake*;—the infin. with prep. ‘from,’ corresponding to the phrase ‘for to do.’ See note on xii. 26.

29, 3. *nephewes sonne*;—i. e. great-grandson. A rendering of the phrase in the second commandment, “visiting the iniquity of the fathers upon the children, unto the third and fourth generation of them that hate me.” *Ex.* 20. 5.

30, 2. These villain phrases of Pyrocles contrast strongly with and heighten the effect of Prince Arthur’s gentle breeding.

4. *Termagaunt*;—this oath occurs again in Bk. VI. vii. 47, ‘Often-times by Termagant and Mahound swore.’ In the 33rd stanza we find Cymocles swearing by Mahoune. It is said that the Christians in the Middle Ages thought (among endless misconceptions) that Termagaunt was a Saracenic deity. The origin of the term is unknown. ‘Ter magnus,’ a Latin Trimegistus, is suggested, but is obviously a mere conjecture. Others propose the A. S. *tyr*, used as a prefix, denoting ‘very,’ ‘exceedingly;’ and *mægan*, main strength, and so make it = the very powerful one. The name *Trivigant* seems the most probable origin of the word. It is possible that the latter part of the word, *-magaunt*, may conceal the name of *Mabound*, or Mahomet; if so, it is simply the invocation of the Prophet. The word has now come to mean only a scolding woman. Perhaps also *Curmudgeon* is derived from it; the male grumbler, answering to the female shrew. The subject is discussed at more length in the Glossary, *Termagaunt*.

31, 7. *The law of armes*;—another of the many examples of the language of chivalry in the sixteenth century.

35, 3. *bis ground to traverse wide*;—i. e. to shift his ground repeatedly, so as to escape their onslaughts, which he was not sufficiently armed to resist.

9. *Them*;—i. e. the ‘double battry,’ here taken as though it were a plural, and = ‘the battery of two battering rams.’

ber bulwarke;—note how many substantives still have genders—so ‘tower’ here is fem. ‘Bulwarke’ is here the strong side of a tower; not, as in Fr. *boulevard* (the same word softened), the whole length of a city’s walls and works. Du Cange defines it (under *bolevardus*) as “aggr urbem vel castrum muniens et circumcingens.” He derives it from *burg-wardus*, the defence or *ward* of a *burgh*. Bulwark is now used chiefly as a naval term, and is the defence running along the whole side of a ship.

37, 9. *Loe where the dreadfull Death, &c.*;—possibly suggested, as some have thought, by the pictures in the Dances of Death, in which the figure of Death sometimes is drawn standing behind his victim.

39, 9. *him forst his foot revoke*;—Latin phrase, ‘revocare pedem.’

40, 4. *so well as he it ought*;—‘he’ is the right hand; ‘it ought’ = owned it. Or it may simply be used in the modern sense. Ed. 1596 seems to bear this out, reading ‘so wisely as he ought.’

41, 5. *twise so many fold*;—simply = twice so many (as to Pyrocles).

42, 1. *As salvage bull*;—this illustration is drawn from the national bull-baits. The opening of it is like the opening of a passage in Ariosto, *Orl. Fur.* II. 42, “Come toro selvatico, ch’al corno,” &c.

44, 8. *bit no more*;—ed. 1590 reads ‘bit not thore,’ where ‘thore’ must be = thorow, *through*.

46, 9. *lenger day*;—we say ‘a day longer.’

47, 9. *Tho when this breathlesse woxe, that, &c.*;—‘this’ is Pyrocles, ‘that,’ Prince Arthur.

48, 8. *Prince Arthur*;—edd. 1590, 1596 both read ‘Sir Guyon,’ which is an obvious oversight. A cotemporary marginal MS. note in ed. 1590 corrects to ‘Prince Arthur,’ and all the later editions have accepted the correction.

49, 3. *the dint deceiv’d*;—i. e. the blow deceived him, by failing to make the cut it ought to have made.

51, 1. *great mind*;—magnanimity—the special quality of heroes, and, above all, of Spenser's Arthur the 'magnificent.'

5. *thy dismall day*;—thy day of evil fate. So Shakespeare, *Macb.* 3. 5, couples *dismal* with fatal:

“ This night I'll spend
Unto a *dismal* and a fatal end.”

See Gloss. *Dismall*.

53, 2. *ber senceless foe*;—‘her senseless-making foe,’ the swoon.

54, 6. *to discourse the whole debate*;—‘to tell him the whole battle.’

55, 4. *patrone of his life*;—the Latin ‘*vitae patronus*.’

56, 1. *the Infant*;—Prince Arthur is again so called in *Bk. VI. viii. 25*. “In our early poetry applied to the son of a king.” (Richardson.) But he gives no instance of this except from Spenser. It is most probable that Spenser adopted the term from the ‘*Infante of Spain*’—a title which must have been familiar in his day.

what need;—note the ellipsis here.

6. *I have done my dew in place*;—‘have done what was my duty in this place,’ or, ‘as I found it to my hand.’ The English conception of Duty as the ruling principle of a man's acts. So end the violent passions. They have made a long struggle for mastery, but are now finally brought under. *Τὸ λυπηρὸν* is conquered; Temperance has still to achieve the harder victory—over *τὸ ἡδὺν*, the seductions of pleasure.

CANTO IX.

Prince Artbur and Sir Guyon go on their way till nightfall, when they espy the House of Temperance, abode of Alma, which is sore bested by many villains, who also set on the Knights, but are scattered. Alma opens her gates to them, and shews them all the marvels of the place.

ARGUMENT 1, 4. *flight*;—ed. 1596 reads ‘fight.’

This Canto contains a special allegory within the main one. It shadows out, with many quaint fancies, the soul (*Alma, anima*) dwelling in the body (the House of Temperance). Body and soul are assaulted by many foes, who strive to occupy the senses, and so to get footing within, and to lead captive the soul. The subject became a favourite one with religious writers, and others. Fletcher's *Purple Island* is an allegorical poem on man; Bunyan's *Mansoul* is a spiritualised, or perhaps rather a Puritanised, form of the struggle here portrayed. The enemies here drawn are moral (according to Spenser's general conception of this Book): in Bunyan they are spiritual. The soul displays her dwelling-place to her visitors. The frame of it, described in stanzas 21—32, gives us the ‘dwelling of clay’ (st. 21), the mystical harmonies of body and soul (st. 22), the mouth (st. 23), the lips (st. 24), the tongue (st. 25), the teeth (st. 26), then eating and appetite (st. 27, 28), then the stomach, lungs, digestion, &c. (st. 29—32). After that come various moral qualities, seated in the breast (st. 33—43), especially Prays-desire, or love of approbation (st. 36—39), and Modesty (st. 40—43).

Then the mental qualities, seated in the brain. The head is first described, with the hair and eyes (st. 45, 46). Lastly are portrayed the three dwellers in the brain, Imagination (st. 49—52), Judgment (st. 53), and Memory (st. 54—58).

1. The subject is formally introduced in the first stanza.

1, 9. *in this place*;—i. e. In Book II, and especially in Canto viii, we have ‘both one and other’ in the dignity and chivalric purity of Arthur and Guyon, and in the ungoverned baseness of Pyrochles and Cymocles.

2, 9. *the substance dead*;—i. e. it is only a picture of the living lady.

3—5. The praises of Queen Elizabeth; they run through the usual scale, but none the less express the genuine feeling of the time. Men were willing to erect her into a kind of Protestant Madonna, and to dedicate themselves to her service; that service being also felt to be the service of truth and liberty.

6, 6. *mongst knights of Maydenbed*;—the Order of the Garter may here be signified: but Spenser probably only meant that all who entered the Queen’s service became champions of her purity.

9. *Artbegall*;—the hero of Book V, ‘the legend of Artegall or of Justice.’ Under his person is probably intended Arthur, Lord Grey of Wilton, Lord Deputy of Ireland, Spenser’s honoured lord and patron.

Sophy;—would doubtless have been the hero of one of the later unwritten books. We may conjecture from the name that the book would have treated of the struggle between Wisdom (*σοφία*) and Folly.

7, 1. *Certes*, &c.;—there are two movements throughout the Faery Queene: (1) that of the several knights, the servants of the Queen, fulfilling each his own task of resisting some force of malignant evil; and (2) that of Prince Arthur, who is gradually and very skilfully displayed before us, as the Briton Prince, in search for Gloriana, whom he had seen in a vision only. This latter movement forms the under-current, but was doubtless designed to become more and more clear as the action of the poem proceeded.

5. *Now bath the sunne with his lamp-burning light
Walkt round about the world*;—

Ed. 1590 reads:

‘Seven times the sunne with his lamp-burning light
Hath walkte about the world;’

shewing that Spenser at first meant to describe Prince Arthur as having already spent seven years in his quest of the Faery Queene; but that on second thoughts he considered that too long a space, and altered it to *one* year.

8, 1. *Fortune, the foe*, &c.;—cp. Seneca, Herc. Fur. 523: “O Fortuna, viris invida fortibus.” (Upton.) There is probably an allusion to the popular old ballad of “Fortune, my foe,” of which the first verse has been preserved by Malone, beginning

“Fortune, my foe, why dost thou frown on me,
And will my fortune never better be?”

9, 1. *weete*;—edd. 1590, 1596 read ‘wote,’ but the cotemporary marginal corrector of ed. 1590 writes ‘weete,’ which is required by the rhyme.

13, 2. *A thousand villeins*;—these are the evil desires, vices, temptations, which beset man’s moral nature. There is also a bye allusion to the outbreak of the ‘villenage,’ jacquerie, &c., that with rude assault, and weapons of the

field, attacked the feudal castles; possibly also a slight allusion to the wild Irish, of whom Spenser was presently to have such sad experiences. As, in Spenser's mind, the castle and its lord represented knowledge, virtue, civilisation, the part of the gentleman; so the rude clown and serfs represented ignorance, brutality, the ungentle character. We must not forget that Spenser was full of contempt for the 'raskall rout,' and had no sympathy for any but the gentleman-class.

7. *staves in fier warmed*;—cp. Stat. Theb. 4. 64 :

“pars robora flammis
Indurata diu.”

15, 3. *their cruell capitaine*;—Maleger, afterwards described in c. xi. 20–22. He is the incarnation of evil and malignant passions, lord of all temptations, the moral aspect of Satan.

5. *overrun to tread them, &c.*;—a Latin use, “Superatos ad terram dejicere.”

6. *bright-burning blade*;—the metaphor is the same as that of the subst. ‘brand,’ because a sword flashes like a blazing torch.

16, 1. *a swarm of gnats*;—cp. Hom. Il. 2. 469 :

ἤύτε μυιάων ἀδινάων ἔθνεα πολλὰ,
αἳ τε κατὰ σταθμὸν ποιμνήϊον ἠλάσκουσι
ῶρη ἐν εἰαρινῇ . . .

and ‘their *clustering* army’ from Il. 2. 89 :

βοτρυδὸν δὲ πέτονται.

2. *the fennes of Allan*;—an Irish experience of the poet. The “Bog of Allen” is the general name for a set of turbaries, spread over a wide surface, across the centre of the country, from Wicklow Head to Galway, and from Howth Head to Sligo, all on the east bank of the Shannon.

17, 9. *as befell*;—‘as was proper and seemly,’ answering to the German phrase, “Wie befohlen ist.”

19, 5. *two faire damsels*;—the commentators suggest Plato’s ἐπιθυμητικὴ and θυμητικὴ, under proper governance. But this is doubtful.

21, 5. *of thing like, &c.*;—the ‘clay’ of which man is made. Gen. 2. 7, “The Lord God formed man of the dust of the ground.”

that Aegyptian slime;—here Spenser wrote Aegyptian for Assyrian. Herodotus speaks of the bitumen or ‘slime’ found in the Cissian territory, and of that used for the walls of Babylon (Hdt. 1. 179).

6. *Whereof King Nine, &c.*;—Ninus, the eponymic and mythical founder of Nineveh, is nowhere spoken of as being the builder of ‘Babell towre,’ unless he be regarded as the same with Nimrod, the Scriptural founder of Babylon.

22, 1. *The frame thereof, &c.*;—this quasi-Platonic passage has much exercised the ingenuity of expounders. Sir Kenelm Digby made it the subject of a long letter addressed—it is a curious illustration of the age—to a sea-captain, “To Sir E. Esterling (or Stradling), aboard his ship.”

He holds that the circle is man’s soul; the triangle, his body; the quadrate, the four principal ‘humours’ of man’s body, viz. choler, blood, phlegm, melancholy; the seven, the seven planets; the nine, the nine orders of angels, which have to do with man’s soul.

There are those who less eruditely imagine the circle to be man’s head;

the triangle, to be formed by his legs and the ground; the square, "twixt them both," to be the trunk of the body, of a rough square form. But this gives no explanation of the three last lines of the stanza.

The just explanation seems to be that (1) the circle is (as Sir Kenelm says) the soul, the most perfect figure, and, according to Pythagorean language, of the masculine gender; (2) the triangle, also, is the body, the least perfect figure, as including least amount of space, and so fulfilling worst the special function of a figure; and also feminine by reason of its feebleness and inferiority. (3) But the quadrate, betwixt them both, is the ancient τετρακτὺς or fountain of perpetual nature: a sacred quaternion, embracing all the members, elements, powers and energies of man, as Hierocles says, ἀπλῶς τὰ ὄντα πάντα ἢ τέτρας ἀνεδήσατο. (Hierocl. p. 169.) Cp. also Cic. de Nat. Deor. 2. 33. In the proportion by 'seven and nine' (4) 'seven' relates to the seven planets, whose influences on man's life and nature are mysteriously great: see the treatment of the subject in the first book of the Astronomica of Manilius. The subject is also handled in the same way in Cicero's Somnium Scipionis (from the sixth book of his De Republica). Macrobius. 1. 6. It forms an usual part of the speculations of the Neo-Platonists as to the relations between mind and matter. (5) 'Nine,' 'the circle set in heaven's place,' is obviously the ninth orb of the heavenly sphere, enfolding all things, the "Summus ipse Deus." And (6) the whole 'compacted made a goodly Dyapase,' i.e. the διὰ πασῶν or octave, the harmony of all the members and elements was goodly. In other words, Man, the microcosm, like the great world, and acted on by that great world, is, according to this philosophy, that "noblest work of God," afterwards alluded to by Dryden in his Ode on St. Cecilia's Day:

"The Diapason closing full in man."

Cp. also Pliny, Nat. Hist. 2. 22, where, speaking of the Pythagorean system, he sums it up thus: "Ita septem tonos effici, quam diapason harmoniam vocant, hoc est, universitatem concentus."

23, 2. *The one*;—sc. the mouth. With this fanciful description of the parts of man's body cp. Eccles. 12. 4. Upton also quotes Plato, Timaeus, 1. 4, and Cic. de Nat. Deor. 2. 54, &c.

24, 1. *the porch*;—the lips.

3. *Marble far from Ireland brought*;—Todd says, "Near Kilcolman (the poet's seat) there was, it seems, a red and grey marble quarry: see Smith's Hist. of Cork, 1. 343."

4. *a wandering vine*;—probably the beard and moustache.

6. *a fayre portcullis*;—the nose.

25, 1. *a porter*;—the tongue, kept in due restraint.

26, 2. *Twice sixteen warders*;—the teeth on the upper and lower jaw.

27, 8. *hight Diet*;—the proper requirement of man's diet, &c., and the connection of health with moral life, were much pondered in Spenser's time. We see this in Bacon, who, a few years later, busied himself much with speculations and experiments on different kinds of food, &c.

28, 2. *a jolly yeoman*;—appetite, vigorous and healthy, like a yeoman fresh from his fields.

29, 1. *It was a vault, &c.*;—the kitchens of the time were often large vaulted rooms, built for a great consumption of provender.

3. *one great chimney*;—as may still be seen in the Glastonbury kitchen.

5. *a caudron*;—the digestive process. The Hindus hold that one of the functions of fire is digestion. One Hindu writer bids the reader press his hands on his ears, and he will then hear the inward roaring of this fire!

7. *flaming Mongiball*;—Upton quotes L'Adone del Marino, "Fumar Etna si vede e Mongibello," adding that 'or' is not a disjunctive particle, but that Etna and Montgibel are two names for the same mountain. Montgibel is the Arabic name for Etna; *jebel* being Arabic for a mountain.

30, 4. *a huge great paire of bellows*;—the lungs.

33, 6. *a goodly parlour*;—the heart, abode of the affections and moral qualities.

34, 2. *A lovely bevy of faire ladies*;—the feelings, tastes, &c., of the heart—music, laughter and joy, flattery, envy, &c.

35, 8. *another in her teeth did gnaw a rush*;—a curious picture of manners, intended to express anger or moroseness. In a letter to Thomas à Becket (Giles, *Patres Eccl. Angl.* vol. 39, p. 260) we find a curious description of the passion of Henry II. "Rex itaque solito furore succensus pileum de capite proiecit, . . . stratum sericum quod erat supra lectum manu propria removit, et, quasi in sterquilinio sedens, coepit *straminis masticare festucas*"—began to gnaw the rushes of the floor.

36, 5. *themselves to court*;—to act in courteous style, according to the proper and polite ways of knights at court.

8. *sad and solemne*;—Prays-desire, or love of the approbation of the good, is dressed in purple and gold, imperially, and is staid and solemn, as one who has noble aims and high desires.

37, 3. *a poplar branch*;—Spenser is still thinking of the tree sacred to Hercules, and therefore symbolical of high adventure. Possibly he also thought that victors in the games were crowned with it.

38, 9. *sought one*;—i. e. the Faery Queene, in whose presence he desired to be honoured. See also stanza 7 of this canto.

40, 1. *The whiles, &c.*; Sir Guyon's characteristic is moderation and modesty. The strong and true knight is also bashful and shy.

7. *the bird, &c.*;—the owl; symbolical here of a retiring disposition. It does not appear from mythology how Pan maltreated her. There is a story that Pan had a daughter named Iynx, who was afterwards changed by Juno into a bird. But I know of no tale of Pan and the owl.

41, 7. *castory*;—edd. 1590, 1596 read 'lastery;' but it is corrected to 'castory' in 'Faults Escaped' at end of ed. 1590. See Gloss. *Castory*.

44, 7. *other wondrous frame*;—the head.

8. *a stately turret*;—so Cicero, *Tusc. Quaest.* I. 10, says, "in capite, *sicut in arce*, posuit."

9. *ten steps of ablaster*;—the neck; though why 'ten steps' does not appear.

45, 6. *antique Cadmus whylome built*;—the acropolis of Thebes, called Cadmeia, named after Cadmus the Phoenician (or Egyptian).

7. *which Alexander did confound*;—in the year 335 B.C. Alexander marched upon Thebes, which had recovered her independence for a moment after Philip's death, took the city with great carnage, and then razed it to the ground, with the exception of the Cadmeia, which was held by a

Macedonian garrison as a stronghold. So that Spenser is not quite accurate.

8. *though richly guilt*;—these words have been pointed out as an instance of an unnecessary filling up of a line. But they are quite defensible when we recollect that Oriental cities sometimes had coloured walls, and even gilded ones. So Herodotus, I. 98, describes the seven walls of Ecbatana as all having coloured battlements; the sixth silvered, the seventh gilt.

9. *From which young Hectors bloud, &c.*;—referring probably to the fate of young Astyanax, Hector's son, whom the Greeks hurled headlong from the battlements of Ilium (Hom. Il. 6. 400; Ov. Met. 13. 415.)

46, 1. *The rooffe*;—the upper part of the skull.

2. *deckt with flowres and herbars*;—hair and eyebrows.

3. *set in watches stead*;—'in the place of watchmen:' so Cic. de Nat. Deor. 2. 56, has "Oculi, *tanquam speculatores.*"

47, 4. *likest is, &c.*;—allusion to Gen. 1. 27.

8. *three honorable sages*;—these are:

(1) Imagination, looking on to the future; youthful, poetical.

(2) Judgment, deciding calmly on the present; manly, philosophical.

(3) Memory, looking back to the past; aged, historical.

48, 1. *Not he, whom, &c.*;—Socrates, whom the Delphic Oracle declared to be the wisest man alive (Plat. Apol. pp. 21, 25). This, he says, was because he knew how ignorant he was.

4. *that sage Pylian syre*;—Pylian Nestor, *τριγέρων*; he had ruled over three generations of men, and was appealed to throughout the siege of Troy as an oracle. His opinion was equal to that of the gods. His meditation reconciled Agamemnon and Achilles, and his advice helped greatly towards the fall of Ilium.

49, 7. *quicke prejudize*;—the Imagination does not really *judge*, it *prejudges*; moving too fast for the Reason.

50, 3. *Infinite shapes, &c.*;—the creations of the imagination.

51, 1. *flies Which buzzed*;—the idle thoughts and fantasies of imagination.

52, 2. *Phantastes*;—*φαντάστης*, from *φαντασία*, the 'fantastic' or imaginative faculty. Note the *melancholy* side of the quality; what we call the 'sadness of youth.'

8. *with ill disposed skyes*;—with the stars arranged unluckily: so = 'borne under evill starre.'

9. *When oblique Saturn sate in th' bouse of agonyes*;—'oblique Saturne' was of all planets the most malign; Propertius, El. 4. 1. 84:

"Est grave Saturni sidus in omne caput."

He was considered *cold* and blighting; Virg. Geor. 1. 336:

"Frigida Saturni stella;"

and Lucan 1. 650:

"summo si frigida caelo

Stella nocens nigros Saturni accenderet ignes."

So Chaucer, Knightes Tale, l. 1577, has "pale Saturnes the colde." Saturn goes on to say,

"Myn is the drenchyng in the see so wan;

Myn is the prisoun in the derke cote;

Myn is the stranglyng and hangyng by the throte;

The murmur, and the cherles rebellyng;
 The groynnyng, and the pryvé enpoysonyng,
 I do vengeance and pleyn correctioun,
 Whyles I dwelle in the signe of the lyoun.
 Myn is the ruen of the hihe halles,
 The fallyng of the toures and the walles
 Upon the mynour or the carpenter.
 I slowh Sampsoun in schakyng the piler.
 And myne ben the maladies colde,
 The derke tresoun, and the castes olde;
 Myn lokyng is the fadir of pestilens."

(*Knights Tale*, 1590-1604.)

the house of agonyes;—in astrology 'house' is the *τέμενος οὐρανοῦ*, the district of the heavens in which a planet rises. 'Agonyes' refers to the belief (alluded to in the *Knights Tale*, 1592, 1593) that under Saturn strife and contention (*ἀγῶνες*) largely prevail. So the almanack called "the Compost of Ptholomeus" tells us that "the children of the sayd Saturne shall be great jangeleres and chyders . . . they will never forgyve tyll they be revenged of theyr quarell;" and again, "When he doth reygne, there is moche debate." (Quoted by Mr. Morris, on *Chaucer's Knights Tale*, l. 1585.)

53, 2. *second roome*;—the seat of the Judgment (or Reason); all civil, political, or philosophical learning.

7. *decretals*;—Spenser probably only means 'decrees;' he would hardly allude to the Papal decretals; unless he means by 'lawes,' 'judgements,' 'decretals' to signify all law civil or canon.

54, 9. *hindmost roome*;—seat of memory.

56, 8. *The warres . . . of King Nine*;—these 'warres' exist only in imagination.

9. *old Assaracus*;—mythical king of Troy, son of Tros, father of Capys, great-grandfather of Aeneas.

Inachus divine;—a river god, and also king of Argos. He is called son of Oceanus and Tethys, and gives his name to the river Inachus.

58, 3. *But for*;— = 'but for that,' 'but inasmuch as.'

8. *Anamnestes*;—the Reminder, *ἀναμνήστης*, from *ἀνάμνησις*, the faculty by which the lost links of memory are recovered (see Plato, *Phaed.* 72 E). Ingenious critics suggest that Memory ought to need no helper, and propose to read *Anagnostes*, or the 'Reader;' alleging that ancient libraries used to have a 'Lector' or *ἀναγνώστης* appointed as an official in them. But Spenser knew well that aged Memory always does need a 'reminder,' to bring out hidden stores of knowledge.

9. *Eumnestes*;—of good memory, *εὐμνήστης*, *εὖ*, *μέμνημαι*, of 'infinite remembrance.'

59, 6. *Briton Moniments*;—the "Monumenta Britannica," or a fabulous chronicle of the earliest times. Spenser made large use of Holinshed's *Chronicle*. It is often drawn almost literally from Hardyng's *Chronicle*. Partly, perhaps, from Geoffrey of Monmouth, though this is not so clear.

9. *one mans governments*;—this does not relate, as might seem at first sight, to the so-called Heptarchy, and its end; but to the division of

Britain into small kingdoms, united at last under King Arthur, who, according to the chroniclers, reduced the whole of Britain under his own rule.

60, 2. *Antiquitie of Faerie lond*;—a still more imaginative chronicle; whose aim is to glorify the parentage and character of Queen Elizabeth. Spenser breaks off the 'Moniments' just before the account of Prince Arthur's birth, in order that the hero may not too soon become aware of his parentage.

4. *Tb' off-spring*;—i. e. the origin, *not* the descendants. So confirming the view taken in note on Bk. I. vii. 30.

CANTO X.

Prince Arthur reads 'Briton's Moniments,' from the beginning to the days of Uther: and Sir Guyon the 'Antiquitie of Faerie Lond,' down to the days of Gloriana.

1, 1. *Who now, &c.*;—straight from Ariosto, *Orl. Fur.* 3. 1 :

“Chi mi darà la voce e le parole
 Convenienti a si nobil soggetto?
 Chi l'ale al verso presterà, che vole
 Tanto, ch' arrivi all' alto mio concetto?
 Molto maggior di quel furor che suole
 Ben or convien che mi riscaldi il petto
 Chè questa parte al mio signor si debbe,
 Che canta gli Avi, onde l'origin ebbe.”

This canto, by far the dullest of all, has for its real aim the praises of Elizabeth. It is however interesting as shewing the attention given at that time in literary circles to archæological questions; an attention altogether uncritical, but giving evidence of the newly aroused national life and feeling. Men were moved to look at the origin of their race, and “ad Deos referre auctores,” as Livy says. Holinshed's *Chronicle* had not long been published (first ed. is dated 1587): Camden's *Britannia* was also new (first ed. 1586), and Stowe had appeared in 1574: but the influence of Holinshed was clearly very great on Spenser's mind.

3, 1. *Maeonian quill*;—the pen of Homer, called Maeonian, or Maeonides, from the ancient name of Lydia, to which country Homer was supposed by some to belong.

2. *great Phoebus rote*;—Apollo's lyre; the god of music and poetry. He was supposed to be the inspirer of poets. So Odysseus (*Od.* 8. 488) tells Demodocus the bard, that either the Muse has taught him, or Apollo.

3. *the ruines of great Ossa hill, &c.*;—the assault of the giants upon heaven, and their defeat by Zeus, *Virg. Georg.* I. 218:

“Ter sunt conati imponere Pelio Ossam
 Scilicet, atque Ossae frondosum involvere Olympum:
 Ter pater exstructos disiecit fulmine montes.”

4. *Pblegræan Jove*;—rightly so styled in this place, as the con-

flict between him and the giants was said to have taken place at Phlegra (Pallene).

he wrote;—a bold usage of the verb as = ‘he described’ or sung.

7. *His learned daughters*;—the Muses. They are attributed to many parents: (1) Zeus and Mnemosyne (Memory); (2) Uranus and Gaia (Heaven and Earth); (3) Pierus and a Nymph; (4) Zeus and Plusia, or Zeus and Moneta, or Zeus and Athene; (5) or Aether and Gaia (Air and Earth), as well as (6) Apollo. In the mixture of mythology and poetry this was inevitable.

4, 2. *this renowned prince*;—does Spenser mean Arthur?

5, 5. *Ne was it island then*;—a curious forecast of a geological truth. Sammes (Britannia, c. 4) says, “That this Island hath been joynted to the opposite continent, by a narrow isthmus between Dover and Bullen, or thereabouts, hath been the opinion of many: As of Antonius Volsius, Dom. Marius Niger, Servius Honoratus, our countryman John Twine, and the French poet Du Bartas.” And Camden, Brit. (publ. 1586) writes, “Inter Cantium enim, et Caletum Galliae ita in altum se evehit, et adeo in arctum mare agitur, ut perfossas ibi terras antea exclusa admisisse maria opinentur nonnulli.” The same was thought to have been the case with Sicily, as Virgil notes, “Hesperium Siculo latus abscidit.”

9. *the Celticke mayn-land*;—properly so called, ‘Gallia Celtica.’

6, 3. *those white rocks*;—there are cretaceous cliffs, (1) on the coast of Yorkshire (Flamborough Head); (2) on the Norfolk coast (Hunstanton Cliff to Cromer); (3) at the North Foreland in Kent; (4) at the South Foreland, from Deal to Hythe (to which district Spenser probably alludes more particularly); (5) in Essex (Beachy Head to Brighton); (6) the Isle of Wight (at St. Helen’s on the east and at the west to the Needles); (7) along a portion of the Dorset coast (ending at Weymouth); and (8) on the Devonshire shore (about Sidmouth).

6. *safeties sake*;—ed. 1590, ‘safety’ (as a trisyllable).

7. *nam’d it Albion*;—the chroniclers hold that this name comes from the giant Albion (cp. st. 11). Or from *alb*, white, or from *alp*, a pasture or hill, or from *Albine*, daughter of the mythical Dioclesian.

7, 2. *bideous giants*;—so Geoffry of Monmouth has it, c. 9: “Erat tunc nomen insulae Albion, quae nemine exceptis paucis gigantibus inhabitabatur.”

7. *lived then*;—ed. 1590 reads ‘liveden,’ an old pret. inflexion which Spenser seems to have thought too archaic.

8, 3. *That monstrous error, &c.*;—all this is direct from Hardyng’s Chronicle, c. 1 and 5. He gives the tale (describing the daughters of ‘Dioclesian, King of Greece,’ as *thirty*, not *fifty*); and adds also that he considers it to be false and without foundation. In the legend these ‘thirty daughters’ are described as performing the feat of Danaides, with whom they are evidently confounded. Holinshed (Hist. of Engl. 1. 3) explains how the name of ‘Dioclesian’ got into the legend. He gravely rebukes the ignorance of the chroniclers, saying that they took ‘Danaus’ to be a short way of writing ‘Dioclesianus.’

9, 3. *their owne mother*;—i.e. Albion. Spenser hints that, like the classical Gigantes, these British giants were earth-born (γηγεγενεῖς).

6. *Brutus*;—this legendary Brutus is always described as descended from Aeneas. His coming to Albion is described by Hardyng, c. 11. Robert of Gloucester fixes his date of arriving at 1132 B.C. Holinshed puts it at 1116, Stow at 1108. He is said to have landed at Totnes in Devon, with his comrade Corineus.

7. *old Assaracs line*;—cp. Virg. Georg. 3. 35, "Assaraci proles." See note on ix. 56.

10, 3. *He fought great battels*;—Hardyng says:

"The giauntes als he sleugh doune beelive
Through all the lande in bataille mannely:
And lefte no moo but Gogmagog onely."

7. *The westerne Hogb*;—Camden calls it "the Haw" in his Britannia (under Devonshire). It is now "the Hoe," near Plymouth. Geoffry of Monmouth (c. 9) says, "ille (Goemagot) per abrupta saxa cadens in multa frustra dilaceratus est, et fluctus sanguine maculavit." Cp. also Hardyng, c. 12, for this conquest of Corineus. Holinshed says Gogmagog was thrown over the cliffs near Dover. (Hist. of Eng, 2. 4.)

11, 6. *bideous Albion*;—a legendary giant, whose history is given in Holinshed, 1. 3.

7. *Hercules in Fraunce did quell*;—a curious mixture of classical with mediæval legend. Hercules is mentioned as being in France with Brutus, by Robert of Gloucester. Holinshed tells us that Hercules fought a terrific battle with Albion on the Rhone, and eventually defeated him by showers of stones, which still lie there, in the district called the Crau. (Hist. of Eng. 1. 3.)

9. *Canutus*;—another of the legendary companions of Brutus, eponymous of Cantium or Kent.

12, 5. *He called Cornewaille*;—so stated in Geoffry of Monmouth, c. 9.

6. *that is Devonshyre*;—I have not succeeded in finding the legends of Godmer, Debon, and Canutus.

13, 5. *faire Inogene of Italy*;—Robert of Gloucester (who spells the name 'Innogen'), describes her as the wife of Brute, daughter of Pandras, king of Greece, not Italy.

7. *Lochrine . . . chiefe lord of Britany*;—Hardyng, c. 15 and 17:

"On Locryne it should ever be homage."

'Britany' here means Britain.

14, 2, 3. *Albanact . . . Albania*;—Hardyng, c. 15:

"Fro Humber north unto the Northwest sea
Of all Britaine, which he called *Albanye*
For *Albanacte* the kyng therof to be."

5. *Logris*;—all to the east of Severn, and "from the south sea unto the river of Humber." (Holinshed, Hist. of Eng. 2. 5.)

6. *each his portion peaceably enjoyd*;—so Hardyng, c. 17:

"And reyned so bylyfe in one assente," &c.

15, 1. *Untill*, &c.;—this incursion of Huns or Scythians is described in full in Hardyng, c. 18.

9. *munifience*;—ed. 1596 has 'munificence.'

16, 3. *Abus*;—the Humber. Abus is probably a form of the British *aber*, a river mouth.

17, 6, 8. *faire . . . Estrild . . . Guendolene*;—see Hardyng, c. 18. Estrild is described as a ‘young damsel of excellent beauty,’ daughter of a certain king of Scythia, taken captive in the battle on the Humber. (Holinshed, Hist. of Engl. 2. 5.)

18, 4. *battell well ordaind*;—Latin phrase, “*praelio bene ordinato.*” (Upton.)

19, 3. *Sabrina*;—daughter of Estrild, drowned in the Severn; narrated by Hardyng, c. 18.

5. *in that impatient stoure*;—ed. 1590 reads ‘upon the present stoure.’

20, 2. *Madan*;—Hardyng, c. 20, who says she governed for him fifteen years.

rule of sway;—ed. 1590 reads ‘rule to sway.’ The ‘rule of sway’ = ‘active government.’ The ‘rule to sway’ would = ‘to sway (hold) the sceptre.’

21, 3. *Memprise*;—Hardyng, c. 20; Holinshed, History of England, 2. 5. Manild, his brother, is called ‘Manlius’ by Holinshed, ‘Maulyne’ by Hardyng.

6. *Ebranck*;—the legendary founder of Eber-wik (or Caer-Ebrank), Everwyk (Eber’s town), i. e. York. See Hardyng, c. 21. He had twenty wives, twenty sons and thirty daughters; so that ‘as many weekes,’ &c., is not strictly true, unless we take the fifty lunar weeks in the solar year. According to Hardyng, he “warred in Gaule,” which would do, perhaps, for Henault, Hainault. His sons, according to this same authority, conquered Germany. There is no trace of his warring on Brunchild.

22, 7. *germans . . . Germany*;—the derivation is on a par with the rest of the history.

23, 2. *The second Brute*;—this was Brutus Greneschilde. See Hardyng, c. 22. It is this prince who is said by Holinshed to have gone over into ‘Henaud,’ and to have warred with ‘king Brinchild,’ who gave him a sore repulse. (Hist. of Engl. 2. 5.) Milton, Hist. of Britain, Bk. I, says that Jacobus Bergomas and Lassabeus, in their account of Hainault, give these fables.

6. *first opened The bowels of wide Fraunce*;—he is said to have passed into Armorica, and to have given to that district a name derived from his own, i. e. Brittany.

24. The quaint proper names heaped together in this stanza remind us of Milton’s delight in such displays; e. g. Par. Lost, 4. 268.

1. *Scaldis*;—the river Scheldt.

Hania;—the country of Hainault in Belgium. Milton says it is a river. The Henalois below are the men of Hainault.

2. *Estbam bruges*;—Bruges, in Belgium.

8. *scuitb guiridb*;—Welsh for a ‘green shield;’ *y scuitb gogb*, ‘the red shield.’ It had been green, but was dyed red in the blood of the men of Hainault.

25, 1. *Leill*;—see Hardyng, c. 23: founder of Caerleill (Carlisle) and Caerleon (Chester, otherwise called *Leon-cestre*, Leicester, ‘Legionum castra’). *Caer*, British for ‘city.’

4. *Huddibras*;—called ‘Ludhurdibras’ by Holinshed, ‘Rudhudebras’ by Hardyng, c. 24.

6. *Bladud following*, &c.;—famed for his learning, as Hardyng says, c. 25:

“ When at Athenes he had studied clere,
He brought with hym iiii philosophiers wise
Schole to holde in Brytayne and exercyse.
Stamforde he made that Stamforde hight this daye
In whiche he made an universitee,” &c.

26, 2. *the boyling baths at Cairbadon*;—Spenser follows Geoffry of Monmouth, c. 14, “Ædificavit urbem *Kaer-badum*, quae nunc *Badus* nuncupatur.” See Hardyng:

“ Cair Bladud, so that nowe is Bath, I rede.”

Holinshed (Descr. of Engl. 2. 23) gives a long account of the Bath waters, under the name of *Caer-bledud*.

6. *wealth they forth do well*;—notice the play on the words ‘wealth’ and ‘well.’

9. *through flight*, &c.;—“And to shew his cunning in other points, upon a presumptuous pleasure which he had therein, he tooke upon him *to flie in the aire*, but he fell upon the temple of Apollo, which stood in the cite of Troynovant, and there was torne in peeces.” (Holinshed, 2. 5.) And Hardyng:

“ And afterward a Featherham [feather-man] he dight
To flye with wynges as he could best descerne,
He flyed on high to the temple Apolyne,
And ther brake his necke, for all his great doctrine.”

27, 1. *king Leyr*;—this legend, so familiar to us through Shakespeare, is best given by Robert of Gloucester; also by Holinshed (Hist. Engl. 2. 5), and by Hardyng more briefly, c. 26.

29, 1. *Maglan*;—‘Duke of Albania,’ or ‘Albanie’ (N. England), according to Holinshed and Hardyng.

2. *the king of Cambria*;—‘Henninus’ in Holinshed; ‘Evin’ in Hardyng.

5. *Aganip of Celtica*;—Holinshed says: “one of the princes of Gallia (which now is called France), whose name was Aganippus, hearing of the beautie, womanhood, and good condition of the said Cordeilla, desired to have hir in mariage,” &c. “This Aganippus was one of the twelve kings that ruled Gallia in those daies.”

32, 3. *after wild*, &c.;—i. e. left the kingdom by will to Cordelia.

9. *her selfe she bong*;—Hardyng, c. 28, says:

“For sorow then she sleugh hir selfe for tene.”

We may notice that the legend, as treated by Shakespeare, differs very much from that of the chroniclers, who restore Lear to his throne and honours, nor do they say he was blind.

33, 2. *Cundab*;—‘Condage’ in Hardyng, 30; ‘Cunedag’ in Holinshed, 2. 6.

8. *bight of him Glamorgan*;—Holinshed says (Hist. Engl. 2. 8): “that countrie tooke name of him, being there slaine, and so is called to this daie *Glan Margan*, which is to meane in our English tong, Margans land.”

34, 2. *bloud did from beaven raine*;—Hardyng, 30:

“And rayned bloodde thesame, iii dayes also,
Greate people dyed, the land to mykell woo.”

So too Holinshed, 2. 7.

3. *great Gurgustus*;—Why ‘great’? Hardyng, 30, says of him that he reigned

‘In mykill ioye and worldly selynesse,
Kepyng his landes from enemyes as a manne,
But drunken he was eche daye expresse,
Unaccordynge to a prince of worthynesse.’

4. *In constant peace*;—Not so Hardyng, 30:

“In whose tyme eche man did other oppresse
The lawe and peace was exiled so indede
That ciuill warres and slaughter of men expresse,
And murderers foule throug all his lande, dayly,
Without redres or any remedy.”

8. *Arraught the rule*;—not according to Holinshed and Hardyng.

35, 3. *Stird Porrex up*, &c.;—there is a very pardonable confusion in this history; the chroniclers being uncertain whether Ferrex killed Porrex, or Porrex Ferrex. Spenser follows Geoffry of Monmouth, c. 16. But Holinshed and Hardyng make Ferrex the slayer. Geoffry also gives us their mother’s name, ‘Wyden.’

9. *him muredred*, &c.;—So Hardyng, c. 30:

“Ther mother that Indon hight,
To Ferrex came, with her maydens all in ire
Slepyng in bed slew hym upon the night,
And smote hym all on peces sett on fyre,
With suche rancor that she could not ceas,
Which, for passyng yre, was mercyles.”

So Spenser call her ‘his mother *mercillesse*.’

36, 6. *into factions rent*;—so Hardyng, c. 31.

37, 1. *Then up arose*;—finely introduced. We do not learn the name of this matchless hero till st. 40, ‘*Donwallo dyed*.’ He is called in Holinshed “*Mulmucius Dunwallo*” (Hist. Engl. 3. 1), and by Hardyng (c. 31) “*Moluncius*.”

Sammes, Brit. p. 172, gives his laws, seven in number, dealing, as Spenser gives it (st. 39), with temples of the Gods, highways, and ploughlands, and restraining robbery.

39, 6. *The gracious Numa*;—the legendary lawgiver and second King of Rome, to whom Donwallo may well be likened.

9. *first wore crowne of gold*;—so Holinshed says: “He ordained him . . . a crowne of gold; and because he was the first that bare a crowne here in Britaine, he is named the first King of Britaine.” And Hardyng:

“The first he was, as chroniclers expresse,
That in this isle of Brytein had *crowne of golde*,
For all afore copre and gilt was to beholde.”

40, 2. *two sonnes*;—Belinus and Brennus.

3. *That sacked Rome*;—Holinshed (Hist. Engl. 3. 2—3) tells us that after many adventures, Brennus, who had married the daughter of the “Duke

of Allobrog," came into Britain to overthrow his brother. But being reconciled by their mother, they both set forth against Gallia and Rome. They reached Clusium, besieged it, made treaty with the Romans, broke it—"their perjured oth"—and took and sacked Rome. See Livy. The date B. C. 365. (Hardyng, c. 32.)

41, 1. *Gurgunt*;—Holinshed, Hist. Engl. 3. 5.

3. *Easterland subdewd, and Denmarke wonne*;—i. e. the Danes and Northmen. Holinshed and Hardyng only record his triumphs over the Danes.

6. *fugitives of Spayne*;—Holinshed (Hist. Engl. 3. 5) says: "he encountered with a navie of 30 ships, besides the Iles of Orkenies. These ships were fraught with men and women, and had for their capteine one Bartholin, who, being brought into the presence of King Gurguint, declared that he with his people were banished out of Spaine, and were named Balenses, or Baselenses (? Basques), and had sailed long on the sea, to the end to find some prince that would assigne them a place to inhabit, to whom they would become *subjects, and bold of him* as of their sovereigne governor." So Spenser, l. 9:

'Which they *should bold of him as subject* to Britayne.'

See also Robert of Gloucester, who is eloquent on the praises of Ireland. This is a manifesto, to shew the right of England over Ireland in the days of Queen Elizabeth, and to justify her severe measures, in which Spenser had necessarily taken some part.

42, 1. *Guitheline*, &c.;—So Hardyng, c. 35, whom Spenser has here followed almost literally:

"Guytelyn his sonne gave reigne *as beyre*
Of all Brytayne, aboute unto the sea,
Who wedded was to Marcyan full fayre
That was so wyse in her femynites,
That lawes made of her syngularytes,
That called were *the lawes Marcyane*
In Britayne tongue, of her owne witte alone."

"These lawes," says Holinshed, "Alfred . . . translated also out of the British tong into the English Saxon speech, and then they were called after that translation, Marchen a lagh, that is to meane, the lawes of Marcia" (they were really *Border-laws*).

43, 8. *the forreine Morands*;—Holinshed, Hist. Engl. 3. 6: "In his daies, a certaine king of the people called Moriani . . . landed in Northumberland . . ." "These people I take to be either those that inhabited about Terrouane and Calice, called Morini, or some other people of the Galles or Germaines."

44, 6. *pitteous Elidure*;—so called because he had pity on, and abdicated in favour of, his deposed brother Arthegal, or Archigald. (Hardyng, c. 37.) Holinshed (Hist. Engl. 3. 7) says: "For this great good-will and brotherly love by him shewed thus towards his brother, he was surnamed The Godly and Vertuous." And Hardyng, c. 38:

"He was so full of all *pytee*
That in all thynge mercy he dyd preserve."

9. *Vigent*;—'Vigenius,' Holinshed; 'Iugen,' Hardyng.

45, 1. *In wretched prison, &c.*;—Hardyng, c. 38 :

“And prisoner hym full sore and wrongfullye
All in the towre of Troynovante for thy.”

3. *then therein reseized was againe*;—Hardyng, c. 39 :

“Eledour was kyng all newe made againe,
Thrise crowned.”

6. *Then all the sonnes*;—Spenser closely follows Holinshed, who merely mentions these thirty-three kings, saying that 182 years must be apportioned among them, and adding that there is no certainty among authors on the subject. But Hardyng goes through with them diligently by name.

9. *aged Hely*;—eponymous of the ‘Isle of Ely.’

46, 1. *Lud*;—Holinshed, Hist. Engl. 3. 9; Hardyng, c. 40, 41.

4. *The ruin'd wals*;—Hardyng says :

“With walles faire, and towres fresh about
His citie great of Troynovaunt, full fayre,
Full well he made, and batelled throughout;
And palays fayre, for [royalles to appeare]
Amendyng other defectyfe and unfayre,
From London stone to his palays royall
That now *Ludgate* is knowen over all.”

He says he built hard by Ludgate his palace and a temple, and then

“He died so, and in his temple fayre
Entombed was.”

5. *Troynovant*;—that is, London, the city of the *Trinobantes*; there is of course no ground for the old derivation from ‘Troia nova,’ New Troy, the city founded by Brutus, and named after the city of his fathers.

8. *too young to rule aright*;—so Hardyng :

“Which were to young to rule the heritage.”

47, 5. *Till the proud Romanes, &c.*;—55 B.C. Hardyng, c. 42, says :

“In which tyme so came Caesar Iulius
Into the lande of Fraunce that nowe so hight;
[And on a daye walkyng up and downe full right]
On the sea syde, wher he this lande did see,
Desyryng sore [of it] the soverayntee,
His nauye greate, with many soudyoures
To sayle anone into this Britayn made,
In Thamys aroue, wher he had ful sharpe shores (stowres?)
. . . Wher, after battayle, smythen and forfought
Iulius fled, and there preuayled nought.”

Caesar’s true reason was not a mere ‘hideous hunger of dominion,’ but a clear opinion that unless Britain, the stronghold of Druidism, were checked, he could never hold Gaul in security.

48, 1. *Yet twise, &c.*;—Hardyng give it thus, c. 43 :

“came to Brytayn again
Into Thamys, where Cassibelayn tho
Great pyle of tree and yron sette hym again,
His shippes to peryshe, and so he did certain
Through which greate parte of his nauy was drowned
And [some other] in batayl wer confounded.

Then fled he eft with shippes that he had
Into the lande of Fraunce," &c.

Caesar, Comment. Bk 4. 5, only makes *two* descents, in 55 and 54 B. C., not into the Thames at all. He landed both times somewhere near the South Foreland. Nor was he ever really repulsed by the Britons, though his successes were of but small value. For it is very clear, after all, that he obtained very little hold upon Britain. After his second incursion he withdrew upon receiving the nominal submission of Cassibelan, some slaves, and a quantity of pearls. But Britain remained as she was, and the tribute was never paid.

6. *Androgeus*;—Hardyng (whom Spenser follows here) describes this in c. 44.

49, 4. *Nennius, whom he yet did slay, But lost his sword*;—Hardyng, c. 41:

“But Neminus, brother of Cassybalayne,
Full manly fought on Iulius tymes tweyne.
With strokes sore ayther on other bette,
But [at the laste this prynce syr] Iulius
Crosea mors his swerde in shelde sette
Of the manly worthy sir Neminus;
(Which of manly force and myght vigorous)
The swearde he brought away out of the felde,
As Iulius it [set faste] in his shelde.
Through which stroke sir Neminus then died.
. . . *Crosea mors* his swearde layde by his syde
Which he [brought from] Iulius that tyde.”

So also the story is told by Geoffry of Monmouth. This tale is doubtless connected with that sword which Caesar is said to have lost in the Gallic War.

8. *Till Arthur, &c.*;—the Prince reads his own name and noble actions unconscious that he is intended. And, indeed, there is a certain confusion about it. Spenser means that Britain continued subject to Rome till Arthur delivered her. As to this subjection, even Holinshed, Hist. Engl. 3. 16, says, “Cesar might seem rather to have shewed Britaine to the Romans than to have delivered possession of the same.”

50, 2. *What time*;—so Holinshed and Hardyng.

9. *For that their tribute, &c.*;—this is told, not of Kimbeline, but of his son and successor Guyder.

51, 1. *Good Claudius*;—Emperor, A. D. 41, was of Sabine origin, born at Lyons. He spoke but a barbarous Latin, and preferred Greek; he was proud of his Gallic birthplace, and hated Rome. A fragment of his speech in the Senate, advocating the claims of the Gaelic chiefs to a seat in that assembly, is still preserved in the museum at Lyons. This friendliness for the Gael is doubtless the origin of the title ‘good,’ which scarcely bears its proper moral significance in this case. This is probably the answer to Mr. Church’s question: “But why does he call him *good*?” Claudius came into Britain A. D. 43.

3. *In which the king, &c.*;—so Hardyng, c. 45:

“One Hamon rode faste into the route
Havyng on him the Britains sygne of warre
Who, in the prees, slewe the Kyng Guyder.”

6. *Arvirage*;—Hardyng, c. 46 :

“ His brothers armis upon hymself he cast ;
And Kyng was then of all Great Britain.”

52, 4. *His daughter Genuiss'*;—so say Geoffry of Monmouth, Holinshed, (Hist. Engl.), Hardyng, c. 46. All these details are wanting in the Roman histories, and are in fact incidents of romance. This must be noticed now that we have come to historic times and names.

5. *Yet sbortly, &c.*;—So Hardyng :

“ After agayne, the Kyng truage denyed,
And none wolde paye ; wherefore Vespasian
Hyther was sent.”

6. *who hitber, &c.*;—‘ who ’ = Rome in the person of her Emperor Claudius. Vespasian came into Britain, 43 A.D., as ‘ legatus legionis ; ’ the same year in which Claudius himself was here.

53, 3. *good Lucius, That first received Chribtianity*;—“ The early Welsh notices and the Silurian Catalogues of Saints state that Lleurwg, called also Lleufer Maur, ‘ the great light ’ = *Lucius (lux)*, applied to Rome for spiritual instruction, and that in consequence four teachers, Dyfan, Ffagan, Medwy, and Elfan, were sent to him by Pope Eleutherius.” (Smith’s Dict. of Biogr., *Lucius*.) Bede gives in substance the same account, giving the date A.D. 156. This is credible enough ; but he was an obvious field for legend, and has been used accordingly.

So in Geoffry of Monmouth, 2. 1. This King Lucius is said by Hardyng to have received two “ holye menne, Faggan and Donyen,” from Pope Eleutherius. Another account describes him as going a pilgrimage and suffering martyrdom at Chur (Coire) in the Grisons, where the cathedral is dedicated to him.

5. *The sacred pledge*;—sc. Baptism.

6. *Yet true it is*;—the very dubious legend of Joseph of Arimathea ; who, according to Hardyng (c. 47) and Holinshed (Hist. Engl. 4. 5), came into England, and made many converts. The tale runs that Joseph, carrying the Holy Grayle with him, set forth in a boat, which guided itself through the Pillars of Hercules, across the main sea, into the Bristol Channel. She went steadily on, till she grounded in a marshy spot, since called Glastonbury. There he landed, and in sign of possession, planted his staff, which took root, and became the famous Glastonbury thorn.

8. *the boly grayle*;—either (1) the earthen dish off which our Lord ate the Passover ; or (2) the ‘ sanguis realis,’ or actual blood of our Saviour. But see Gloss. *Grayle*. The quest of the Sangreal forms a large element in the *Morte d’Arthur*.

54, 6. *Bunduca*;—better known as Boadicea. Her story is handed down to us by Tacitus, 14. 31–37. She was aroused in A.D. 62 by the infinite wrongs done her family by the Romans ; and raising the Iceni and Trinobantes, she stormed and took the Roman position of Camalodunum. Afterwards she defeated Petilius Cerealis. The Britons next seized London, even then a great emporium, and Verulamium. These three towns were the chief Roman settlements in Britain. Boadicea was afterwards met and utterly defeated by Suetonius Paulinus. Robert of Gloucester, Geoffry of Monmouth, Hardyng, give no account of her ; but Holinshed gives her history

and description at length, Hist. Engl. 4. 10, 11: "Hir mightie tall personage, comelie shape, severe countenance, and sharpe voice, with hir long and yellow tresses of haire reaching downe to hir thighes, hir brave and gorgeous apparelle also caused the people to have hir in great reverence. She wore a chaine of gold, great and verie massie, and was clad in a lose kirtle of sundrie colours, and aloft thereupon she had a thicke Irish mantell; hereto in hir hand she bare a speare, to shew hirselve the more dreadfull."

9. *besides the Severne*;—we do not know where the battle was fought; but it could not have been in West England. Boadicea was an eastern queen; her successes were at Camalodunum (Colchester), London, and Verulamium (St. Alban's), all in the East of England. Her followers were Icenii and Trinobantes, eastern tribes.

Spenser's account differs from that given by Holinshed. He says that after her defeat by Suetonius, "those that escaped would have fought a new battell, but in the meane time Voadicea deceased of a naturall infirmitie, as Dion Cassius writeth, but other say that she poisoned hir selfe, and so died, because she would not come into the hands of hir bloodthirsty enemies."

55, 2. *Not with so good success, &c.*;—in this great battle the Romans had but 10,000 men, while Boadicea commanded (it is said) 230,000. The Romans took up a strong position, and utterly defeated the barbarians with immense slaughter: 80,000 are said to have perished.

56, 2. *Semiramis*;—the mythical founder of Nineveh, wife of Ninus. Her beauty and bravery placed her among most memorable women.

4. *Hypsiphil*;—was, in the legends, Queen of Lemnos. Her one feat (Apollod. 3. 6. 4) was that of saving her father when in the Lemnian madness the women slew all the men on the island. It is hard to see why she has been selected by Spenser among the heroic parallels to Boadicea.

Tbomiris;—Tomyris is described by Herodotus (1. 205) as a heroic queen of the Massagetae, who resisted and defeated Cyrus.

57, 1. *Fulgent*;—Hardyng, c. 52:

"the northern Brittons,

With Fulgen stode, was Kyng of Scotlande bore."

2. *Fought with Severus*;—Julius Severus is described by Dion Cassius (69. 13) as a legate of Hadrian, and for a time governor of Britain. He built the wall (*Murus Britannicus*) between the Tyne and the Solway. The chroniclers confound the Picts' Wall with this. Hardyng (c. 53) says:

"From Tynmouth to *Alclud* his fayre citee,"

Alclud being on the Clyde (Dumbarton), where the Picts' Wall, running from the Frith of Forth, ended.

5. *Then gan Carausius*;—M. Aurelius Valerius Carausius, a native of the district of the Menapi, a poor pilot, being set by Maximian over the cruisers who watched the pirates swarming in and out of the mouths of the Rhine and Scheldt, fled with his fleet to Britain, gained over the legions there stationed, and assumed the title of Augustus. He was eventually recognised as colleague by Diocletian and Maximian. This resistance against Maximian Spenser refers to in saying that he

'Gainst the Romanes bent their proper powre,'

though he is not very exact in saying so. He was murdered by Allectus, his chief officer (as Spenser says, l. 7), in the year A.D. 293.

8. *And tooke on him, &c.*;—Allectus did assume the purple, and wore it for three years—that was his ‘short happy howre.’ In 296 Constantius sent against him Asclepiodotus with army and fleet, and subdued him.

58, 2. *on the vanquisht plaine*;—either = ‘vanquished on the plaine,’ or = ‘on the plain of his defeat.’

4. *Then afterwards*;—it does not appear that this was the case. There are no relics of Asclepiodotus as Emperor. Hardyng calls him “Duke of Cornwayle” (c. 56). In c. 57 he says he “was crowned Kyng agayne.”

5. *Coyll*;—Hardyng (c. 58) gives us this prince:

“For whiche duke Coyle agayne him rose ful hote,
The duke Caire Colun (that hight) Coylus,
Whiche cytee [now] this daye Colchester hight,
Then crowned was.”

9. *Coylchester*;—Colchester is so called either from its older name Camulodunum, Camalo-chester, or more probably from the Latin Colonia, Coln-chester. It was the first of the Roman colonies in Britain, and is mentioned by the name of *Caer* Colun, in Nennius. By the time of Boadicea there were three important Roman cities in Britain, Camulodunum, London, and Verulamium. So that ‘Coylchester’ existed long before Spenser’s King Coyll the Second.

59, 2. *Constantius*;—Constantius Chlorus established his authority in Britain in A.D. 296, at the time of the overthrow of Allectus, but did not come into the island till rather later. He died at Eboracum (Everwyk, York) in 306, while on an expedition against the Picts.

4. *his daughter bright, Faire Helena, the fairest living wight*;—Spenser attributes to her some of the qualities of the original Helena, the bane of Troy. Her origin seems to have been but low; nor is there any foundation for the legend adopted by Spenser from Hardyng, c. 59, 60, and Holinshed, Hist. Engl. 4. 28: “His first wife Helen, the daughter (as some affirme) of Coell late king of the Britains.”

She was repudiated by Constantius when he was raised to the dignity of Caesar, because he wanted, for state reasons, to marry Theodora, stepchild of Maximian.

60, 1. *great Constantine*;—surnamed Magnus, son of Constantius and Helena, born A.D. 272. He was emperor from A.D. 306 to 337.

4. *Octavius*;—not a historic personage, nor is *Traberne*. The legend is given by Holinshed, Hist. Engl. 4. 29, and by Hardyng, c. 63, who calls Octavius “Duke of Westesax.”

61, 1. *wanting issew male*;—Constantine, on the contrary, had four sons: Crispus; Constantinus II, ‘the younger;’ Constantius II; and Constans. None of his daughters married Maximian: one of them was named Helena Favia Maximiana, whence the error may have sprung.

2. *to Maximian*;—there were two Maximians emperors: (1) Maximianus I, surnamed Herculus, whose stepdaughter Constantius Chlorus married. He formed a close alliance with Constantine, and gave him his

daughter Fausta; but afterwards, intriguing against him in the south of France, he was ordered to choose the manner of his death, and strangled himself, A.D. 310. (2) Maximianus II, who is also called Galerius. He was never on friendly relations with Constantine.

5. *Gratian*;—he was not born till A.D. 359. Nor is there any foundation in history for this murder ‘by the friends of Gratian:’ in the note on line 2 the manner of Maximian’s death is mentioned; and it occurred forty-nine years before Gratian was born.

6. *Then gan, &c.*;—the chroniclers are fond of these Huns. Geoffry of Monmouth, I. 11, tells us of their entry into Britain under Humber their chief. The Scots and Picts were probably natives of Ireland.

7. *Maximinian*;—it is not quite clear who this is; but Spenser probably meant Maximus, who, in the time of Gratian, was in Britain, A.D. 368, and remained there as general for several years. Fuller, Ch. Hist. I. cent. iv. § 22, says he “for a time valiantly resisted the Scots and Picts, which cruelly invaded and infested the south of Britain.”

62, 8. *by consent of Commons and of Peares*;—a curious anachronism.

9. *the second Constantine*;—Spenser must here mean Constantine the ‘tyrant,’ who was raised to the purple by the British legions (scarcely by ‘Commons and Peares’) A.D. 407. See Holinshed, Hist. Engl. 5. 1; Hardyng, c. 65:

“The Scottes and Peightes he venged and overcam.”

Robert of Gloucester says:

“þe Brytones nome þo Costantyn, and glade þoru all þyng
In þe toun of Cicestre crowned hym to here kyng.”

63, 2, *Picts, and swarming Easterlings*;—the Picts and Northmen. For *Easterling* see Gloss.

9. *from Alclud to Panwelt*;—this is the ‘Picts’ Wall’ from the Forth to the Clyde. This wall is said to have been built by Carausius, A.D. 285. There is not the slightest reason for thinking that Constantine had any hand in it. ‘Panwelt’ or Panvahel on the Firth of Forth is Falkirk; Alclud, often mentioned by old chroniclers, is at or near Dumbarton, on the Clyde. This great wall can still be traced over a large part of its course. The chroniclers seem to think there was only one wall; that from the Tyne to the Solway; the Murus Britannicus, called sometimes Severus’, sometimes Hadrian’s wall.

64, 1. *Three sonnes*;—Constantius, who was dull of wit, and therefore made a monk; Aurelius Ambrose; and Uther (afterwards) Pendragon. Hardyng, c. 65.

2. *Vortigere*;—Vortigern is a British king who is said by the chroniclers to have been the first to call in the Saxons, through fear of the Picts and of other aspirants to sovereignty.

5. *Them closely into Armorick did beare*;—Holinshed, Hist. Engl. 5. 1: “With all speed got them to the sea, and fled into little Britaine,” i.e. Brittany or Armorica.

8. *three boyes Of Saxons*;—so Hardyng, c. 67:

“In shyppes thre arryued so there in Kent.”

Gildas, c. 23, says: “Tribus ut lingua ejus exprimitur *Cyulis*, ut nostra, *longis navibus*,” i. e. “three keels.”

65, 2. *Hengist and Horsus*;—Saxon chiefs, according to the early historians. It is noticeable that their names both signify 'horse' (cp. mod. Danish and Germ. *Hengst*, and Engl. *Horse*, Germ. *Ross*.) Historians are divided as to the fact of their existence. Hengist is said to have established himself in Kent A.D. 454. Holinshed, Hist. Engl. 5. 2, 3; Hardyng, c. 67.

9. *enforst*;—ed. 1590 reads 'have forst.'

66, 1. *Vortimere bis sonne*;—a brave British prince who steadily and successfully stemmed the Saxon incursions. This semi-legendary period is found at large in Nennius, c. 45-52; also in Holinshed, Hist. Engl. 5. 3; Hardyng, c. 67; Bede's *Gesta Anglorum*; Gildas; and William of Malmesbury.

5. *Tbrough bis faire daughters face, &c.*;—Rowan, or Rowena, for love of whom Vortiger abandoned his own wife; so restoring Hengist to favour. The chroniclers tell us she saluted Vortiger with the word 'Was-sal,' to which he made reply (through the interpreter) 'Drink hail;' whence came those words into English speech as salutations.

6. *Soone after which*;—"They invited the British to a parley and banquet on Salisbury plain; where, suddenly drawing out their *seaxas*, concealed under their long coats, they made their innocent guests with their blood pay the shots of their entertainment. Here Aurelius Ambrosius is reported to have erected that monument of Stonehenge to their memory." (Fuller, Ch. Hist. I. cent. v. § 25.) This exact commentary on this stanza is, of course, of no historical value. The Druid circles of Stonehenge were standing centuries before the period of this doubtful banquet and massacre. See also Holinshed, Hist. Engl. 5. 5 and 8; Hardyng, c. 68 and 70.

67, 1. *the sonnes of Constantine . . . Ambrose and Uther*;—Ambrose, or Aurelius Ambrosius, a semi-mythical character, "is said to be extracted of the Roman race" (Fuller, Ch. Hist. I. cent. v. § 28), and is described as attacking Vortigern in Wales at his castle of Generen, where he set fire to his castle, and burnt him with it. He is also reported to have been a great champion of the British race.

68, 1. *Uther*;—the great *Pendragon* (a title worn by British chiefs as defenders of their race), is said to have kept up the strife against the Saxons, and to have been the father of Arthur. Cp. F. Q. Bk. I. vii. 31. Hardyng, c. 71:

" His brother Uter at Caergwent was crowned
In trone royall then fully was admit:
Two dragons made of gold royall that stound,
(That one) offred of his devout wit,
In the mynster there, as he [had] promit:
That other before hym euer in battaile bare
Of gold in goulis, wher so he gan to fare.
And for he bare the dragon so in warre
The people all hym called then Pendragon
For his surname, in landes nere and farre,
Whiche is to say in Britayn region
In theyr langage, *the bead of the dragon*."

2. *There abruptly*;—the plan which Spenser is working out does not allow him to go on any farther. Otherwise Prince Arthur would learn his

own parentage and dignities long before his time; for Uther is Arthur's father. So he rends the MS. at this point abruptly.

69, 2. *royall ofspring*;—the pedigree or descent of kings. This use of 'ofspring' proves that the sense of Bk. I. vi. 30, 'ofspring auncient,' is 'ancient descent' or origin; whence one has sprung.

70, 1. *Guyon . . . bis booke did read*;—this was the 'Antiquitie of Faerie lond;' the imaginative and poetical account of the parentage and descent of Queen Elizabeth.

5. *Prometheus*;—the myth relates how Prometheus (forethought) and Epimetheus (afterthought) were sons of the Titan Iapetus; and how (according to one account) he saved mankind from ruin at the hands of Zeus, and bestowed on them many useful gifts, fire, the practical arts, &c.; (according to another account) he first fashioned man out of earth and water, and afterwards stole fire from heaven to animate his work. The first story is to be found in Aeschylus' Prometheus, the latter (which Spenser follows) in Ovid, Met. 1. 81.

8. *for which, &c.*;—so in Aesch. Prometheus, 1015. But Spenser deviates from the established tale in saying that Jove deprived him of life; the essence of his punishment was the constant renewal of his 'hart-strings,' i. e. his liver, and the continuance of his life.

71, 1. *Elfe, to weet Quick*;—this name of the first man is purely imaginary, nor does Elfe mean 'quick,' i. e. living; but rather the Elves are the supernatural beings of Northern mythology. See Gloss. *Elf*.

4. *in the gardins of Adonis*;—Adonis being wounded, Aphrodite sprinkled nectar on his blood, and flowers immediately sprang up. This is one side of it. The other legend makes Adonis the Sun god, and his garden the garden of the Sun. In this garden the first man might well walk and meet with the 'goodly creature,' mother of all Fairies, and eventually of Queen Elizabeth.

72, 6. *all that now America men call*;—which Spenser still attaches on to India, as we have before noticed.

8. *Cleopolis*;—Spenser's name for London. See Bk. I. vii. 46, and x. 58.

73, 4. *Pantbea*;—supposed to be Windsor by some. See Bk. I. x. 58, and note on that place.

75, 1. *Elficleos*,—who comes after the seven hundred princes who reigned in order, was Henry VII of England, who reigned from A. D. 1485 to 1509.

2. *Elficleos*;—in line 1 this word is four-syllabled; here only three-syllabled.

6. *He left two sonnes*;—scarcely correct, as he outlived the elder.

Elferon The eldest brother;—Prince Arthur, firstborn son of Henry VII, born A. D. 1486, married to Katharine of Aragon in 1501, 'untimely died' in 1502.

8. *the mightie Oberon*;—Prince Henry, afterwards Henry VIII, born A. D. 1491. Spenser is right in saying he supplied Prince Arthur's place in 'spousall,' for he married Katharine of Aragon, his brother's widow, in 1509. But it can hardly be said that he supplied his place 'in dominion,' as Arthur never came to the throne.

76, 4. *the fairest Tanaquill* ;—Queen Elizabeth, to whom Spenser gives this name, that of a British Princess. Cp. Bk. I. Introd. ii.

5. *Him to succede therein* ;—Spenser says nothing about Edward VI and Mary, artistically (and courtier-like) conceiving that the force of the passage would be broken if anything were interposed between the great Harry and his lordly daughter.

by his last will ;—the will of King Henry VIII, dated 30 Dec. 1546, bequeaths the Crown of England to Prince Edward and his heirs : in default of such heirs, then to any other offspring of himself and “ Queen Katherine that now is, or of any other our lawfull wife that we shall hereafter marie.” [Indicating that this part of the will was drawn up at a much earlier date than the signature.] In default of such male heirs, then the Crown was to go to Mary and her heirs : “ and if it fortune that our said daughter do die without issue . . . we will that . . . the said imperyall crowne . . . *shall wbolly remaine and come to our said daughter Elizabeth,*” upon certain stringent conditions as to the marriage of Mary and Elizabeth. The will goes on to leave the Crown conditionally, after Elizabeth, to the ‘ Lady Frances ’ and the ‘ Lady Eleanor,’ the two daughters of Mary his sister, widow of Louis XII, and afterwards wife of Charles Brandon, Duke of Suffolk. He passes over her sister Margaret, who in 1501 had married James IV, King of Scotland, and had afterwards been Regent during the minority of James V, 1513—1516 ; and consequently passes over Mary Queen of Scots, who had been reigning since the sixth day of her life in 1542 (King James her father died 14 Dec. 1542 ; she had been born on the 8th).

CANTO XI.

Sir Guyon and the Palmer set forth by sea, to reach Acrasia's Island. Meanwhile the foul spirits assault the castle of Alma, under their captain, Maleger. Prince Arthur sallies forth upon them, and after infinite pains, drowns Maleger, and puts the whole rout to flight.

1. This stanza sets forth the moral purpose of the canto—the Soul attacked by the temptations of the five Senses. This idea is worked out in Bunyan's allegory of Mansoul. There the powers of evil, under divers forms, as an army beleaguer man, who is rescued by the divine aid of “ the Captain of our Salvation.” It is hardly needful to note that while Bunyan's aim was religious edification, Spenser's was only the expression of moral conflict. He as carefully excludes the religious side from this allegory as he had introduced and enforced it in that of the Red Cross Knight. From one point of view, that of regarding Prince Arthur as allegorizing our Lord, we may hold that the religious element is introduced. But, even so, it is kept very much in the background.

2. A beautiful picture of the soul ruling over a well-ordered and pure body. This is a reminiscence of Spenser's Platonic studies.

3, 2. *The windowes of bright heaven* ;—so Gen. 7. 11.

4, 7. *let them pas* ;—they are resumed in canto xii.

6, 1. *in twelve troupes*;—seven deadly sins; *five*, the vices which attack the senses.

3. *offend his proper part, &c.*;—i. e. do most damage to that part of man (that sense, &c.) to which he was most akin, or to which he was most properly opposed.

7, 1. *The other five, &c.*;—against the “five senses.”

1. Against the sight, the lust of the eyes.
2. Against the hearing, the spirit of falsehood.
3. Against the smell, the delights of odours, &c.
4. Against the taste, greediness and gluttony.
5. Against the touch, all manner of carnal delights.

8, 1. *The first troupe*;—such, Upton remarks, is Alcina’s crew, Ariosto, O. F. 6. 61. So also Comus:

“Rout of monsters, headed like sundry sorts of wild beasts.”

9, 9. *they that bulwarke sorely rent*;—ed. 1590 reads, ‘they against that bulwarke lent.’

10, 2. *dessignment*;—ed. 1590, ‘assignment.’

11, 4. *Some like to boundes, some like to apes, dismayd*;—the old conception of vice taking form of different animals. Mediæval symbolism used animals on both sides—as signs of virtue or of vice: the lion, the dog (he was both good and bad), the leopard, the eagle, &c. were symbolical of noble qualities; the fox, the ape, the swine, &c. of evil passions. This symbolism culminates in the old satire of Reynard the Fox.

For ‘*dismayd*,’ see Glossary.

14, 3. *ordinance*;—the commentators here engage in a learned controversy as to whether Spenser is justified in firing off guns in a faery tale, or whether ‘ordinance’ may not signify ‘battering engines.’

15, 6. *those two brethren gigantes*;—Prince Arthur and Timias his squire—unless indeed it is a slip, and Spenser was thinking of Sir Guyon as still in the castle. It is curious that Spenser should call them giants. The name was usually one of reproach, and Prince Arthur is not described as being in any way gigantic.

16, 9. *the patrone of her life*;—Latinism, her *patronus*, defender.

17, 5. *Fayre mote he thee*;—‘well might he prosper.’ See Gloss. *Thee*.

18, 2. *thicke as flakes of snow*;—so Hom. Il. 12. 156, 278; Virg. Aen. 11. 610.

4. Fine simile of the mountain torrent, but it only *fits* up to a certain point. The torrent is good, but the husbandman weak. Cp. Hom. Il. 4. 452; Virg. Aen. 2. 305; Ariosto, O. F. 39. 14; Tasso, G. L. 19. 46.

8. *vowes make vaine*;—so Pliny has “*preces irritae*.” With this passage cp. Ovid, Met. 1. 272:

“Sternuntur segetes, et deplorata coloni
Vita iacent, longique perit labor irritus anni.”

9. *headlong ruine*;—Latinism, ‘*praeceps ruina*.’ So ‘*caeli ruina*,’ of the downfall of a thunderstorm.

19, 7. *The fierce Spumador*;—Prince Arthur’s steed. The horses of great knights, down to Rosinante, have always had high sounding names. ‘*Spumador*,’ the foaming, bit-champing steed.

9. *Such as Laomedon of Phoebus race did breed*;—the ‘horses of Lao-

medon,' mentioned by Homer (Il. 5. 265 sqq.), had been originally given by Zeus to Laomedon's grandfather Tros, in return for his son Ganymede. From Tros they descended to Ilus, from Ilus to Laomedon, Priam's father. So that Laomedon cannot be said to have bred them, though Homer tells us that Anchises did succeed in secretly obtaining some half-divine foals from them for his son Aeneas. Nor is there any trace of their being related to the horses of Phoebus, or of the Sun.

20, 2. *their capteine*;—Maleger. Very finely conceived is this incarnation of Passions; worn out with evil desires, as the name implies (*malus, aeger*), terrible to others, and miserable in himself, dried up with the heat of immoral life, followed by two hags, Impotence, the curse of powerlessness, the consequence of that life, and feverish Impatience. His terrible tenacity of life, and activity in mischief, his recovery of strength by every contact with earth, his final defeat and death, drowned in a 'standing lake,' are all remarkably spirited.

21, 5. *Such as the Indians, &c.*;—this refers doubtless to the North American Indians, whose bows and arrows would have been brought over among the curiosities collected by Raleigh in Virginia.

23, 8, 9. *Impotence . . . Impatience*;—Passion followed by weakness, a weakness that leads on to new excesses; and by Impatience of all control 'armed with raging flame.'

25, 1, 2. *speare Soone to him raught*;—either took it from the hand of his squire, or drew it close in to himself, and laid it in the rest.

9. *to weene approch*;—we 'think of approaching,' and rarely use the infin. without its sign 'to;' except in the case of auxiliary verbs, 'I must go,' 'I shall live,' and a few others, as 'to let be,' 'to hear tell,' 'I saw him come,' 'I bid them wait.'

26, 7. *As wonts the Tartar, &c.*;—the Tartar is here the lineal descendant of the Parthian, whose method of flying and fighting was proverbial. The reference to the Russian is less curious than it seems at first; for in the reign of Ivan the Terrible, the Cossacks and Tartars desolated the shores of the Wolga and the Caspian Sea, and in A.D. 1577 the Czar sent troops against them, whose work in clearing those districts may well have been reported to the English by the merchants. They had been the chief sufferers, and would doubtless have communications with England.

27, 5. *Who*;—ed. 1790, 'but.'

28, 29. The struggle of the virtuous man with weakness and impatience.

29, 5. *lode upon him layd*;—a proverbial expression: we still speak of 'coming down *heavily*' on a person.

30, 4. *That in assurance*;—perhaps an anti-Calvinistic reflection. Man can have no absolute assurance till the end. Even a Prince Arthur may be nearly overcome.

9. *grace thee blest*;—had not God's favour defended him. So in Bk. I. ix. 28, 'God from him me blesse.'

survive;—edd. 1590, 1596 'revive,' but corrected in the 'Faults Escaped' of 1590.

32, 6. *strives to mount, &c.*;—the old notion of fire being confined here below, and always striving to rise to its natural sphere, the outermost of the four concentric circles.

33, 2. *Out of his bolde*;—must here mean ‘out of the bonds in which he was holden.’

3. *And as a beare*;—an allusion to the then popular sport of bear-baiting. ‘As’ must here be taken as = ‘is as,’ for there is no ‘so,’ nor anything to answer to the simile. Spenser clearly meant to write that Prince Arthur roused himself ‘even as a bear,’ or ‘like as,’ &c.

34, 2. *nor other harme*;—‘nor do harm to any other person’ (or ‘to the other,’ Arthur).

9. *fld his place*;—‘lay along covering his allotted amount of ground,’ his “six-feet of land.”

35, 9. *signe of sundry way*;—a stone set to indicate that two roads separated from that point. Cp. Virg. Aen. 12. 896:

“Saxum circumspicit ingens,
Saxum antiquum, ingens, campo quod forte iacebat,
Limes agro positus, litem ut discerneret arvis.”

36, 6. *as a faulcon*, &c.;—simile drawn from the craft of falconry. Spenser delights to take his illustrations from the amusements of the gentlemen of his age.

39, 7. *wandring ghost that wanted funerall*;—a Classical allusion mixed up with the thoroughly Gothic characteristics of this conflict. The Greeks and Latins believed that if a man’s body lay unburied, his spirit wandered about, refused admission to Charon’s boat, and unable to appear before the Judges below.

40, 4. *a person without spright*;—‘a body without a spirit,’ like a mask without a face behind it; Lat. *persona*, a mask.

43, 1. *Joves barnesse-bearing bird*;—the eagle bears Jove’s ‘harness,’ his thunder-bolts, in his claws. Cp. Virg. Aen. 1. 393.

4. *That it rebounds*;—a bird falling dead would scarcely rebound in fact, however heavy its fall, as all its elasticity would be lost.

44, 7. *dead-living swaine*;—alive while dead, having no ‘spirit,’ yet having ‘soul,’ motion, passion, breath.

9. *and from her wombe*, &c.;—like the fabled Antaeus whom Heracles slew. See Lucan. Phars. 4. 693 sqq.

46, 1. *Tbo up he caught him*;—cp. Tasso, G. L. 19. 17:

“Nè con più forza da l’adusta arena
Sospese Alcide il gran gigante, e strinse.” (Upton.)

5. *taking his full course*;—probably equivalent to ‘reckoning the whole distance traversed.’

48, 6. *That he began to faint*, &c.;—the deadly faintness which ensues after a terrible wrestling with temptations. The human soul comes out victorious, but with suffering. We are reminded of Him, to whom after the great victory over the tempter, angels came and ministered.

CANTO XII.

Sir Guyon, after passing safely through many terrors and trials, arrives at the Bower of Bliss, in which Acrasia dwells. Here he lands, and enters her gardens, passing, by the help of his monitor the Palmer, through another subtle series of temptations. At last he finds the enchantress lying asleep: he seizes and binds her fast. Then he breaks down the Bower, and releases, through the virtue of the Palmer's staff, all her wretched victims, saving only Grylle the hog, who chooses to continue in that estate.

1, 1. *Now gins that goodly frame of Temperance, &c.*;—the poet feels that he is drawing towards the completion of his long task, and he rises to the occasion. This last Canto is full of passages of extreme beauty, surpassing, in that respect, all the other Books of the Faery Queene. The influence of Spenser's imagination and rich colouring is seen as clearly in Keats as in any later poet, though there are others who (like Fletcher, in his Purple Island) have copied him more closely.

that;—edd. 1590, 1596 'this,' but corrected in 'Faults Escaped,' 1590.

8. *Pleasure*;—that is, Acrasia. Spenser putting this trial last and counting it as worst is mindful of the old Greek saying, 'It is harder to fight against pleasure than against pain.'

2, 6. *An hideous roaring, &c.*;—so Hom. Od. 12. 202:
*καπνὸν καὶ μεγὰ κύμα ἴδον, καὶ δούπον ἄκουσα·
 τῶν δ' ἄρα δεισάντων ἐκ χειρῶν ἔπτατ' ἔρετμά·
 βόμβησεν δ' ἄρα πάντα κατὰ ῥόον.*

3, 4. *the Gulfe of Greedinesse*;—this is the Charybdis of the ancients, ever regarded as a type of greediness. Hom. Od. 12. 234; Virg. Aen. 3. 420.

9. *doe seeme away to fly*;—Ps. 114. 3, "The sea saw that, and fled."

4, 1. *an hideous rocke, &c.*;—so the rock of Scylla is described by the ancients; but instead of the horrible sea-monster dwelling in it, Spenser has given it magnetic qualities.

2. *mighty magnes stone*;—the magnet is named from Maguesia, whence it was supposed to come. Lucr. 6. 908:

"Quem Magneta vocant patrio de nomine Graii."

8. *For whiles, &c.*;—"Incidit in Scyllam cupiens vitare Charybdin."

9. *waves*;—'waves;' not 'woes,' as has been suggested.

6, 1. *doe*;—ed. 1590, 1596 'did,' corrected to 'doe' in 'Faults Escaped,' 1590.

8, 1. As on the one side Charybdis is greediness, past which snare the Knight rows unscathed, so on the other side is this Scylla, 'the Rock of vile Reproch,' the place of broken credit and repute, arising from extravagance. The Knight is made to run the gauntlet of every kind of excess in pleasure: first gluttony, then vain shew, next the wandering islands, i. e. listless idleness, and so on up to Acrasia's Bower.

11, 3. *seeming now and then*;—appearing at intervals upon the sea.

13, 1. *th' isle of Delos, &c.*;—Delos, says the legend, was at first a floating island; but Zeus anchored it to the sea-bottom with an adamantine chain, that it might be a safe resting-place for Latona, who was flying from the wrath of Here (Juno). There she brought forth twin children, Apollo and Artemis. The island was afterwards consecrated to Apollo, to whom it was held to belong absolutely. Thucydides, 3. 104, gives an interesting account of the purification of Delos at the time of the Peloponnesian war. See Ovid, *Met.* 6. 186; *Virg. Aen.* 3. 73.

15, 8. *the departing land*;—departing, either because her boat left it, or because, being a wandering island, it drifted away from her.

16, 2. *to bord, and purpose diversly*;—to attack them, and converse with them in varying strains.

18, 7. *the checked wave*;—any one will understand this who has watched the tide running upon sands.

19, 1. *a goodly ship did see, &c.*;—the shipwreck of some noble gentleman, richly furnished, but cast away through unthrift and careless living. The time was that of a newly-awakened interest in seafaring: gentlemen fitted out gallant ships, and sailed them themselves. One feels the power of the sea, and, probably, the influence of Raleigh, in these descriptive passages. Raleigh, the poet's most intimate friend, was just at this time especially keen upon such adventure.

21, 3. *th' utmost sandy breach*;—the very end of the sandbank, on which the sea was beating in breakers.

22, 4. *His whirling charet*;—Neptune's chariot is drawn by two sea-horses, described by Statius, *Achil.* 1. 390.

23, 6. *Spring-beaded bydraes; and sea-shouldring whales*;—i. e. Hydras with many heads springing from their necks, and whales which from their bigness shoulder away the waves from them. The hydra is an amphibious monster, a huge water-snake, seven-headed; whenever one head was cut off, two new ones instantly sprang up in its place. Hence the epithet 'spring-headed.'

7. *whirlpooles*;—Gesner, vol. iii. p. 256 (1558), says, "*Whirlpooles* ab Anglis dictus cetus balaena est. Videtur a vorticibus, quos turbinis instar in aqua excitat, nomen habere." In *Job* 41. 1, *leviathan* is rendered in the margin, "a whale or *whirlpool*." This whale was also called *thurlpooles*.

8. *scolopendraes*;—a marine insect, a palm long, said by Avicenna to have 44 legs, like a centipede. Its bite was poisonous, and it had a sting in its tail. This is probably not the monster meant by Spenser.

9. *monoceros*;—the narwhal, a whale whose nature was barely known when Spenser wrote. Or he may mean the sword-fish, which has only one 'horn,' and is a sufficiently formidable sea-monster. See Gesner, *Hist. Animalium*, vol. iii. p. 645 (1558): "*Monoceros* est monstrum marinum, habens in fronte cornu maximum, quo naves obvias penetrare potest ac destruere, et hominum multitudinem perdere." He also, p. 247, gives a picture of the *monoceros* of Olaus Wormius, but deems it fabulous.

9. Notice the halting of this whole line. Did Spenser write '*monocerotes*'?

24, 1. *The dreadful fish*;—Gesner (p. 249) says that *Mors* is another name for the 'Rosemary.' On p. 498 he describes a big brute, half sea-calf, half hippopotamus, as the *Mortz*.

3. *The griesly wasserman*;—Gesner (pp. 519—522) gives us a variety of these maritime demons, with their portraits. There seems to have been a water-monk, and a water-bishop; both under the heading "Homo marinus."

5. *sea-satyre*;—Gesner (p. 1197) gives us this monster as "Pan, vel Satyrus marinus," with his picture, and calls it a "daemon marinus."

7. *ziffius*;—Gesner (p. 249) classes *ziffius* under the whales. His account of him is that "if you saw his face, you would say it was utterly monstrous; if the abyss of his mouth, you would flee as from the picture of death; if his eyes, you would shudder; if his whole body, you would declare there was nothing like it in the world." Gesner's picture bears out his description.

9. *greedy rosmarines*;—Gesner (p. 249) portrays the *Rosmarus* among the whales. He says of him that he is as big as an elephant; that he climbs up the shore and eats grass; and when he wants to sleep, hangs himself by his teeth to a rock. He then slumbers so soundly that fishermen can throw ropes and nets round him and capture him.

26, 5. *draw from on this journey to proceede*;—notice this construction, 'from to proceed.' It is not sufficient to call it a Graecism, and explain it by ἀπὸ τοῦ προβῆναι. The substantival use of the infin. is common to many languages besides Greek. So Schiller's famous "*Sterben* ist nichts; doch *leben* und nicht *seben*;"—Dasz ist das unglück." (Wilhelm Tell.) Once grant this substantival infin., and the use of the preposition with it, whether 'for to' or 'from to,' becomes perfectly natural, though our language rather shrinks from the use of abstract forms, and has gradually dropped these phrases. The 'for' early became quite pleonastic; as in the English Bible of 1611, Matth. xxvii. 6, "It is not lawful *for to* put them into the treasury," where the force of the preposition is quite lost. 'For to' is still retained in vulgar speech because of the euphony of sound.

6. *vertuous staffe*;—his miraculous staff, having 'virtue' in it. So Tasso's Ubaldo has a similar wand: Gier. Lib. 14. 73; 15. 49. It is the proper accompaniment of all workers of wonders or magicians, from Moses' rod downwards.

9. *great Tethys bosome*;—Tethys, daughter of Uranus and Gaea, was Ocean's wife, and sea-gods and sea-monsters were her offspring.

30, 2. *it was a still, &c.*;—This is Virgil's bay, *Æn.* I. 159 sqq.

7. *like an halfe theatre fulfill*;—complete a place like a semicircle (not an *amphitheatre*, as Upton says, that would go quite round the oval, like the theatre at Nimes or Verona), the semicircle looking down on the quiet bay and sands.

31, 1. *They were faire ladies, &c.*;—Spenser has, as usual, altered the classical legend to his own mind. The Sirens were mythical ladies, who had the power of enchanting passers-by to their ruin. They are not mermaids in the classical accounts; late poets grant them wings, but make no other deviation from human form. They are not five in number, but two or three.

2. *With th' Heliconian maides*;—the Muses, who had their especial seat upon the eastern side of Mount Helicon, where was a grove sacred to them, and the well-known fountain of Aganippe. Pindar calls the Muses (1. 7. 57) αἱ Ἑλικώνιαι παρθένοι. Of this musical contest between Sirens and Muses there is no classical account; but it is well conceived. The student will do well to exercise himself by contrasting this passage of Spenser with the account of the Sirens in the *Odyssey* (12. 166—200). Spenser's bay has a modern beauty about it, which Homer's Siren Island misses; his description of them is more grotesque than Homer's, as we should expect in a 'Gothic' poem. The two songs are very different in tone and character: Spenser's suggests sweet rest and quiet after storm; Homer's tempts Ulysses by a promise of an epic upon the labours of Troy. The harmony of nature, also a more modern conception, comes out very clearly in Spenser, st. 33. We feel his exquisite ear for harmonious sounds, for which this canto is remarkable throughout. The victory of Sir Guyon over this temptation is far nobler than that of Ulysses, who, bound doubly and trebly to the mast, with gesture and voice beseeches his sailors (whose ears are steeped with wax, so that they cannot hear) to loose him, that he may go to them. Finally, Spenser's passage avoids the grim accessories of the shore strewn with dead men's bones and garbage. (*Od.* 12. 45, 46.) It would have jarred upon the sense of calm sweetness and beauty; it would have lessened the force of the temptation, had Guyon espied these evidences of the Sirens' deadly power. On the whole, Homer is more forcible, Spenser more beautiful.

32, 8. *the port of rest*;—so Tasso, *Gier. Lib.* 15. 63.

34, 5. *a grosse fog*;—notice the sharp, clear touches with which the poet paints the coming on of a fog.

36, 1. *unfortunate And fatall birds*;—ill-omened birds, 'fatall' = *fatalis*, birds of fate.

4. *The ill-faste owl*;—see Bk. I. v. 30, and note there.

5. *The boars night-raven*;—always regarded as a weird, uncanny bird. See Milton, *Allegro*:

“Where brooding darkness spreads her jealous wings,
And the night-raven sings.”

6. *The . . . bat, dayes enemy*;—naturally introduced in the dark fog.

7. *The ruefull strich, still waiting on the bere*;—the screech-owl. Also called the *licb-owl*, or bird of death. So Ovid, *Met.* 10. 452:

“Ter omen

Funereus bubo letali carmine fecit.”

So also Drayton's Owl (quoted by Nares), has:

“The shrieking *licb-owl*, that doth never cry
But boding death, and quick herself inters
In darksome graves, and hollow sepulchres.”

9. *The bellish barpies*;—see above, vii. 23.

37, 8. *The sacred soile*;—Latinism, *sacer*, accursed. So i. 51:

‘Shonne

The cursed land, where many wend amis.’

38, 3. *crooked keele*;—i. e. at the bow of the boat.

41, 2. *Caduceus*;—Mercury's rod; it was an olive-branch, or wand, around

which two snakes were curled. He used it to quell all discord and disturbance. It is said that Apollo invented it, and exchanged it for a lyre.

4. *With which he wouls the Stygian realmes invade*;—so Virgil, *Aen.* 4. 242 :

“Tum virgam capit : hac animas ille evocat Orco
Pallentes, alias sub tristia Tartara mittit.”

And Horace, *Od.* 1. 10, 18 :

“Virgaque levem coerces
Turbam.”

42, 2. *the Bowre of Blisse*;—upon this description Spenser has expended all the luxuriousness of his imagination. His Faery-land is intended to heighten the contrast between the good and the evil land—that of Queen Elizabeth, the Faery Queene, and that of vice and luxury. It also heightens the continual triumph of virtue over the most seductive forms of temptation. Compare Tasso's Bower of Armida, *G. L.* 15 and 16.

43, 5. *Nought feared their force, that fortilage to win, But, &c.*;—this seems to signify ‘their force (i. e. the power of the wild beasts without) in no respect frightened them (‘feared’ is so used by Spenser = to appear, or terrify), lest they should get in; but Wisdom and Temperance did frighten them.’ The fence was ‘weake and thin;’ for the guests feared not the beasts without; they only feared Wisdom and Temperance, against whom the mightiest fence would have been powerless; therefore the fence was slight.

44, 4. *Jason and Medaea*;—Love and Magic; and then ‘falsed faith’ when Jason deserted Medea for Creusa, Creon's daughter. The latter part of the tale is worked out by Euripides, *Medea*; also by Ovid, *Met.* 7.

8. *The wondred Argo*;—the famous and half-divine ship of the Argonauts.

45, 6. *like the boyes blood*;—the blood of Medea's children, murdered by her in her terrible revenge.

9. *th' enchanted flame, &c.*;—Medea sent Glauce (or Creusa) a magical wedding robe, which destroyed her by fire when she put it on.

47, 1. *him Genius did call*;—there were two sorts of genius (according to Servius ad *Aen.* 6. 743), good and bad. Spenser follows the division here. See the passage from *Natalis Comes*, 4. 3, quoted by T. Warton.

2. *Not that celestial powre*;—this ‘Genius’ of the Romans was an emanation from the gods. To him the marriage-bed was sacred (‘lectus genialis’), as Spenser hints in this place; he was the spirit of renovation and plenty; he inspired good thoughts, warned men of evil, escorted them to another world. They were called Daemons by the Greeks.

8. *That is our Selfe*;—Spenser inclines to the philosophy of those who make the Socratic Daemon only a Conscience, or Moral Sense. The ancients never confound these ‘guardian angels’ with the men whose interests they watched over.

48, 2. *good Agdistes*;—Agdistis is a mythical being, connected with Phrygian rites of worship, and with the symbolical worship of the powers of nature. Hesychius and Strabo make Agdistis the same as Cybele. The ancients did not connect this being with the Genius. This connection comes from *Natalis Comes*, 4. 3 (quoted by T. Warton).

- 50, 5. *Floraes pride*;—the wedding of Nature and Art in gardening.
- 51, 1. *bevens always joviall*;—‘joviall’ is ‘sub jove,’ clear, serene. Cp. Tasso, Gier. Lib. 15. 9.
- 52, 1. *the pleasaunt bill Of Rhodope*;—a desolate, high mountain on the frontiers of Thrace and Macedonia: far from being a ‘pleasaunt hill.’ There was on it a great sanctuary of the Thracian Dionysus. Spenser’s notion of it comes from Ovid, Met. 10. 86 sqq.
2. *on which the nimphe, &c.*;—this story is told in Plutarch, De Fluv. p. 23; and is alluded to by Ovid, Met. 6. 87. (Upton.)
4. *Thessalian Tempe*;—here again the real scenery is savage and grand, not soft and garden-like, as Spenser conceives. Tempe is a long, deep defile, difficult of access, five miles long, with steep, frowning cliffs.
6. *Ida*;—the famous hill of Phrygia.
8. *Parnasse*;—the hill sacred to Apollo and the Muses.
9. *Eden selfe*;—Spenser is blamed for mixing sacred conceptions with classical; as also in Bk. I. x. 54.
57. Compare with this stanza Milton’s account of the brothers breaking Comus’ cup, Comus, 651.
- 58, 9. *The art, &c.*;—‘ars celare artem.’ So Tasso, Gier. Lib. 16. 9, whence this description is largely drawn:
 “L’arte, che tutto fa, nulla si scopre.”
59. This stanza comes straight from Tasso, Gier. Lib. 16. 10; and the fountain from Ibid. 15. 55, &c.
- 70, 6. *what manner musicke*;—the Old English usage of ‘manner,’ common in Chaucer. So Spenser also uses ‘mister,’ ‘what mister wight,’ Bk. I. ix. 23.
71. Notice the extraordinary art with which this sequence is carried on. The intricacy of it is intended to give a sense of infinitely complicated, and so harmonious and gentle, sounds; while out of it all rises the sweet human voice of one who sings. Cp. Tasso, Gier. Lib. 16. 12.
74. For this love lay, cp. Ariosto, I. 58; and especially Tasso, Gier. Lib. 16. 14, on which it is modelled.
- J. C. Walker quotes a stanza from G. Niccolo degli Agostini, 4. 7, whence Spenser seems to have drawn this image of the rose almost literally.
3. *the image of thy day*;—the likeness of thy day of life. This is the old strain of “Gather your rosebuds,” &c., the Epicurean “Carpe diem.”
- 75, 6. *Gather therefore, &c.*;—so Ariosto, Or. Fur. I. 58:
 “Corrò la fresca e mattutina rosa
 Che tardando stagion perder potria.”
- 79, 7. *Yet sleeping*;—absolute nom. = ‘he yet sleeping.’
- 80, 2. *sleeping praise*;—Latinism, praise being used as Virgil uses ‘laus’ = virtus.
- 81, 4. *A subtile net*;—this is drawn from Vulcan’s cunning net, with which he captures Mars and Venus, in the Iliad. Cp. also Ariosto, Or. Fur. 15. 56.
- 85, 1. *These seeming beasts*;—again the menagerie of Circe.
5. *like monstrous*;—in shape they have become monstrous, like their disordered minds.

86, 7. *Grille*;—the hoggish mind alone refuses to be restored to human shape. The incident is found in Plutarch's Dialogue, *περὶ τοῦ τὰ ἄλογα λόγῳ χρῆσθαι*. An allusion also to 2 Pet. 2. 22, perhaps. The force and vigour of these last touches are very remarkable. The poet does not end with abstract moralities or reflections. The work is done; one touch of the grotesque relieves the sense of sadness caused by the breaking-down of the earthly Paradise. *Grille* shews, more plainly than a dozen ethical stanzas would have done, the degradation and loss of human qualities, of self-respect, of aims above sense, which are the natural outcome of the life of sensual delights, however beautiful and refined. The victorious Knight has done his work without a word: and, with the sententious Palmer, spurns from him the degraded brute, and departs.

GLOSSARY.

The Roman numerals denote the Canto, the Arabic the Stanza.

Gloss. I. refers to the same word in the Glossary at the end of the Clarendon Press Series edition of Book I.

A.

Abace, i. 26, to lower (*abase*). Low Lat. *abassare* (*basis*), It. *abasso*, *abassare*, Fr. *abaissier*. (Hence to *abash*, *bashful*, of one who looks modestly down to the ground.)

Aband, x. 65, to abandon. This form of the word seems to indicate a modification of the derivation usually given—Fr. *à ban donner*, to put under ban. Low Lat. *abandonnare*, to permit or forbid by public ‘ban:’ thence Low Lat. *abandonum*, *abandum*, property used as a guarantee, i. e. over which one’s own rights are given up. There is an A. S. *abannan*, to proclaim, command; to *aband* may be a form of that word, with signification modified by the sense given to the *ban* in the middle ages. ‘To put under ban’ would be to hand a person over to destruction, to put all help out of his reach, to give him up. Levins (Rhyming Dict. 1570) has “abandon, exterminare,” so making it equivalent to *banish*.

Abate, ii. 19, to lessen, used actively, as when we speak of ‘abating a nuisance, or a claim.’ So Shakespeare, *Midsummer Night’s Dream*, 3. 2:

“O long and tedious night,

Abate thy hours.”

Fr. *abattre*, to beat down, connected with A. S. *beatan*, Eng. *beat*. Low Lat. *abatere*, to knock down, to fell (as wood), thence, to ‘abate’ of price of goods.

Abolish, iv. 45, to wipe out (a blot). Lat. *abolere*.

Abusion, xi. 11, abuse, illusion.

Abye, iv. 40; viii. 28, 33, to pay penalty for, suffer for. The word is common in old writers: Chaucer uses the forms *abie*, *abye*, and *abegge*, and the pret. *aboughte*, shewing the relation of the word to the verb ‘to buy.’ It is found in R. Brunne, Gower, *Piers Pl.*, Wicliffe’s Bible. In Shakespeare, *Midsummer Night’s Dream*, 3. 2, the word is written *abide*—

- “Thou *abide* it deare”—shewing that the word was dying out, and used proverbially, without regard to its origin. It is commonly used with ‘dear,’ to ‘abye it deare.’ It comes direct from A.S. *abicgan*, to rebuy, redeem, pay for; which, again, is from *bycgan*, to buy; pret. *bobte*, bought; Goth. *bugjan*, to buy; and *andabaubts*, redemption, price. Icel. *byggja*, has the sense of letting out lands, houses, &c. See Wedgwood’s Dict. *Abie*.
- Accloy**, vii. 15, to clog up (water with filth), choke. Cotgrave gives an old Fr. verb *encloyer*, probably another form of *enclore*, which is a different word; perhaps connected with Lat. *cloaca*, *cloacare* = inquinare.
- Accorage**, ii. 38, to enliven, encourage.
- Accord** (vb.), ii. 30, to bring to terms, make to agree.
- According** (adv.), x. 71, = accordingly; (subst.), iv. 21; ix. 2; x. 66, agreement.
- Accourting**, ii. 16, receiving courteously.
- Accoyl**, ix. 30, to gather together to a place. It. *accogliere*, to collect together; Low Lat. *accolligere*; O. Fr. *acueillir*. Or, to be in a *coil*, or bustle of business. Nares, Gloss.
- Achates**, ix. 31, purchase of provisions. The fuller form of *cate* (*cake*), whence *caterer*, one who provides provisions for others. This form occurs in Chaucer, Prol. 571. Speaking of the Maunciple, whose business was to provide food, he says, “He wayted so in his *acate*.” Fr. *acbat*, *acbeter*, It. *accattare*, Low Lat. *accapitare* (*ad-captare*). See Du Cange.
- Acquite**, xii. 3, to deliver, release. Gloss. I. Levins (Rhyming Dict. 1570) has ‘acquit, par pari referre.’ Low Lat. *acquitare*, ‘quietum reddere, dimittere.’
- Address**, iii. 1, to prepare oneself for, direct oneself to. Gloss. I.
- Admire**, Introd. 4, to wonder; following the sense of the Lat. *admirari*.
- Advaunse**, iv. 46; xi. 34, to lift up in front of one. Chaucer spells it *avaunce*. Fr. *avancer*, following the literal signification, ‘to send to the *van* or front;’ It. *avanti*, *avanzo*, *avanzare*, are used in the sense of gain, advancement, from Lat. *ab ante*. A derivation from Du. *van*, Ger. *von*, Eng. *from*, is attempted.
- Advize**, Introd. 2; vii. 38; ix. 38; xi. 44; **avize**, i. 31; vi. 27, 46; ix. 59; x. 31; xi. 27; xii. 17, 26, 61, 69, to look at, see, consider, understand. Fr. *s’avisier*, *avis*, It. *avvisare*, Low Lat. *advisare*, *avisare*, *advisum*, O. Fr. *adviser*, to turn one’s glance upon a thing.
- Advizement**, v. 13; ix. 9, consideration, cautious looking into a thing. See Wright’s Bible Word Book, s. v.
- Affear**, iii. 20, 45; xii. 2, to frighten, make *affear*; a good verb unhappily lost. Constantly used by Wicliffe (Bible) and Chaucer. A.S. *afæran*, to terrify; *fær*, danger, fear. O. Eng. *ferd* = fear. *Affear* is not a corrupt form of *afraid*, though they probably both spring from one root.
- Affrap**, i. 26, to strike sharply on. Fr. *frapper*, It. *affrappare*.
- Affright**, iv. 30, haste and wrath, not *fear*. It. *affrettare*, *a fretta*, in fret or haste. In Faery Queene, Bk. III. ix. 16 it is written *affret*:
“With the terror of their fierce *affret*.”
- Affront**, v. 20, to face. Gloss. I.
- Affyaunce**, iv. 21, betrothal, literally trust, confidence, as in the Prayer-

- Book, "evermore have *affiance* in thee," &c. It there follows the Fr. *fiancer*, O. Fr. *affier*, Low Lat. *affidare* (our *affidavit* is a part of this verb), Lat. *fides*. Shakespeare uses *affy* of betrothal, Henry VI, Part ii. 4. 1. Low Lat. *affidatio* is (1) obligation, (2) betrothal.
- Afore**, iv. 4; viii. 42; xii. 15, before, in front. Gloss. I.
- Aggrace** (subst.), viii. 56, good-will, favour; (verb), xii. 58, to lend favour to, make gracious. It. *aggraziare*, to restore to favour, pardon; Low Lat. *aggratiare*, to spare, pardon. Not an O. Eng. word.
- Aggrate**, v. 33; ix. 34; xii. 42, 85, to delight, please. It. *aggratare*, or *aggradire*, to please.
- Aghast**, viii. 4, frightened (pret. of 'to agast'). Gloss. I.
- Agree**, iv. 3, to bring to terms, make to agree.
- Agrise**, vi. 46, to make horrible (?); used of the mud which clogged the Idle Lake. The usage of the word in this sense seems peculiar to Spenser. A.S. *agrisan*, to fear greatly, to shudder with fear. But I think Spenser must have connected the word in his mind with *griesly* ('*griesy*' he sometimes writes it), horrible. Nares quotes Sylvester's Du Bartas,
 "Pitious plaints, that did the harts *agrise*,"
 which gives the right sense of the word = to make to fear.
- Aguisse**, i. 21, 31; vi. 7, to adorn, dress out. So *guise* is rightly used of dress; and *disguise* is to dress out in such a way as to mislead.
- Alablaster**, ix. 44, alabaster. This was the accepted spelling in early times.
- Albe**, vi. 4; viii. 28, although. Gloss. I.
- Algates**, i. 2; ii. 12; v. 20, 37; vi. 51, wholly, altogether, in all ways; *all gate*, a way. N. Eng. 'to gang that *gait*,' to go that way; Icel. *gata*, a path, A.S. *algeats*, and *geat*, an opening, gate, probably connected with Goth. *gaggan*, A.S. *gan*, *gangan*, Ger. *geben*, &c., to go.
- All**, (I) ii. 12, 34; xi. 38, although. Gloss. I. (II) i. 46, altogether.
- Als**, i. 7, 40, also. Gloss. I.
- Amate**, (I) i. 6; ii. 5, to stupefy, paralyse. Gloss. I. (II) ix. 34, to keep company with, be *mate* to.
- Amenage**, iv. 11, to manage, handle (as a horse). Gloss. I. **Menage**.
- Amenaunce**, viii. 17; ix. 5, carriage, behaviour. Fr. *amener*, Lat. *ad manus*.
- Amend**, xii. 57, to alter; or, to help, set to rights again.
- Amisse**, vi. 22; ix. 58, in the wrong place (having *missed* his way).
- Amove**, i. 12; vi. 37, to move away. Gloss. I.
- Annoy** (subst.), ii. 43; ix. 35; x. 64, annoyance, harm; (verb), vii. 15, to damage, harm. Gloss. I.
- Anone**, i. 13, forthwith, *anon*.
- Anticke**, iii. 27; vii. 4, antique, ancient.
- Apayd**, **appaid**, ix. 37; xii. 28, satisfied, paid, *appeased* (well or ill). So Rider's Dict. (1640) has "well *apaid*, glad; ill *apaid*, sorie." Fr. *payer*, It. *pagare*, Low Lat. *appacare*, *pacare*, to satisfy claims, appease. So in Chaucer, Persones Tale, we have: "Of the which (i. e. by mercy, &c.) Jhesu Crist is more *appayed* than of (i. e. by the wearing of) haieres or of hauberkis." See also Marchauntes Tale, 1146: "God help me so, as I am evil *apayd*." Not A.S., but in common use in Chaucer and Wicliffe; a word that probably came in with the Normans.

Appall, ii. 32, to weaken, diminish. Though now used as almost = to terrify, make *pale*, the word does not seem to be derived from *pale*. Morris (Glossary to Chaucer, Clar. Press Series, 1867) suggests Welsh *paller*, to fail; *pall*, loss of energy. Perhaps it is connected with the Eng. verb 'to *pall*' = to make fainter impressions. Chaucer's use of it (Knights Tale, 2195) is—

"Whan his name *appalled* is for age."

Appeach, viii. 44; xi. 40, to censure, or put upon trial (as we now use *impeach*).

Apply, (I) iv. 37, to hasten on. (II) vi. 5; xi. 1; xii. 10, to direct one's course, *ply* one's way. Lat. *applicare* viam, cursum. Gloss. I. (III) v. 10; xi. 7, to betake oneself to, labour at.

Approvaunce, xii. 76, approval.

Approve, iii. 15, to try, test, prove.

Arboret, vi. 12, little tree, shrub. Dimin. of *arbor*.

Aread, (I) i. 7, to interpret. (II) iii. 14; v. 16, to tell, explain. Gloss. I.

Arear, xi. 36, behind, to the rear.

Arras, ix. 33, tapestry of Arras. Gloss. I.

Arraught, x. 34 (pret. to *arreach*), seized on by force.

Arrett, viii. 8; xi. 7, to entrust, put into a person's charge. So too in Chaucer, Persones Tale: "I pray them that thay *arette* it to the default of my unconnyng." A different word from *arrest*. "According to Cowell, a person is *aretted*, covenanted before a judge, and charged with a crime." Wicliffe uses the verb in the sense of 'to reckon, *charge*.' Spenser 'arretts' a charge to one, the care of a bulwark to another. O. E. *rette*, to impute, O. Norse *retta*. See Morris, Glossary to Chaucer, sub v.

Askaunce, vii. 7, sideways. Horne Tooke derives it from Du. *schuin*, wry, oblique. The word is as old as Chaucer, and cannot therefore be said to be *derived* from the Dutch; *asquint* is another form of the same word. It. *scbiancio*, athwart, *scanzare*.

Aspect, xi. 8; xii. 23, appearance. Cp. Milton, Comus, 694, "grim aspects."

Assay (verb), ii. 24; iii. 43; iv. 6, 8; vi. 7, 23; viii. 22; ix. 42; x. 3, 40; xi. 11, 14, to attempt, try, assail; (subst.), i. 35; iii. 12; iv. 40; vii. 34; viii. 7, 36; x. 49; xii. 13, 38, an attempt. Fr. *essayer*; Low Lat. *exagium*, a pair of scales, a test, thence, a mark of full weight, stamped on loaves of bread, thence 'assay-mark' on metals up to standard, from *exigere*. [The It. *assaggiare* is a different verb from *ad-sapere*, to taste, savour; then to test, try.] Gloss. I.

Assiege, xi. 15, to besiege.

Assott, x. 8, to befool. Fr. *assotter*, *sot*, a fool, from a Low Lat. *sottus*, whose origin is not known (? *sopitus*, or from the same root with to *seethe*, *sodden*). This word was the soubriquet of one of the early French kings, 'Carolus *Sottus*,' Charles the Simple. Spenser recognises this word as obsolete, as it is explained in the Gloss. to the Sheph. Cal., March.

Assoyl, v. 19, to loose from bonds, absolve. Still used as a Scottish Law-term, a man is *assoylzed*, i. e. acquitted. Gloss. I.

Assure, (I) ii. 32; iv. 23, to promise, make surety; (II) viii. 30, to secure from harm. Fr. *assurer*, Lat. *securus*.

- Atone**, i. 29; **attone**, iv. 18; ix. 28, at unison, *at one*; together.
- Attach**, xi. 28, to seize, take. So in Law, 'to *attach* a person;' i. e. make him prisoner. Gloss. I.
- Attend**, (I) i. 35, to listen to. Cp. the phrase 'to *attend* to what is said,' *attendere animum*. (II) x. 68, to wait. Fr. *attendre*.
- Attone**, i. 42; ii. 22; **attonce**, xi. 18, at once.
- Atweene**, i. 58; iv. 46; vi. 32, between.
- Aumayl**, iii. 27, to enamel. Fr. *émailler*, It. *smalto*, Low Lat. *smaltum*, Ger. *schmalt*; also spelt *amil*, *amel*, whence *en-amel*. Richardson connects it with A. S. *meltan*, to melt. Du Cange suggests Low Lat. *malta*, an architect's word for 'solidamentum.' Palladius has a chapter "De compositione *maltorum* et solidamentorum." If so, it signifies colour hardened in by fire.
- Avale**, ix. 10, to dismount. Gloss. I.
- Avauntage**, v. 9, advantage.
- Avaunting**, iii. 6, approaching, in bragging style.
- Avize**. See **Advize**.
- Ay**, i. 60, ever. Goth. *aio*s [Gk. *αἰών*, *ἀει*, Lat. *ævum*], Icel. *ey*.
- Ayery**, viii. 5, airy.
- Aygulet**, iii. 26, tags, points of gold. Fr. *aiguillette*, dim. of *aiguille*, a needle, dim. of *acus*, *aculeus* or *acicula*. Also spelt *aglet*, *aiglet*, whence *eyelet*-holes.
- Aym**, vi. 10, direction (by *aim*,—used of the pilot of a ship).

B.

- Bale**, ii. 45; iv. 29; v. 16; vi. 34; vii. 23, evil, misery, woe. Goth. *bal-ujan*, to torment, A. S. *bealu*. There is a Sanskr. verb *bal*, to damage, !! strike, parent of *βλάλλω*, which may be connected with this word.
- Balefull**, ii. 2; viii. 32; xi. 29, full of bale, misery, mischief. Gloss. I. So **balefulness**, xii. 83, ruin.
- Bane**, xi. 29, death, destruction. Goth. *banja*, a stroke, wound; A. S. *bana*, Icel. *bani*, death; O. H. Ger. *bano*, Fris. *bona*, O. W. *bani*, and *ben*, a wound, which is more nearly related to the Goth. in sense. Common in Chaucer in sense of death. The word came to be used of poison in E. Engl.; hence *hen-bane*, *monks'-bane*, &c.
- Bar**, iii. 27, to ornament with bars. The *bar* was an usual girdle-ornament, perforated to let the tongue of the buckle pass through it. Originally it was attached transversely to the girdle (Morris, note to l. 331 of Chaucer's Prologue). So 'barred with golden bands' in this place means that the buskins were crossed by golden bands. Fr. *barre*.
- Barbe**, ii. 11, equipments of a horse, horse-armour; made of iron and leather, protecting the chest and neck. It is the same word as, or rather is corrupted from, *bard*. Grose on Anc. Armour, p. 29, gives us the *bards* of a horse. "The chamfron, crinieres, or main facre, the poitrenal, the croupiere." The 'chamfron' was a frontlet with a spike between the eyes, defending the horse's forehead and nose; the 'criniere' protected the neck; the 'poitrenal' the horse's breast; the 'croupiere' his tail, &c. A. S. *barda*, an armed ship of war, Icel. *barð*, a beaked war-ship.

Cp. Fr. *barber*, of a horse, It. *barda*, horse-armour. Hall, Introd. to Henry IV, says "a white corser *barbed* with blewe and grene velvet embrodered . . . armed at all points," shewing that the *barbings* were the trappings, rather than the armour. But this may have only been so on festive occasions; for Holland's Livy gives "a brave courser *barbed* and trapped," as though the barbing differed from the cloth thrown over the horse. (A *barb*, as a name for a horse, is derived from Barbary, whence Arab horses were exported, and is not connected with this word.)

Barbican, ix. 25, a casemate, or advanced fort; also a watch-tower, or tower used for strength, and for watch and ward as well. In this passage "within the barbican a Porter sate," (where Spenser is describing the human face, of which "the Porter" is the tongue), it is clear that the barbican is not a watch-tower or high post, but rather a gateway. "The porch" is the mouth: the "barbican" within the porch, the teeth. Fr. and It. *barbacano*, Low Lat. *barbacana*. Du Cange says it is Arabic, and calls it "propugnaculum exterius, quo oppidum aut castrum, praesertim vero eorum portae aut muri muniuntur." Cotgrave says that "Chaucer useth the word for a watch-tower, which in our Saxon tongue was called a *burgb-kennig*." Halliwell and Wright (ed. of Nares' Gloss. 1867) say that it is a word derived from the Arabic, and properly signifies the temporary fortification of woodwork erected before a gate, when a siege is expected; but eventually it came to mean a permanent advanced fort. The Accademia della Crusca defines it as "parte di muraglia che si fa da bosso a scarpa per sicurezza e fortezza." There is a fancied likeness between this sharp woodwork and the teeth. See Wedgwood, Dict. *Balcony*. He defines it as "a mere projecting window from whence the entrance could be defended;" and derives it from the Persian *bâlakhaneh*, an upper chamber.

Bash, iv. 37, to be *abashed*, modest. See **Abace**.

Bastard, iii. 42, low-born. Gloss. I.

Bate, v. 7 (pret. of to *bite*), did bite.

Battailons, vii. 37; viii. 22, in order of battle, ready for fight. Gloss. I.

Bauldrick, iii. 29, belt. Gloss. I.

Bayt, (I) viii. 42, to bait, as in *bull-baiting*. (II) xii. 29, to give rest (as in *baiting* a horse).

Became, ii. 14; viii. 23, was becoming towards, befitted. Gloss. I.

Beck, xi. 8, beak.

Bedight, i. 14; vi. 50; vii. 3; xi. 22, dressed, *digbt*. Gloss. I.

Beduk, vi. 42, to dive, 'duck' under. Richardson holds it to be the pret. of to 'bedeck,' wrongly.

Befell, ix. 17, it was fitting, proper (is it used like the Ger. *wie sie befehlen*?)

Behave, iii. 40, to employ, use, possess and use (transitive), the original and proper sense of the word. Our 'to behave,' is really = to behave oneself. As also used by Shakespeare, *Timon of Athens*, 3. 5:

"He did *behave* his anger, ere 'twas spent."

Goth. *gababen*, to hold, restrain; A. S. *bebabban*, to compass, surround, restrain. So Lat. *babeo*.

- Behest**, ii. 32, command. Gloss. I.
- Behight**, (I) iii. 1, promised, undertaken. Gloss. I. (II) iv. 43; xi. 4, 17 (pret.), ordered. (III) viii. 9, entrusted.
- Behove**, ii. 34, to be fitting.
- Belamoure**, vi. 16, lover. Fr. *bel amour*. So **Belamy**, vii. 51. Fr. *bel ami*. (Used by Chaucer, Prol. to Pardoner's Tale, l. 32.)
- Belgard**, iii. 25, fair looks. Fr. *beaux regards*, It. *bello sguardo*.
- Bend** (subst.), iii. 27; vii. 30, *band*, of bars of metal; (verb), iii. 31, 35; iv. 31; vii. 1; viii. 32; xi. 9, 12, 35, to direct (one's course, sword, dart, &c.). So Milton, Par. Lost, 2, 729, "to *bend* the mortal dart." Gloss. I.
- Bere**, xii. 36, bier, whereon a body is *borne*. Sankr. *b'r, b'are*, to bear. Goth. *bairan*, A. S. *béran, bæ*, Icel. *bera*.
- Bereave**, vii. 19; viii. 29, to take away, *rob* with violence. Goth. *biran-bon*, to *rob*; A. S. *bereáfan*, to *reave* or *rob*.
- Beseme**, vi. 27; ix. 26, 38; xii. 14, to suit, fit, to be *seemly*.
- Bespeak**, i. 8; viii. 12, 27; xii. 17, to speak. Gloss. I.
- Bested**, i. 20 (*bestad*, i. 52), situated. Gloss. I.
- Bestowe**, ix. 28, to place (guests), to put them in their 'stow' or place: the usage remains in the phrase to 'stow away'—and in the names of certain towns. A. S. *stow*, a place. Luke 12. 17, "room where to *bestow* my fruits." Hall, Edw. V, uses the verb as here: "divers others, whiche were *bestowed* in dyvers chambers."
- Beteeme**, viii. 19, to bestow, give, deliver (into one's hand), of a sword. Richardson quotes the passage, under the senses of "produce, yield; give, bestow," connecting it with to *teem*. Bailey, Dict., has the right sense, "to deliver." Deriv. uncertain.
- Betide**, i. 26; vi. 43 (*betidd*, viii. 24), to happen to: 'what is thee *betyde*' (vi. 43). A. S. *tíd*.
- Bever**, i. 29; v. 6, helmet-front. Gloss. I.
- Bevy**, ix. 34, a company (of ladies). Origin utterly unknown. Used of ladies and of birds; formerly of partridges, now only of quails.
- Bittur**, viii. 50, bittern. Fr. *butor*. "*Bos taurus*, or *boatus taurinus*, from the noise it makes when its head is immersed in the mire. Plin. Nat. Hist. x. 42: Est quae boum mugitus imitetur, in Arelatensi agro *taurus* appellata." Richardson's Dict. Chaucer, Wife of Bathes Tale, 116, has it,
"As a *bytoure* bumblyth in the mire."
- Blame**, viii. 16, to blemish, cast reproach on. Fr. *blâmer, blasmer*, It. *biasimare*; probably from Gk. *βλασφημεῖν*, through Low Lat. *blasphemare*.
- Blazer**, ix. 25, one who *blazes*, or *blazons* forth. Gloss. I.
- Blend**, vii. 10; xii. 80, to blemish, mix and confound.
- Blent**, (I) iv. 7, 26, blinded; A. S. *blinnan*. (II) v. 5; xii. 7, mixed, defiled, *blended*.
- Blive**, iii. 18 (*bylive*, viii. 18), quickly, in a lively way. Gloss. I. Cp. the two senses of the word *quick*—alive and rapid.
- Blubbered**, i. 13, disfigured, swollen with tears. Gloss. I.
- Bootes**, i. 16; v. 3; vi. 17; viii. 50, to avail, profit. Gloss. I.
- Bord**, ii. 5; ix. 2; xii. 16, to address. Fr. *aborder*. Probably in proper

sense, to *attack*, used originally of tilting, from Low Lat. *bobordicum*, Fr. *bebourt*, *bobourt*, a joust, tourney, whence *bordiare*, *burdare*. See Du Cange.

Bordraging, x. 63, border-raid; a word found only in this place. Spenser uses it of the incursions of the Scots into N. England, so that the word is probably only a corruption of 'border-raid.'

Boult, iv. 24, to sift, of bran from flour; still used by millers. Ger. *beutelen*, which is from *beutel*, a miller's pouch, or bolting-bag. Some persons connect it with Fr. *boulangier*. So in [Shakespeare's] *Troil.* and *Cress.* i. 1:

“*Tr.* Have I not tarried?

Pan. Ay, the *grinding*; but not the *bolting*.

Tr. Have I not tarried?

Pan. Ay, the *bolting*; but not the *kneading*.”

There was a term 'boultings,' or 'boltings,' used of private arguings of cases in some of the Inns of Court.

Bountihed, x. 2; xii. 1, goodness (with Teutonic termination to a Latin word): **bounty**, v. 14, goodness, generosity. It. *bonità*, *bontà*; Lat. *bonitas*.

Bourne, vi. 10, boundary. See note to *Comus*, l. 313, in Todd's ed. of *Milton*. Low Lat. *borna*, Fr. *borne*. Possibly the N. Eng. and Scottish 'burn,' a little stream, is connected herewith.

Bownd, iv. 43, bound for a place, as a traveller. Old Eng. *boun*, *bone* = ready, akin to Icel. *búa*, to make ready. Connected with Low Lat. *bonna*, a limit.

Bowre, iv. 24; vi. 16; xii. 83, a chamber. Scot. and N. Eng. *byre*, as in *cow-byre*; Icel. *búr*. Gloss. I.

Braie, i. 38, to breathe with a noise. So Gascoigne, *A Devisé of a Maske*: “With a *braying sigh* this noble tongue he stayde.”

Gloss. I.

Brake, xi. 10, 22, *bracken*, fern, and tangle of a wood.

Braunched, ix. 19, worked in branches (of an embroidered robe).

Bravely, xii. 19, gallantly, splendidly: so Scottish *braw* = fine. Fr. *brave*, from Low Lat. use of *probus*.

Breach, xii. 56, breaking, breakage.

Breaded, ii. 15, braided, em-broid-ered. Cp. Icel. *brayð*, from *bregða*.

Brent, vi. 49, burnt. Gloss. I.

Brond, viii. 22, 37, sword. Gloss. I.

Brood, vii. 8, brooding-place, or nest (?).

Brutenesse, viii. 12, brutality.

Buff, ii. 23; v. 6, a *buffet*, blow. Gloss. I.

Bug, iii. 20; xii. 25, apparition, *bug-bear*: a Celtic word, Welsh *bug*, a hobgoblin. Cp. also Scottish *Powke*, and our *Puck*. There is also an old form given by Levins (*Rhyming Dict.* 1570), “*boggarde*, spectrum,” which is more like the Scot. *bogle* or *boggle*. So Ascham, *Toxoph.*, has, “which be the very *bugges* that the Psalme meaneth on, walking in the night and in corners,” alluding to Ps. 91. 5 in Matthews' Bible, “Thou shalt not nede to be afraid of any *bugs* by night.”

Burganett, viii. 45, a morion or headpiece. Fr. *bourguignette*; probably

from Burgundy. A.S. *beorgan*, to defend, is also suggested; less probably.

Byding, vi. 19, waiting.

Bynempt, i. 60, named, appointed. A.S. *benemnan*, to engage, declare, Ger. *benennen*. In Shepherds Calender, Nov. l. 46, the word is used = bequeathed.

C.

Cabinet, xii. 83, little cabin, or arbour; 'the Cabinet' is so called, from their supposed meeting in a little room. Fr. *cabane*; Welsh, *cab*, *caban*.

Caitive, viii. 12, mean, worthless—answering to Fr. *cbétif*. Gloss. I.

Camus, iii. 26, a thin robe (of silk). Low Lat. *camisia*, It. *camice*, Fr. *chemise*.

Can, (I) i. 31; xii. 15, began. Gloss. I. (II) iii. 16, to be able to do 'that this right hand can.' Cp. Ps. 137. 5, "let my right hand forget her *cunning*."

Cancred, i. 1, cankered, eaten by a *canker*; or *cancer*.

Captived, v. 16, 27; vii. 15, taken captive.

Card (verb), vi. 16, to comb out wool. Lat. *caro*, *carere*, Gk. *κείρω*. *Carduus*, the teasle, or thistle, is connected herewith, as it was much used to 'tease' out wool. Cp. Dan. *kare*, *karde*.

Card (subst.), vii. 1, mariner's map, or *chart*. So Shakespeare, Macbeth, i. 3: "The ship-man's *card*."

Carefull, vi. 47, full of care, anxious. Gloss. I.

Carle, vii. 43; xi. 37, 43, 46, a churl. Gloss. I.

Carriage, ii. 38, behaviour.

Cast, i. 48; iv. 30; xi. 28, to consider, cast about. Gloss. I.

Castory, ix. 41, a colour, pink or red; used, with 'vermilion,' of a lady's complexion. The substance 'castoreum' is a medicine, taken from the beaver. The printers substituted the word 'lastery' in ed. 1590, shewing that they did not understand it. In Low Lat. 'vestes *castorinatæ*' were luxurious robes, dyed red (?), as appears partly from Sidonius Apollinaris, Ep. 5. 7, where (speaking of the Gallo-Roman Christians) he says, "incedunt *albat* ad exsequias, *pullati* ad nuptias, *castorinati* ad litanias;" where, however, reference may be made only to the *texture* of the robes.

Caytive (subst.), viii. 37, rascal. O. Fr. *cbaitis* (in Raoul de Cambrai), in sense of 'poor wretch.' Gloss. I.

Certes, i. 18, 30; iii. 16; viii. 13; xii. 79, certainly.

Cesure, x. 68, a breaking off, as at the end of a chapter or a volume. Lat. *caesura*.

Chaffar, v. 3, i. e. *chap-fare*, to go a marketing, to buy and sell, as in the 'cheap' or market-place; to *cbop* (in boys' language). So Wicliffe, Luke 19. 13, "chaffare ye till I come;" and Gen. 34. 10, 31. Used also as a subst. by Chaucer, Wife of Bathes Tale, Prol.:

"Greet pres at market makith dear *cbaffare*

And to greet *cbep* is holden at litel pris."

Goth. *kaupon*, Icel. *kaupa*, Ger. *kaufen*, Dan. *kjöben* (whence 'Kjobenhavn,' Copenhagen), A.S. *ceápan*, *ceáþian*, to *cheapen*, from *ceáp*, whence our

cheap, as an adj., and in certain proper names, as *Chepstow*, *Cbippenham*, *Cheapside*; and in *Charman*. The Lat. *cauponare* is a close connection, whence Fr. *cabaret*. Gk. *κάπηλος*.

Challenge, i. 12, to track and follow, as a dog does game.

Chauff, iii. 46; iv. 32, to chafe. Gloss. I.

Cheare, (I) ii. 34; vi. 10, countenance, then *cheerfulness*. Gloss. I. (II) x. 30, good *cheer*, entertainment, welcome. *Chiere* is the face, or look, in O. Fr. Cp. Cotgrave, *chère*. It. *cera*. [It may be related to Sanskr. *cára*, adj. = beautiful, active, 'mobile,' which again may be related to Gk. *κάρα*, the person, the head.]

Checked, xii. 18, chequered, in ripples crossing one another. Of the waves running and interlacing on a sand-bank.

Chevisaunce, ix. 8, enterprise, *achievement*. Fr. *achever*, prob. from *chef*, Lat. *caput*, O. Fr. *chevisance*, Low Lat. *chevisantia*,—'pactum, transactio, conventio,'—and *cheviare*, O. Fr. *chevir*, to agree, transact business. Hence the more common sense of to *cheve*, and *chevisance*, seems to be that of agreement, bargaining: as if it was connected with *cheap*. So Piers Ploughman, "Chaffare and *cheve* therwith;" and again, "Chaffared with *chevisaunce*, chevede selde after." In Chaucer, an agreement for borrowing money, Schipmannes Tale, l. 347.

Cleep, iii. 8; ix. 58, to call. A. S. *cleopian*, *clypian*. Hence our '*clapper*.' Cp. Du. *klappen*, to sound, strike. Morris (Gloss. to Chaucer) adds Scot. *clep*, prattle, tattle. Bailey, Dict., gives Scot. *clep* as a form of claim, libel, or petition.

Clew, i. 8, a twisted hank of cord, hence, a line of deceit. A. S. *cléwe*, a clew, or ball of thread. The *clew* unrolled makes a guiding line out of a labyrinth, so that the word comes to have two senses, of entanglement and of disentanglement.

Clifte, vii. 28, a cliff, lit. a *cloven* place. Ger. *kluft*, from *klieben*, to cleave.

Cognisaunce, i. 31, knowledge. Low Lat. *cognitiones*, the '*cognisance*' of a knight, his armour, crest, &c. Ordericus, Vit. Bk. 13, has, "Petrus de Maulia, aliique nonnulli fugientium, *cognitiones* suas, ne agnoscerentur, proiecerant."

Combrous, ix. 17, troublesome, laborious. Ger. *kummern*, Fr. *encombrer*, It. *ingombrare*: Low Lat. *incumbrare*, to overload with '*impedimenta*.'

Compacture, ix. 24, close knitting together; whence our '*compact*' for an agreement, which binds both sides closely. Fr. *compacte*, Lat. *compactum*, from *compingere*, which answers to Gk. *πήγνυμι*, *ἐπάγην*.

Comportaunce, i. 29, behaviour. A Fr. word, '*se comporter*,' to carry oneself. We use '*deportment*' in a similar way.

Comprize, ix. 49, to comprehend, understand. Fr. *comprendre*, Lat. *comprehendere*.

Conceived, i. 14, that which has been received into one's heart (of sorrow).

Conduct, ii. 25, management, handling (of a sword). Cp. "the nice *conduct* of a clouded cane."

Congé, i. 31; iii. 2; xi. 17, farewell with a low bow, a Fr. word. Low Lat. *comiatus*, Lat. *commeatus* (the *t* appears in *congedier*, It. *congedare*). Used by Chaucer, Tr. and Cr. 479:

"Til Sarpedon wol forth *congeyen* us."

Used not only of farewells, but of greetings. Nares quotes Armin's Nest of Ninnies (1608):

"Sir William, with a low *congy*, saluteth him."

Consort (verb), xii. 70, to combine; (subst.), v. 31; vii. 22, agreement, company; ix. 35 (of music), concert. The modern spelling 'concert' does not prove any connection with *certare*; the word is probably rightly spelt 'consort,' from *consors*, *consortium*, a companionship, not a rivalry.

Constraint, ii. 8, compulsion, need, uneasiness.

Contrary, xi. 6, set over against one.

Contrive, ix. 48, to wear out. Lat. *contritum*, *conterere*.

Convaid, ii. 11, removed away. Gloss. I.

Cordwayne, iii. 27, made of leather of *Cordova*, in Spain; 'cordovan,' 'cordwain.' Chaucer has it, Sir Thopas, l. 21:

"His schoon of *cordewane*."

It was expensive and fashionable wear. See the quotation in Nares' Gloss.

Corse, v. 23; ix. 55, the body. Gloss. I.

Cote, vi. 9, a little boat; a Celtic word, Welsh *cwch*, a boat, a *cock*, or cobble. A *cockle*-shell is perhaps so called from its likeness to a boat, rather than from *cocblea*, the snail. 'Boate, in his Nat. Hist. of Ireland, p. 64, says, "They call in Ireland *cots*, things like boats, but very unshapely." Shakespeare, King Lear, iv. 6, uses the word *cock*:

"Yond tall anchoring bark
Diminished to her *cock*."

We still use *cock*-boat, *cock*-swain. Dan. *kog*, Icel. *kuggi*. Fr. *coque* (the hull of a vessel), may be a metaphor from 'a shell,' or may be the Celtic word, lingering on the coast.

Countenance, ii. 16, to shew forth by gesture.

Countervayle, vi. 29, to resist, counterbalance. It. *contravalere*, Lat. *valere*, to have value, weight.

Coure, viii. 9, to cherish, bend over (as a bird on her young). Fr. *couver*, It. *covare*, Lat. *cubare*, Low Lat. *cubare ova*, to sit on eggs; of the bird *cowering* down upon its nest.

Couth, vii. 58 (pret. of *can*), could.

Covert (adj.), Introd. 5, covered, concealed; It. *coperto*, Lat. *co-operire*: (subst.), vii. 20, a hidden way.

Covetise, vii. 12, 15, covetousness. Gloss. I.

Crake, xi. 10, boasting. So N. Eng. *cracks*. Du. *kraecken* (?).

Creminos, xi. 3, crimson. Fr. *cramoisi*, from the Arabic *kermes*, or 'grain,' the dye produced by the coccus insect.

Crime, vii. 45; xii. 75, reproach, accusation, fault. Gloss. I.

Crisped, iii. 30, rippling (of hair). Fr. *créper*; Low Lat. *crispa*, a fold; *crispicapillus*, having crisped locks, οὐλόθριξ. So Milton, Par. Lost, 4. 237, speaks of "the *crisped* brooks," when ruffled by Zephyrus.

Culver, vii. 34, the pigeon or dove. A.S. *culfre*: used by Wicliffe, Gen. 8. 8; Matt. 3. 16.

D.

Dalliaunce, vi. 8, 21, idle talk, or play. "'*Dalyaunce*, confabulacio, collocacio.' (Prompt. Parv.) Lat. *talus*; whence O. Engl. *daly*, a sort of

dice-play. Horman says that 'men play with three dice, and children with four *dalies*.' Morris, Gloss. to Chaucer. Other derivations suggested are A.S. *dole*, *dull*, to play the *dullard*; or Lat. *dilatare*, and so = to *delay*, to idle over anything. Low Lat. *dilatare* has also the sense of 'laetari,' as though connected with *laetus*. Chaucer, Prol., uses it of *talk*, "of daliaunce and fair language."

Dame, vi. 22, lady; from Lat. *domina*.

Damnify, vi. 43, to bring to utter loss. Gloss. I.

Damozell, i. 19, damsel. Fr. *demoiselle*, a little lady, Low Lat. *domicella*. It is the fem. of the Fr. subst. *damoiseau*, damoisel (*dominicellus*, *domicellus*), a young man following the profession of arms, but not yet knighted. "*Domicelli* dicuntur, quando pulchri iuvenes magnatum sunt sicut seruites." See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.)

Dapled, i. 18, dappled, marked with spots or circles, said to come from *apple*, *dapple*-grey = apple-grey; as Icel. *apelgrar*, Fr. *gris pommelé*. Wedgwood calls this an accidental resemblance. There is an Icel. *depill*, a spot, dot, which may be a better derivation for the word. *Dabble*, *dab*, *daub*, may perhaps be related.

Darraine, ii. 26, to set in order (the battle). Gloss. I.

Date, i. 44; viii. 24; x. 45, assigned length of life. Gloss. I.

Dayes-man, viii. 28, a judge or arbitrator, Job 9. 33. Mr. Wedgwood says, "In the judicial language of the Middle Ages the word *day* was specially applied to the day for hearing a cause, or for the meeting of an assembly." So Lat. *diem dicere*, to name a *day*, or implead. Cp. the use of *ἡμέρα* in the New Test. (Heb. 10. 25; 1 Cor. 4. 3), answering to the use of Heb. *ד'י*, of the "day of the Lord," the judgment-day.

Dayntest, xii. 42, most daint, or dainty. Perhaps this word does not come from *dens* (= toothsome), but from Celtic *dantaeth*, a titbit.

Dazeled, xi. 40, dazed, or dazzled.

Dead-doing, iii. 8, death-dealing.

Dead-living, xi. 44, alive, yet dead.

Deare (adv.), v. 38, sorely; (adj.), xi. 34, sore, earnest. So Milton, Lyc. 6, "by sad occasion *deare*." A.S. *derian*, to harm, injure, *dar*, *daru*, hurt; O. H. Ger. *terran*.

Dearnely, i. 35, as from a secret place, or, dismally. A.S. *dyrnan*, to hide, *dyrne*, hidden secret. So Chaucer, Milleres Tale: "Of *derne* love he couthe."

Deawd, ii. 6, moistened, bedewed.

Debate (verb), i. 6; viii. 11; x. 58, to contend, fight (in battle, not with words); Fr. *debattre*: (subst.), viii. 54, contention; so *debatement*, vi. 39 (where, however, it is a *wordy* debate).

Debonaire, vi. 28, pleasant. The word is the Old Fr. transl. of Low Lat. *pius* (as in the well-known name of Hlodowig, son of Karl the Great, 'der Fromme,' or Pius, in O. Fr. Louis le *debonair*). The sense of the word seems properly to be = *mitis*, forbearing, gentle, good-natured; thence, courteous; thence the supposed derivation, *de bon aire* = of a good stock, from a good 'eyrie,' or nest (metaph. from the hawk). The word is either a Low Lat. form of *bonus*, in sense of 'kindly,' or *aire* may here refer to the old belief in the animal spirits, and so = good-*bumoured*. (See Wedgwood.)

- Decay** (verb), xi. 48, to perish; Fr. *déchoir*, Lat. *decidere*: (subst.), iii. 15; viii. 51, destruction, downfall, death.
- Deeme**, viii. 14, to judge. A. S. *deman*. A doom is a judgment, favourable or unfavourable: *doomsday*, *deemster* (Manx). Goth. *dôms*, A. S. *dóm*, Icel. *dómr*, all signify judgment. The Germ. termination *-tbum* contains the same word, as also our *-dom* (*reich-tbum*, kingdom, &c.).
- Defame**, v. 26, defamation, disgrace.
- Defaste**, iv. 14; vii. 41; viii. 31 (p.p. of to *deface*), destroyed, as though from Fr. *défaire*, not from *facies*. Levins (Rhyming Dict. 1570) has "deface, dehonestare."
- Deforme**, xii. 24, shapeless. Lat. *deformis*.
- Delay**, iv. 35; ix. 30, to temper, stop the course of. So Spenser seems to prefer to use it, cp. Prothalamium, 3:
 " Zephyrus did softly play,
 A gentle spirit, that lightly did *delay*
 Hot Titans beames."
- And again, in the dedication to Sir Christopher Hatton, l. 11:
 " May eke *delay*
 The rugged brow of carefull Policy,"
- i. e. may smooth the brow. The word is used also = diluted. So " Vinum dilutum, lymphatum, *údaphs*. Vin trempé. Wine *delayed* and mixed with water." Nomenclator, quoted in Nares' Glossary.
- Delve**, viii. 4, a ditch, dell. A. S. *delf*, *delfan*, to dig. From Goth. *daljan*, to deal, divide; whence Ger. *tbal*, Engl. *dale*.
- Demayne**, viii. 23; ix. 40, demeanour, bearing.
- Dempt**, vii. 55 (pret. to *deem*), deemed.
- Demure**, i. 6, soberly fixed, of the face of a good knight; "de bons mœurs," says Minshew.
- Depainted**, v. 11, painted, depicted.
- Depart**, x. 14; xii. 15, to part, divide. So in the Marriage Service, "till death us *depart*."
- Depend**, xii. 4, to hang down.
- Der-doing**, vii. 10, evil-doing; from *deare* (which see); or it may be connected with *derring-doe*.
- Derring-doe**, iv. 42, deed of manliness, or daring, or of damage (to foes). Connected with *dare*, or with *deare*, or with the Icel. phrase *drengadáð*, 'a man's deed.' Spenser seems to use *derring* alone as a part., Shepherds Calender, Dec. l. 43:
 " Fro thence I durst in *derring* to compare."
 But from the Gloss. at end of the month it is clear that he wrote *derring-do*. The Gloss. on Oct. l. 65, renders the phrase by "in manhood and chivalry."
- Descry**, iv. 37, to describe, or, distinguish.
- Despight**, i. 14, 36, 45; iii. 13; iv. 5, 10, 15, 25, 29, 38, 46; vi. 43; vii. 22; viii. 27; ix. 11, malice. Old Fr. *despit*, *dépit*. Gloss. I. **Despightful**, i. 15, malicious; so too **despiteous**, vii. 62, and **despiteously**, vi. 29.
- Despoyl**, xi. 49, to unrobe, undress (as a friend). It. *dispogliare*, Fr. *dépouiller*, Lat. *spoliare*.

- Dessignment**, xi. 10, design, intention to attack.
- Devise**, (I) ix. 42, to guess at, discover. (II) ix. 59, to write about, treat of. Probably related to A. S. *wisian*, to shew, inform, lead; or *wisa*, a wise man. The word is used by early writers nearly in the same sense as to *advise*.
- Devized**, i. 31, painted, as a *device* on a shield.
- Difference**, xii. 87, choice, used like 'preference.'
- Dight**, i. 18; iii. 4; iv. 38; v. 4, 24, 38; vi. 7; vii. 42; viii. 6, 16; ix. 27, 33, 40; xi. 2. 17; xii. 53, to dress, arrange. Gloss. I.
- Dilate**, xii. 53, to spread abroad. Fr. *dilater*, It. and Lat. *dilatare*, *latus*.
- Disaray**, iv. 4, untidiness, disorder.
- Disaventure**, xii. 19, mishap.
- Disburden**, vi. 11, to relieve of a load.
- Discounsell**, xii. 34, to counsel against, dissuade.
- Discreet**, xii. 71, differing, varied. Lat. *discretum*, *discerno*, to separate.
- Discure**, ix. 42, to discover, disclose. (So *recure* in Spenser = recover.) Fr. *découvrir*.
- Disease**, ii. 12, 24; iv. 33, to make uneasy. Gloss. I.
- Dishable**, v. 21, to bring down (in point of honour).
- Disleall**, v. 5, disloyal, perfidious, as one who breaks his loyalty to his chief, or the laws of chivalry. It. *disleale*, Low Lat. *legalis*, according to *law*. (Thus in Tertull. adv. Marc. 4. 25, "*legalis vita*" is a life according to the law of God.)
- Dismall**, vii. 26; viii. 51, fatal, used in a stronger sense than now, when it is only = dark, gloomy, of weather or face. Derivations suggested are *dies malus*, which would have done better for a subst., and A. S. *dim* (whence *dimmel*, *dismal*). Levins (Rhyming Dict. 1570) translates the word by "sinister, infelix," and has besides a peculiar use of it, "The dismal, devill, diabolus."
- Dismay**, viii. 7; ix. 34, to render lifeless. Perhaps from It. *smagare*, to be bewildered, to lose presence of mind. Sp. *desmayo*, a swoon.
- Dismayd**, xi. 11, faultily made, of ugly shape; 'some like to apes, *dismayd*.' I know of no other instance of this use.
- Dismayl**, vi. 21, to deprive of the coat of mail.
- Dispairfull**, xii. 8, full of despair.
- Dispart**, viii. 44; ix. 23; xi. 6, to divide.
- Dispense**, ix. 29; xii. 42, expense, outlay. Fr. *dépense*.
- Display**, (I) iii. 19; v. 30, to spread out (of wings). We now only use the word in a metaphorical sense, of the show made, as by the peacock. Low Lat. *displicare*, used of unfolded standards; Fr. *déplier*. (II) xii. 76, to bring to light.
- Disport**, ii. 36; vi. 26, playfulness. The verb 'to disport' still lingers among us in poetry; otherwise we use only the shortened form *sport*. Chaucer uses *desport* (Marchauntes Tale) = pleasure, and *disportes* (Chaucer's Dream, 105) is = amusements:
 "As she hadde full stuffed a male
 Of *disportes* and newe playes."
- The word is analogous to 'diversion,' 'distractiōn,' 'se distraire,' in the

- sense of carrying one away from one's thoughts or work. Low Lat. *disportus*, = oblectamentum; O. Fr. *desport*.
- Dispred**, ii. 40; v. 29; ix. 27; xii. 12, to spread abroad. Gloss. I.
- Disthronize**, x. 44, to dethrone.
- Distraine**, xii. 82, to break (of a net). Fr. *distraindre*, Lat. *distringere*, to pull asunder.
- Ditt**, vi. 13, a ditty, air. A. S. *dibtare*, to compose, *endite*. Ger. *dichter*, a poet.
- Diverse**, ii. 3, pulling two ways.
- Doole**, xii. 20, sorrow. Written *deol*, *doel*, *deyl*, *duyl*, or *deel*, by Wicliffe. Either from Fr. *deuil*, It. *duolo*, Lat. *dolor*; or from A. S. *þolian*, to suffer [the *thole* of a boat is that which *bears* the oar]. Connected is Goth. *thulan*, *tol-erare*; Ger. *ge-dul-d*, *dul-den*. The Goth. participial *thulains* has sense of *pain, sorrow, suffering*.
- Doome**, i. 58; vi. 12; ix. 48; x. 60, judgment (acquittal or condemnation). See under **Deeme**.
- Drad**, i. 45; iv. 42 (p.p. of 'to *dread*'), dreaded. Spenser also uses *ydrad*.
- Drapet**, ix. 27, cloth. Fr. *drap*, our *draper*, Low Lat. *drappus*.
- Draught**, x. 51, stratagem (?). From the verb 'to *draw*,' in the sense of drawing persons away from the truth.
- Dread**, v. 16, fury, dreadfulness.
- Drent**, vi. 49; vii. 61; xii. 6, *drenched*, drowned. Goth. *dragkian*, to drown (cp. Ger. *ertrinken*), Icel. *drekka*.
- Dreriment**, i. 15; iv. 31; vi. 17; vii. 1 (*drere*, xii. 36), sadness, dreariness. **Dreare**, xi. 8, dreary. The word may be related to Icel. *dreyr*, *dreyrigr*, gore, gory. Gloss. I.
- Drift**, (I) xii. 8, a casting away; (II) xii. 69, a purpose, object.
- Drive**, i. 55, to hasten on.
- Driven**, vii. 5, beaten (or molten?), of gold.
- Drouping**, x. 30, drooping, fainting (with old age).
- Drouth**, vii. 58, drought, thirst. So still "a *droutby* soul."
- Dyapase**, ix. 22, diapason, the octave: *διὰ πασῶν* [*χορδῶν*].

E.

- Earne**, iii. 46, to yearn. Gloss. I.
- Earst**, *erst*, i. 29; iii. 11, 32; iv. 14, 39; viii. 4, 10; ix. 17; xii. 75, the soonest, earliest. Gloss. I.
- Easterlings**, x. 63, men of the east ('*austrasians*'), used by Spenser of Danes, &c., after Holinshed (quoted by Richardson): "Certain merchants of Norwaie, Denmarke, and of other those parties, called Ostomanni, or (as in our vulgar language we term them) *Easterlings*, because they lie *East* in respect of us." (Hist. of Ireland, A. D. 430.) Hence too, according to Camden, Remains ('*Money*'), comes the word *sterling*. "In the time of K. Richard I. monie coined in the east parts of Germanie began to be of special request in England for the puritie thereof, and was called *Easterling* monie, as all the inhabitants of those parts were called *Easterlings*, and shortly after some of that country were sent for to bring the coin to perfection; which since that time was called of them *stirling*, after *Easterling*." Du Cange has both forms, *esterlingus* and *sterlingus*,

- and says it is used (1) of the weight of coin, (2) of its quality, (3) of a particular coin, 'denarius sterlingus.'
- Eath**, iii. 40; iv. 11, easy. Gloss. I. **Uneath**.
- Efforced**, viii. 4; xii. 43, constrained, compelled to yield.
- Eft**, iii. 21; iv. 18; xi. 36, directly afterwards. Gloss. I.
- Eftsoone** (*eftsoones*), i. 8, 17, 31; ii. 43; iii. 5, 9; iv. 46; vi. 5, 28; vii. 17; viii. 8, 18; x. 64; xi. 4, 17, 47; xii. 40, forthwith. Gloss. I.
- Eke**, ii. 34; iv. 4, 19, 44; v. 8, 36; ix. 36; x. 23; xi. 3, 45, also (=that which is added. A. S. *eacan, eac*). Gloss. I. **Eeke**.
- Eld**, iii. 16; ix. 56; x. 32, old age. Gloss. I. We still retain it in *elder* as distinct from *older*.
- Elfe**, vii. 7; x. 71, a young fairy. Spenser himself explains the word as = quick, living: "Elfe, to weet *Quick*." (x. 71.) A. S. *ælf*. The word is found in Icel. *álfr*; in Shakespeare, *ouphes*, *Mids. Night's Dream*. 4. 4. Chaucer uses the adj. of his own cast of countenance, in the Prol. to the Rime of Sir Thopas:
- "He seemeth *elvisch* by his countenance."
- Tyrwhitt translates it as *sby*. Rather it is weird, scarcely human. See note to Book I. i. 17.
- Els**, viii. 33, otherwise.
- Embatteil**, v. 2, to equip for battle.
- Embay**, i. 40; viii. 55; xii. 60, to bathe in. Gloss. I.
- Embayl**, iii. 27, to bind up. Fr. *emballer*, Ger. *einballen*, to pack up in *bales* or *balls*.
- Embosome**, iv. 25, to foster, augment.
- Emboyl**, iv. 9; v. 18, to boil (with anger), grow angry.
- Embrace**, i. 26, to fasten on (armour), used by Spenser, as 'to brace' is used; "the leathern thongs that *braced* their shoulders round." Fawkes' *Theocr.* xxii.
- Embracement**, iv. 26, an embrace. Fr. *en bras*, Lat. *brachium*, Gk. *βραχίον*.
- Embrave**, i. 60, to decorate, make *braw* and fine.
- Eme**, x. 47, uncle. Chaucer has it, *Tr.* and *Cr.* l. 629, "If it so were hire *em*;" and l. 1159, "and seyde hym, *Em*, I preye," &c.—the mother's brother, *avunculus*; and Hardyng, *Chron.* c. 42, "Nemynus, theyr *eme*." Somner says "to this day so called in Lancashire." Ger. *obeim*. Todd says it is still used in Staffordshire.
- Emmove**, i. 50; vii. 50, to move, thence subst. *emotion*.
- Empayr**, x. 30, to diminish. Fr. *empirer*, to make worse; *pire*, from Lat. *pejor*.
- Empeach** (verb), vii. 15; x. 68, to hinder. Fr. *empêcher*, O. Fr. *empescher*, Lat. *impedire*. Gloss. I. (Subst.), xii. 56, hindrance.
- Emperce**, ii. 1; vi. 33; vii. 42; viii. 45, pierced through.
- Empight**, iv. 46 (pret. of an unused verb to *empitch* (?), so *pight* pret. of to *pick, pitch, pike*), to be fixed, as a dart, stick. Fr. *pic, piquer*, A. S. *pic, a point*. Gloss. I. **Pight**.
- Emprise**, iv. 12; vii. 39, enterprise, attempt. Low Lat. *empresia*, O. Fr. *emprendre*, whose p. p. would be *empris*, It. *imprese*.
- Empurpled**, xii. 54, dark-dyed with purple.

- Enbosome**, xii. 29, to fix in the bosom.
- Enchase**, ix. 24, to embellish, to set in a casing or *chasing*. Gloss. I.
- Encheason**, i. 30, occasion, cause, or reason. Skinner suggests O. Fr. *enchoir*, to fall in, *incidere*. O. Fr. *enchaison*, see Roquefort. Chaucer uses it, Tale of Meliboeus, "the ydel man excuseth him in wynter, by-cause of the grete colde, and in somer by *encheasoun* of the grete hete." Persones Tale, "when he cometh by thilk *enchesoun* to late to holy chirche;" and Rom. of the Rose, 4242, "ofter thanne he hath *enchesoun*." Wicliffe uses it, Gen. 37. 5, in sense of 'cause:' and also the simple *chesoun*, 3 Kings 21. 29. Possibly connected with A. S. *ceósan*, to choose.
- Endamage**, ii. 18, to damage.
- Enfierce**, iv. 8, to make fierce.
- Engin**, iv. 27, deceit, contrivance. O. Fr. *engin*, It. *inganno*, Lat. *ingenium*. Hence *gin*, a snare. Du Cange has many forms of it, e. g. "bona fide et sine *enganno*," "sine vestro *inganno*," also "*inganum*."
- Englut**, ii. 23, to glut, fill.
- Engore**, viii. 42, to make bloody.
- Engorge**, xii. 3, to swallow up.
- Engrasp**, v. 20; viii. 49, to grasp.
- Engrave**, i. 60, to bury. Gloss. I.
- Engreeve**, iv. 23, to grieve inwardly; to be vexed.
- Enhaunse**, vi. 31; vii. 44, to lift up on high. Gloss. I.
- Enlarge**, v. 19, to set at large. Gloss. I.
- Enlumine**, ix. 4, to *illumine*, make glorious.
- Ensue**, iii. 2, 34; xii. 59, to follow after. Ps. 34. 14 (Pr. Bk. version), "seek peace, and *ensue* it," where it is used in the classical sense of 'to follow and overtake.' Fr. *ensuivre*, Lat. *insequi*. We now use only *pursue*, except in a few phrases: "the year next *ensuing*;" Cowper (Task, 4), "Discourse *ensues*."
- Entayl** (verb), iii. 27; vi. 29, to carve, cut into; (subst.), vii. 4. carving, cutting (of coins). Fr. *entailler*, It. *intagliare*, *intaglio*, Low Lat. *intalia*, *intaliare*. A *tally* is a reckoning cut on a stick.
- Enterpris**, i. 19, to undertake. Fr. *entreprendre*.
- Enterprize**, ii. 14, to receive (as a host does his guests).
- Entertain**, ix. 6, to take, receive (pay), an usage apparently peculiar to Spenser.
- Entertainment**, ii. 35, hospitality: as on sign-boards to this day, 'Good *entertainment* for man and beast.' The sense of amusement, 'an *entertainment*,' is quite late. Fr. *entretenir*, to take in among one's people.
- Entrall**, xii. 25, the depth (of the sea)—'bowels of the deep.'
- Entrayl**, iii. 27; v. 29, to twist. From to *trail*, to draw. Fr. *entraille*, It. *intraisciare*, to *interlace*.
- Entyre**, v. 8; viii. 15 (adv.), entirely, altogether.
- Enwombed**, i. 50, pregnant.
- Enwrap**, iii. 27, 30, to wrap up, or in.
- Equipaged**, ix. 17, equipped. Fr. *équiper*, O. Fr. *esquiper*, Low Lat. *escipare*, to fit out a *ship*.
- Error**, x. 9, wandering, used in the Latin sense.
- Evangely**, x. 53, Gospel. Fr. *évangile*, Low Lat. *evangelium*, Gk. *εὐαγγέλιον*.

- Expell**, xi. 24, to shoot forth.
Experiment, vii. 1, experience.
Express, xi. 43, to press or squeeze out.
Expyre, viii. 24, to breathe out life, bring to an end (of life); used transitively, 'to *expyre* its date.'
Extent, vii. 61, extended, stretched out.

F.

- Fail**, v. 11, to deceive, play false. It. and Lat. *fallere*.
Fain, **fayne**, ii. 34; iii. 20; vii. 61, to dissemble, feign, conceal.
Faine (adv.), vi. 1, gladly, *fain*. Gloss. I. (Verb), xii. 74, to desire.
Faitour, **faytour**, i. 30; iv. 30, a vagabond. Gloss. I.
Falsed, i. 1; v. 9; xii. 44, forged, falsified. Gloss. I.
Fantasy, xii. 42, fancy. Gk. *φαντασία*.
Fare, i. 2, 4, 58; ii. 12; iv. 7; v. 8; vi. 23; xi. 3, to go. Gloss. I.
Faste, xi. 12 (p.p. of to *face*), having faces.
Fatall, xii. 36, ominous of fate. Gloss. I.
Fault, xi. 9, to offend, make fault, go astray, be in error. Richardson quotes Sir J. Cheke's *Hurt of Sedition*: "He that *faultetb*, *faultetb* against God's ordinance."
Favourlesse, ix. 7, unfavourable.
Fayre-fled, i. 3, well-smoothed and sharpened (tongue). Gloss. I. **File**.
Fear, xii. 25, to affright, 'affear.'
Fee, (I) ii. 13; iii. 8, tenure, literally 'feudal holding.' (II) vii. 56, reward, payment (of a tree's fruit). Two derivations are suggested: (1) from Lat. *fides*, O. Fr. *fé*; (2) Goth. *faibu*, A.S. *feob*, Ger. *vieb* (Lat. *pecus*), cattle, wealth. It is against the first derivation that the notion of a *return* of duty for a grant of land, &c. is historically later than the name *feud*, *fee-od*. The meaning of the word descends steadily. (1) The grant to a faithful follower, first in lands, then in other kind; (2) then presents to friends of any kind, "to *fee* my friends at Rome;" (3) then payment for services rendered, in law courts or by the medical or other faculties; (4) fixed charges made, 'fees' for marriages, &c.
Feld, vi. 32; xii. 40 (pret. of to *fell*), let fall.
Fell (adj.), vi. 6, 35; vi. 43; viii. 31; xi. 38, cruel; (adv.), v. 4, cruelly.
Felly, vi. 50; xi. 24, cruelly. **Fellnesse**, viii. 37, cruelty. Gloss. I.
Fensible, ix. 21, fit for defence. So there were regiments of volunteers in the French war called "Fencibles."
Ferry, vi. 18, ferry-boat.
Fetch, xii. 21, to come up to; naval phrase. Cp. "to fetch a compass," Acts 28. 13. A.S. *feccan*, to bring to, fetch.
Fett, ix. 58, to fetch (older form of the word). *Fett* is usually the old p.p. A.S. *feccan*, pret. *feabte*. In the English Bible (1611) it is a very common form of the word, as a p.p.; as, for example, 2 Sam. 9. 5; Jer. 26. 23; Acts 28. 13. Chaucer has it, Prol. 821; *Knights Tale*, 2529.
Fine (adj.), xii. 56, delicate, taper (of fingers); (subst.), xii. 59, end.
Firm, vii. 1, to fix stedfastly.
Fits, ii. 11, it is fitting (verb impers.).
Fitt, iii. 37; iv. 14; vi. 21, state of feeling. Gloss. I.

- Flamed**, vi. 8, inflamed.
- Fleet**, vii. 14, to sail, = to flit or to *float*; hence the subst. a *fleet*, that which floats. A.S. *fleotan*.
- Fleure-de-luce**, vi. 16, the fleur-de-lys; the iris, the '*flos deliciarum*' of the Middle Ages. Du Cange, quoting from the history of the Harcourts, says, "Thomas, Dux Exoniae habet comitatum de Harcourt . . . per homagium ac reddendum *florem deliciarum* apud Castrum de Rouen," &c. (A.D. 1423). Was '*flos deliciarum*' the 'flower of delights;' or was it connected with the *deliciae*, stakes, roof-beams of houses, &c.? Another derivation is this: "Louis VII, dit le Jeune, prit le premier des *fleurs de lis*, par allusion à son nom de *Loys* (comme on l'écrivait alors). On a dit dans ce temps-là *Fleur de Loys*, puis *Fleur de Louis*, enfin, *Fleur de Lis*." (Grandmaison, Dict. Héraldique.) The Florentine cognisance is the little blue iris which grows on the walls.
- Flit** (adj.), iv. 38; vi. 20, 38; xii. 44, slender, shallow (of a bark); swift-flying or slender, (of darts), (and so connected with *flight*). Icel. *flót*, swift. People in East Anglia still speak of a piece of water being '*fleet*,' i.e. shallow. Hence also such names as 'The *Fleet* ditch,' 'North*fleet*,' &c.
- Flitting**, viii. 2, parting asunder (of the sky).
- Flore**, xi. 37, the ground.
- Fond**, i. 30; vii. 14; xii. 69, foolish. Gloss. I.
- Food**, i. 3, feud. Gloss. I.
- Fool-hardize**, ii. 17; iv. 42, fool-hardiness.
- Foot**, iii. 3, to go afoot. So still of dancing, 'to *foot* it.'
- Forckhead**, iv. 46, the forked head of a dart.
- Fordonne**, i. 51; ii. 44; xii. 11, ruined, undone. Gloss. I.
- Foreby**, viii. 10; ix. 10; x. 16, hard by.
- Forelay**, iii. 29 (pret. of to *forelie*), lay before.
- Forestall**, (I) iv. 39, to take beforehand, bespeak; (II) ix. 11, to hinder.
- Forgery**, Introd. 1; xii. 28, fiction; not in the modern restricted usage of commercial or literary '*forgery*' or composition of documents purporting to be what they are not. So in i. 3, Spenser writes '*forged* treason.'
- Forlore**, iii. 31; vi. 48 (p.p. of A.S. *forleoran*, to lose), left desolate, ruined, but a pret. in xii. 52, they left, abandoned.
- Forlorne**, v. 33; vi. 41; x. 36, lost, left desolate (p. p. same verb). Gloss. I.
- Forthright**, vii. 35; xi. 4, straightway. Gloss. I.
- Forthy**, i. 14; ix. 49; xii. 8, therefore. A.S. *forþi*, *forþig*.
- Fortilage**, xii. 43, a little fortress. So in his View of the State of Ireland, Spenser writes, "there should be some little *fortilage*, or wooden castle." Low Lat. *fortilegium*, *fortalitium*, whence *fortalice*. The word has many forms.
- Forwasted**, x. 52, utterly wasted. Gloss. I.
- Fouldring**, ii. 20, thundering, (?) oppressive, as in a thunderstorm. Fr. *foudroyant*, *foudre*, Lat. *fulgur*.
- Foy**, x. 41, tribute due from a subject to his lord. Fr. *foi*, O. Fr. *fé*, our *fee*.
- Foyle**, iii. 13 (subst.), either (1) 'weapon,' as in fencing, and then 'with equall foyle' will = with their match at fighting; or (2) 'repulse,' as the verb to *foil* is used, and then 'with equall foyle' will = with equal repulse, repulsing both alike; (verb), x. 48, to defeat, ruin. Cotgrave

- explains Fr. *affoler* as "to *foyle*, wound, &c.; also to spoyle, ruine; also to besott, gull, befool."
- Foyn**, v. 9; viii. 47, to thrust, or push, in fencing. Fr. *foindre*, O. Fr. *fouiner*, to push for eels with an eel-spear (*fouine*), is suggested, and that from Lat. *fuscina*.
- Frame** (verb), ii. 16; iii. 33, to prepare; (subst.), ii. 12; ix. 45; xi. 15; xii. 1, making, building. Gloss. I.
- Franck**, ii. 37, free, forward. Low Lat. *francus*, from the dominant *Franks* in Gaul.
- Franion**, ii. 37, an idle comrade; used again by Spenser of a loose woman, Faery Queene, Bk. V. iii. 12. Todd quotes Heywood's Edw. IV: "He's a *frank franion*, a merry companion."
Connected with *friend*, A.S. *freond* (?). *Faineant* has been also suggested.
- Fraying**, xii. 40, frightening (others); *frayd*, viii. 46, frightened, *afraid*.
- Frett**, ii. 34, to consume (as a moth a garment); hence *fretted*, ix. 37, worked like lace-work. A.S. *fretan*, to eat up, gnaw, Ger. *fressen*.
- Frigott**, vi. 7; xii. 10, a little boat. The name was not applied to ships of war till Evelyn's time. He writes (quoted in Richardson): "He (Commissioner Pett) invented that excellent and new ornament of the navy which we call *frigate*." (Memoirs, vol. i. p. 671.)
- Fry**, xii. 45, to seethe (of the sea under a ship's keel).
- Funerall**, v. 25, death. After the Latin *funus*. Hor. "sub ipso funere" = "when at death's door."

G.

- Gage**, iii. 14, to pledge. Gloss. I.
- Gain**, iv. 14, against. Ger. *gegen*; probably only used in compounds, and here divided by the printer. So Faery Queene, Bk. IV. vii. 12, "unhable to *gainestrive*." So *gain-say*.
- Game**, ix. 44, sport, play. A.S. *gamian*, *gamen*; we still say 'to make game of a person.'
- Gan**, i. 42; vi. 36; viii. 15, 18; ix. 59; xi. 4; xii. 84, began. Gloss. I.
- Garre**, v. 19, to cause to do, make to do. So still in N. Eng. "garred them greet" = made them weep. So too Spenser, Shep. Cal. April. l. 1, "what garres thee greete?" In the Shep. Cal. we see many traces of North country phrases and terms. Probably derived from A.S. *ar*, a messenger, one sent before to prepare; whence *ge-are*, ready, prepared; *gearian*, to make ready. Connected with this root are our *er-rand* (A.S. *ærend*, Icel. *eyrendi*); *gear*, furniture, harness—that which makes a thing go—(so a machine which will not work is said to be 'thrown out of gear'); *garish*, much dressed, over-ornamented.
- Gate**, xii. 17, a way; so N. Eng. 'to gang one's ain gate' = to follow one's own path or way. A.S. *gát*, *geát*, that which is gone through, a *gate* (or path), from the verb *geótan*, to pour out, shed, pret. *geát* (Ger. *giessen*, *gegossen*); and this verb is probably derived from *oð*, out (*ge-otan*), the prefix *ge-* having often an active and *motive* sense. Goth. *us*, *ut*, out.
- Gealous**, iv. 18, jealous; **Gealousie**, **gelosy**, iv. 34, 35. Gloss. I.
- Geare** (subst.), iv. 27, dress; see above, **Garre**.

- Geare** (verb), vi. 21, to jeer, scoff.
- Gent**, i. 30; x. 52; xi. 17, gentle, used of Prince Arthur, and therefore not of ladies only, though far more commonly of them. Gloss. I.
- German**, viii. 46; x. 22, brother. Gloss. I.
- Gest**, (I) ii. 16; ix. 53, deed of arms; (II) ix. 16, gesture. Gloss. I
- Ghastliness**, iii. 44, terribleness.
- Ghost**, i. 42; viii. 26, 45, spirit. Gloss. I.
- Giambeux**, vi. 29, leggings, greaves. Spelt *jambeux* by Chaucer: "his *jambeux* were of quirboily," i.e. his leggings were of 'cuirbouilli,' prepared leather. Fr. *jambe*, It. *gamba*, Low Lat. *gamba*; said to be derived from *καμπή*, the bend of the leg.
- Gift**, vii. 28, value: 'gold of glorious gift.'
- Gin**, iii. 13, snare, or engine. Gloss. I.
- GINNES**, xii. 1, begins.
- Glee**, viii. 6, pleasure, play; properly of music. A.S. *gleówian*, *gleó*. It answers in use nearly to A.S. *dreám*, which is joy, gladness, finding musical expression. The word *gleógum-dreám* combines both.
- Glistening**, vii. 46, 54; xi. 24, glittering. Wicliffe uses both *glisnyng* (Habak. 3. 11) and *glitteren* (Judg. 5. 31). Ger. *glitzen*, Du. *glisteren*.
- Glory**, iii. 4, vain-glory, boasting.
- Gobbeline**, x. 73, goblin; a form possibly influenced by the quaint notion then current that the words *elf* and *goblin* came from the *Guelfs* and the *Gbibelins*. Welsh, *coblyn*, one who knocks, raps (whence our *cobble*, *cobbler*), Fr. *gobelin*, Ger. *Kobold* (dim. *Kobold-in*?), Low Lat. *gobelinus*, "daemon qui vulgo Faunus." (Du Cange, who adds that it is from O. Fr. *gobe*, glad, *goban*, gladness.)
- Gondelay**, vi. 2, 11, gondola. Either derived from *contus*, a punt-pole, or from Low Greek *κοντός* (= *κυρτός*), short, and *έλας*, a ship,—a short ship. See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.)
- Goodlihed**, iii. 33, goodness, kindness; **goodly**, Introd. 5; xi. 2; xii. 43, excellently.
- Gore**, xii. 52; **gored**, i. 43; vii. 13; viii. 32, to cut, slit, wound. Probably a different word from 'gore,' clotted blood (from A.S. *gór*, gore, dirt). A robe is *gored* when it has openings cut in it; a bull *gores* a dog, by ripping it open. In neither case does *coagulated* blood enter in.
- Gore-bloud**, i. 39, life's blood.
- Governall**, xii. 48, government, lit. the helm. Fr. *gouvernail*, Lat. *gubernaculum*.
- Governance**, i. 29; x. 38, government.
- Grace**, vii. 59, favour, kindness; 'of grace' = Fr. *de grâce*, Low Lat. 'de gratia tua.'
- Gramercy**, vii. 50; ix. 9, many thanks. Fr. *grand' merci*.
- Graplement**, xi. 29, grappling, hold, *grip*. A.S. *grípa*, which is from *rípa* (*ge-rípa*), a *bandful* of corn, a 'reap,' retained in the vb. 'to reap,' which is perhaps connected with both *reafian*, to seize, and *rípe* (Ger *reif*, *ripe*), or from Goth. *greipan*, Ger. *griefen*.
- Grate**, v. 14, grating together, as we speak of two rough things rubbing against one another.
- Grayle**, x. 53: the holy grayle, graal, or grail, or sangrail, forms a peculiar

- element in Arthurian romance. There are two explanations of it. I. That it is the very blood of our Lord; and that the word is misconceived from *sanguis realis*; *sangreal*, *san-greal*, thence *saint-greal*, thence *boly-grayle*. This opinion is not generally accepted. II. That it was a broad plate or dish (a *terrine*, or tureen as the word is now absurdly spelt), on which the paschal lamb was said to have been placed, and off which our Saviour therefore ate at the Last Supper. Low Lat. *grasale*, a large earthenware dish used at table; O. Fr. *grasal*, *greil*. Wedgwood says that "*grais* or *grès* seems the Latinised forms of the Briton *krâg*, hard stone," *crag*, cp. the Provençal *crau*. It was said to have been brought to England by Joseph of Arimathea, as Spenser says; but after a while was lost. It then became the special 'quest' of the Knights of the Round Table; Lancelot, Galahad, Boort, and Perceval going forth and having divers adventures in the search. When Merlin made the Round Table, he left a special place of honour for it; and Sir Galahad was marked out by our Lord to be the honoured discoverer of the relic. It again disappeared, and was recovered by Baldwin, King of Jerusalem, who in 1101 sent it to Genoa: here it was kept in great state as the 'sacro catino,' till it was transferred to the Imperial Library at Paris and placed in the Cabinet des Antiques in 1806.
- Gree**, iii. 5, favour. Gloss. I.
- Griesie**, vi. 8, sluggish, oily (of a lake); but 'griesly' may be the right reading.
- Grisely**, xii. 6, 35; **griesly**, xi. 29, horrible. A.S. *grislíc*, which from *gryre*, horror, dread, shrieking. See above, **Agrise**.
- Groneful**, xi. 42, full of groans.
- Groome**, iii. 32; iv. 24, a young man. The *r* in this word seems to have been interpolated; for the Gothic and A.S. is *guma*, and the Icel. *gumi*, both meaning a man in prime of youth. So our 'bridegroom' answers to the Icel. *brúðgumi*, Dan. *brudgom*, O. H. G. *prutigomo*, Ger. *brautigam*, i.e. 'the bride's young man.' Chaucer uses 'gromes' for 'men.'
- Grudge**, i. 42; vi. 30; xi. 32; **grutch**, ii. 34, to growl and be angry: so Ps. 59, 15, "and *grudge* if they be not satisfied" (i.e. snarl like dogs). O.E. *grucche*. In v. 36 (where it is used of the ghost or spirit of a dying man), it seems to bear the sense of 'reluctant,' the present sense.
- Gryde**, viii. 36, to cut. Milton, *Par. Lost*, 6. 329, "the *griding* sword." (Not used as 'griding' is now sometimes used of noise, like 'grating'; so brought under the class of words which are formed to resemble sounds.)
- Gryphon**, xi. 8, eagle, vulture. Gloss. I.
- Grysie**, xi. 12, horrible = grisly: not, as some commentators explain it, = dirty.
- Guilt**, ix. 45, gilded.
- Guize**, (I) ii. 14; vi. 25, dress, apparel; (II) ix. 31; xii. 21, appearance; (III) xii. 56, manner. Gloss. I. **Wise**.
- Guyler**, vii. 64, deceiver. We still use *guile*, *beguile*, *beguiler*. The slang verb 'to *gull*' is the same word; so also is *wily*. Chaucer uses *giler*, in the same sense with Spenser. Possibly from A.S. *wilian*, to roll, whence *wilig*, a willow,¹ a supple, easily-twisted plant. So *wily* is exactly the lithe, dexterous, unscrupulous man, full of *wiles*, twists, and turns.

¹ Hence *Wallingford*; A.S. *Welingaford*, the ford of the willows. !!!

Gyeld, vii. 43, courthouse, *guild*-hall. Du Cange (Gloss. M. et. I. Lat.), "*gilda*, vox Anglica vetus." A *guild*, or *gbild*, was a fraternity, a 'benefit-society,' whose members paid in certain sums for common purposes. Ger. *geld*, *gülte* (as we see in O. Ger. 'wer-*gild*,' the price of a man). The word is similarly used in Goth. 'Kaisara-*gild*,' the tax due to Caesar: from *gild*, payment, surviving in Goth. vb. *us-gild-an*, to pay out.

Gyre, v. 8; circle, round. Gk. *γυρός*.

H.

Habergeon, vi. 29, a neckpiece and breastplate, or a small coat of mail; lit. a defence for neck and shoulders. *Hauberk* is another form of the same word. Habergeon is, however, used as the diminutive of hauberk. Cotgrave has, "Habergeon; m. (the diminutive of Haubert;) a little coat of maile, or only sleeves and gorget of maile." That it differed from the hawberk is clear from Chaucer's Sir Thopas:

"And over that a *haberjoun*
For persing of his hert;
And over that a fyn hauberk."

Wright (Bible Word Book) quotes Fairfax (Tasso, I. 72):

"An *hawberke* some, and some a *haberion*."

On the other hand he seems to make no distinction in the *Persones Tale*, in which he uses *haberjeouns* and *hauburkis* apparently as synonyms. And the Prompt. Parv. has, "Haburyone or hawberk (*haburgyn*), *lorica*," so making no distinction between them. A.S. *healsbeorga*; O. Ger. *balsberc*; O. Fr. *balberc*, *hauberc*; It. *usbergo*. Low Lat. *balsberga*, "*lorica maculis contexta*." (Du Cange, Gloss. M. et. I. Lat.) The Gothic has both words, *bals*, the neck, and *baigan*, to defend; but not in combination.

Habiliment, i. 22, clothing. Gloss. I.

Habitaunce, vii. 7, habitation.

Hable, iii. 22, able. Gloss. I.

Hacqueton, viii. 38, "a jacket without sleeves" (Urry's Gloss.), or a stuffed jacket under armour; made of leather, a sort of leathern jerkin. Our *jacket* is the same word. Chaucer spells it *aketoun*. A.S. *bacele*, a coat of mail: whence the O. Eng. *jacke*, body-armour.

Ham, iii. 27, the muscular part of the leg, behind the knee (Lat. *poples*). A.S. *bam*, *bamen*; hence to *bam*-string, i. e. to cut the muscles at the knee, and make an animal helpless.

Hap (verb), xii. 11, to happen, chance; (subst.), ii. 6; iii. 30, fortune. Gloss. I.

Happily, Introd. 3, haply, by chance. Gloss. I.

Hardiment, i. 27; ii. 37, rashness; **hardy**, ii. 17, bold, rash. Fr. *bardi*, It. *ardito*.

Harrow, vi. 43, 49; viii. 46, an exclamation of woe and consternation. Urry, Gloss. to Chaucer, says 'Haro' is the Norman cry for help, "Haro, Haro!" and he quotes the Icel. (? Belgian) *Haroep*. So also Du Cange (Gloss. M. et. I. Lat.), "*clamor de Hara*, qui in Normannia potissimum obtinet, et in clamari solet, dum crimen aliquod capitale perpetratur." He

- also quotes the Letters of Philip King of France (A.D. 1330): "Ad tumultum et clamorem dicti Reliqui conveniunt in villa de Kala cum armis qui dictum Reliquum clamando *Haro, Haro*, ad focum, ad focum, de praedictarum servientium manibus per armatam eorum potentiam abstulerunt." There was a peculiar feudal tenure of land called 'Feudum de *Haro*,' in which the lord had cognisance of 'justitia superior.' Morris says, "O. Fr. *barau, bare! Crier baro sur*, to make hue and cry after. O. H. Ger. *baren*, to cry out; Scot. *barro*, a cry for help." Hence the adj. *barrowing* = distressing.
- Hart-thrilling**, iii. 6; viii. 41, that pierces the heart. Gloss. I. **Thrill**.
- Hastly**, x. 52, hastily.
- Hauberk**, viii. 44, a coat of mail. See above, **Habergeon**.
- Haviour**, ii. 15, behaviour. See above, **Behave**.
- Hayl**, iv. 8, 14, to pull, *haul*. Acts viii. 3. Fr. *baler*, to draw violently.
- Haynous**, i. 28, heinous.
- Hazardize**, xii. 19; **hazardry**, v. 13, hazard, risk.
- Heben** (subst.), vii. 52, ebony; (adj.) viii. 17, ebon, made of ebony wood. Gloss. I.
- Hent**, ii. 1; iv. 12; xi. 17 (pret. to *hente*), he took, seized (with a sense of violence). So Palsgrave: "I hente, I take by violonce, or to catche, je happe. This terme is nat utterly comen." And Levins (Rhyming Dict. 1570) has, "*Hente*, snach, *eripere*." A. S. *bentan*, which is connected with our verb *to hunt*, as it signifies 'to make active search for,' then to seize. Possibly also with our 'hand,' with which one seizes; the *prebensile* organ, *pre-bend-ere*. The Goth. has both words, *bandus*, the hand, and *hintban* (inf. *bunthun*), to seize, catch, *bunt* (whence also Ger. *bund*, our *bound*).
- Herbars**, ix. 46, herbs. Lat. *berbaria*. The word is probably peculiar to Spenser.
- Herried**, xii. 13, honoured, worshipped. To *berry, bery*, is the A. S. verb *berian*, to praise, commend; whence *bera*, a lord and master; Ger. *Herr*, Lat. *berus*, a master. In Low Lat. *berus* is used for the Emperor.
- Hew**, iii. 22; vii. 3, 23; ix. 3, 52; xi. 13; xii. 24, 31, face, appearance, shape. Gloss. I.
- Hide** (pret. of *to bie*), xi. 25, hastened. A. S. *bigan*, to make haste.
- Hight** (verb), i. 18, 51; ii. 35; iv. 36, 41; vi. 10; vii. 49, 53; viii. 21; ix. 27, 31; x. 22; xii. 8, 82, is (or was) called: (p.p.), iv. 10, 25; ix. 59; x. 16, 46; xii. 86, called. Gloss. I.
- Hippodame**, ix. 50, an imaginary monster.
- Hospitale**, ix. 10, a place of rest. Low Lat. *hospitale*, whence Fr. *Hôtel*, corrupted by us into a place for sick folk—though not so in Spenser's day; 'Christ's Hospital' for example. From Lat. *hospes*, a host or guest.
- Howre**, iii. 34, time; so we say 'in an evil hour' = *malora*, which is said to come from *malum augurium*, but the difference in gender makes this doubtful.
- Hoye**, x. 64, a vessel, ship. The word still survives in the Dutch-built 'Billyb-boy.'
- Hurtle**, v. 8; vii. 42, to rush noisily. Gloss. I.
- Hyacine**, xii. 54, hyacinth. Gk. *ὑάκινθος*.

I.

- Idole**, ii. 41, image. Gk. εἶδωλον (not in our modern sense of the similitude of a false god).
- Ill-faste**, xii. 36, of an ill-omened countenance.
- Image**, i. 44, 57, the picture. Lat. *imago*.
- Immeasured**, x. 8; xii. 23, unmeasured, unmeasurable.
- Impart**, vi. 26, to offer, present. Lat. *impertior*, to give a part or share.
- Implore**, v. 37, entreaty.
- Importable**, viii. 35, unendurable.
- Importune**, vi. 29; viii. 38; x. 15; xi. 7, strong, violent. Todd says, "cruel, savage, as *importunus*." **Importunely**, viii. 4, with importunity.
- Impresse**, viii. 18, to make an impression.
- Incontinent**, ix. 1, forthwith. Gloss. I.
- Ingowe**, vii. 5, ingot, lump of ore. Formed from O. Fr. *lingot* (Low Lat. *lingotus*, from *lingua*, a lump of metal in the shape of a tongue). The English took the *l* to be the article, as if the word was *l'ingot*, and dropped it: hence *ingot*, *ingow* (so *lutra*, *loutre*, the *otter*): the reverse mistake to that in such words as 'the *Alhambra*, *alkali*, &c.
- Inly**, v. 7; vi. 28, 44, 51; x. 40; xi. 32; xii. 28, inwardly. A. S. *inlice*. Gloss. I.
- Inquire**, x. 12, to call.
- Intend**, iv. 46, to direct one's course. Lat. *cursum tendere*, *intendere*. Gloss. I.
- Intent**, i. 22, 29, 30; v. 6, purpose, intention; still used in legal documents. So the Scriptural 'to the intent that' = 'in order that.'
- Introl**, ii. 44, to surround (used of the Queen's presence).
- Irrenowned**, i. 20, obscure, not renowned; the *m* shews its close relation with the Fr. 'renommer;' from Lat. *nomen*.

J.

- Jade**, xi. 31, a scolding woman; literally, a mare. Levins (Rhyming Dict. 1570) has, "a jade, *equila*, *equilus*."
- Jarre**, ii. 26; x. 65, a quarrel, variance, difference. We still speak of 'domestic jars.' The verb is still used of discordant sounds, 'a jarring noise.' A door *ajar* is one neither open nor shut.
- Jeopardie**, iv. 43, danger, risk. See the Bible Word Book, on the verb 'to jeopard.' The derivations suggested are, Fr. *j'ai perdu*, I have lost (improbable); or *jeu perdu*, lost game (which is also doubtful, as it does not give the real sense of the word); and lastly *jeu parti*, which is probably right. *Jeux parti* means 'an even game'—an equal chance one way or other. Chaucer's forms of this word are *jeopardye*, *jeupardye*, *jeupartye*, *jupartye*; the last two favouring this last derivation. Du Cange (Gloss. M. et I. Lat., s. v. *Jocus*) says that *jocus partitus* is 'an alternative,' which would be equivalent to O. Fr. *jeu parti*.
- Jolliment**, vi. 3, prettiness, liveliness; **jolly**, ix. 28, 34, handsome, pretty. Gloss. I.

Joviall, xii. 51, bright, sunny, of the heavens, *sub Jove* = under the open sky.
Joy, vi. 6; x. 53, to take one's pleasure, to enjoy. Gloss. I.

K.

Keep, vi. 42, to take (heed, care). 'Seemed care he kept;' the proper and original meaning of the verb; from A.S. *cépan*, to take. Gloss. I.
Ken, i. 3; viii. 17, 19, to know. Gloss. I.
Kest, xi. 42, to cast.
Ketch, i. 4, to catch.
Knife, v. 9, sword. Gloss. I.
Kynd, ii. 36; vi. 34; x. 71, nature. Gloss. I.

L.

Lamp-burning, ix. 7, burning like a lamp.
Languorous, i. 9, languid, languishing. Fr. *languir*.
Lap, iii. 30, to entangle. So Levins (Rhyming Dict. 1570) has "to lap up, revolvere." Wicliffe's Bible, Matt. 27. 59: "Joseph *lapped* it." The word is still used in the North, 'to lap up anything' = to wrap up. Another form of the word is 'to *hap* up,' also common in N. Eng. Connected with A.S. *læppa*, a skirt, portion of cloth (?).
Larum-bell, ix. 25, alarm-bell. Fr. *à l'arme*.
Launch, i. 38, to pierce, *lance*. Hence *lancet*. Gloss. I.
Laver, xii. 62, a basin. Lat. *lavacrum*, any vessel for washing. Low Lat. *lavarium*.
Lay, xii. 3, to throw up, 'to lay in vomit.'
Lay, x. 42, law. So in the Ballad of Sir Isumbras, "I wedded hir in Godis *lay*." So also Chaucer.
Lay, i. 35, a cry (? poetical usage of the common word 'a lay' = a song).
Leasing, ix. 51; xi. 10, a lie. Spenser seems to make a distinction between a *leasing* and a *lie* in ix. 51; where he classes both together under 'all that fained is,' to which he adds 'as *leasings*, tales, and *lies*.' But the words are usually taken to mean the same thing. Gloss. I. *Leasing* seems to be connected with the Goth. *liusan*, to lose; Goth. *laus* (our *less*, especially as a suffix, god-*less*, &c.) means empty: so that *leasings* would be empty reports: while *lie* is connected with Goth. *ga-liug*, a false god's image, then, anything false. From *liugan*, Ger. *lügen*.
Leave, x. 31, to give leave to, then, to take leave of = Fr. *congédier*.
Lefte, iii. 34, pret. of 'to *lift*.'
Leman, x. 18, lover. Gloss. I. Minshew suggests Fr. *le mignon* = the favourite: others, the Teutonic *laden*, 'ladman' = to allure: others, *leaf-man*; but it is the Fr. *l'aimant*. (Henshaw.)
Lend, ix. 58, to give, provide.
Let, (I) i. 47; viii. 18, to hinder. Gloss. I. (II) vi. 16, to leave, entrust. A. S. *lettan*, to hinder, which from Goth. *latjan*, to delay, be irresolute, to

- linger in a place, to be *lazy*. Cp. Engl. *late*, *lazy*. Morris cites O. N. *latr*, slow, lazy. [The other *let* (= to permit) is from A. S. *lætan*, Goth. *letan*.]
- Lett**, xi. 31, a hindrance.
- Levell**, xii. 34, to direct (one's course).
- Libbard**, iii. 28, leopard. Gloss. I.
- Liefe**, i. 16, dear; (superl.), **Liefest**. i. 52. Gloss. I.
- Liege**, iii. 8, lord, master: the word is properly *liege-lord*; answering to *liege-man* (see below). Low Lat. *ligius*, from *ligo*, I bind: hence *liege* = bound in feudal relations; usually of the inferior to the lord. See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.), "is dicitur qui domino suo ratione feudi vel subiectionis fidem omnem contra quemvis praestat."
- Liegeman**, iii. 9, the man of a liege-lord—one who has to do homage to his lord. So Shakespeare, Hamlet, I. I, "*liegemen* to the Dane."
- Lignage**, x. 71, line, lineage. Gloss. I.
- Like**, vii. 27, it pleases (verb impers.) Gloss. I.
- List**, vi. 26; vii. 18; ix. 1; x. 66, it pleases (verb impers.) Gloss. I.
- Lists**, i. 6, the lines of a tournament or jousting-place. Low Lat. *lista*, our *list*; A. S. *list*, the edge, or border, of cloth (hence the sense of *list* = catalogue, a long strip of names, &c.). A *list* of ground (*lista terrae*) was a long and narrow enclosed strip; hence in the pl. *lists* became the name for the long enclosed space in which a tournament was held. The word was used in the sing. of any boundary; as in Shakespeare, i. Henry IV, 4. I:
- "The very *list*, the very utmost bound
Of all our fortunes."
- Livelyhed**, (I) ii. 2, livelihood; (II) ix. 3, life, living vigour.
- Loathly**, viii. 44, loathsome. Gloss. I.
- Lore**, iii. 2, teaching (now used chiefly of antiquarian learning). A. S. *lār*, whence *læran*, to teach, instruct.
- Losel**, iii. 3, an idle loose fellow, a 'runagate,' (not the same with Chaucer's *losingour*, the nickname for a 'glozing' fellow, a flatterer, toady. John of Brompton says, "Herbertus *Losynga*, id est, adulator, episcopatum de Tedfordia emit a Rege." O. Fr. *losengier*, Lat. *laus*.) The Prompt. Parv. has, "*lorel* or *losel*, or *ludene*; lurco." The word has also the forms *lourdane* and *lordayne*. Levins (Rhyming Dict. 1570) translates *lorel* by "nebulo, scurra." Chaucer has *lorel* for a good-for-nothing fellow. There was in the reign of Henry VIII a famous thief whose nickname was cock-*lorrel*, or cock-*losel* (i. e. head of the lazy rascals). The form *ludene* probably comes from A. S. *loddere*, a scoffer, knave; while our form, *losel*, is from A. S. *losian*, to be *lost*, to run away.
- Lothfull**, xi. 46, unwilling; from *lotb*.
- Lott**, vii. 19, ? the sharing (of unjust gains).
- Loup**, ix. 10, a fastening, *loop*. Levins (Rhyming Dict. 1570) has "loupe, ansa, capulum."
- Lout**, iii. 13; ix. 26, to bow humbly. Gloss. I.
- Lug**, x. 11, a perch or rod of land (16½ feet).
- Lumpish**, xi. 42, heavy, dull. Gloss. I.
- Lust** (subst.), ii. 39; vii. 64, desire; (verb), vii. 11, 49, to desire, wish. Gloss. I.

Lustyhed, i. 40, fresh manliness, and capacity of enjoyment.
Lyte, viii. 38, to light, alight (of a blow). A. S. *lybtan*, to alight, descend.

M.

Mace, x. 4, sceptre. Such was the "leaden mace" in the famous apostrophe to Slumber in Shakespeare, *Julius Caesar*, 4. 3; such too the 'mace' in the House of Commons.

Magnes-stone, xii. 4, the magnet. So called from Magnesia, whence the stone was supposed to be brought. *Lucr.* 6. 908.

Mahoune, viii. 33, Mahomet. The mediaeval Christians knew neither the tenets nor the name of the 'Prophet of Allah.' They called him *Maboune*, *Mabound*, *Mabom*, and *Mabon*; *Macon* also. Chaucer calls him *Makamete*; but *Maumet* or *Macomet* with him was the name for a puppet or idol. For this ignorance, see further on **Termagaunt**.

Maine, (I) ix. 14; xi. 15, 44, force; (II) xii. 21, the high sea. *Gloss. I.*

Maist, *Introd.* 4, thou mayest. Chaucer uses this form.

Make, i. 18, to take (comfort to oneself).

Male, v. 9, mail-armour. Low Lat. *magla*, *maclea*, a ring; It. *maglia*, Fr. *maille*. Armour composed of rings, opposed to plate-armour, which was in large pieces.

Marle, xi. 33, ground, soil. Now only of one kind of soil, mixed clay and chalk.

Matter, vii. 17, substance, material.

Maugre, v. 12, in spite of; or more probably in this place (as the sense of the passage would otherwise be very obscure) 'a curse on:' 'maugre her spight' = 'accursed be her spite,' would make very good sense. In the *Faery Queene*, Bk. III. v. 7, Spenser has a similar usage:

"But froward fortune, and too forward night
Such happiness did, *maugre*, to me spight."

The Low Lat. *malgreare* signified to curse; O. Fr. *maugréer*. *Gloss. I. Gree.*

Mazer, xii. 49, of maple wood; 'a mazer bowl;' a bowl made of maple. This derivation of the word is adopted by Spenser in the *Shepheards Calender*, Aug. l. 26:

"A *mazer* ywrought of the *maple* ware."

The Dutch *maeser* is maple: and it may point to a vessel introduced from Holland. Baret has, "*mazer* or broad piece to drinke in, *patera*." Du Cange (*Gloss. M. et I. Lat.*), under *mazer*, *mazerinum*, says that the name always denoted the more precious vessels, and derives the word from the '*murrbina vasa*' of the Latins, thus *murrbinum*, *mardrinum*, *masarinum*, *mazerinum*. This suits better for such a phrase as 'golden *mazor*;' but the word seems to be generally applied to large broad wooden bowls. See Nares' *Gloss. s. v. Mazer*.

Medæwart, viii. 20, meadow-wort. A. S. *mède-wyrt*, the mead-plant. No connection with the Latin plant *Medica*, as some have imagined.

Medle, i. 61, to mix. *Gloss. I. Mell.*

Meed, iii. 10, 14; vii. 55; viii. 55, reward. A. S. *méd*.

- Menage**, (I) ii. 18; ix. 27, to wield (arms); (II) iv. 1, 8, to guide (a steed). Fr. *ménager*, Lat. *manu agere*, to guide by hand.
- Mendes**, i. 20, amends.
- Mercie**, i. 27, thank you. Fr. *merci*. In Ariosto, *Orl. Fur.* i. 50, *merci* is used = help.
- Merimake**, vi. 21, sport, merry-making, junketing.
- Mery**, v. 31, cheerful.
- Mesprize**, vii. 39; xii. 19, contempt, neglect. Low Lat. *misprisio*, 'neglectio quaedam supina rei cuiuslibet.' In Law the word was used of any man who knew that another had committed a felony, and did not inform against him. Fr. *mépris*.
- Mew** (verb), iii. 34, to coop up, confine; (subst.), v. 27, vii. 19, a coop, prison. Gloss. I.
- Mickle**, i. 6; x. 59, much; so Milton, *Comus*, 31:
"Of *mickle* trust and power."
Sometimes spelt *mucbell*, whence *much*. Gloss. I.
- Middest**, ii. 13, the middle one; hence *midst*. Gloss. I.
- Mind**, ii. 10, to call to mind.
- Mincing**, ii. 37, affected; lit. walking with little steps. Fr. *mince*, Lat. *minus*.
- Minion**, ii. 37, a favourite, darling. Fr. *mignon*. Lit. anything delicate, pretty. Low Lat. *mignonetus*, 'gratissimus'; also *minna*, love; connected with Ger. *minne*.
- Miscall**, xii. 86, to abuse, call by bad names.
- Miscreated**, x. 38, wrongly created, bastard. Milton, *Par. Lost*, 2. 683, has "thy *miscreated* front." Spenser is charged by Addison with having coined this word; but it existed long before him.
- Miscreaunce**, viii. 51, misbelief, wrong faith; hence 'miscreant,' properly, one who believes amiss, as a Mahomedan; thence, as a term of abuse, for any one who does not agree with one. To call a man 'a miscreant' is now equivalent to saying that he is one who would commit any moral enormity.
- Miser**, i. 8, a miserable wretch. Spenser here follows the Italian use. Cp. Ariosto, *Orl. Fur.* "Chè 'l *miser* suole," &c. Lat. *miser*. So Shakespeare, *i. Henry VI*, 5. 5:
"Decrepit *miser*, base, ignoble wretch."
And Sidney, *Arcadia*, "the wofull words of a *miser* now despairing." The limitation of the term to avarice is later.
- Misseeming**, ii. 31, unseemly, appearing wrong.
- Misweene**, *Intro.* 3, to ween, think, amiss. Gloss. I. **Ween**.
- Moe**, vii. 63, more. Gloss. I.
- Molt**, v. 8 (strong pret. to *melt*), melted.
- Moniment**, (I) vii. 5, mark or stamp on gold; (II) ix. 59; x. 74, records; "veterum *monumenta* virorum," Virg. *Aen.* 3. 108; (III) xii. 80, dints on a shield, records of valour.
- Monoceros**, xii. 23, a huge fish with a single horn; the narwhal, in all probability: see Notes. Gk. *μόνος* and *κέρας*.
- Monstruous**, xii. 85, beast-like, monstrous.
- Mortall**, ii. 22, 45; iv. 33, deadly, death-dealing. Lat. *mortalis*.

- Mote**, i. 23, 29; ii. 12; viii. 25; ix. 42; xi. 17; xii. 23, 70, might, must, can, could. Gloss. I.
- Mould**, iii. 41, to moulder.
- Mould**, vii. 4, die of coin.
- Moyety**, xii. 31, moiety, half. Fr. *moitié*. Low Lat. *medietas*. "Non raro occurrit ap. Script. med. et inf. aetatis pro *dimidia* parte reddituum rei cuiusvis." (Du Cange, Gloss. M. et I. Lat.) So "medietas beneficii," the half of ecclesiastical returns granted by the clergy to Edward I of England.
- Munifience**, x. 15, fortification; the reading 'munificence' is wrong. Lat. *moenia, facere*.

N.

- Nathemore**, iv. 8; v. 8; xi. 37, 38, none the more.
- Nathlesse**, i. 5, 20, 22; vi. 24; vii. 45, none the less.
- Ne**, Introd. 4, nor.
- Nephewes**, viii. 29; x. 45, grandchildren; after Lat. *nepos*.
- Nil**, vii. 33, will not have, will none of (= *ne will*). Cp. *nould = ne would, note = ne wot*.
- Nobilesse**, viii. 18, nobility. Fr. *noblesse*. Gloss. I.
- Note**, Introd. 4; iv. 4; vii. 39; viii. 43; xii. 57, knows not how. Gloss. I.
- Nought**, ix. 32, of no value. A.S. *na-wibt*, no thing.
- Nould**, iv. 12; viii. 30, would not. Gloss. I.
- Nouriture**, iii. 2, bringing up. Fr. *nourrir*, Lat. *nutrire*.
- Noyous**, ix. 16, 32, harmful, noxious. Gloss. I.

O.

- Obsequy**, i. 60, funeral rite (now only used in the plural). Lat. *exsequiae*, Low Lat. *obsequium*, "officium ecclesiasticum praesertim *pro mortuis*."
- Offall**, iii. 8, something cast out, as worthless. Spenser says, 'as an offall,' as though the word were = what *falls off*, which probably is its real origin, and not Lat. *offa*.
- Offend**, i. 3; viii. 8, 21; xi. 6, to harm. Lat. *offendere*. Lit. to strike against and so to hurt a thing.
- Offshake**, xi. 33, to shake off.
- Ofspring**, ix. 60; x. 69, origin. So used in Bk. I. vi. 30:
"To see his syre and *ofspring* auncient."
And Fairfax (Tasso 7. 18):
"Nor was her princely *ofspring* damnified,
Or ought disparaged by those labours base."
- Onely**, i. 2, chiefest, especial. Translation of the Lat. *unicus*.
- Opprest**, xii. 81, taken captive. Lat. *opprimere*.
- Ordain**, x. 18, to arrange (battle). Lat. 'in *ordines* redigere.' See below, **Order**.
- Order** (subst.), ix. 15, rank (of army). Lat. *ordo*. (verb), ix. 28, to arrange. So in Judg. 13. 12, and Shakespeare, Richard II, 2. 2: "to order these affairs."
- Ordinaunce**, (I) ix. 30, ordering, arrangement; so Chaucer. (II) xi. 14, ordnance, artillery.

- Otherwhere**, xii. 45, elsewhere.
- Otherwhiles**, xii. 45, at other times.
- Outbar**, x. 63, to arrest, *bar out*.
- Outrage**, ii. 38, violent conduct, outburst; either from *out-rage*, or (more probably) from Fr. *outré*, Lat. *ultra*, going beyond bounds; answering to à l'*outrance*. Chaucer shews this when he writes *outraye*, Clerkes Tale, l. 34:
 “ that ye not sodeinly
Out of yourself for no woo schuld *outraye*.”
- Outwrest**, iv. 23, to wrest out, wring out, discover.
- Outwrought**, vii. 65 (pret. to *outwork*), worked out, passed (of time).
- Overdight**, vii. 53, adorned overhead. Gloss. I. **Dight**.
- Overhent**, x. 18 (pret. to *overhente*), to overtake. See above, **Hent**.
- Overplast**, i. 24, overhanging, standing up over; lit. ‘placed over.’
- Oversee**, ix. 44, to overlook, not to see.
- Owre**, vii. 5, ore. A. S. *óra*, metal; Low Lat. *ora*. See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.)
- Oystrige**, xi. 12, ostrich. Gk. *στρουθός* (?).

P.

- Pace**, i. 26; viii. 10, 17, to step. Gloss. I.
- Paine**, (I) i. 17; v. 24, 30; xi. 15, 46, trouble, labour. Gloss. I. (II) vii. 21, punishment, the personified *πῶνῆ*.
- Paramour**, ii. 35; ix. 34, a lover. Fr. *par amour*. Cp. Spenser's *belamour*.
- Part**, i. 55, to depart. So Sidney, Arcadia, Bk. II, “So let the messenger *part*.” Gloss. I.
- Partake**, iv. 20, to share, make partaker of.
- Pass**, ii. 17; **passing**, iii. 23, to surpass, surpassing. Gloss. I.
- Passioned**, ix. 41, affected with feeling. Gloss. I. **Passionate**.
- Patronage**, viii. 26, defence, as of a *patronus*.
- Payse**, x. 5, to poise, balance. Fr. *peser*, from Lat. *pensitare*. Spelt also *peise*, *pease*.
- Peece**, xi. 14, fortress; also xii. 44, used of a ship. Gloss. I.
- Perdy**, iii. 18, 44; iv. 40; vi. 22, 45; vii. 19; x. 48, *par Dieu*, an oath. Gloss. I.
- Perforce**, iii. 3, of necessity; used in the proverb ‘Patience *perforce*,’ meaning that some evils which ‘cannot be cured must be endured.’
- Perlous**, vi. 19; xi. 27; xii. 17, perilous, dangerous. Shakespeare writes it ‘parlous;’ so Richard III, 2. 4, “A *parlous* boy:—go to, you are too shrewd.” Nares adds that a certain bathing-place in Islington, now called *Peerless-Pool*, was originally *Parlous-Pond*, or *Perlous-Pond*, and thence corrupted.
- Persant**, iii. 23, piercing. Gloss. I.
- Personage**, iii. 5, pretence of outward appearance; so the verb ‘to personate.’ Lat. *persona*, a mask; Low Lat. *personagium*. So **Person**, xi. 40, the outward appearance of a man, without a soul.
- Pessaunt**, iii. 43, a peasant. Fr. *paysan*, from *pays*; Lat. *pagus*.
- Pictural**, ix. 53, a picture.

- Pight**, vii. 35; xii. 4, fixed, fastened. Used of other things beside tents. There was an old verb 'to pight.' Warner, *Alb. Engl.* p. 26, "his tent *did Asser pight.*" Gloss. I.
- Pitteous**, x. 44, feeling compassion, tender-hearted.
- Plaste**, ix. 10 (pret. to *place*), placed.
- Plate**, v. 9, plate armour, all in one piece. See above, **Male**.
- Playnd**, i. 30, complained. Nares speaks of it as an abbreviation; but it comes from Fr. *plaindre*, Lat. *plangere*, and has a fair right to exist for itself.
- Pleasaunce**, vi. 11; xii. 50, pleasantness, delight.
- Plesh**, vii. 36, a shallow pool. Shakespeare, *Taming of the Shrew*, I. 4, "He leaves a shallow *plash* to plunge him in the deep." Nares connects it with the verb to *plash*, of the noise of water *dasbed* about.
- Plight** (verb), vi. 7, to pleat, weave. So Milton, *Comus*, 301, "the *plighted* clouds." Hence the verb to *plight*, of troth; as one then weaves together the word and the fate of two persons. (Subst.), ix. 40, a pleat, plait.
- Pollicie**, ix. 48, 53; x. 39, statecraft. Gloss. I.
- Port**, iii. 28; **portaunce**, iii. 5, 21; vii. 41, bearing, gallant dress and appearance. So Herrick speaks of "thy princely *port.*" Nares quotes Higin's *Engl. Eliza*, p. 780:
 "In stately *portance*, like Jove's brain-born dame
 To wit, the virgin queen, the fair Elize."
- Pourtrahed**, ix. 33, drawn, *pourtrayed*; whence our *portrait*.
- Poynant**, viii. 36, piercing. O. Fr. *pontoyer*, Lat. *pungere*. Hence our *poniard*.
- Practick**, i. 3; iii. 9, tricky. From one of the senses of *practice*; as in Shakespeare, *King Lear*, ii. 4:
 "This act persuades me
 That this remotion of the duke and her
 Is *practice* only."
 And Sidney, *Arcadia*, "He sought to have that by *practice* which he could not by prayer." We still speak of 'to practise' in a bad sense. For *practick*, cp. Hughes' *King Arthur* (1587):
 "Suppresseth mutin force, and *practicke* fraud."
 It. *praticare*, Low Lat. *practicare*, in one of its senses = 'clam moliri'; *practica*, conjuratio; O. Fr. *pratique* = cabal. Gloss. I.
- Praise**, xii. 80, glory.
- Pranck**, ii. 36; iii. 6, to dress out, adorn. Gloss. I.
- Preace** (verb), vii. 44, 46, to press; (subst.), x. 25, crowd, press.
- Prejudize**, ix. 49, quick judgment (of the imagination).
- Pretend**, xi. 15, to attempt, to intend. Lat. 'rem sibi praetendere.' So Shakespeare, *Two Gentlemen of Verona*, 2. 6, has
 "I'll give her father notice
 Of their disguising and *pretended* flight."
- Prick**, v. 2, to move quickly on horseback; of one who uses his spurs freely. Gloss. I.
- Pricke**, xii. 1, point; probably a metaphor from the bull's-eye of a target, which used to be called the *prick*; so 'to hit the prick' would be to attain the highest praise. There is an old phrase, "Prick and

praise." Withals' Dict. (1608) has, "That be chiefe that hath the *pricke and praise* in anything, *primae*." (Quoted in Nares' Gloss. 1867.) Hence Spenser's use of it in our text:

"To *pricke of bigbest praise* forth to advance."

A. S. *prica, pricu*, a point, sting; Low Ger. *prikken*; Du. *prik*.

Prickling, v. 29, prickly, thorny.

Priefe, i. 48; iv. 28; vi. 51, proof. "A Chaucerian word, retained by Spenser, but, I believe, by no other poet of his age. . . . It was used also in the Scottish dialect." (Nares' Gloss.) Gloss. I.

Prime, (I) ix. 25, morning; (II) x. 58; xii. 75, the spring-tide of life. Properly, as still in French, it means the first canonical hour of prayer. Gloss. I.

Privitee, iv. 20, private life, private thoughts.

Prize, xii. 19, used of a ship stranded, whose sailors endeavour 'to have recur'd their *prize*.' Possibly with a glance at the sense of *pretium*, their precious prize.

Procure, ii. 32, to arrange. Lat. *curare*.

Proper, iv. 28; x. 57, own, peculiar. From the Lat. *proprium*. So used by Shakespeare, Winter's Tale, 2. 3:

"The bastard's brains with these my *proper* hands
Shall I dash out."

Prowest, iii. 15; v. 36; viii. 18; xi. 30 (superl. of *prow*), bravest. Gloss. I.

Prune, iii. 36, to plume or smooth (as birds their feathers). So Milton, Comus, 378; and Dryden also writes—

"Contemplation *prunes* her ruffled wings."

Properly used of a hawk or falcon, being a falconer's term. Shakespeare uses it in its first sense, Cymb. 5. 4:

"His royal bird

Prunes the immortal wing, and cloys his beak."

The older form of the word was *proin*, which word was used both of birds arranging their feathers, and of the analogous operation of *pruning* ruffled and overgrown trees.

Pumy, v. 30, made of pumice. Levins (Rhyming Dict. 1570) has the verb "to *pumish*, *pumicare*." Lat. *pumex*.

Purchase, iii. 18, to obtain by stealth; v. 26, to win in war. Gloss. I.

Purfled, iii. 26, embroidered, with a gold-worked hem or edge. So Milton, Comus, 995: "her *purfled* scarf." It. *porfilo*. The modern embroiderer's term 'purling' comes hence: "For working in curious Italian *purles*, or French borders." (Tom of all Trades, 1631.) From this word comes also our *profile*. Gloss. I.

Purge, iv. 31, to cleanse away. Lat. *purgare*.

Purpose, ii. 45; vi. 6; viii. 56, conversation, narration. Gloss. I.

Pursuivant, viii. 2, a pursuer; a term of law courts. Low Lat. *purcivandus*; Fr. *poursuivant*, from Lat. *prosecutor*.

Purway, iii. 15, to provide (not here of *provisions*, but of a weapon).

Puttock, xi. 11, a kite; so Prompt. Parv. has "Puttok, bryd, milvus." The puttock was looked on as a base low bird, and is therefore mentioned in this place.

Pyoning, x. 63, work of pioneers, military works. Low Lat. *pionarius*.

Q.

!!! **Quaile**, iii. 16, to defeat, overpower, in an active sense. The neuter sense, = to faint, is connected with our *cool*, to grow cool, or cold. See Levins (Rhyming Dict. 1570), "Quayle, *deferbere*." See below, **Quell**.

Qualifyde, vi. 51, soothed, cured.

Quarrel, xi. 24, 33, a square bolt, shot from a cross-bow. Fr. *carreau*, from *carrée*, a square; Low Lat. *carellus*, *carrellus*, 'telum balistae spissum et quadratum:' another form of the word is *quadrellus*, shewing the derivation. O. Fr. *quarreau*, It. *quadrello*. The word *quarry* is still used by glaziers, for a square pane of glass. The stone-*quarry* takes its name from the square cut blocks.

Quarrie, xi. 43, game, or prey; anything hunted by hound or hawk. Probably from the square enclosure (*carrée*) into which the game was driven.

Quart, x. 14, quarter. The French form, 'le *quart*.'

Queint, v. 11, quenched (old form of the p.p.). A.S. *acwencan*.

Quell, ii. 20; vii. 40; x. 11, to destroy (life), kill. Gloss. I. Shakespeare uses the subst. in this sense, *Macbeth*, I. 7:

"Who shall bear the guilt

Of our great *quell*?"

Quick, i. 39; x. 71, alive; so in the Creeds, "the *quick* and the dead." Hence = moving; hence = lively, active. We still use the word in its original signification in such compounds as *quick-set hedge*, *quick-silver*; also in *couch-grass* = quick-grass. The nearest point at which we now approach the original sense is in such phrases as 'to cut to the *quick*,' i.e. to cut to the living part, as opposed to skin, &c., which has no feeling. A.S. *cwic*, connected with Goth. *qius*, originally *qivs*; O. H. Ger. *quek*, Ger. *erquicken*. In Lancashire there is a form of this word *wick*, meaning 'alive,' which looks as if a connection might be traced with the root of Lat. *vixi* (*vic-si*); *vic-tum*.

Quight, v. 4; viii. 9, quite.

Quilted, v. 4, padded, lined (of a saddle). Deriv. uncertain, but possibly from 'to *quill*,' i. e. to form fine linen into small round folds, about the size of a quill.

Quire, vi. 24, choir, chorus (of birds).

Quit (verb), i. 20, to acquit. Gloss. I. (adj.), xii. 27, delivered, freed.

Quoth, i. 11, 36; iv. 17, 36; vi. 23, 49; vii. 15, 19, said. Gloss. I.

R.

Rablement, xi. 8, 12, 17, rabble, a confused, disorderly crowd.

Race, xii. 83, to raze, level with the ground. Fr. *raser*, Lat. *radere*, *rasum*.

Ranck, iii. 6, fiercely, furiously; used chiefly of men on horseback, as here. So Drayton uses *rank-riding*, *Polyolb.* 3:

"As the *rank-riding* Scots upon their galloways."

A.S. *ranc*, proud, haughty, rebellious (as in our '*rank* treason').

Randon, iv. 7, random. O. Fr. *randon*, force, impetuosity. Spenser uses this form again, Shep. Cal. May, l. 46:

“That letteth them run at *randon* alone.”

Rash, iii. 30, hastily. A.S. *ræsc*, anything quick, like a flash of lightning; Ger. *rasch*, Dan. *rask*.

Raught, iv. 5; viii. 40; ix. 19; x. 20; xi. 20, 25 (pret. to reach, O. E. *recche*), reached. Goth. *rabton*; A.S. *ræcan*, pret. *ræhte*; Ger. *reichen*.

Ray, i. 40, to defile. So Painter's Pal. Pleas. i, sign. R 8: “With botes on his legges, all durtie and *rayed*.” (Quoted by Nares.) Probably from one sense of the O. Fr. *rayer*. (Cotgrave.) It may be related to A.S. *wriban*, *wrigan*, to cover. To *beuray* (says Nares) is simply to *beray*, to defile, misspelt. In this passage of Spenser ‘ray’ may simply = to streak. See note on the place. For Spenser's use of the word, cp. Faery Queene, Bk. VI. iv. 23.

Rayle, viii. 37, to flow (of blood), *roll*.

Rayne, vii. 21, kingdom. Lat. *regnum*. So Milton, Par. Lost, l. 543, has “the *reign* of Chaos,” and Chaucer, Knightes Tale, 19, “the *reyne* of Femenye.”

Read, Reed, i. 17, 18; iv. 36; vii. 2, 7, 12; viii. 12, 54; ix. 2; xii. 70, to know, declare; also, to advise. Gloss. I.

Reædify, x. 46, to rebuild.

Reare, i. 61; ii. 11; xii. 22, to raise up, to take up or away. “Spenser, I believe, is singular in so using it.” (Nares.) Milton also has a peculiar use, Par. Reg. 2. 285:

“Up to a hill anon his steps he *reared*.”

A.S. *bréran*, to move, agitate, raise.

Reave, i. 17; viii. 15; xi. 19, to snatch away, bereave. Gloss. I.

Recomfort, xi. 16, to comfort anew,

Recoyle, xii. 19, to recover, draw back; an active use of the old verb ‘to *recoile*.’ Low Lat. *recolare*, Fr. *reculer*. Gloss. I.

Recure, i. 54; iv. 16; x. 23; xi. 21; xii. 12, 19, to recover. Gloss. I.

Redd (Red), Introd. 2; i. 30; vi. 9; vii. 51 (p.p. of to *read*, which see), known.

Redoubted, iv. 38; v. 26; viii. 25, doughty. Gloss. I.

Reft, iv. 13 (p.p. of to *reave*, which see), snatched away. So Heber's Palestine, l. 1: “*Reft* of thy sons,” where, however, it is a poetical form of ‘bereft.’

Regalitie, i. 57, rights of royalty. Low Lat. *regalitas* = ‘*dignitas regia*.’

Regarde, vii. 33, consideration, subject of thought.

Regiment, ix. 59; x. 30, government. Lat. *regimen*.

Release, i. 60, to loose (break).

Relent, (I) xi. 1, to give way to; (II) xi. 27, to slacken. Fr. *ralentir*, Lat. *lentus*.

Remercy, xi. 16, to thank. Fr. *remercier*, one of the foreign words much affected by Spenser.

Rencounter, i. 26, to meet in battle. We now use only *encounter*. Gloss. I.

Renfierced, viii. 45, restored to old fierceness; or, possibly another form of *renforst*, which see.

- Benforst**, (I) iv. 14 (pret. to *reinforce*), recovered strength; (II) x. 48, to enforce, compel again (= re-forced, not re-in-forced, as above).
- Report**, i. 33; x. 3, to carry off. Fr. *reporter*.
- Reprief**, iv. 28, reproof, shame.
- Reprive**, i. 55, to take away.
- Reprize**, xi. 44, to take again. Fr. *repris*, from *reprendre*; Low Lat. *reprisa*, *reprisire*.
- Request**, ii. 32, requirement, demand. It. *ricbiesta*.
- Reseize**, x. 45, to be repossessed of, to have *seisin* of: 'to be seized of a thing' is still an ordinary law-phrase. Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.) Low Lat. *resaisire*, 'iterum *saisire*,' to invest again; also 'to possess again,' whence the word *saisitia*, *saisine*. That is probably derived from *sacire*, to take as one's possession (possibly a form of *sociare*; others say Gk. *σακκί(ε)ω*, 'to bag').
- Respondēce**, xii. 71, correspondence, reply (in music).
- Respyre**, iv. 16; vi. 44, to breathe again.
- Retourn**, iii. 19, to turn (the eyes) back; used actively.
- Retraitt**, (I) ix. 4, portrait, *retrate*; (II) iii. 25, look, cast of countenance. It. *ritratto*.
- Revest**, i. 22, to dress again. Low Lat. *revestire*.
- Revilment**, iv. 12, reviling.
- Revoke**, ii. 28; viii. 39, to recall, withdraw (one's footing). Gloss. I.
- Rew**, x. 66, to lament over, to pity.
- Ribauld**, i. 10, a loose, disorderly, and impure person. The word is scarcely obsolete; its derivative *ribaldry* is in common use; and *ribald* as an adj. is not rare. O. Fr. *ribaulx*, *ribauderie*, *bauder*. Low Lat. *ribaldi*, 'velites, *enfants perdus*,' soldiers who went first into battle; hence, reckless, abandoned fellows; the offscouring of a camp. "Usurpata deinde *Ribaldorum* vox pro hominibus vilissimis, abiectis, perditis, scortatoribus," &c. "Ribaldi etiamnum Gallis libidinosi et scortatores dicuntur." The derivation is uncertain. Du Cange says, "Quidam a *Baud*, Anglico, Leno; Acarisius, a *Raubare* vel a *Rebellis*, deducunt. Henschenius a Germanico *Ruë*, otium, vel *Raub*, praeda . . . Carolo de Aquino certum est vocem esse originis Latinae a verbo *Rapio*." There was a curious word *Ribaldifugum*, the hour of the ring of the matin-bell, at which the *Ribalds* (like bats) fled to their dark haunts out of the streets.
- Richesse**, ii. 41; vii. 24, 31, riches. In all these places used in the plur. Gloss. I.
- Rife**, v. 9, exceedingly, over much. The usual sense of the adj. is common, prevalent. So used as adv. in Bk. I. ix. 52; 'enraged rife.' Gloss. I.
- Rifte**, vii. 23 (p.p. to *rive*), riven, split. The verb is still in common use among working men, who talk of 'riving a tree trunk.'
- Rive**, x. 70, to split (of heart-strings).
- Rize**, ix. 59, to come; (? used for rhyme-sake):
 "There chaunced to the Princes hand to *rize*
 An auncient booke."
- I know no other instance of this usage.
- Rosiere**, ix. 19, a rose-bush.
- Rosmarine**, xii. 24, a sea-monster. See Notes.

Rote, x. 3, a musical instrument, here = a lyre; the ancient psalterium, with more strings and an altered shape. Du Cange explains it, under Low Lat. *rocta*. In the so-called letters of Boniface, Abp. of Mainz (Epist. 89), we have, "Cithara, quam nos appellamus *Rottam*;" and Notkerus on the 'Athanasian Creed,' "antiquum Psalterium instrumentum decachordum utique erat; . . . postquam illud symphoniaci . . . ad suum opus traxerant, formam utique ejus et figuram commoditati suae habilem fecerunt, et *plures chordas* annectentes, et nomine barbarico *Rottam* appellantes." Chaucer uses it, Prol. 236:

"Wel couthe he synge and pleyen on a *rote*."

Nares explains it as "that which is now called a *cymbal*, or more vulgarly a *burdy-gurdy*." In present usage there is no relation between the clashing cymbal and the stringed hurdy-gurdy. Roquefort, Glossaire, supposes it to be a fiddle with three strings. It was probably used loosely for any stringed instrument. Hence 'to learn by *rote*' means to learn a thing so that one can say or sing it without book, as when one accompanies oneself with the guitar.

Rout, ix. 15, a confused crowd. Chaucer uses it for a company, assembly. Levins (Rhyming Dict. 1570) has, "a *route* of men, caterva, turba."

Rowze, iii. 35, to shake up (as a cock does his crest).

Rubin, iii. 24; xii. 54, the ruby. Low Lat. *rubinus*: 'Carbunculus qui vulgo dicitur *Rubi*.'

Ruinate, xii. 7, to ruin. So used in the Bible (A. V.) Jerem. 39 (heading): a Latinized word. So also Shakespeare, iii. Hen. VI, 5. 1:

"I will not *ruinate* my father's house."

Rule, x. 20, sceptre, management (?). Spenser's phrase is 'the *rule* of sway.'

Ruth, ii. 1, 45; iii. 2; v. 24; x. 62, pity. Gloss. I.

S.

Sacred, xii. 37, accursed. Gloss. I.

Sad, i. 44; ii. 14, 28; vi. 19, 37; viii. 30; xi. 3, firmly fixed, heavy, sober-coloured. Gloss. I.

Saliaunce, i. 29, onslaught. It. *salire*, Lat. *salio*. We now use the verb 'to *sally* forth,' having added a second *l*.

Salvage, vi. 39, savage, wild. Gloss. I.

Salve, (I) x. 21, to restore the credit of. **Salving**, i. 20, the *saving*, salvation, restoration. (II) viii. 23, to salute. Also spelt *salew* by Spenser, Faery Queene, Bk. IV. vi. Low Lat. *salvare*.

Sanguine, i. 39, blood-colour. So Chaucer used *sangwin*.

Saufgard, v. 8, guard in fencing: properly, any protection, of safe conduct. Low Lat. *salvagardia*, *salvanguardia*. "Principis privilegium, quo, ne alicui vis inferatur, cavetur." (Du Cange, Gloss. M. et I. Lat.)

Scarmoges, vi. 34, skirmishes, also written 'scaramouch.' Fr. *escarmouche*, It. *scaramuccia*, Low Lat. *scaramutia*, O. Ger. *scharmützel*. The literal sense seems to be 'an attack from an ambuscade.'

Scath, v. 18, harm. So still in Scotland, in the saying, "Better two *skaitbs* than one sorrow," and Graham of Gartmore writes, "No maiden lays her *skaitb* to me." Gk. *ἀ-σκηθ-ής* may only be a coincidence. Gloss. I.

- Scattered**, ii. 2, thrown down, let drop, as a bough rent from a tree. So in Nares' Gloss. (1867) we have, "some love letter, on my life, that Luce hath *scattered*." (The Wizard, a MS. Play, 1640.) From the same root as 'to *sbed*' (which also retains the notion of falling). A. S. *sceádan*. See **Shed**.
- Scatterling**, x. 63, persons scattered about, nomads. So in his State of Ireland, Spenser writes, "gathering unto him all the *scatterlings* and outcasts."
- Scolopendra**, xii. 23, a sea-insect. See Notes.
- Scorse**, ix. 55, exchange, barter. Derivation uncertain. (?) It. *scorsa*. The system of Exchanges, &c., was introduced into England from Venice and Rome; and it is probable that terms connected with exchange also came thence. The French *la course* used of the rates of exchange in the precious metals is the same word. The verb 'to scorse' = to exchange, is very common in Drayton. Can the word be connected with the Low Lat. *discussor*, which meant a commissioner of finance, sent out to examine the taxes, &c. of the provinces? Or from *discursus*, *discourse*, interchange of money, as discourse is 'the coin of conversation'? See Wedgwood, s. v. *Horse-courser*, whence to *course*, to deal as a broker. Wedgwood connects it with the Fr. *courtier*, a broker, which comes from *corrector*.
- Scould**, ii. 35, scowled.
- Scrine**, ix. 56, writing-desk. O. Fr. *escrin*, Fr. *écriin*, Low Lat. *scrinium*. Gloss. I.
- Scruze**, xi. 46; xii. 56, to squeeze, crush; a word (like the synonyms) answering to the act.
- Sea-satyre**, xii. 24, a sea-monster. See note.
- Sea-shouldring**, xii. 23, which shoulder off the sea (of whales).
- Seely**, iii. 6, simple. Gloss. I. **Silly**.
- Seemly**, ix. 23 (adv.), in seemly sort.
- Seize**, viii. 38, to bite (of a sword).
- Sell**, ii. 11; iii. 12; v. 4; viii. 31, a saddle. Fr. *selle*, It. *sella*, Low Lat. *sella*, used specially of a saddle; Lat. *sedere*.
- Semblaunt**, (I) i. 21; ix. 2, 39, likeness, appearance; (II) xii. 48, 49, phantom.
- Serve**, x. 55, to bring to bear on an enemy; used of 'Bunduca' who gathered an army and 'served' it on the Romans. So a writ is 'served on' a person: so also artillery is said to be 'served.'
- Sew**, ii. 17; vii. 9, to follow. Found now in this sense in the compounds *pursue*, more rarely *ensue*. The legal terms to *sue* and a *suit* belong to the same word. Fr. *suivre*, Lat. *sequi*.
- Shaires**, x. 37, *shires*, divisions of a country; from A. S. *scéran*. See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.). Gloss. I. **Share**.
- Shame**, i. 30; xii. 23, to shame oneself, be ashamed. The A. S. *sceamian* is used in the same sense, 'to feel ashamed,' 'to blush.'
- Shamefast**, ix. 43, modest. Gloss. I.
- Shard**, vi. 38, boundary, division, *shore*, that which is *sbered*, divided. Warton on Milton's *Comus* (notes to Todd's Ed. p. 102) says that this word as here used by Spenser is "catachrestical and licentious." Gloss. I. **Share**.

- Sheares**, viii. 5, wings, wherewith to *shere* or cut the air. The word *shard* is so used of beetles. Shakespeare, *Cymbeline*, 3. 3, has "the *sharded* beetle."
- Shed**, vii. 30, to destroy (life). Goth. *skaidan*, A.S. *sceádan*, to separate, divide; Ger. *scheiden*.
- Sheene**, i. 10; ii. 40; x. 8, bright, clear; the same word with *shine*. Goth. *skeinan*; A.S. *scéne*, bright, *scíne*, brightness, *scínan*, to shine; Ger. *scheinen*, Dan. *skeinna*.
- Shend**, i. 11, 27; v. 5; vi. 35; viii. 12, to disgrace, defile, abuse. Goth. *skanda*, A.S. *scendan*, Ger. *schenden*; probably connected with *shame*. (Gk. *σκάνδ-αλον*.)
- Shere**, vi. 5, to cleave. Gloss. I. **Share**.
- Shrightes**, vii. 57, shrieks. From the old pret. of 'to *sbriek*.' Faery Queene, Bk. III. viii. 32:
 "She hid her face, and loudly *sbright*."
 In N. Engl. the form *skrieked* is still in use.
- Shrill**, iii. 20, to sound piercingly, shrilly. A poetical verb, used by Pope and Tennyson.
- Siege**, ii. 39; vii. 44, seat; used apparently only of dignified seats. Fr. *siège*.
- Sight**, v. 27, a spectacle, show; as we say 'sight-seeing.'
- Sith**, Introd. 1; i. 2, &c. (causal), since. **Sithens** (also used illatively), vi. 48. Gloss. I.
- Skippet**, xii. 14, a little ship, boat. Goth. *skip*, A.S. *scip*, Ger. *schiff*. Connected either with Goth. *skeujan*, to wander, go, also, to make; or with A.S. *scapan*, to *shape*, form, also our 'to *scoop*.'
- Sleight**, i. 3, 4; xii. 81, trick. Gloss. I.
- Slug**, i. 23, to be idle; hence, *sluggard* (with this are perhaps also connected the slang *slogger*, and to *lag*, *laggard*), and Chaucer's *sloggardy*, *Knights Tale*, 184. Cotgrave has, "to *slugge*, *se paresser*." Palsgrave, "I *slogge*, I waxe slowe or drawe behynde."
- Sly**, viii. 47; ix. 46; xii. 49, subtle, clever; not in a bad sense, as now. In xii. 49, 'He charmed semblaunts *sly*,' the word may be an adv. = *slily*. O. Eng. *slegh* means wise, and *sleight* is properly wisdom, prudence.
- Snag**, xi. 23, a knot. Gloss. I.
- Sold**, ix. 6, pay; whence our *soldier*. Fr. *solde*, *solder*; Low Lat. *solidus*; whence O. Fr. *sols*, Fr. *sou*. See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.)
- Souse**, xi. 36, the swoop of a hawk. Fr. *sous*.
- Sovenaunce**, vi. 8; viii. 51, remembrance. Fr. *souvenir*, Lat. *subvenire*.
- Sowne**, v. 30; vi. 47, sound. Gloss. I.
- Spalle**, vi. 29, a shoulder. Low Lat. *spadula*, *spalla*, of which the earlier form was *spatula*; Gk. *σπάθη*, It. *spalla*, Fr. *épaule*. Jamieson gives *spald* and *spaul* as Scottish forms of the word. Our *shoulder* is doubtless connected with the form *spald*.
- Spial**, i. 4, a spy or watcher; originally *espial*. Levins (Rhyming Dict. 1570) has "spyall, *arbiter*." Fr. *épier*, O. Fr. *espier*, whence our to *espy*, *spy*. Low Lat. *espia*, 'vox Hispanica, explorator.' Gloss. I. **Spy**.
- Spill**, ix. 37, to spoil. So in the phrase 'to save or *spill*.'
- Spoil**, vii. 25, to ravage, carry off, *spoil*; 'spoil his goods.' It. *spogliare*, Lat. *spoliare*.

- Sprent**, xii. 45 (p.p. of an obs. verb 'to *sprene*'), sprinkled; also written *besprent*. A. S. *sprengan*, whence *spring*, and *sprinkle*.
- Spright**, iv. 7; vii. 10; ix. 36; xi. 38, spirit.
- Spring-headed**, xii. 23, having heads that spring afresh (of the Hydra).
- Squire**, i. 58, a carpenter's measure, of a square form. So Rider's Dict., "*squire*, norma; made by *squire*, normatus." Hence our modern phrase 'on the square,' meaning perfectly correct, as by measure. Low Lat. *squera*, *squadra*, a measuring rod (?); O. Fr. *équerre*.
- Stale**, i. 4, a trap, decoy; connected with the verb 'to *steal*.' It was originally a sham bird set up to allure the hawk. Probably also connected with *stalk*, used in hunting; also with *stalking-horse*, which was properly a sham horse used as a screen for a sportsman when shooting wild-fowl. The Low Lat. *stalaria* seems to have been a decoy in marshy ground, made of posts with a net stretched across them. (Du Cange, Gloss. M. et. I. Lat.)
- Stalk**, vii. 26, a stride.
- Stark**, i. 42, stiff, strong. Gloss. I.
- Stay**, (I) xi. 29, to hold. (II) xi. 48, to hold up, steady.
- Stayn**, iv. 26, to dim, deface, of a lady's beauty eclipsed. So Sidney, *Arcadia*, Bk. I., "not able to bear her *sun-stayning* excellence;" and again, "the praise and yet the *stain* of all womankind," i. e. their beauty pales before her.
- Stead** (verb), ix. 9, to favour, so 'to bestead,' to stand in good *stead* to one; (subst.), **sted**, ii. 21; iv. 42; x. 44; xi. 6; xii. 1, 30, a place. Prompt. Parv., "*steds*, place, situs." Gloss. I.
- Steare**, ix. 13, bull, steer. Goth. *stiur*, Ger. *stier*.
- Steme**, vi. 27, to make to steam (used actively).
- Stent** (stint), iv. 12; v. 8, to cease from. Gloss. I.
- Sterve**, vi. 34; vii. 57, to die (not solely to suffer the extremities of hunger). Levins (*Rhyming Dict.* 1570) marks the time of the introduction of the narrower sense, "to starve, interire, algere," which latter sense, that of cold, is still the common one in N. England. A. S. *steorfan*, O. Eng. *sterven* (in Chaucer frequently), Ger. *sterben*.
- Stifly**, xii. 37, steadily.
- Stir** (styre), v. 2; ix. 30, to stir, move, spur on (= incitare), A. S. *stýrian*.
- Stire**, i. 7, to guide, support, *steer*. Goth. *stiurs*, fixed, certain, whence Ger. *steuern*; A. S. *stýran*, to govern, direct, *steer*.
- Stomacke**, vii. 41, temper, pride. **Stomachous**, viii. 23, angry. So Shakespeare, *Henry VIII*, 4. 2, speaking of Wolsey:
"He was a man
Of an unbounded *stomach*."
- A Greek usage, *στόμαχος*. It. *stomacho*.
- Stound** (stownd), viii. 32; xi. 25, moment. Gloss. I.
- Stoup**, xi. 43, to swoop. Gloss. I.
- Stowre**, iii. 34; v. 10; vi. 16; viii. 35, 43, 48, disturbance, stir. Gloss. I.
- Strake**, iv. 15, a streak (of bloodshot eyes). So spelt in the English Bible (1611), Gen. 30. 37.
- Strayne**, vii. 21, to wield, brandish (a whip).
- Strayt**, vii. 40, a street.

- Streight**, xi. 32, narrow, *strait*. Lat. *strictus*, whence the word *strict*, narrow, severe. Low Lat. *strictus*, Fr. *étroit*.
- Stress**, x. 37, to *distress*; we use the subst. in 'stress of weather,' 'to lay great stress on.'
- Strich**, xii. 36, the screech-owl, also called the *lich*-owl, to which name Spenser doubtless alludes in this place, 'still waiting on the bere.' Lat. *strix*.
- Strifull**, ii. 13; viii. 11, contentious, *strife-full*.
- Sty**, vii. 46, to rise. Gloss. I.
- Sunbroad**, ii. 21, broad like suns (of shields).
- Sundry**, ix. 48, separate, different; xi. 35, divided (of two roads). Goth. *sundro*, single; Ger. *sondern*, A. S. *sunder*.
- Suppress**, i. 59; xii. 83, to overcome, bring under, throw down.
- Surbet**, ii. 22, bruised and wearied with travel (of feet), properly used of horses, a farmer's term. Fr. *soubattre*.
- Sure**, iii. 14, surely. Still so used in the North, "Yes, *sure*, it is," which is probably an abbreviation of 'to be sure.'
- Surmount**, x. 3, to surpass.
- Surquedry**, xii. 31, 39, pride, presumption. O. Fr. *surcuiderie*, from an old verb *cuider*, *quider*, to think, presume. From Lat. *cogitare*. There was an analogous word '*outrécuidance*.' Chaucer defines *surquedry*, in the *Persones Tale*, thus: "Presumption is when a man undertaketh an emprise that him ought not to do, or elles that he may not do; and this is called *surquidrie*."
- Survieu**, ix. 45, to overlook (as a height does a plain). The modern word is *survey*.
- Swart**, x. 15, black, *swartby*. So Milton's "*swart* fairy of the mine," *Comus*, 436. Goth. *svarts*, A. S. *sweart*, Ger. *schwartz*, Dan, *sort*.
- Sway** (verb), vi. 31; viii. 46, to let go with a swing; x. 49, to resist with a swing. We still speak of a "tree *swaying* to and fro." Cp. Shakespeare, ii. *Henry IV*, 4. 1:
 "Let us *sway* on, and meet them in the field."
 (subst.), viii. 36, 38, swing, of the down-stroke of a sword.
- Swayne**, ix. 14; xi. 28; xii. 79, a young man. Gloss. I.
- Swinck**, vii. 8, 36, 58, to labour, toil, with sense of weariness: a *swinker* = a ploughman. A. S. *swincan*, *swinc*. So Milton, *Comus*, 293, "the *swinked* hedger."

T.

- Table**, iii. 24, picture, *tablet*. Gloss. I.
- Tand**, vii. 3 (p.p. to *tan*), tanned, browned.
- Targe**, v. 6, a *target*, small shield. A. S. *targe*, O. Norse *targa*, O. H. Ger. *zarga*, a weapon of defence. The French probably got their word *targe* from the Norse. Used by Chaucer, *Prol.* 473, "As brood as is a bocler or a *targe*;" of the *Wife of Bath's* broad hat.
- Teene** (verb), i. 59, to allot, bestow. Allied to the Gothic *taujan*, Ger. *tbun*, to bestow alms, to be merciful; or with *tiuban*, Ger. *ziehen*, to draw.

A. S. *teón, teoban*, to draw, *tug*, our verb to *tow*, is the same word. *Teene* in this sense is very rare.

Teene (subst.), i. 15, 21; (*tene*, i. 58), sorrow, trouble. Gloss. I.

Tell, vii. 4, to count. Gloss. I.

Termagaunt, viii. 30, an imaginary being, supposed by the Christians to be a Mahomedan idol or false god. He was introduced as a personage of fierce and violent manners into the old plays and moralities. Nares says (s. v. *Trivigant*) that in the *Jeu de S. Nicolas*, by Jean Bodel, one of the personages is "*Tervagant, l'un des dieux prétendus des Mahométans.*" (*Fabliaux*, t. 2. p. 131.) So Shakespeare, *Hamlet*, 3. 2:

"I would have such a fellow whipped for o'er-doing Termagant;" speaking of a vaunting actor. From this noisy actor the sense of ranting and scolding came to be attached to the word; and as the stronger sex has concluded that women are the chief scolds, the word is now limited to a shrewish, scolding woman. Derivation quite uncertain; supposed to be a corruption of the It. *Trivigante*, O. Fr. *Tervagant* (which again is supposed to be derived from Diana *Trivia*). This derivation may be seen in Ariosto, *Orl. Fur.* 12. 59:

"Bestemmiando *Macone et Trivigante,*"

which answers exactly to Spenser's

"And oftentimes by *Termagaunt* and *Mabound* swore."

(Faery Queene, Bk. VI. vii. 47.)

Can the word be *Ter-mabound*? and so only one more corruption of the name Mahomet? The Teutonic derivations attempted are quite out of the question. There seems, in fact, to be no means of tracing the word further back than the It. *Trivigant*. The use of the word by Spenser testifies to the extraordinary ignorance of the Crusaders, and of Christians generally, as to the real tenets of the Mahomedans.

Terrour, xii. 5, terribleness, cause of terror. Latin use.

Thee, i. 33; xi. 17, to prosper, thrive, in the benedictory phrase "*fayre mote he thee.*" So Chaucer, *Rime of Sir Thopas*, 106, has "*also mote I the.*" Common in O. Eng. ballads. See Percy, ii. p. 88. Goth. *theiban*, to increase; Ger. *ge-deib-en*; A. S. *þeon*, to thrive, flourish. Connected with this word is *thewes*, used properly of courteous manners, also of strength (as in Shakespeare).

Then, *Intro.* 1, &c., than.

Thereby, xi. 35, hard by the place.

Therefore, iii. 46, for it.

Thereto, xi. 22; xii. 51, besides.

Thewed, vi. 26 (no other part of the verb exists), mannered, instructed in behaviour.

Thewes, i. 31; x. 59, manners: wherein Spenser differs from Shakespeare, whose use of the word is always physical and muscular, as in *Hamlet*, I. 3, and in ii. *Henry IV*, 3. 2: "Care I for the limbs, the *thewes*, the stature, bulk, and big assemblance of a man!" The additional notion of being strong, well-grown, goes with it, and makes it pretty clear that as Shakespeare uses the word it is related to *thee* (see above). Gloss. I.

Thicke, iii. 21, close brushwood; hence also *thicket*. Cp. also *thicket*. A. S. *þic* (adj.), thick, dense; Ger. *dick*.

- Tho**, i. 26; iii. 13; v. 7, 23; vi. 38; viii. 27; x. 21, 27; xi. 42, 46; xii. 2, 26, then. Gloss. I.
- Thorough**, ix. 23; xii. 45 (adv.), through.
- Thother**, vii. 22, the other. So now commonly 'tother.'
- Thrall** (verb), i. 54; iv. 16; v. 17, to enslave; (subst.), iii. 8; v. 18; vi. 17, a slave. Gloss. I.
- Threat**, iv. 44, to threaten another with, brandish. A.S. *þreá*, a menace, or *þreat*, a band of soldiers overawing a land, thence a *threat*. **Threatfull**, xii. 5, threatening.
- Thrillant**, iv. 46, piercing. Gloss. I.
- Thrist**, vi. 17; x. 21, thirst. Gloss. I.
- Throwes**, v. 9; viii. 41, attacks, menaces: (?) *throes*. It answers almost exactly to A.S. *þreá*.
- Thrust**, ii. 29, to thirst. Spenser follows Chaucer in this metathesis. The A.S. is, with the modern usage, *þurst*.
- Thunder-light**, vi. 50, lightning.
- Timely**, vi. 20, coming in their seasons. Gloss. I.
- Tined**, viii. 11; xi. 21 (pret. to *tine* or *tind*), lighted. Goth. *tindan*, *tandjan*, Ger. *zünden*, A.S. *tendan*, whence *tender*, *tynder*, *tinder*. Cp. Herrick's Christmas Carol:
 "While the log is *a-tending*,"
 i. e. catching fire on the hearth: to *kindle* is the same word.
- Tire (tyre)**, i. 57; ii. 36; ix. 19, 40, attire, head-dress. Gloss. I. It is worth noticing that in i. 57 and ii. 36 the word is not used of the head-dress, but as = attire.
- Toole**, iii. 37, weapon: still used in the same sense in a kind of slang way.
- Tort**, v. 17, wrong. **Tortious**, ii. 18, injurious, wrong-doing. Low Lat. *tortus*, *tortum*, a wrong, injustice; whatever is twisted (*torqueo*) from the right line. Gloss. I.
- Tourney**, i. 6, to tilt or joust at a tournament. Low Lat. *torneamentum*, O. Fr. *tornoiment*, *tournoyement*, Fr. *tournoi*, It. *torniamente*. The Ger. *turnerei* (of athletics) comes from the same source. Probably derived from the *turns* taken by the tilters, from end to end of the lists.
- Touze**, xi. 33, to worry (as a dog does a bear). The word seems properly to be used of the dressing of wool. Thence applied metaphorically, as in Spenser, to the dog who pulls the fell off the bear's back. Coles renders *tose* or *toze* by "carpo, vellico." A.S. *tæsan*, to gather, pluck. Hence the old name for a dog, *Towzer*. The word is related to *teaze*, *teazle* (used properly of the carding of wool), and also to *tussle*, and perhaps *tassel*, which is a teazed-out knot of wool, &c.
- Toward**, iv. 22, favourable, propitious, or, going on to a favourable conclusion. Church says 'approaching,' which may be correct; but it seems more likely that in this place it is the opposite of 'untoward,' a word still in common use. Levins (Rhyming Dict. 1570) has "Toward, *ingenuus*." The word in this sense is the exact opposite of *froward*: *to-wards* that which looks with friendly face on one, as opposed to *froward*, which stands with averted countenance. And so Levins regards them, putting 'frowarde' and 'toward' side by side.

- Towards**, i. 26 ; xii. 39 (used adverbially) = towards (him).
- Toy** (verb), vi. 11 ; ix. 35, to play ; (subst.), xii. 60, sport. Gloss. I.
- Trace** (**tract**), **Intro.** 4 ; i. 12 ; iii. 19 ; vi. 39, to track. Gloss. I. In viii. 10, to plod along.
- Trade**, vi. 39 ; xii. 30, *tread*, footsteps.
- Tramel**, ii. 15, braid of hair, net to confine the hair. It. *tramaglio*, *maglia*, a mesh ; Low Lat. *tramallum*, *tramela*, a fishing-net. "Sic dicta quod tribus *maculis*, vel triplici *macularum* ordine, quas *mailles* Galli dicunt, confecta sit." (Du Cange, Gloss. M. et I. Lat.)
- Transmew**, iii. 37, to transmute. Gloss. I.
- Travell**, xi. 44, labour, trouble, *travail*. It. *travaglio*.
- Trayl**, xii. 61, a trailing tangle (of ivy).
- Trayne** (verb), iii. 27, to *trail*, drag along. Sidney, *Arcadia*, Book III, speaks of "to *train* out" = to draw out by allurements.
- Trayne** (subst.), i. 4, a trap or snare. Gloss. I.
- Treachour**, i. 12 ; iv. 27, traitor ; **treachetour**, x. 51. Nares says of this word, that it is not merely another spelling of traitor (*traditor*), but derived from an independent source. The word is often used by Chaucer, in different forms. Thus he has *trechberie*, *trechoure*, words closely related to the French *triche*, *tricherie*, our modern *trickery* (as of jugglers). But there are other forms from which we can gather the origin of the word: *treget*, guile, craft, a juggler's trick, and *tregetour*, a juggler. Roquefort in his Dict. gives *tresgier*, an O. Fr. word, meaning magic, juggling, which seems to be the furthest point to which we can trace the word. Spenser uses the word throughout in the sense of *traitor*, not magician or juggler.
- Treague**, ii. 33, truce, cessation of arms. It. *tregua*, Low Lat. *treuga*, as in the famous phrase "Treuga Dei." See Du Cange (Gloss. M. et I. Lat.)
- Troncheon**, viii. 38, the shaft of a spear.
- Trow**, v. 13, to think, believe. Used in Luke 17. 9, "Doth he thank that servant? I trow not;" where it stands for οὐ δοκῶ. Goth. *trauan*, A.S. *treówian*, to trust ; Ger. *trauen*. Hence the word *trotb* (which is not the same as *trub*). It will be remembered that this verb was the lever with which Horne Tooke thought to overthrow Truth by defining it as that which one *troweth*; an inconclusive argument (as all from derivations must be) even granting that the derivation is correct, which is doubtful.
- Truncked**, v. 4, having the head cut off. Gloss. I.
- Tryde**, vii. 35 (p.p. to *try*), tested (of metal).
- Tway**, vi. 31, twain. Gloss. I.

U.

- Unbrace**, iv. 9, to unfasten.
- Uncivile**, vii. 3, wild, uncivilised.
- Uncouth**, i. 8, 24, unusual (lit. unknown). Gloss. I.
- Underkeep**, xi. 32, to keep under.
- Understand**, ii. 21, to interfere between combatants (?), (or, possibly, to learn the reasons of the quarrel).

- Undight**, xii. 15, unbound, dishevelled (hair). Gloss. I. **Dight**.
- Uneath** (**uneathes**, vi. 1), i. 27, 49, 56; x. 8, not easily, scarcely. Gloss. I.
- Unfold**, ix. 39, to discover.
- Ungracious**, iv. 12, violent, that has no grace nor beauty (of the tongue).
- Unkindly**, x. 9, unnatural. Gloss. I. **Kindly**.
- Unmannerd**, x. 5, not cultivated (worked by hand). *Manure* is the Fr. *manœuvre*, Low Lat. *manopera*, *manuopera*, the work of the hand. The later use of the word, = Fr. *engraisser*, is a corruption.
- Unreproved**, vii. 16, that suffers no reproof, pure, 'sans tache.'
- Unware** (adj.), iv. 17, not on the watch; now *unwary* (*wary* is more common).
- Unwares** (adv.), i. 4; iii. 31; iv. 17; ix. 38; xii. 81, unexpectedly, catching one in an unwary state. A.S. *unwáres*, from *unwár*. Connected with it are the verb *warnian*, to warn (to make *ware*), and probably also *ward*, guard. Ger. *warten*. The earliest form of the word is seen in the Goth. *daura-vards*, door-ward, door-keeper.
- Unweeting**, iv. 17; xii. 11, 22, unknowing. Gloss. I.
- Upbear**, vii. 43, 65, to bear up. A.S. *upabéran*.
- Upbray**, iv. 45, to upbraid: A.S. *upabredan*, *upabregdan*, to pull up, snatch up; *abregdan*, to twist out, draw out; connected with *bredan*, to braid. There is an Old Eng. 'to braid' = to reproach.
- Upbrought**, iv. 18 (p.p. to *upbring*), brought up, educated.
- Upmost**, vii. 58, the highest part of (the chin); of Tantalus in water up to his chin.
- Upsidowne**, vii. 4. Not 'up-side-down,' but 'up-so-down,' the upper being under.
- Upstand**, v. 14, to stand up.
- Upstaring**, xii. 39, standing up, erected (as crests of birds).
- Upstart**, iv. 9; viii. 18, to start up. We use the subst. *upstart*.
- Uptake**, ii. 11, to take up.
- Uptrain**, x. 17, to train up.
- Uptyde**, ii. 1, 15, tied up, closed.
- Urchin**, xi. 13, hedgehog. Palsgrave has, "*Irchen*, a lyttel beest full of pricke, herison." The word is also used for a fairy or diminutive person. Shakespeare, *Merry Wives of Windsor*, 4. 4:
 "Like *urchins*, ouphes, and fairies, green and white."
 It is from this sense that the modern use of it, as applied to children, is taken. Derivation uncertain: Donn has suggested the Welsh *ersch*, terrible; Skinner says from a similar 'Saxon' word (Chaucer, *Romaunt of the Rose*, 3135, says of Danger, "Like sharp *urchouns* his here was growe"); others recommend Lat. *ericius*. Possibly the stem of the word may be found in the Gk. *ἐχίνος*, or in Lat. *urtica*. See Wedgwood, s. v. *Urchin*.
- Usaunce**, vii. 7, usage.
- Utmost**, i. 49, last, superl. of out, outer, *utter*, utmost, outermost, uttermost. **Utter**, ii. 34, outer. Our modern use of *utter* = extremest, as in 'utter destitution,' either comes from the scriptural 'outer (utter) darkness,' or is used as if it were = uttermost, the superl. In Ezek. 42. 1 the form *utter* is still retained in our Bibles, "into the *utter* court." A.S. *út*, *útor*, *útemest* (Chaucer has *uttrest* as the superl.).

V.

Valew, vi. 29, valour. In O. Fr. the word took the forms of *valor*, *valour*, *valour*, *value*, *valur*, and *valure*. See Roquefort (s. v. *Valor*). Harrington, Ariosto, Orl. Fur. 13. 39, has :

“Till with her *valew* she did them rebuke,
Supplying place of captaine and of Duke.”

The two words *value* and *valour* are in reality the same. Lat. *valere*.

Valiaunce, iii. 14; viii. 51; ix. 5; x. 38, valour; a French form, *vaillance*.

Varlet, iv. 37, 45; v. 2, 25, servant to a knight, below page or squire, though often used in French romance as equivalent to squire. “Pages, *varlets*, ou Damoiseaux; noms quelque fois communs aux *Ecuyers*.” (Cotgrave.) Du Cange has *valeti*, *valecti*, “appellati vulgo magnatum filii, qui necdum militare cingulum erant consecuti:—vassallorum filii *vassaleti* dicti.” So we have *vassallus*, *vassaletus* (or little vassal), *vasletus*, *varletus*, *valetus*. But the name was used not of vassals, but of the children of grandees. Thus Du Cange says that the son of the Eastern Emperor was called a *varlet*. O. Fr. *varlet*, now *valet*; It. *valletto* (Ariosto, Orl. Fur. 2. 15); Welsh, *gwas*, a youth, *gwasawl*, serving. Levins (Rhyming Dict. 1570) has “varlett, *verna*.” Roquefort (s. v. *Valet*) defines it as “Jeune homme, en âge de puberté, . . . qui ne jouit pas de ses droits, qui est en apprentissage,” &c. The court card we now call *Knave*, used to be called the *Varlet*; meaning the son, not the servant, of the King and Queen.

Vauntage, i. 4, point of advantage. In this place ‘at a vauntage’ almost = at a disadvantage (the advantage of the attacking party, Archimago, being of course the disadvantage of the other, the Red Cross Knight). Fr. à l’avantage, *avant*, *avancer*; It. *avanti*, *avanzare*; our *van*, *vaunt*, *vanguard*, *vanguard*, *advance*, *advantage*. From Lat. *ab ante*. The verb to *vaunt* = to boast, is either to shove oneself into the van, or foreground, or it comes from Lat. *vanus*, *vanitas*. Piers Pl. spells the word in a singular way, *va-ward* = *vanguard*, as though related to Fr. *je vais* (from Lat. *vadere*, to go on).

Vaunting, iii. 10, boastful.

Vaut, vii. 28, vault. Fr. *voûte*, Low Lat. *volta*, Lat. *volutare*, *volvere*. Connected also with A.S. *wealtian*, to roll (?).

Vengeable, iv. 40, 46, revengeful, worthy of revenge.

Vermeill, iii. 22; x. 24; xii. 45, red, vermilion coloured. So Ariosto, Orl. Fur., has “vermiglie rose.” The word is derived from *vermis*, either because of the trailing, braided (*worm*-like) patterns, painted in dull red, with which MSS. were adorned. There was a part. *vermiled*, used not of colour but of form, in the translation of Phil. de Commines, “*vermiled* with gold,” i. e. with a pattern in gold running about all over it. Or it is from Low Lat. *vermiculus*, the worm which makes a red dye. Du Cange says (quoting a MS. of Gervasius, de Otiis Imperialibus) that in the kingdom of Arles and the sea-coast below is a tree of wonderful value. This is the *vermiculus*, with which royal robes are dyed. He says that the *vermis* (worm) punctures the leaves. This was known in the time of the later empire.

- Vertuous**, viii. 22; xii. 86, having virtue, or innate power. So Boiardo, *Orl. Innam.* i. 14. 49, has "quel anel *vertuoso*;" and Milton, *Pens.* 113, "that owned the *virtuous* ring." The same usage is in the Bible, Mark 5. 30, Luke 6. 19; "*virtue* had gone out of him;" "there went *virtue* out of him;" in both cases translating the Gk. *δύναμις*.
- Villanage**, xi. 1, slavery.
- Villein**, ix. 13; xi. 26, low folk, also with the sense of rascality. (So Chaucer has *vilonye* of what is unbecoming, low, *Prol.* 726.) Low Lat. *villanus*, a slave attached to a *villa*. See Du Cange (*Gloss. M. et I. Lat.*), who defines them as "qui *villae* seu *glebae* adscripti sunt."
- Virginal**, i. 10; ix. 20, pertaining to a virgin. So Shakespeare, *Coriol.* 5. 2: "the *virginal* palms of your daughters."
- Vitall**, i. 12, life-giving. *Gloss. I.*

W.

- Wage**, vii. 18, to let out on hire, to exchange, barter. A.S. *wágian*, to move to and fro; or Low Lat. *waga*, 'mensurae species apud Anglos et Scotos;' Teuton. *waegbe*, Ger. *wage*, a pair of scales, to *weigh* quantities. Low Lat. *vadium*, *wadium*, *ingagiare*. More usually of the hirer than the hired, = to pay wages to. *Gloss. I.*
- Wan**, iv. 34; vii. 65, pale, faint; in both cases coupled with weak, 'weake and wan.' The word is still in poetic use. A Teutonic word. Goth. *vans*, failing; *vanan*, to fail; A.S. *wan*, pale; *wana*, want, deficiency; Eng. *want*, to *wane* (of the diminishing moon). The Lat. *vanus* is no doubt akin to it. Morris (*Gloss. to Chaucer*) connects *s-wan* with it (through the sense of paleness, whiteness). But this seems unlikely: swan is the Ger. *schwan*; and 'paleness' is not the whiteness of the bird.
- Ward**, xi. 15, a guard, watchman.
- War-hable**, x. 62, fit for war (of the youth of a kingdom.)
- Warrayd**, x. 50, 72, to make war on, worry. *Gloss. I.*
- Wasserman**, xii. 24, a sea-monster, *homo marinus*. See Notes.
- Wastfull**, vii. 2; xii. 35, waste, barren. *Gloss. I.*
- Wawes**, xii. 4, waves: often so written by Chaucer and Gower. Goth. *vagjan*; Ger. *bewegen*, *wogen* (a wave); A.S. *wág* (*wágian*, to *wag*, wave, move to and fro; whence possibly *wage*, in sense of exchange). Lat. *vagari*, Fr. *vague*, Germ. *weben*, are related, through the Sanskr. *vaj*, to float, to go (cp. *je vais*). All these words shew that our way of spelling it is incorrect, and that *wawe* is nearer the original than *wave* is. The interpretation of those who say that in this place 'wawes' is put for 'woes,' is quite out of the question.
- Wayment**, i. 16, to lament. Chaucer has it, *Knightes Tale*, 1063; "The sacred teeres and the waymentyng." Nares says that this word comes direct from the O. Fr. *guementer*, *quementer*, *gaimenter*. See Roquefort (s. v. *gaimenter*). This word is from the Fr. *guai*. It. *guai*, which is our *woe*; Goth. *vai*; Ger. *webe*; A.S. *wá*.
- Weed**, i. 52; iii. 21, 27; iv. 29; viii. 16; xii. 55, clothes. *Gloss. I.*
- Weeke**, x. 30, wick (of a candle or lamp). A.S. *wecca*.

- Ween**, iii. 13; vi. 45; vii. 30, 34; viii. 22, 26; ix. 3; xi. 25, 35, to think, suppose. Gloss. I.
- Weet**, i. 4, 29; iii. 11, 14, 33; vii. 11, 38; ix. 9, 39; x. 71; xi. 20, to know. Gloss. I.
- Weetlesse**, v. 36, unknowing.
- Wefte**, vi. 18 (pret. to *waft*), lay upon the waters, floated (?). Probably connected with Norm. Fr. *wef*, *waif*, a something floating idly on the waves. To *weave* and *web* are perhaps cognate, related through the sense of moving to and fro.
- Weld**, vii. 40; ix. 56, to wield, govern. A.S. *wealdan*.
- Wellaway**, viii. 46, an exclamation of sorrow. Chaucer spells it *wayleway*; we have also corrupted it to *well a day*. It is the A.S. *wála wá*, from *wá*, woe; N. Eng. *wae*. In Percy, Rel. 3. 144, we have:
 "O *waly, waly*, up the bank,
 And *waly, waly*, down the brae."
- Well-head**, vii. 15, fountain-head: so to *well* is to bubble forth as a fountain. A.S. *wyl*. Our dug and steened well is comparatively modern and civilised: the Old Eng. *well* (like Ger. *quelle*) was a natural fountain or spring.
- Wend**, i. 51; vi. 10, to go. Gloss. I.
- Wexe**, i. 42; iii. 9; v. 20; vii. 14, 65; x. 20, to grow. Gloss. I.
- Whelm**, ii. 43; iv. 17, to overwhelm.
- Whenas**, iv. 16, as soon as ever; ix. 10, = when.
- Whereas**, vi. 2; vii. 3; xii. 30, where.
- Whereso**, i. 18; iii. 20, 38, wheresoever.
- Whether**, iv. 43, whither.
- Whiles**, ii. 5, while, or whilst (lit. the pl. of the subst. *while*). So other-*whiles* (vi. 7). Gloss. I.
- Whirlpool**, xii. 23, a kind of whale, so called from his way of spouting up water; also called 'thurlepoole.' See Notes.
- Whistler**, xii. 36, a bird of ill omen.
- Whott**, i. 58; vi. 50, hot. Gloss. I.
- Whyleare**, ii. 11; viii. 3; xi. 25, lately, a little time ago; 'a while ere.'
- Whylome**, ii. 13; x. 16; xii. 13, 41, 85, formerly, some time ago. Morris says that "-um (A.S. *bwil-um*) is an old adverbial ending, as seen in O.E. *ferr-om*, afar; Eng. *seld-om*."
- Wield**, i. 18; vii. 30, 59; ix. 45, to manage, guide.
- Wight**, i. 36; ix. 39; xi. 8, a being, person, of either sex. A.S. *wibt*, *wubt*. Levins (Rhyming Dict. 1570) has "*wight*, a creature."
- Wist**, ii. 46; vi. 22; vii. 34 (pret. of to *wit*), knew. Goth. *vitan*, pret. *vissa*; A.S. *witan*, pret. *wiste*. The pres. remains in the phrases 'to *wit*,' 'to do to *wit*.' Gloss. I. **Weet**.
- Witch**, vii. 10, to bewitch.
- Wite**, xii. 16, to blame, chide. Goth. *vitan*, in sense of to watch over, whence *idveit*, blame, dishonouring; Low Lat. *wita*, A.S. *wite*, a fine to be paid to the king for breaking the law; A.S. *witan*, *witian*, to punish, blame, reproach.
- Witlesse**, Intro. 3, without wit, wisdom, or sense.
- Witt**, vi. 13; ix. 49; xii. 44, mind, intelligence; **wittily**, ix. 53, sensibly. Gloss. I. **Weet**.

Wizard, ix. 53, a wise man; used by Spenser in this place in its proper sense. It came to be appropriated to a man skilled in witchcraft and magic: answering to the female 'witch,' who is also often called 'a wise woman.' A.S. *wicca* is used of both male *wizard* and female *witch*; (possibly our *wicked* is the same word = one skilled in an unholy knowledge.) But, in point of derivation, *wizard* is from *wisa*, an honourable sage; *witch* from *wicca*. Milton also uses it in its earlier and better sense (though here the notion that the Magi were magicians may have led to the use of the word), Ode on the Nativity, 23:

"The star-led *wizards* haste with odours sweet."

The name *Guiscard* is the same word; that being the nearest approach to *wizard* possible to Italian lips. Roger and Robert Guiscard, the Norman conquerors of Sicily, were simply Roger and Robert the *wisards*, the Wise. Du Cange says, "eo cognomine vocatum Robertum Normanum ob *vafritiem* annotat Willh. Gemet. 7. 3." William of Apulia writes:

"Cognomen *Guiscardus* erat, quia calliditatis
Non Cicero tantae fuit, aut versutus Ulysses."

Wize, i. 35; ii. 14; ix. 42; xii. 46, manner. Gloss. I.

Woe, viii. 53 (adj.), woeful, sad. A.S. *weá* is also both subst. and adj.

Wondred, xii. 44, marvellous, wondered at: the A.S. p.p. *wundrod* has the same sense.

Wonne (subst.), vii. 20, dwelling. (verb), i. 51; iii. 18; vii. 49; ix. 52; xii. 11, 69, to dwell. A.S. *wunian*. Gloss. I.

Wont, i. 50; ii. 42; iii. 41; vii. 59; xii. 41 (verb neut.), to be wonted, accustomed: so 'as *wont* ye knights,' 'she *wonts* to walk.' A.S. *wunian*, Ger. *wohnen*. See Gloss. I. **Wonne**.

Wood, iv. 11; v. 20; viii. 40, mad. Gloss. I.

Worshippe, i. 6, honour. Gloss. I.

Worth, vi. 32, be to; in the phrase 'woe worth the man,' 'worth' is the A.S. *weorð*, imperative of *weorðan*, to be; Goth. *vairþan*, Ger. *werden*. The word is closely connected with *worth* in the sense of value: what a man is, that is his worth. The phrase 'woe worth' occurs once in the Bible, Ezek. 30. 2, "woe worth the day." Mr. Wright quotes from Piers Pl. an analogous phrase, "*well worth*" = good be to:

"And *wel worþe* Piers the Plowman,
That pursueth God in doynge."

Wote, Introd. 1; i. 18; iii. 16; iv. 45; vii. 50; viii. 14, to know. Gloss. I. **Weet**.

Woxe, vi. 13; viii. 9; x. 17; xii. 22 (pret. to *wax*), grew. Gloss. I.

Wreak, iii. 13, to avenge, punish: not quite obsolete: used with the word 'vengeance on' added. Goth. *vrikan*, Ger. *rächen*, A.S. *wrécan*: hence our *rack*, as an instrument of torture.

Wreath, i. 56, to cover (the head): hence the subst., a *wreath*. A.S. *writþan*, to twist, bind up: hence to *writþe*, *wry*, *awry*.

Wrest (subst.), xi. 42, a violent motion, overthrow; (verb), xii. 81, to escape with violence.

Wroke, v. 21; vi. 30 (p.p. to *wreak*), avenged.

Wrought, iv. 29 (pret. to *work*), wrought upon, persuaded.

Y.

Y-, as a prefix, denotes the past part., and answers to the Mod. Ger. *ge-*, and partially to the Ger. and Eng. *be-*, as *be-sprent*, *be-loved*, &c. It is descended from the Goth. *ga-* (as in *ga-kannjan* = *be-kennt* machen, to make *be-known*), A.S. *ge-* prefixed to imperfects, as well as to p.p.: hence in O. Engl. the prefix *i-*, as in *i-brent*, burnt; *i-writen*, written; this was also written *y-*, as by Spenser, though the use of the form was probably almost obsolete in his day. Traces of it may still remain among us, as in the word *a-go* (= *agone*, *ygoe*, *ygone*, p.p. of 'to go'), *a-fraid* (p.p. 'to fray'), *a-ghast* (terrified). But modern etymologists object to this claim of relationship, and hold that this *a-* is 'in,' or 'on,' as in the case of *a-foot*, *a-hunting*, *a-talking*. It is, however, tempting to think that in some cases the *y-* has been retained in our common speech.

Yblent, vii. 1, blended. See **Blent**.

Ybuilt, ix. 29, built.

Yclad, iii. 26; ix. 27 (p.p. to *clotbe*), clothed. Gloss. I.

Ydred, xii. 38, frightened. Gloss. I.

! **Yeed**, iv. 2, to go. Cp. 'to *gad*,' as in Milton, Lyc. 40, "the *gadding* vine." Gloss. I.

Yfere, i. 35; ix. 2, in company, together. Gloss. I.

Yglaunst, vi. 31 (pret. to *glance*), glanced. Notice the use of this form with *y-* as a pret. It is unusual, though backed by the A. S., which prefixes *ge-* to all the imperfects as well as to the p.p.

Ygoe, i. 2; viii. 53, ago. Gloss. I.

Yield, Introd. 4, to grant, yield the point.

Ylincked, vii. 46, fastened, linked together.

Ymett, i. 26 (p.p. to meet), met.

Yode, vii. 2; xi. 20 (pret. to *yede*), went. See Gloss. I. **Yede**.

Yond, viii. 40, fierce, terrible. A. S. *ondo*, *ondu*, fear; *onda*, *anda*, malice, anger, zeal; *andian*, to be angry. So Adam Davies' Gest of Alexander has "kings therof had great *onde*." The derivation usually suggested is A. S. *geond*, *be-yond* (so *yonder*), as of one who goes *beyond* bounds; and the Fr. *outré* and our *outrageous* are adduced as parallel usages: but the A. S. above is without doubt the real origin of the word, the *y* (as is shewn by the quotation from Adam Davies) being a later addition.

Youthly, iii. 38, youthful.

Yplight, iii. 1; vii. 50, plighted.

Yron-braced, v. 7, braced, sinewed like iron (of the arm). Cp. Fr. 'Bras de fer.'

Ywis, i. 19 (p.p. of to *wit*), of a truth, certainly; used adverbially. A. S. *gewis*, Ger. *gewiss*. Nares is in error when he calls *wis* a verb pres. and regards *I wis* as 1st pers. pres. It is the same as *ywis*, and is (properly) the p.p.

Ywritt, xii. 44 (p.p. to *write*), written.

Z.

Ziffus, xii. 24, a sea-monster. See Notes.

May, 1868.]

Clarendon Press Series.

ENGLISH LANGUAGE AND LITERATURE.

1. On the Principles of Grammar. By the Rev. E. THRING, M.A., Head Master of Uppingham School.
[*Just published, price 4s. 6d.*
2. Also, by the same Author, a Manual of Analysis, designed to serve as an Exercise and Composition Book in the English Language. [Nearly ready.
3. The Philology of the English Tongue. By the Rev. J. EARLE, M.A., formerly Fellow of Oriel College, Oxford, and Professor of Anglo-Saxon.
4. Specimens of the Scottish Language; being a Series of Annotated Extracts illustrative of the Literature and Philology of the Lowland Tongue from the Fourteenth to the Nineteenth Century. With Introduction and Glossary. By A. H. BURGESS, A.M.
5. Typical Selections from the best English Authors from the Sixteenth to the Nineteenth Century, (to serve as a higher Reading-book,) with Introductory Notices and Notes, being a Contribution towards a History of English Literature.

CLARENDON PRESS SERIES.

FRENCH CLASSICS.

By GUSTAVE MASSON, B.A., Univ. Gallic.,
Assistant Master in Harrow School.

1. Vol. I. **Corneille**: Cinna. **Molière**: Les Femmes Savantes. With Fontenelle's Life of Corneille and Notes.
[Just published, price 2s. 6d.]
2. Vol. II. **Racine**: Athalie. **Corneille**: Le Menteur.
With Louis Racine's Life of his Father.
3. Vol. III. **Molière**: Les Fourberies de Scapin.
Racine: Andromaque. With Voltaire's Life of Molière.
4. Vol. IV. **Sévigné**, &c. Selections from the Correspondence of Madame de. (Intended more especially for Girls' Schools.)
[Just published, price 3s.]
5. Vol. V. **About**, and **Töpfer**. Selections from modern French Authors.
[Nearly ready.]

GERMAN CLASSICS.

By Dr. BUCHHEIM,

Professor of the German Language and Literature in King's College, London; and Examiner in German to the University of London.

1. **Schiller's** Wilhelm Tell. With a Life of Schiller; an historical and critical Introduction, Arguments, and a complete Commentary.
[In the Press.]
2. **Goethe's** Egmont. With a Life of Goethe, &c.
[In the Press.]
3. **Lessing's** Minna von Barnhelm. A Comedy. With a Life of Lessing, Critical Commentary, &c.

IN COURSE OF PREPARATION.

ENGLISH CLASSICS.

Designed to meet the wants of Students in English Literature: under the superintendence of the Rev. J. S. BREWER, M.A., of Queen's College, Oxford, and Professor of English Literature at King's College, London.

It is especially hoped that this Series may prove useful to Ladies' Schools and Middle Class Schools; in which English Literature must always be a leading subject of instruction.

A General Introduction to the Series. By
the Rev. PROFESSOR BREWER, M.A.

1. **Chaucer.** The Prologue to the Canterbury Tales; The Knightes Tale; The Nonne Prest his Tale. Edited by R. MORRIS, Editor for the Early English Text Society, &c. &c. Ext. fcap. 8vo., cloth, price 2s. 6d. [*Just published.*]
2. **Spenser.** Faery Queene, Book I. Edited by the Rev. G. W. KITCHIN, M. A., Examining Chaplain to the Bishop of Chester. Ext. fcap. 8vo., cloth, price 2s. 6d. [*Just published.*]
Book II. By the same Editor. Ext. fcap. 8vo., cloth, price 2s. 6d. [*Just published.*]
3. **Hooker.** Ecclesiastical Polity, Book I. Edited by the Rev. R. W. CHURCH, M.A., Rector of Whatley; formerly Fellow of Oriel College. Ext. fcap. 8vo., cloth, price 2s. [*Just published.*]
4. **Shakspeare.** Select Plays. Edited by the Rev. W. G. CLARK, M.A., Fellow of Trinity College, Cambridge, and Public Orator; and W. ALDIS WRIGHT, M.A., Librarian of Trinity College, Cambridge.
 - (i) The Merchant of Venice. [*In the Press.*]

CLARENDON PRESS SERIES.

5. **Bacon.** Advancement of Learning. Edited by
W. ALDIS WRIGHT, M.A. [In the Press.
6. **Milton.** Allegro and Penseroso; Comus; Lycidas;
Paradise Lost; Samson Agonistes. Edited by R. C. BROWNE,
M.A., King's College, Cambridge.
7. **Dryden.** Stanzas on the Death of Oliver Cromwell;
Astraea Redux; Annus Mirabilis; Absalom and Achitophel;
Religio Laici; The Hind and Panther.
8. **Bunyan.** Grace Abounding; The Pilgrim's Progress.
Edited by the Rev. E. VENABLES, M.A., Precentor of Lincoln.
9. **Pope.** Essay on Man, with the Epistles and Satires.
Edited by the Rev. M. PATTISON, M.A., Rector of Lincoln
College, Oxford.
10. **Johnson.** Rasselas; Lives of Pope and Dryden.
Edited by the Rev. C. H. O. DANIEL, M.A., Fellow and Tutor
of Worcester College, Oxford.
11. **Burke.** Thoughts on the Present Discontents; the
two Speeches on America; Reflections on the French Revolution.
Edited by GOLDWIN SMITH, M.A., Fellow of University College,
Oxford; formerly Regius Professor of Modern History.
12. **Cowper.** The Task, and some of his minor Poems.
Edited by PROFESSOR SHAIRP, M.A., St. Andrews.

These volumes will be (as nearly as possible) uniform in size. There will be a brief preface, biographical and literary, to each; and each will have such short notes only as are needed to elucidate the text.

Published for the University of Oxford, by MACMILLAN and CO.,
London and Cambridge.

